

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

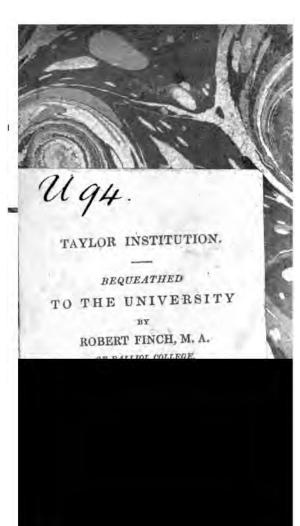
We also ask that you:

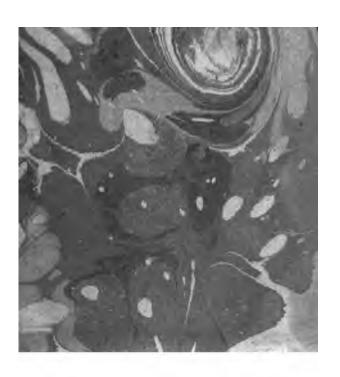
- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/









VOYAGE

EN ITALIE.

TOME QUATRIEME.

O X A G, E DA TRIMODAM A T A L I E

AMM ALCOLD

VOYAGE

D'UN FRANÇOIS

EN ITALIE,

FAIT DANS LES ANNÉES 1765 & 1766.

Contenant l'Histoire & les Anecdotes les plus singulieres de l'Italie, & sa description; les Mœurs, les Usages, le Gouvernement, le Commerce, la Littérature, les Arts, l'Histoire Naturelle, & les Antiquités; avec des jugemens sur les Ouvrages de Peinture, Sculpture & Architecture, & les Plans de soutes les grandes villes d'Italie.

TOME QUATRIEME.



A VENISE.

Et se trouve A PARIS

Chez DESAINT, Libraire, rue du Foin-

M. DCC. LXIX.

.. Mi gioverà narrar' altrui Le novità vedute, e dir', io fui. Gier. Liber. XV. 38.





VOYAGE EN ITALIE,

FAIT DANS LES ANNÉES 1765 & 1766.

CHAPITRE PREMIER.

Rione di Campo Marzo, Quartier du Champ de Mars, & de la Place d'Espagne.

Le quatrieme quartier de Rome a retenu le nom du Champ de Mars, dont il occupe l'emplacement, & il forme la partie septentrionale de la ville, depuis la porte Pincienne & la place d'Espagne jusqu'au port de Ripetta & à S. Lorenzo in Lucina dans le cours.

L'ancien champ de Mars, Campus Champ Tome IV.

2 VOYAGE EN ITALIE.

Martis, avoit été le champ des Tarquins, & après leur expulsion il fut confacré au Dieu Mars; comme tel il devint le lieu des exercices militaires, courfes, combats, spectacles sur terre & sur le Tybre, & des assemblées du peuple. Strabon dans son cinquieme Livre nous en donne une ample description. Il s'étendoit du Nord au Sud depuis le Panthéon jusqu'au Mausolée d'Auguste, près de Ripetta & jusqu'au pont S. Ange, c'està-dire, qu'il avoir plus de 250 toises de long: il comprenoit la place Navone, & tout ce qui est au Nord de cette place jusqu'aux bords du Tybre; sa largeur d'Occident en Orient étoit renfermée entre la voie Flaminia vers l'Orient, & la Via recta qui conduisoit au Pont triomabol & ani of migued buila Strade

temples, de théâtres, d'amphithéâtres & autres édifices ; les principaux étoient le portique d'Europe, les Septa, le Panthéon, le Cirque appellé Equirie, qui fervoit aux courses de chevaux, les thermes de Néron, le portique de Gratien. La partie où l'on s'exerçoit à la course, étoit couverte de gason, comme l'indiquent plusieurs Auteurs.

> Quamvis non alius fledere equum fciens, Æquè conspicitur gramine Martio. Horat, III. 5.

Tunc ego me memini ludos in gramine campi Aspicere & dici lubrice Tibri tuos. Ovid. Faft. VI.

L'OBELISQUE horaire qui faisoit un des ornemens du champ de Mars, se voit de Mars, actuellement brifé & abandonné avec son piédestal & son inscription, dans une cour qui est derriere S. Lorenzo in Lucina, & près de Piazza di Campo Marzo. C'est celui dont Pline a parlé assez au long, (L. XXXVI. ch. 9. 10. & 11.). Il servoit de Méridienne pour marquer les ombres du soleil à midi, en divers temps de l'année, & par conséquent les différentes longueurs des jours qui dépendent de la longueur des ombres.

4 Voyage en Italië.

Il y avoit bien des siécles que cet obélisque étoit enséveli sous les ruines du champ de Mars, lorsqu'il sut découvert en 1502, par les ouvriers qui creusoient des latrines dans le jardin d'un Perruquier.

Flaminius Vacca dans ses Memorabilia nous dit qu'en 1594 Sixte V. avoit fait examiner cet obélisque, mais qu'on l'avoit trouvé en trop mauvais état pour mériter d'être relevé; Alexandre VII. en 1666 avoit chargé le P. Kircher d'aller reconnoître la partie qu'on appercevoit dans les caves de ce quartier-là, près le palais du Cardinal Aquaviva: enfin Benoît XIV. ayant appris que l'on alloit rebâtir les maisons qui étoient sur l'emplacement de cet obélisque, le sit retirer en 1748, par les soins de Zabaglia, & on le déposa dans une cour voisine, où il se voit encore, quoique brisé en neuf morceaux. Le Pape fit placer alors sur le bâtiment neuf que les Augustins ont fait reconstruire dans cet endroit, l'inscription suivante:

Benedictus XIV. Pont. Max. Obelifcum hyeroglyphicis notis eleganter insculptum, Ægypto in potestatem Populi RoCHAP. I. Description de Rome.

mani redactà, ab Imp. Cæsare Augusto Romam advectum, ex strato lapide regulisque ex ære incisis ad deprehendendas solis umbras, dierumque ac noctium magnitudinem, in campo Martio erectum ac soli dicatum, temporis & Barbarorum injurià confractum jacentemque terrà, ac adiscis obrutum, magnà impensà ac artiscio eruit, publicoque rei litterariæ bono, propinquum in locum transtulit; & ne antiquæ sedis obelisci memoria vetustate exolesceret, monumentum poni jussit, an. R. S. 1748. Pontisic. 9.

Cet obélique est chargé d'hyérogliphes Egyptiens, où l'on apperçoit des hommes, des sphynx, des oiseaux & autres animaux, d'une très-belle & d'une très-grande maniere; mais il y a une des faces qui est absolument essacé. Il est d'une belle forme, sa longueur est de 67 pieds; M. Stuard s'en est servi pour déterminer la longueur de l'ancien pied Romain: car après avoir montré que la partie qui devoit avoir 73 \(\frac{1}{4}\) pieds antiques, a 96587 dixiemes de ligne; il divise ce nombre par le premier, & trouve 10 pouces 10 lignes & 37 centiemes. On peut voir tout ce qui concerne cet

A iii

6 Voyage en Italie.

obélisque dans l'Ouvrage de Bandini, & dans les Mémoires de l'Académie des Inscriptions, T. II. p. 210. (4).

Le piédestal de l'obélisque est aussi dans la même cour; on y voit l'inscription qu'Auguste y sit graver en dédiant

cet obélisque au Soleil.

LA CONCEZIONE di Campo Marzo, église de Bénédictines qui est très-ancienne; elle doit ses commencemens à des Religieuses Grecques de l'Ordre de S. Basile, venues à Rome vers l'an 750, pour suir la persécution de l'Empereur Léon l'Isaurien, ennemi déclaré du culte des Images. Elles se retirerent dans cet endroit avec un tableau de l'Immaculée Conception qu'on y révere encore, & le corps de S. Grégoire de Nazianze, que Grégoire XIII. sit transporter ensuite au Vatican, laissant seulement un bras de ce Saint dans l'église des Religieuses. La Régle & l'Ordre de S. Be-

écrit en Italien & en Latin, des Lettres & des Mémoires sur cet Obélisque composés par M. Massei, M. Poleni, le P. Boscowich, M. Stuard, M. de Bose, M. Marinoni, le P. Cametti, & Co.

⁽a) Dell' Obelifco di Cefare Augusto, scavato dalle Rovine del Campo Março, commentario di Angelo Maria Bandini,con alcune lettere e disfertazioni di uomini illustri, in Roma, 1750, in sol. Il y a dans cet Ouvrage qui est

CHAP. I. Description de Rome. 7
noît ont été substitués ensuite à ceux de S. Basile, & ces Religieuses ont fait bâtit une église nouvelle sur les desseins de Jean-Antoine de Rossi. Le grand autel est orné de perspectives du P. Pozzi. Jéses de la perspectives du P. Pozzi. Jéses de la perspective de de la perspective

est orné de perspectives du P. Pozzi, Jésuite, & il y a encore d'autres peintures estimées dans cette église. On remarque dans la cour deux colonnes de jaune antique, deux de Cipollino, & quatre de granite.

Le palais Cafali qui est près de cette église, contient, entre autres choses remarquables, une très-belle tête de Ci-

ceron.

S. LORENZO IN LUCINA, église pa- S. Lauroissiale, ancienne & célebre, une des plus étendues de toutes les paroisses de Rome, & située dans une place qui est à 150 toises au nord de la place Colonne, & près de la rue de la Trinité qui conduit de la place d'Espagne au pont S. Ange; Fanucci dit que S. Sixte III. la sit bâtir sur les ruines d'un ancien temple de Junon, Junonis Lucinæ, qu'il avoit obtenu de l'Empereur Valentinien, mais les inscriptions & les archives de l'église donnent lieu de croire avec plus de vraisemblance, qu'elle sur sondée par sainte Lucine, Dame Romaine, pe-

Aiv.

8 VOYAGE EN ITALIE.

tite-fille de l'Empereur Gallien; S. Mar cel I. en fit un titre Cardinalice; Cé lestin III. l'ayant fait restaurer, la consa cra le 26 Mai 1196, avec une grand solemnité, comme on le voit dans le Annales de Baronius qui rapporte l'ins cription saite à ce sujet; on s'en sert pou prouver que dans ce temps-là les Cardinaux n'avoient encore séance qu'aprè les Evêques.

Paul V. concéda cette église en 1600 à une Congrégation de Prêtres appellé Chierici Regolari minori, qui sut sondé en 1588, par le P. Augustin Adorno Noble Génois, & approuvée par Sixte Quint, comme nous l'avons dit en par lant de l'église de S. Vincent de Trevi Ces Peres firent restaurer & embellir l'é

couleur, mais d'un ton un peu gris. Ce fut la Marquise Angelelli qui le laissa par testament. Il y a beaucoup d'autres peintures estimées dans cette église. Le Poussin, Peintre célebre en Italie, qui passa une partie de sa vie à Rome, & que pour cet esset les Italiens regardent à peine comme un Peintre François, est enterré dans cette église. On y conserve dissérentes reliques, sur-tout une partie du gril de S. Laurent, de son sang, & même, dit-on, de sa chair rôtie.

Le palais des Ducs de Fiano Ottoboni qui touche à cette églife, étoit le palais des Cardinaux titulaires, il fut bâti en 1300 par un Cardinal Anglois, fur les ruines d'un grand édifice qu'on appelloit alors le Palais de Domitien.

S. CARLO AL CORSO, grande & belle églife fituée dans la rue du Cours; on l'appelle aussi SS. Ambrozio e Carlo de Lombardi, parce que c'est une église nationale, que les Milanois obtinrent dès l'an 1471, & qu'ils ont fait bâtir eux-mêmes avec magnificence, par le secours de plusieurs Cardinaux Milanois; la premiere pierre sut posée en 1612: l'architecture de l'église & celle de la saçade sont d'Onorio Lunghi, les voutes

TO VOYAGE EN ITALIE.

furent conduites par Martin Lunghi son fils; Pierre de Cortone dirigea la coupole, la tribune & la croisée; enfin cette église a été terminée, il n'y a pas bien des années, sous la direction du P. Mario da Canepina, Capucin.

La masse générale du portail est bonne, mais l'Ordre Corinthien qui le dé-

ne, mais l'Ordre Corinthien qui le décore est trop grand & trop tourmenté de ressauts, ce qui devient d'autant plus désagréable, que le tout est couronné d'un seul fronton qui est tout coupé de ces mêmes ressauts. Les portes & la quantité de croisées qui se trouvent dans ce portail, sui ôtent aussi le caractere de l'entrée d'un temple. A l'égard de l'intérieur de l'église, il est bien proportionné, mais la nes est trop haute de tout CHAP. I. Description de Rome. 11
Atticurge. Les caissons de la voute sont
trop tourmentés, il n'y a que la proportion du grand tableau de la nes de bonne.

Toutes les voutes des nefs latérales font ornées de peintures qui leur donnent un air très-riche; mais l'église est nue, eu égard à la richesse de la voute & des bas côtés.

La coupole est petite, mais bien décotée, le mouvement de son plan avec ses colonnes fait très bien.

A la troisieme chapelle à droite on remarque le S. Barnaba prêchant l'E-

vangile, bon tableau de Mola.

Au maître autel, S. Charles présenté par la Vierge à Jesus-Christ, grand tableau de Carle Maratte, qui ne prévient pas au premier aspect, parce qu'il n'a aucun accord, mais qui gagne beaucoup à l'examen, la Vierge & le S. Charles sont deux belles figures; pour le Christ il est d'une touche molle.

Cette église est desservie par 12 Chapelains. On y conserve le cœur de saint Charles Borromée, & le crucifix avec lequel il alloit prêcher & consoler les malades pendant la peste de Milan. L'hôpital des Lombards qui est joint à cette église, sur aussi témoin plus d'une sois

A vj

12 VOYAGE EN ITALIE.

des actes d'humilité & de charité chrétienne qu'il pratiquoit au service des malades.

Maufolée Luguste, LE MAUSOLE'E D'AUGUSTE est situé derriere S. Carlo al Corso près de Ripetta. C'est une vieille tour ronde qui est au Marquis Gabrieli, mais qui a appartenu successivement aux Fioravanti & au Marquis Conca. Il ne reste plus rien des colonnes & des marbres dont elle étoit enrichie par-dehors; la couverture en est tombée, & l'on ne voit plus rien au-dedans qu'un jardin, une terrasse qui regne sur l'épaisseur du mur, & des chambres souterreines où furent autresois déposées les cendres de la famille d'Auguste. Il y a plusieurs murs concentriques qui formoient autresois dissérens étages, & al-

CHAP. I. Description de Rome. 13
S. Ange. Il semble que ce soit à ce monument que Virgile ait sait allusion dans ces vers sameux qu'il sit à l'occasion de la mort de Marcellus, sils d'Octavie, qui étoit le neveu d'Auguste & son héritier présomptif.

. . . Vel quæ, Tyberine, videbis Funera cum Tumulum præterlabere recentem. Æneid. VI. 873.

PALAZZO RUSPOLI, autrefois Ruccellaï, & ensuite Gaëtani, est un des beaux édifices qu'il y ait dans le Cours; il sur construit sur les desseins du célebre Barthelemi Ammanati de Florence: il est isolé de trois côtés; sçavoir au Nord, du côté de Strada de' Condotti, où est la principale entrée; du côté du Cours, où il y a aussi un grand portail, & une longue suite de fenêtres; & ensin du côté de S. Laurent, où répondent les jardins.

L'escalier de ce palais est le plus beau qu'il y ait à Rome; toutes les marches sont de marbre de Paros, chacune d'une seule pièce de neuf pieds de long sur deux de large; il y a quatre rampes de 30 marches chacune, & l'escalier est d'une facilité & d'une noblesse qui le

74 VOYAGE EN ITALIE. rendent unique dans son espece.

Il y a fous le portique de la cour statue colossale d'Alexandre le Grai au pied de l'escalier une statue de Con l'Empereur Adrien, Bacchus, Apol Mercure, une semme habiliée en Fcule, & que l'on croit être Iole; el un musse de lion sur la tête & une s sue dans la main gauche.

Dans l'escalier les statues de Clau d'Adrien, d'Escalape; sur le palier l'escalier, un Apollon & des Faun ouvrages Grecs de la plus belle con vation, Julia, semme de Sévere, est sous la figure d'Iole.

Dans les appartemens on remar de beaux paysages, des piédestaux jaune antique; trois Graces isolées, one très-bonne maniere; douze bu modernes des Césars, Silene, Adri Antonin le Pieux; ces trois statues s singulieres, en ce qu'elles ne sont qu' prite de figure, on y voit au-dess une partie de marbre brut qui étoit c tinée à se placer dans une cavité de base ou de la partie insérieure qui m que.

On y remarque aussi une chambre il y a des meubles très-riches, cor

tant en un Focone, deux grands vafes, un miroir avec une grande treille qui forme le cadre ; une table composée sur sa surface de plusieurs bas-reliefs, & dont les pieds sont ornés d'une treille, le tout en argent; il y a plus de magnificence que de beauté.

Un grand bas-relief antique de marbre, dont les deux figures du premier plan sont de relief : c'est un jeune homme , les jambes & les cuisses nues , vêtu d'un petit manteau, le casque en tête; il tient une pique d'une main , & donne l'autre à une femme affise, laquelle est entiérement drapée ; derriere le jeune homme il y a un cheval dont il paroît qu'il est descendu, & un autre autour duquel est attaché un grand serpent : on voit derriere la femme un homme tenant une pique, & contre le mur un fabre & un bouclier rond, qui y sont attachés. Ce bas-relief eft d'un grand style, les caracteres des têtes en sont fins, & les draperies bien ajustées; mais le bras du jeune homme & celui de la femme font mal restaurés.

Entre le Cours & la Trinité du Mont ; c'est-à-dire, entre la Via Flaminia & le Mont Pincius, il y avoit plusieurs choses

YO VOYAGE EN ITALIE.

fur lesquelles on n'a que bien peu de lumieres. Tous les Antiquaires disent que. Domitien avoit fait ses grandes constructions dans cette partie de la Ville. Son arc de triomphe étoit près S. Lorenzo in Lucina, entre la place Colonne & la porte du peuple; cet arc a subsissé encore dans le dernier siecle sous le nom de Arco di Portogallo.

Les thermes de Domitien étoient à l'endroit où est S. Sylvestre, à l'orient du Cours: suivant Biondo, sa naumachie étoit près de-là, elle sut démolie peu de temps après; cependant on voyoit encore l'enfoncement bien marqué il y a 200 ans du temps de Fulvius & de Marlianus, au bas de la Trinité du Mont, avec des marques d'un ancien lieu de spec-

CHAP. I. Description de Rome. 17 tirque où l'on faisoit des exercices de gymnastique, de manege, d'escrime, & des combats d'esclaves & d'athletes.

L'ancienne division de l'eau-vierge étoit à la place d'Espagne; une branche de l'acqueduc alloit vers la fontaine de Trevi, & l'autre par la rue appellée encore Strada de' Condotti; celle-ci pouvoit bien fournir de l'eau à la naumachie de Domitien.

Le portique de Gordien étoit aussi dans le champ de Mars au pied de la colline. C'étoit une basilique de 455 pieds de face, de laquelle partoient deux portiques de 910 pieds, le long desquels étoient des plantations de lauriers, de myrtes & de buis, le milieu étoit une promenade pavée & bordée de colonnes & de balustrades, mais dès le temps de Capitolin qui vivoit fous l'Empereur Constantin vers l'an 300, cet espace étoit occupé par des jardins & des bâtimens de particuliers.

Il y avoit aussi dans le même quartier des trofées de Marius que Sylla avoit renversés, mais que Jules César fit rétablir; ils étoient sur la voie Flaminia entre le mausolée d'Auguste & collis hortulorum; on y a trouvé une grande inf-

18 VOYAGE EN ÎTALIE.

cription en marbre où tous les exploits de Marius sont détaillés; sa victoire sur Jugurta qu'il prit & qu'il conduisit à Rome en triomphe; ses guerres contre les Cimbres & les Teutons; ses soins pour appaiser les séditions de Rome & chasser du Capitole ceux qui s'y étoient fortifiés, son exil & son rappel, jusqu'à sa mort qui arriva 86 ans avant J. C. On croit que ce fut son fils, qui, succédant à sa tyrannie, lui fit élever un monument ou peut-être un tombeau dans l'endroit dont nous parlons.

Dans la rue qui conduit à la place d'Espagne, appellée Strada de' Condotti, on trouve plusieurs hôtels garnis, où logent les étrangers; l'hôtel de l'Ordre de Malte, où loge l'Ambassadeur du Grand-Maître, qui fut donné pour cet effet à la religion de Malte par le sçavant Antoine Bosius, comme on le voit sur la porte; & le Palais Nunnez, orné de peintures à fresque & de stucs d'un très-

bon goût.

PIAZZA D'ISPAGNA est ainsi appellée; parce que le Palais de l'Ambassadeur d'Espagne y est situé; elle est aussi décorée par le College de la Propagande, le Palais Mignanelli & par la belle fon-

CHAP. I. Description de Rome. 19 taine que le Pape Urbain VIII. y fit faire fur les desseins du Bernin; elle est appellée en Italie Barcaccia, parce qu'elle a la forme d'un vaisseau. Le Bernin prit l'idée de cette fontaine dans un bateau qui lors d'une grande inondation de Rome avoit échoué dans cet endroit. La pensée en est très-ingénieuse & très-heureusement rendue : il seroit à souhaiter seulement qu'on n'eût point mis de guéridon dans la partie du milieu & qu'on eût fait fortir fon eau en gerbe comme d'un trou percé dans le fond du bateau. Au furplus l'eau qui se renverse des deux côtés de la nacelle fait un très-bon effet.

C'est à la place d'Espagne que commence le grand escalier qui conduit à la Trinité du Mont sur le Monte Pincio, & qui donne à la place un air très-gai; cette montée est la plus belle chose dans son genre que l'on connoisse, quoique sa sorme ne soit pas aussi parfaite qu'elle est

pu l'être.



DO VOYAGE EN ITALIE.

CHAPITRE II.

Suite du quatrieme Quartier ; la Trinité du Mont & ses environs.

Frinité Mont. TRINITA DE' MONTI, Eglise des Minimes François, située sur le Monte Pincio, elle sut sondée par Charles VIII. Roi de France, en considération de Saint François de Paule, Instituteur des Minimes; le Pape Paul V. consacra cette Eglise le 9 Juillet 1395, & il en sit le titre d'un Cardinal Diacre; le Cardinal de Mâcon, de la Maison de Lorraine, la sit embellir par beaucoup de peintures; le grand autel a été resait sur les desseins

CHAP. II. Description de Rome. 21 fetti son éleve. Dans la voute les histoires de la Vierge sont de Marc de Sienne, & de Pellegrino de Bologne; la Nativité de la Vierge est de Bizzera, & le massacre des Innocens, de Michel Alberti, d'après les cartons de Daniel de Volterre; plus loin on voit la Passion, par Paris Nogari; dans la Chapelle des Massimi, qui est de l'autre côté, il y a des histoires de la Madeleine par Jules Romain, la Piscine probatique & la résurrection du Lazare, de Pierino. Dans la suivante, qui est la troisieme Chapelle à gauche un tableau à fresque de Daniel de Volterre, représentant une descente de Croix; ce tableau est un des plus célebres qu'il y ait à Rome, il est bien composé & le seroit peut-être encore mieux s'il y avoit moins de trous dans le groupe d'en haut; il est plein d'expression, singulierement dans le groupe d'en bas, où les trois Maries vont au secours de la Vierge qui tombe évanouie, l'une la soutient, l'autre leve les bras d'étonnement, & la troisseme se couvre les yeux de son mouchoir en pleurant. Il est très-pur de dessein; à l'égard du coloris, il ne brille pas par l'intelligence du clair-obscur; la couleur locale en est même par-tout un peu égale; i

Defeent

22 VOYAGE EN ITALIE.

pendant bien difficile d'en juger; ce tableau étant presqu'entiérement éteint. Quelques-uns trouvent le Christ un peu gras, mais l'affaissement des chairs d'un homme qui vient de mourir y est exprimé avec beaucoup de vérité. Lorsqu'on dit qu'il y a bien de l'expression dans ce tableau, cela ne suffit pas pour donner une juste idée du mérite qu'elle renferme. Il faut observer qu'elle s'y trouve répandue par dégrés : les hommes qui descendent le Christ, quoique réellement touchés, paroissent moins affligés que les trois Maries qui secourent la Vierge. Deux choses ont porté avec raison le Peintre à traiter ainsi son sujet: la premiere, parce que les femmes se livrent en général plus à la douleur que les hommes. La seconde, parce que l'événement de l'évanouissement de la Vierge qui arrive sur le champ devoit bien plus les frapper qu'une mort à laquelle ils étoient préparés, & qu'il y avoit déja quelque temps qui étoit passée. Ce tableau est un des quatre principaux de Rome; on prétend que Michel-Ange en donna le dessein à Daniel de Volterre, pour l'opposer à Raphaël & balancer la réputation de celui-ci.

Aux deux côtés de cette Chapelle il y

CHAP. II. Description de Rome. 23 a deux autres fresques du même Peintre, bien inférieures au tableau précédent. L'une représente l'exaltation de la Sainte Croix, & l'autre le miracle qu'on raconte de la Croix de N. S. lorsqu'on lui préfenta un cadavre pour vérisier si c'étoit la vraie Croix.

La chapelle de l'Annonciation est de Cesar Piémontois. La chapelle Borghese renserme un Crucifix peint à l'huile, & les autres mysteres de la Passion à fresque, par Cesar Nebbia d'Orviette; le tombeau de Pierini, avec deux ensans en

bas-relief, est de Lorenzetto.

Dans le cloître du Couvent, le Cavalier d'Arpino peignit la canonifation de S. François, faite par Leon X. Cet ouvrage fut l'époque de sa réputation. La Charité environnée d'enfans, qui est sur la porte du Couvent, est de Jerôme Nassei. Saint François de Paule qui guérit un malade, près de la porte qui conduit à l'Eglise, est du Cavalier Roncalli; il y a plusieurs autres actions de la vie de ce Saint, par le Nogari, par Semenza & Marco de Paenza; on y voit les portraits de tous les Bois de France, par Avanzino Nucci de Citta di Castello. Dans les corridors qui sont au-dessus de ce cloître il y a

24 VOYAGE EN ITALIE.

des paysages, qui étant vus d'un point déterminé, paroissent se réduire à deux grandes figures, ils sont du P. Jean-François Niceron, célebre Minime, Auteur du livre qui a pour titre Thaumaturgus Opticus; il y a une semblable espece de chef-d'œuvre de perspective aux Minimes de la place Royale à Paris. Dans le premier corridor du Couvent il y a un cadran solaire qui sut fait dans le dernier siecle, par le P. Magnan, habile Mathématicien du même Ordre.

Le P. Jacquier & le P. le Seur, qui font à Rome depuis plusieurs années, ont remplacé dans ce Couvent les grands hommes que nous venons de citer; ils ont tous les deux occupé les places les plus distinguées de la littérature à Rome, & se sont fait connoître par les plus beaux ouvrages de Mathématiques. Le P. Jacquier a pour les étrangers un mérite de plus, celui d'être rempli de zele & d'attention pour tous ceux qui ont recours à lui; je lui ai moi-même à cet égard des obligations signalées.

PALAZZO DE GLI ZUCCHERI, se trouve sur la droite de la rue qui vavers le midi du côté des quatre sontaines; c'est celui qu'occuperent autresois les deux

Peintres

CHAP. II. Description de Rome. 25 eintres célebres, Taddée & Frederic uccheri; on le reconnoît à une façade nguliere qui fut ornée par eux-mêmes, l'on trouve dans l'intérieur beaucoup

peintures de ces grands Maîtres. VILLA MEDICI, grande & belle main des Grands Ducs de Toscane qui est nord de Rome fur le Monte Pincio: oigu'elle soit dans l'intérieur des murs le a presque une demi-lieue de tour, y mpris les jardins; elle fut commencée rs 1550 par le Cardinal Jean Pucci de ontepulciano, fur les desseins d'Annibal ppi. Le Cardinal Ferdinand II. de Mecis qui la posséda ensuite l'augmenta & mbellit considérablement, elle a été ng temps presque abandonnée; mais . le Baron de Santodile, Ministre de Impereur à Rome, s'est occupé à la rédir, à y faire les réparations & l'entien convenable, & même à y ajouter nouvelles décorations; il en a ouvert jardins à tout le monde, & c'est la plus lle promenade de Rome pour le puc. L'architecture du Casin du côté de ome n'a rien de remarquable, mais en trant dans le vestibule on trouve huit gmens de pilastres antiques, sur lesels on a sculpté des rinceaux ou orne-Tome IV.

26 VOYAGE EN ITALIE.

mens de branches d'arbres, dont les feuilles sont contournées d'une maniere naturelle, large & très-belle.

Dans le vestibule ou-portique ouvert du côté du jardin, six grandes sigures antiques, représentant des Sabines, des Prêtresses, &c. Ces sigures sont en général d'une bonne proportion & sont un bel esset dans les places qu'elles occupent: de ces 6 statues, il y en a 2 dont on voit des copies aux Thuileries; l'une est une Impératrice (qui a une espece de bonnet de coureur) l'autre représente une Matrone qui a été copiée par M. Legros; l'attitude de cette sigure est belle, ainsi que l'ordonnance de sa draperie, mais l'exécution en est seche, les plis en sont égaux sans variété, le caractere de tête en est

CHAP. II. Description de Rome. 27 traité les cheveux & il l'a représentée les

pieds nuds.

Dessus la porte d'entrée des appartemens un beau buste antique de Jupiter Capitolin, plus grand que nature, dont le nez est restauré, & un beau vase d'al-

bâtre quarré.

Dans la gallerie des Antiques on trouve beaucoup de belles colonnes, dont deux font de verd antique & deux d'albâtre. Un groupe repréfentant le Dieu Pan, qui apprend à Apollon à jouer de la flute, il est très bien composé & a beaucoup d'expression, mais il est très-mauvais dans l'exécution.

Un petit autel quarré antique sur les côtés duquel il y a quatre bas-relies; des trois que l'on voit, le premier repréfente une Bacchante jouant du timpanon; le second une Bacchante tenant un couteau d'une main & une tête de semme de l'autre; la troisseme une Bacchante portant un timpanon d'une main & de l'autre un tyrse qu'elle a sur son épaule; ces deux dernieres ont la tête renversée : ces trois sigures ont de très-belles intentions & sont dans de bonnes attitudes.

Un Bacchus tenant des fruits dans une B ij

28 VOYAGE EN ITALIE.

peau de chevre, il y a une panthere a côté de lui : il est d'une nature froide, seche, élancée & en général médiocre, il est cependant copié à Marli.

Le satyre Marcyas pendu par la main à un arbre; on a restauré le nez, les bras, la moitié d'une jambe & l'extrémité de l'autre: cette sigure est bien composée & d'un beau caractere de dessein, la tête en est expressive; la partie la plus belle & la plus pure de ce satyre est depuis le sommet de la tête jusqu'aux genoux; les genoux sont gros en dedans & ils ont de mauvaises formes, ainsi que les bras.

Un des fils de Niobé, belle figure, ayant une main sur le côté, l'autre appuyée sur un rocher couvert de sa draperie & regardant en l'air; elle est d'une

CHAP. II. Description de Rome. 29
de Diane, est dans une attitude trèspressive, les deux figures de Guerriers i sont à côté sont aussi dans de belles titudes & le nud en est traité d'une matere grande. L'Agamemnon, quoique sauré, a une belle expression, & les autres ures ne lui cedent point en mérite. La gne qui est au-dessus des figures dans gorge du vase est traitée avec légété & ne fait tort ni à sa forme ni à ses ures; les anses qui partent du dessous

Un Apollon ayant une draperie sur n bras & un cygne à ses pieds; l'attide en est assez bonne. Il est d'une nare qui participe de la semme & du jeune omme, mais le travail n'en est pas trop eau.

vase font un bel effet; le pied de ce

fe est moderne.

Une femme assise sur un cheval marin; lont la coëffure est bien, la draperie qui a couvre depuis les cuisses a une assez onne intention, elle est gravée dans le . Montsaucon, mais la figure n'est pas relle.

Un Apollon debout, d'environ quatre ieds de haut, ayant un bras sur sa tête, c l'autre accôté sur un tronc d'arbre où on carquois est pendu. Il est d'une bonne

B iij

RO VOYAGE EN ITALIE.

proportion, d'un contour, coulant & fin mais sa nature tient trop de celle d'une femme; on a placé à côté le portrai d'une semme très-laide, mais bien sait.

Un Mercure en bronze de Guillaume la Porte; il est supposé enlevé par un vent, qu'on a représenté par une tête qu lui sousse sous la plante des pieds; cette figure a un joli tour, elle est bien pensée & s'enleve bien en l'air; elle a cependant des parties roides & outrées, & quoique les muscles soient bien placés ils manquent de vérité dans le détail.

Au premier appartement du côté di jardin, deux plafonds de Sébastien de Piombo, repartis chacun en sept tableau représentant différentes Divinités, dont l dessein est bon & où il se trouve quelque CHAP. II. Description de Rome. 31 réguliere; on y a seulement ajusté des basreliefs & des statues antiques avec affez de goût; le vestibule qui est dans le milieu fait un bon effet & la vue totale du

Calin est très-pittoresque.

Dans les entre-colonnemens du vestibule sont deux lions, l'un antique & l'autre moderne. Le moderne est de Flaminio Vacca, Romain; il est beau & l'antique ne vaut rien : quatre statues de Rois prisonniers dont deux sont en porphyre.

Les bas-reliefs qu'on remarque dans le frontispice sont un sacrifice de taureau que deux hommes menent à l'autel; le fond du bas-relief est un Temple qui forme un très-bel effet, cet ouvrage est

de la plus grande maniere.

Un autre bas-relief représentant un taureau qu'on va assommer au pied de l'autel; les sacrificateurs sont beaux & bien drapés, le sond est moderne & sait un très-bon esset; c'est un sond d'architecture de stuc, représentant des théâtres & autres bâtimens.

Un Hercule étouffant le lion qui lui donne de la tête contre l'estomac, la composition en est belle; le lion n'a que

32 VOYAGE EN ITALIE:

le torse d'antique : l'Hercule est d'une belle attitude, d'un dessein fier.

Un bas-relief représentant une semme devant un Guerrier, & la ville de Rome; cette semme écrit sur un bouclier ce mot votis; à ses pieds est une Ville qui a une couronne murale sur sa tête & implore son secours: ce morceau est de grande manière; la figure de Rome est bien ajustée, & l'attitude de la Ville très-expressive.

Pour pendant on lui a donné un fragment de grand bas-relief, où l'on voir; les jeux séculaires de Domitien; les attitudes en sont bien variées, & les figures bien drapées.

Une Ville représentée sous la forme d'une semme à genoux, implorant un Empereur couronné par une Victoire, en re blanc; les attitudes en font très-expressives, mais les figures courtes.

é des Rois Parthes un bas-rede grandes guirlandes attachées par une tête de bœuf déchares rubans en zigzags; il est assez total, cependant les fruits en égaux en grosseur & ne forment nasses assez variées. Ce bas-relief é en stuc de l'autre côté.

les niches des pavillons on voit es figures antiques où il y a intentions & d'affez bonnes

bté de la gallerie, une grande marbre, représentant une Male est très-mutilée, mais l'intenst bonne & les draperies en sont lées.

etit autel rond orné dans le bas entrelacs & des oves dans sa corest d'assez bon goût, mais mailes détails.

aune en bronze qui tient Bacpriginal est à la ville Borghese; pendant un Mars en bronze, de Bologne, très-lourd, court & auvaise attitude.

B v

34 VOYAGE EN ITALIE:

En face du bâtiment du Casin il y deux grands bassins de granite oriental tirés des thermes de Titus, l'un à 22 pied de diametre & l'autre 18; ils sont semblables à ceux qui servent de sontaines at jardin Farnèse; dans un pavillon voisit est une grande coupe de porphyre cassée mais de bonne sorme, & qui seroit une très-belle cuvette de sontaine.

Sur la terrasse du jardin un fragmen de bas-relief où il y a une tête de semme qui a le nez cassé, elle est d'un très-beat caractere.

Six grands bas-reliefs antiques, repréfentant des figures droites qui sont et marche; elles sont de très-grande maniere, bien drapées, d'un grand style.

Une figure de Jupiter dont le torse es bon, & un autel quarré lui servant de piédestal : cet autel est beau & il est revêtu de bas-relies dont les intentions sont bonnes, mais dont les figures sont trop courtes; le meilleur représente Auguste au milieu de deux Sacrissicateurs.

Dans une piece de verdure en gazon, vis-à-vis de la gallerie, il y a une petite aiguille ou obélisque de granite, avec des caracteres Egyptiens. On trouve dans un sallon, servant de serre, un fragment

CHAP. II. Description de Rome. 35

bas-relief antique de trois figures, ont une de Conful, la tête & une grande rtie du corps en sont rompues; deux mmes sont derriere lui, dont une a la te de moins; ce qui en reste est sort au, le travail en est léger & le dessein es-pur.

Un bas-relief imité des Etrusques par Romains. Il réprésente trois semmes i sont en marche pour aller au sacrifice; ne tient une lyre & présente quelque ose à une Victoire qui est auprès d'un tel; elles ont beaucoup de graces &

nt d'un bon style.

On conserve dans ce jardin, dans une rite loge ou cabinet ouvert, d'où l'on écouvre de jolies vues sur la campagne, ne copie antique de la Cléopatre, mais oins belle que l'original du Vatican.

Le groupe célebre de la famille de iobé est aussi dans le fond du jardin, us un toît porté par quatre pilliers quars & sur un grand plateau de brique environ quinze à vingt pieds de diaetre; on y a rangé les figures de Niobé de ses douze enfans avec un cheval ni s'élance en l'air, sous le ventre du el le Sculpteur a mis un rocher pour le outenir. Les enfans sont dans différentes

VOYAGE EN ITALIE:

attitudes qui expriment l'effroi & la crainte; la plûpart de ces figures sont mauvaises; il y en a cependant quelquesunes qui ont de belles intentions & des attitudes assez naturelles & qui ont été. modelées plusieurs tois : la figure de Niobé mérite d'être remarquée par son action: fa fille se jette dans ses genoux comme dans fon asyle le plus sûr; la mere étend sa draperie pour la garantir des traits d'Apollon, l'attitude de cette femme est très-excellente, elle est vraie & noble, sa tête est d'un grand style & a beaucoup d'expression, mais les draperies en sont d'une maniere maigre. Le premier des enfans qui est sur le devant paroît être une copie antique de celui de la gallerie.

Au bas de la Niobé on voit un farco-

CHAP. II. Description de Rome. 37 Les jardins de la Villa Medici font ans une belle fituation & un bon air, les les de tous côtés en sont pittoresques : font divifés en grands quarrés de palades à hauteur d'appui formés par des miers, avec des allées qui se coupent arrément; les arbres fur-tout y font ius bas, ce qui donne au jardin beauup d'air, & fair paroître les statues trèsandes : on y voit des Termes très-estiles par la fimplicité de leurs formes. Après avoir vu la Villa Medici on peut lescendre vers la place d'Espagne, & vre la rue qui conduit à la porte du uple.

S. ATANASIO de' Greci, College des recs; dans une rue qui est appellée del tibbuino, à cause de la statue d'un Sine couché sur une sontaine, contre 1 Palais du Prince de Piombino. Ce ollege sut établi en 1577, par Grépire XIII. sous la direction des Jésuites: porte le nom du sameux Docteur de Eglise Grecque S. Athanase qui eut la oire de soutenir presque seul la doctrine: l'Eglise contre l'hérésie des Ariens, ii insectoit presque toute l'Europe; il ourut l'an 373.

On y célebre la Messe en Grec le jour

38 VOYAGE EN ITALIE.

de sa sête, & un Archevêque Grec y officie pontificalement. On y conserve la bibliotheque du célebre Leon Allatius ou Allacci, qui sut un des éleves de ce College.

L'architecture de l'Eglise est de Jacques della Porta; la façade est de Martin Lunghi le vieux, il y a un Crucifix & une Assomption, du Cavalier d'Arpino.

Anomption, du Cavaner d'Arpino.

GESUE MARIA al Corso, Eglise des
Augustins déchaussés; l'architecture est
de Carlo Milanese, ou Cavalier Rinaldi.
La masse du portail est bonne, les arriere-corps soutiennent bien l'avantcorps; mais les pilastres composites qui
décorent ce portail n'ont pas assez de relief, & les piédestaux sont montés sur des
socles trop hauts; la porte est bien pro-

CHAP. II. Description de Rome. 39 mauvaise, la Vierge est assez bien aposée, ainsi que l'Ange qui joue de asse: le coloris est en général un peu & la lumiere trop éparpillée.

Dans la facristie il y a au plasond trois eaux de Lansranc. 10. Les Apôtres irdant la Vierge aller au Ciel. 2°. La rge montant au Ciel. 3°. La Sainte nité qui l'attend : ces trois morceaux t d'un pinceau dur, & ne plasonnent nt.

atro d'Aliberti, appellé aussi Théâtre Dames, est dans une petite rue qui presque vis-à-vis du Collége de Saint nanase; c'est un des plus grands de Ro-, & le plus propre aux grands Opé-, & aux belles décorations: nous en lerons à l'occasion des spectacles.



40 VOYAGE EN ITALIE.

CHAPITRE III.

Suite du quatrieme Quartier; Porte du Peuple; Palais Borghese & ses environs.

PORTA DEL POPOLO, porte du peuple; autresois porta Flaminia, tire son nom moderne d'un bois de peupliers qui en étoit voisin. C'est la porte la plus septentrionale de Rome, & celle dont l'entrée est la plus belle & la plus noble; elle annonce la ville de Rome de la maniere la plus brillante à ceux qui arrivent de France & d'Allemagne par la route de Florence. Caius Flaminius avoit fait cons-

CHAP. III. Description de Rome. 41 les armes d'un Pape avec deux grosses cornes d'abondance. Aux deux côtés de la porte, & entre les colonnes sont deux statues de marbre de l'école de Michel-Ange, faites par Monchi, représentant S. Pierre & S. Paul: elles sont fort mauvaises.

La décoration de cette porte est d'un syle plus sage que celui des autres ouvrages de Michel-Ange, les détails n'en sont pas mauvais, mais il y a de la disproportion entre les piédestaux & les colonnes; il ne régne point de repos dans l'attique: les armes qui sont au-dessus & les cornes d'abondance sont trop sortes pour les parties d'en-bas; l'arcade n'a point d'archivolte, ce qui donne du repos dans cette partie.

La façade intérieure de cette porte sur la ville de Rome, sut décorée sous Alexandre VII. par le Bernin, à l'occasion de l'arrivée de Christine, Reine de Suéde. Il y a aux deux côtés de la porte, deux pilastres doriques accouplés avec leur entablement surmonté d'un attique. Au-dessus de l'attique sont des montagnes représentant les armes du Pape Alexandre VII. Toute cette décoration est sans proportion; les profils & tous les

42 VOYAGE EN ITALIE.

détails n'en valent rien, & il y a un assemblage monstrueux entre les armes, la guirlande & la partie d'en bas.

Obélifque Auguste.

Il y a dans le milieu de la place un grand obélisque Egyptien qui donne à cette place un aspect magnisique; ce su Sixte-Quint qui le sit élever en 1589; il a 108 palmes de long, y compris la pointe qui en a 11; la croix dont il est surmonté en a 17½: le piédestal sur lequel il est placé, avec la base de l'obélisque, en a 37, avec 12½ de large dans le vis. Ainsi depuis le pavé de la place jusqu'au sommet de la croix il y a 162½ palmes ou 81 pieds & 9 pouces.

Cet obélique est chargé d'hiéroglyphes Egyptiens, & il est d'un granite
singulier. Samneserte, Roi d'Egypte, le
sit faire à Heliopolis, d'où Auguste le
sit venir pour le mettre dans le grand
cirque, & il sut appellé obélisque d'Auguste, comme on le voit par l'ancienne
inscription qui est sur le piédestal; il étoit
dans les ruines du grand cirque, aussi bien
que celui de S. Jean de Latran, lorsque
Sixte-Quint les sit élever pour la déco-

ration de Rome.

Le tombeau de Domitien étoit au bas de la même colline près de la porte du CHAP. III. Description de Rome. 43 emple; Neron y sut enseveli par ses nources & sa Maîtresse, comme Suétone us l'apprend (2). Ce monument étoit né de marbre de Toscane & de marbre ec; il subsista long-temps, jusqu'à ce une image miraculeuse de la Vierge, uvée près du tombeau de Neron, y bâtir une Eglise qui est aujourd'hui uta Maria del Popolo.

LA MADONNA DEL POPOLO, Eglife Augustins, située immédiatement à é de la porte du peuple, sut bâtie vers 1100, par Pascal II. dans l'endroit avoit été letombeau des Domitiens; le uple Romain la sitre construire en 1227, is l'invocation de Ste. Marie du Peu-. Jules II. y sit faire des peintures des ornemens, mais ce sut Alexanv VII. qui la sit décorer en stucs, par soins du Cavalier Bernin.

La seconde Chapelle à droite est fort che, quoique d'une architecture ordiire; elle a été décorée par le Cavalier intana, en colonnes composites de mar-

colle hortorum, in eo monumento solium so phyretici marmoris supe stante lunenst ara circumscriptum est lapide Thasio.

a) Reliquias Ægloge Alexandria nutrices cum e concubind, gentili Doiorum monumento conrunt quod prospicitur è spo Martio, impositum

44 VOYAGE EN ITALIE:

bre, qui sont trop multipliées; elle est :pavée de belles pierres; il y a au-dessus := de l'autel un tableau de Carle Maratte. peint à l'huile sur le mur; il représente la Conception, une Vierge dans la gloire, & plus bas une conversation; S. Jean est debout, S. Grégoire est assis dans un fauteuil, & le S. Esprit sous la figure d'une colombe lui parle à l'oreille; S. Dominique tenant un livre a un genou en terre; il y a encore un autre Saint : la Vierge est très-belle, ainsi que le S. Grégoire; le Peintre a pris un mauvais parti de faire les enfans de sa gloire en grisaille, cela empêche cette gloire de se lier avec la composition d'en bas & fait tort au bon effet du tableau. D'ailleurs la figure de S. Jean est manquée, & l'attitude de Saint Dominique est indécise; on ne scait préCHAP. III. Description de Rome. 45 peu dans le goût de Pierre de Cortonne; elle est très-incorrecte, ce désaut domine singulièrement dans l'Ange qui joue du violon.

Ala troisieme Chapelle sur l'autel, une Madonne & des Saints peints à fresque, par Penturicchio; sur l'une des murailles une Assomption, du même Peintre: ces peintures sont du premier âge de la peinture, & paroissent un peu gothiques; on y voit de la dorure mêlée dans les chapeaux, & dans quelques draperies; cependant elles ne sont pas sans mérite, il y a quelques têtes de bonnes.

Dans la croifée à droite, une Visitation qu'on attribue à Gio Maria Morandi, l'action en est vraie; il y a des graces dans cet ouvrage; les deux Anges de devant, quoique vigoureux de couleur, ne forment cependant qu'une tache claire au tableau, la masse n'en étant point assez grande pour produire un repos

avantageux.

Les bustes des deux Cardinaux Cibo sont de Cavallini, les statues des mausolées du chœur sont d'André Sansovino, & les peintures du Penturicchio, les statues de la grande nes ont été dirigées, par le Bernin & exécutées par Naldini & Rossi.

46 Voyage en Italie.

La Chapelle au fond des bas côtés à gauche renferme deux tableaux du Caravage, l'un représente la Conversion de S. Paul, & l'autre le Crucifiement de S. Pierre; la couleur en est excellente, mais la composition en est des plus extravagantes.

Dans la premiere Chapelle à gauche il y a une Assomption, d'Annibal Carrache; les peintures des côtés sont de Michel-Ange de Caravage, mais elles

ont été mal restaurées.

La chapelle Chigi, ou chapelle de N. D. de Lorette, est la seconde à gauche, c'est une des plus jolies de Rome; elle est de Baltazar di Perugia, bien proportionnée dans sa masse générale & dans ses détails particuliers; elle est décorée de pilastres Corinthiens, cannelés de marbre blanc, qui viennent de bonne grandeur fous la coupole. On admire également la bonne proportion de cette coupole & la belle distribution de ses caissons. Les pyramides qui sont dans les arcades des côtés sont simples & donnent à ces monumens un air bien fépulchral & convenable à leur destination. L'un est le mausolée d'Augustin Chigi de Sienne, & l'autre de Sigismondo Chigi. Bien des

CHAP. III. Description de Rome. 47
Architectes cependant désapprouvent ces
pyramides de relief, prétendant que l'on
ne devroit jamais les employer dans les
décorations intérieures; une pyramide
n'étant belle qu'autant qu'elle se peut
voir de toutes parts.

La coupole est décorée de Mosaïques faites sur les desseins de Raphaël, mais

d'une très-mauvaise exécution.

Les huit tableaux de l'attique repréfentent l'histoire d'Adam & Eve, ils furent commencés sur les desseins de Raphaël par le frere Sebastien del Piombo, & achevés par François Salviati, ainsi que les quatre ronds qui décorent les pendentifs & qui représentent les quatre saisons; tous ces sujets sont très-nuds & rendus de la maniere la plus indécente; il y regne aussi beaucoup d'incorrections, mais cela n'empêche pas qu'on n'admire legrand style avec lequel ils sont traités.

Les demi-cercles ou lunettes des deux arcades latérales sont du Cavalier Vanni; l'un représente David jouant de la harpe, l'autre Aaron l'encensoir à la main, accompagné d'un Lévite qui porte des colombes; les sonds de ces deux morceaux sont tout-à-sait noirs, on y trouve peu d'effet, & il y auroit encore d'autres

choses à y désirer.

48 VOYAGE EN ÎTALIE.

Le tableau de l'Autel représente u Nativité de la Vierge, de Sébassien « Piombo sil est gris & très-maniéré.

Il y a au-devant de l'autel un bas-rel de bronze dans le gout antique; il par qu'il représente une double action, d' côté la Samaritaine accompagnée de p sieurs personnes qui viennent pour v J. C. comme un homme rare; de l'au

la multiplication des pains.

On voit encore dans cette Chape quatre figures de marbre placées aux e coignures dans les niches : celles de J nas & d'Elie sont exécutées par Lore zetto, mais sur les desseins de Raphae quelques-uns prétendent même qu'il a faites lui-même, ce dont on doute for la meilleure des deux est celle de Jona il estassis sur la baleine, ayant un pied s la mâchoire inférieure de ce poisson c est ouverte. Cette figure tient entiér ment de l'Antinous du Belvedere, le ma bre y est traité trop sçavamment po croire qu'elle soit partie de la d'un Peintre qui n'avoit pas la pratiq du ciseau.

Les deux autres figures, de même q les tombeaux & les ornemens, sont c Bernin: l'une des figures représente Prophe

CHAP. III. Description de Rome. 49 rophete Habacuc tiré par l'Ange de la fle aux lions : la figure du Prophete est es-belle, mais l'Ange est un peu inrrect. L'autre représente Daniel dans fosse aux lions. Cette figure est pleine expression & composée avec toute la aleur poffible; le Sculpteur a faisi l'infnt où Daniel, levant les mains au Ciel. voque le Seigneur. Ces deux figures Prophetes sont d'un si beau faire que marbre fait oublier la chair : les drapees en sont légeres, mais un peu tortillées. En fortant de l'Eglise du Peuple & en ançant dans la place du peuple on voit ux belles Eglises d'une architecture iforme, qui accompagnent les côtés la grande rue du Cours. Cette rue qui plus de 900 toises de longueur en limedroite est appellée il Corso, parce que 'est-là que se font en effet les courses de bevaux, instituées par le Pape Paul II. 'ers l'an 1465; elles commencent à l'entée de la rue du côté de la place, & se terainent vers le Palais S. Marc à l'endroit ppellé la Ripresa de' Barberi.

Deux autres rues, tirées également au ordeau, aboutissent au centre de la même lace, l'une à gauche est la Strada del Bauno, qui conduit à la place d'Espagne,

Tome IV.

TO VOYAGE EN ITALIE:

l'autre est la Strada di Ripetta, qui conduit au port du même nom. Les Eglises des Picpus & des Carmes sont placées sur les angles que ces deux rues font avec le cours; les Picpus des miracles sont à droite, les Carmes de Monte Santo sont à gauche. Les façades de ces deux Eglises sont semblables; les Religieux de ces deux Couvens ont même fait rebâtir leurs maisons en entier depuis quelques années, & forment à l'entrée du cours une décoration réguliere; elle fait souvenir ceux qui doivent retourner d'Italie en France, qu'ils ne verront en entrant à Paris que la barriere des Gobelins & la rue Mouffetard.

S. MARIA DE' MIRACOLI n'étoit d'abord qu'une petite Eglise bâtie en 1525, par la Confrairie de S. Jacques des Incurables, à l'honneur d'une image miraculeuse de la Vierge; elle sut cédée en 1628 aux Peres du tiers Ordre de S. François, que nous appellons Picpus, à cause de leur premiere Maison de Paris; ils sont la plûpart François: Alexandre VII. la sit rebâtir d'une maniere plus noble par le Cavalier Rinaldi, & après sa mort le Cardinal Gastaldi, Génois, employa le Bernin & Fontana pour la dép

CHAP. III. Description de Rome. FT orer tant au dedans qu'au dehors, touors fur les deffeins de Rinaldi. La faide est couronnée de huit statues en avertin, faites par Morelli, Carcani, c. derriere lesquelles s'éleve une coule qui termine l'édifice. Cette coupole, ffrbien que celle de Monte Santo qui en t le pendant, est de mauvaise forme ; est-pourquoi nous n'en dirons rien. Il en est pas de même du portail, il mée plus d'attention ; l'architecture est du valier Fontana. Quatre colonnes en ant, portant un fronton, donnent un rche fous lequel est la grande porte i est fagement ajustée & d'une jolie oportion. Deux autres colonnes fur un in circulaire forment un arriere corps, accompagnent les petites portes d'ene. L'architecture en total en est sage, is les colonnes sont maigres & l'entaement lourd. Un défaut de cet entaement', qui n'est pas moins sensible, It que dans l'arriere corps il profile sur colonnes; il eut été plus élégant s'il t suivi la même courbe. L'architecture intérieure de l'Eglise est nne, son dôme est de forme circulaire;

rdre Corinthien qui le décore est de

VOYAGE EN ITALIE

bonne grandeur, mais l'arcade du chœur

est trop étroite.

Monte Santo, ou Santa Maria di Monte Santo, Eglise des Carmes, de la Province de Monte Santo, en Sicile; ils avoient dès l'an 1640, une petite Eglise dédiée à la Vierge; le Pape Alexandre VII. voulut en 1662 qu'elle fût rebâtie sur le même dessein que celle des Picpus dont elle fait le pendant, & elle fut décorée aussi par Fontana & le Bernin.

L'intérieur de l'Eglise de Monte Santo est moins bien que celui des Miracles; il est decoré d'un ordre Corinthien qui devient petit, eu égard à la coupole ovale qui porte dessus; cette coupole est montée sur un piédestal d'une grandeur extravagante.

CHAP. III. Description de Rome. 53

A la troisseme Chapelle, une Sainte Famille, beau tableau de Carle Maratte, bien composé, harmonieux de couleur, & dont les airs de têtes sont très-variés.

Dans la Chapelle Montioni, qui est la troisieme à gauche; S. François & S. Roch priant la Vierge, par Carle Marate, tableau un peu froid. Il y a dans cette Chapelle deux colonnes de verd antique & d'autres marbres précieux.

Dans la seconde Sacristie une Vierge & l'Enfant Jesus du Baciccio. L'Enfant Jesus est debout, tenant sa croix, au bas de laquelle il ya un ser de lance dont il frape la tête du serpent : la figure de la Vierge est bien pensée & drapée largement : le Peintre a tenu sa tête presqu'entierement dans la demi-teinte, & il y a répandu tous les charmes imaginables : c'est dommage que ce tableau soit d'un ton un peu rouge.

S. GIACOMO degl' incurabili, Hôpital confidérable, duquel dépend une Eglife qui s'appelloit in Augusta, à cause du mausolée d'Auguste qui n'est pas loin de-là; cette Eglise est du côté de Ripetta, & s'appelle Santa Maria della porta del Paradiso; le Cardinal Pierre Colonne laissa, par son testament en 1339, un legs considérable pour y bâtir un Hôpi-

C iij

74 VOYAGE EN ITALIE.

tal. L'Eglise qui donne sur le cours a une belle saçade, de Carle Maderno; le portail est décoré d'un ordre composite sur un dorique; ces deux ordres sons d'une bonne proportion, l'un sur l'autre. L'ajustement de la porte est un peu trop grand & a trop de relief pour une architecture qui n'est qu'en pilastres; & les portes des arrieres-corps sont trop petite.

L'intérieur de cette Eglise est fort orné. On voit dans la deuxieme Chapelle à droite un grand bas-relief en marbre, de M. le Gros. Il représente S. Franço's de Paule sur un nuage, invoquant la Vierge, dont le portrait lui est apporté par des Anges; il paroit lui demander la guérison d'une soule de malades que l'on voit

P. III. Description de Rome. 55 confraire érigée dans cette églife nom de S. Jacques & de Sainte Peuple, parce que c'est elle qui de l'image miraculeuse de l'Eglise le, & les Augustins qui y habipeuvent la découvrir fans venir les Officiers de la Confrairie. dans cet Hôpital cent trente lits en deux corridors, un pour les , l'autre pour les femmes ; on y auffi le jour de S. Jacques pluntes à des filles pauvres, comme ucoup d'autres Confrairie. cco, Eglise de Confrairie, avec tal, que l'on trouve dans la rue de Les Mariniers & les Aubergines nt en 1499 l'emplacement des ou Illyriens, & y firent bâtir une : un Hôpital pour les malades de nmunauté. Une image miracuprocura beaucoup d'offrandes à lise vers l'an 1545, donna les d'augmenter & d'embellir le bâ-& de finir la tribune & les chae qui fut exécuté sur les desseins -Antoine de' Rossi. Il y a dans lise des peintures du Calabrois, cio, & de Balthazar Peruzzi. emarque fur-tout à la feconde chapelle à droite un tableau du Baci cio, représentant S. Roch & S. Antoi qui invoquent la Vierge pour obtenir guérison de la peste. Il est d'une bon couleur, mais il y a peu d'expression,

il est aussi foible de composition qu'i

correct de dessein.

Au même autel, un tableau de G einto Brandi, représentant S. Roch un nuage, à qui Jésus-Christ donne main à baiser: ce tableau est d'un as bon effet, mais gris de couleur & i correct.

S. GIROLAMO DE GLI SCHIAVOI Église nationale des Illyriens qui l'obt rent de Nicolas V. en 1450. Sixte étant Cardinal & protecteur de cette é, se, la fit rebâtir, & en fit ensuite u

CHAP. III. Description de Rome. 57 aintes Femmes au tombeau, par Joseph lel Bastaro; le Christ n'est pas mauvais, e caractere de tête de la Madeleine est nanqué.

A la troisieme chapelle, un S. Jérône à qui un Ange sonne de la trompete, par le même Peintre; il tient de la

naniere du Guerchin.

Au fond du chœur il y a une fresque 'Antonio Viviani, & aux deux côtés eux autres fresques d'André d'Ancona; lles représentent la vie de S. Jérôme : es fresques sont de grande maniere, nais pleines d'incorrections.

S. Jérôme est encore représenté dans voute, & l'on croit que cette partie st de Paris Nogari; il y a aussi des peinures de Pierre Bracci, de Bénigne Wang.

& de Michel Ange Cerruti.

Porto di Ripetta, situé au bord du Tybre, est l'endroit où abordent toutes les barques qui descendent de la Sabine & de l'Ombrie, & qui apportent à Rome les denrées de consommation journaliere. Il sut bâti par Clément XI. en 1704. Il est décoré d'architecture & d'inscriptions, avec de larges dégrés qui en facilitent le service, & des sontaines entre ces escaliers; le coup-d'œil

58. VOYAGE EN ÎTALIE.

en est pittoresque, ainsi que la plupart des rivages du Tibre. Clément XII. en 1734 a fait faire aussi près de-là un chantier pour les bois de charpente, sur le bord du Tibre, & vers la porte du Peuple.

Palais Borghele.

LE PALAIS BORGHESE, qui est un. peu au Midi de Ripetta, est un des plus beaux & des plus riches palais de Rome. Il fut commencé par le Cardinal Dezza en 1590. Martin Lunghi donna les desseins de la façade principale, qui a 185 pieds de long; Flaminio Ponzio fit celle qui est du côté de Ripetta; on y a joint dans la fuite un autre grand bâtiment qui fert de commun pour les gens de la maison, sur les desseins d'Antoine de Batisti. Ce palais à l'extérieur a de la noblesse ainsi que tous les palais Italiens, ce qui provient de la grandeur de ses masses & du peu de division de ses parties; cependant les détails en sont maigres & petits.

Il y a devant la porte une petite place qui est fermée du côté de la rue par des chaînes, ce qui augmente encore la noblesse du bâtiment & désigne la maison

d'un grand Seigneur.

La principale cour de ce palais est-

CHAP. III. Description de Rome. 59 grande, chose assez rare dans Rome où les cours des plus beaux édifices paroissent généralement petites & obscures; l'on en use ainsi pour se désendre du soleil.

La cour du palais a dans tout son pourtour deux étages d'arcades portées sur 100 colonnes de granite, Doriques & Ioniques, lesquelles forment en-bas & en-haut des portiques converts. Au-dessus de ces arcades il y a un Attique Corinthien: toute cette décoration est d'un goût léger & très-maigre; on y a placé beaucoup de statues, parmi lesquelles on remarque Julie, Faustine & une Amazone.

L'appartement du rez-de-chaussée a une enfilade d'onze pièces, toutes ornées de tableaux précieux; on prétend qu'il y a dans ce palais jusqu'à 1700 origi-

naux, voici les principaux :

Un tableau représentant Diane & ses Nymphes à la chasse, ou plutôt s'amu-sant à tirer au prix de l'oiseau, par le Dominiquin; ce tableau passe pour un des premiers tableaux de Rome: le Peintre a faisi l'instant où Diane adjuge le prix à une de ses Nymphes qui fait tomber l'oiseau d'un coup de sléche: la Nymphe qui vient de décocher la sléche, de

Dia:

60 VOYAGE EN ITALIE:

même que celle qui regarde à côté si locoup est bien ajusté, sont l'une & l'autre charmantes; cette scéne se passe sur lord de l'eau: on y voit une Nymphoqui se déchausse, dont le tour est admirable, & une autre qui se souleve dans l'eau sur le devant, dont le mouvement est juste, & la tête sort belle; elle est vue; de face. Il y a dans ce tableau bien d'autres beautés de détail, mais quoiqu'il soit d'une belle couleur, l'effet en est manqué. La composition n'en est pas biens liée, & la figure de Diane est une des moins belles: les têtes des Nymphes rentent aussi dans le même caractere.

Une Adoration des Bergers, de Jacob Bassan; il est trop pâteux de couleur, & la tête de la Vierge est igye in ie mas de ion ianieni, u

tableau du Titien, représentant mmes, l'une vêtue appuyée sur gnoire; & l'autre nue assisée sur le cette même baignoire, & un qui tâte si le bain est assez chaud: une belle couleur, la semme nue

dessinée.

E petites Madeleines d'Annibal

e, bien dessinées & d'une grande

; celle qui est dans le désert, a

peu mâle; l'autre qui est dans le

tableau, & auprès de laquelle

Ange, a un plus beau caractere.

Christ mort, avec deux Anges

tableau du Guerchin, d'une jo
ntion, & dont l'effet est piquant.

62 VOYAGE EN ÎTALIE.

de grands caracteres de têtes, mais elles font dénuées de finesse.

Une Tentation de S. Antoine, d'Annibal Carrache; un diable se présente pour le déchirer avec ses griffes, & un lion pour le dévorer; il est bien composé & correctement dessiné; la tête du Saintess pleine d'expression, & les Anges de la Gloire sont tout-à-fait gracieux.

Une belle petite tête de femme à che-

veux blonds, du Titien.

Dans une gallerie chargée de beaucour de dorures & de mauvais ornemens, il y a huit glaces à morceaux rompus, dont les cassures sont couvertes par des enfans, des fleuves, & divers ornemens peints par Ciroseri, d'une maniere agreable, & qui donnent une réminiscence du Cortonne.

De très-beaux desseins de Jules Romain, dont deux sont des marches d'armées, un triomphe, un repos de Guerriers, un Chasseur endormi, que des Nymphes veulent noyer; une chasse au sanglier; le peuple qui sort du Colisée.

Un autre dessein représentant Adonis mort entre les mains des Graces; l'Amour qui le plaint, Vénus qui se désole les deux cygnes qui le caressent, les CHAP. III. Description de Rome. 63 Amours montés sur le sanglier, & qui le

percent à coups de fleche.

Le dessein de la bataille de Constantin, par Raphael, qui est exécuté à fresque au Vatican par Jules le Romain. Les trois bas-reliefs de dessous ce tableau sont dans le même dessein sur la même seuille, & dessinés aussi par Raphael.

Un chardonneret & un moineau franc fur une branche de chêne, petit tableau des mieux exécutés en mosaïque à trèspetites pierres & d'une grande vérité.

Au bout de l'enfilade de l'appartement on a ménagé une perspective naturelle; formée par un bassin quarré long qui est vis-à-vis-une croisée, au milieu de laquelle il y a un guéridon d'eau allant continuellement, ce qui fait un assez bon esset; ce même guéridon se découvre du côté de la rue.

La Vierge, le petit Jésus & S. Jean, par André del Sarto; la tête de la Vierge est belle; la couleur du tableau est un peu violette, & le dessein en est cahotté.

Un beau dessein au bistre de Raphael représentant un Christ, que l'on met au tombeau; ce dessein est très-sini, & sait de peu de chose.

Deux bassins de marbre contournés;

64 Voyage en Italië:

au milieu desquels il y a un petit guéria don jettant une gerbe basse, & quatre petits jets à côté; cette fontaine répand dans la salle une agréable frascheur; elle feroit encore mieux dans une salle de bains, ou dans le vestibule d'un casin,

Un portrait de femme blonde, vêtue de noir, ayant deux colliers, par le Titien; elle est gracieuse & d'une belle couleur.

Jesus-Christ que l'on porte au tombeau, tableau peint sur bois : il est de Raphael dans sa premiere maniere: il n'y regne aucune intelligence de clair-obscur, & le dessein en est sec, quoique correct, mais il y a beaucoup d'expression dans toutes les têtes.

Le mariage de sainte Catherine, du Parmigianino, peint avec grace & légéreté: 1AP. III. Description de Rome. 65 trouva en 1763, dans la maison nte Dragone à Frascati, trois ta- flexibles. marbre blanc, qui sont dans le Borghese: elles proviennent d'uniche antique que l'on avoit sciée aver une chambre; le Prince Caes a fait transporter dans le palais :se, elles sont extrémement singupar leur flexibilité; on peut les les ramener à leur état naturel; nt environ trois pieds de long & un pouce d'épaisseur, & elles se nt de près d'un pouce par leur prods, quand elles ne font appuyées r leurs extrémités. M. l'Abbé de es qui les a examinées le premier, jue c'étoit un marbre qui par son é & par l'effet de l'air, avoit la partie glutineuse & séche qui oit au déplacement des parties; ne temps il observa que ces tables

pas élastiques à la maniere de l'aomme le dit M. Venuti, car elviennent pas d'elles-mêmes à leur

66 VOYAGE EN ITALIE:

contre le mur trois niches, dont il fort : des cascades, mais elles sont sans goût : ce petit jardin est sans verdure, il est seulement composé de quarrés de sleurs dans des bordures de pierre, avec des citroniers plantés de distance en distance dans des ports de torre

dans des pots de terre.

Toute la sculpture de ce jardin est d'un mauvais goût, il en saut seulement excepter un petit bas-relief antique représentant trois Villes personnisées par trois semmes portant la couronne murale, & dont l'une tient un préséricule: elles sont simplement composées & bien en colloque les unes avec les autres, les vêtemens en sont parfaitement ajustés; ces sigures sont cependant un peu courtes: elles ont été gravées par Santi Bartoli.

Somasques.

Collegio Clementino, qu'on trouve près de-là sur la place appellée Nicosia, & dans la rue qui conduit au pont S. Ange, est occupé par les Somasques. Cette Congrégation sut sondée en 1530 par Jérôme Emiliani, pour se dévouer spécialement à l'instruction des orphelins: elle tire son nom du village de Somasque situé entre Milan & Bergame, où le Fondateur sit son premier établissement.



III. Description de Rome. 67
lege, dont nous parlons, porte
lege, de la jeune
les peut des plus accrédités
le bâtiment est de Jacques della
lu y a des peintures de Louis Dalu y a transporté en 1764 deux belunas se se peut les de basalte, d'enviunes sépulchrales de basalte, d'enviunes sépulchrales de longueur & de forme
le lix pieds de longueur & Appienne

n six pieds de longueur & de lorsse ale, trouvées sur la voie Appienne ale, trouvées sur la voie Appienne ans une vigne près de l'église de S. Céaire, & des Thermes de Caracalla. Ce aire, & des Thermes de Caracalla. Ce noisse seuls morceaux que l'on contont les seuls entremêlé de veifur le verd, & qui est entremêlé de veinnes de chalcédoine. (Gaz. Litt, T. III. pag. 53.).

BRETTONI, paroisse na seuls de longueur de la contont les seuls de l'église de S. Céaire, aire l'église de S. Céaire, & des l'église de S. Céaire, & de de S.

S. Ivo de Brettoni, paroisse nationale accordée en 1456 aux François
venus de la Bretagne; elle dépend de
l'église de S. Louis des François, de mêl'église de S. Louis des François, de même qu'un hôpital qui fut fondé en 1511
me qu'un hôpital qu'

768 VOYAGE EN ITALIE: pour les Portugais; il porte le nom S. Antoine de Listonne, plus connu Italie sous le nom de S. Antoine de la doue.

CHAPITRE IV

Rione di Ponte; Quartier du F S. Ange & de S. Augustin.

LE cinquieme quartier de Rome fon nom du Pont S. Ange, qui en fai partie avant le temps de Sixte-Quint quartier commence à la place du I S. Ange & s'étend le long du T vers la grande & belle rue appellée Sti Julia, & jusques du côté de la place yonne.

Les environs du Pont S. Ange éto autrefois une des parties les plus ors de la ville de Rome, on y trouve act lement plus de peuple que de haute blesse. La place qui est devant le I S. Ange est celle où se font les ex tions de justice; elles se faisoient au fois sur la roche Tarpeienne dans droit appellé Monte Caprino, mais c changé cet usage depuis l'an 1488.

de cette place vers l'Eglise de les restes d'un ancien arc, des s Gratien, Valentinien & Théon a détruits dans le dernier sieroissoit par les inscriptions que des ornemens de quelque vaste

zo CICCIAPORCI, autrefois Alai est dans Strada di Banchi sur es desseins de Jules Romain, & ardé comme un des plus singul y ait à Rome pour l'architec-

des Niccolini, qui est vis-à-vis; architecture de Jacques Sanso-lebre Architecte du Florence, il nd de la cour un groupe de Vé-e Mars, dont Vasari fait le plus oge; il sut fait par Moschino, fils n Mosca.

o DI S. SPIRITO, bâtiment qui lu grandhôpital du S. Esprit; l'are est du Bramante; c'étoit au-Hôtel de la Monnoie, c'est acnt une banque où beaucoup de s déposent leurs sonds sous la l'hypotheque de l'hôpital du t: la Monnoie a été transportée jardins de Belvédere.

70 VOYAGE EN ITAL

Débordeient de 598. Au coin de la place voisine ve de S. Jean des Florentins, on inscription qui montre jusqu'où du Tibre monterent dans l'in terrible qui arriva la nuit de No sous Clément VIII.

Hic unda inclemens dum sub Clemente Pacis Rex oritur, Tibridis ira perit.

Cet accident survint à Rome temps que le Pape revenoit de la de Ferrare avec le Cardinal A din qui étoit son Légat dans ses co il avoit fait son entrée le 20 Dé & les pluyes qui duroient depuis mencement du mois de Juin pre interruption, n'ayant cessé d'aus le Tibre commença à se répand CHAP. IV. Rome, 5°. Quartier. 7°. Marie fut à moitié ruiné, les parapets du pont S. Ange renversés, & beaucoup de maisons qui avoient résisté aux eaux dans leur accroissement furent entraînées ou ébranlées lorsqu'elles commencerent à se retirer; ce ne sut que le 27 que le sleuve rentra dans son lit.

Ce débordement surpassa ceux même de 1530 & de 1557, & tous les autres dont on avoit quelques marques par les inscriptions placées dans les rues de Rome, comme à Pasquino & ailleurs; cependant il y avoit même dans les vallons de la Ville divers endroits où l'eau n'artivoit pas, le Palais Farnese, Capo di Ferro, Monte Giordano, près de Strada Julia, Macello di Corvi, près du cours, n'étoient point inondés, l'eau n'approcha pas du pied du Capitole.

Dans le temps que le Château S. Ange étoit environné par les eaux, il y eut une quantité de peuple qui, habitant dans des boutiques & des barraques au-dessous du bastion de Grégoire XIII. qui s'étend le long du chemin du Vatican, les deux côtés de la rue, surent inondés avant que d'avoir pu se sauver. Le 24 de Décembre ils monterent d'abord jusques sur les toits de leurs petites maisons, hommes.

72 Voyage en Italie:

femmes & enfans jusqu'à ceux qui étoient encore à la mammelle, mais l'eau croifsant toujours, les toits même n'étoient plus assez hauts pour les sauver. Ceux qui étoient encore dans la partie attenante au château S. Ange allerent de toits en toits jusqu'à ce qu'ils fussent arrivés à la muraille de la Courtine, au-dessus du fosse des fortifications de Pie IV. on plaça sur cette muraille des échelles bout à bout. & l'on fit monter ces pauvres gens dans le château S. Ange; mais ceux qui étoient de l'autre côté de la rue ne pouvoient recevoir aucun secours : la rapidité da Tibre étoit si grande que les batteliers ne pouvoient y aller, & ces infortunés criant en vain pour demander du secours, voyoient la mort s'approcher sans aucun espoir de falut. M. Capponi, Lieutenant du Château, détermina des soldats intrépides à descendre sur les toits des boutiques qui étoient du côté du Château ; de-là ils vinrent à bout de jetter une corde à ceux qui étoient de l'autre côté; ceux-ci l'attacherent à une des cheminées de leurs maisons & les soldats tenant l'autre bout de toutes leurs forces les pauvres abandonnés se jetterent à l'eau & se tenant avec les mains attachées

Char. IV. Rome, 5º Quartier, 73 link la corde qui les guidoir, ils paffetoumne à la mage de l'autre côté de line: les peres avoient lié leurs enfans lines épaules, le danger donnoit des lines aux vieillards, ôc tous étoient enfin lités dans la fortereffe lorsque leurs mains furent renverfées ôc entraînées par l'iolence du courant. (Trattato dell'inhuime del Tevere; di Jacomo Caftini, Romano 1599).

is Grovanni Batista de Florenis Eglise située dans Strada Jalia, près it endroit qui a donné lieu à notre dilion; elle sut sondée vers l'an 1400 des Florentins qui étant à Rome limiteur une association pieuse pour le tours des pauvres malades; on y sonda nsuite un Hôpital, & Leon X. en 1519 a sit une Paroisse pour les Florentins qui abitoient dans toute l'étendue de la sille; c'est-là que le 2 Août les Chevaers de S. Etienne célebrent la sête de Ordre qui sut institué par le Grand Ducdone I. pour désendre la Méditerranée putre les Turcs.

Le portail sut sait par ordre de Cléent XII. sur les desseins du Cavalier lessandro Galilei, Florentin; il est bâti i travertin avec des ornemens & des Tome IV.

Voyage en Italie: bas-reliefs en marbre. La masse es bonne; la disposition des avant-cor des arriere-corps est très-bien; les pe sont bien proportionnées entr'elles, leur décoration, quoique pure, est maigre, Ce portail est décoré de ordres Corinthiens; l'Architecte mieux fait de choifir pour le premier colonnes ioniques; le premier ordre seroit que mieux, si les colonnes n'éte pas engagées. Le piédestal du secono dre fait fort mal, fur-tout n'y ayant de piédestal au premier ordre; la cro du deuxieme ordre est aussi un peu grande, & la corniche du fronton q couronne, trop forte, relativement au: lonnes qui l'accompagnent qui sont maigres. Cette façade est terminée pa

CHAP. IV. Rome, 5e. Quartier. 75
ante que cet incident répand parmi eux
parmi les foldats donne beaucoup de
puvement à la composition. On doit
pendant regarder comme une idée baque l'homme qui est culbuté dans un
in du tableau & dont on ne voit que
jambes, le reste étant supposé hors de
oile. Il y a de bonnes expressions dans
morceau, & la couleur sans être des
s vraie en est vigoureuse.

A la partie gauche de la croisée, la Maeine portée au Ciel par des Anges, eau de Baccio Ciarpi, Maître de tre de Cortonne: la composition en très-mauvaise: il y a cependant une

e de couleur.

Au premier pilier de la nef on voit le nfolée du Marquis Caponi, par Mii-Ange Slodtz, Sculpteur François,
nt nous avons déja parlé (T. III.
i.) le mausolée est très-bien comié; il est soutenu sur un socle où est
vée l'inscription, & sur lequel est posé
farcophage. Une semme négligemnt appuyée sur ce tombeau tient d'une
in un livre; elle a un agneau à ses
ds, & cet agneau est couché sur un
ne; ce qui fait penser que M. Slodtz a
ulu par-là exprimer en même temps la:

76 VOYAGE EN ITALIE. douceur de caractere du Marquis Ca poni & son amour pour les lettres; so portrait est représenté dans un médaillo porté par deux génies, ce qui courons tres bien ce mausolée : l'architecture e bien entendue & les marbres très-bie affortis, petite attention que nos Sculp teurs ne devroient pas négliger; le styl dont les figures sont traitées fait bie voir combien M. Slodtz avoit étudi l'antique.

On remarque dans cette Eglise u autre mausolée qui est celui de M. Cor sini, par l'Algarde, & plusieurs peintu

res estimées.

S. Philippe de Neri & le célebre Car dinal Baronius ont habité dans les bâti mens qui joignent cette Eglise; ils sor occupés actuellement par la Congréga

: & décorer par Nanni Bigio, ar-: de Florence; il y a dans l'antie du grand appartement plusieurs de l'ancien Testament, peintes ne par Cecchino Salviati; dans la il a peint les principales actions id : ces morceaux font traités avec grande habileté, tant pour le coe pour le dessein, suivant le tége de Raphaël Borghini & des auteurs qui en ont parlé. Il y avoit t Hôtel une collection d'antiques bleaux formés par le Marquis Luque le Pape Benoît XIV. acheta gmenter la belle collection du Ca-Le falon qui donne sur le Tibre de S. Onuphre est dans une posiest rare dans Rome, où il n'y a , ni vues sur l'eau, même dans beaux édifices.

78 VOYAGE EN ÎTALIE.

de S. Simon & S. Jude à Monte Giordano; ainsi appellé du nom du Duc Giordano Orsini, qui possédoit toute cette partie du champ de Mars; il y a dans le Palais Gabrielli une fontaine abondante dont les eaux viennent de Bracciano, de belles statues de Silene, de Diane d'Ephese, des bustes de Scipion l'Africain & de Trajan, des tableaux choisis, une bibliotheque considérable. C'est le seul Palais de Rome où il y ait des instrumens de Mathématiques, des lunettes & des télescopes de toute espece; on y voit des instrumens d'Astronomie, de Géométrie, de Physique, des Machines propres à faire toute sorte d'expériences, & tout ce qui peut indiquer dans M. le Marquis Gabrielli un goût pour les Sciences, d'autant plus estimable qu'il est très-rare à Rome.

PALAZZO LANCELOTTI est situé près de l'Eglise de S. Salvator in Lauro, ou du College de la Marche & près de la rue de' Coronari, c'est-à-dire, des ouvriers en chapelets, qui s'étend depuis les environs de la place Colonne jusqu'aux environs du pont S. Ange. Ce Palais sut commencé du temps de Sixte-Quint sur les desseins de François de Volterre & terminé par Carle Maderno, Parmi le grand

CHAP. IV. Rome , Se. Quartier. 79 nombre de belles statues qu'on y voit il y a une Diane d'Ephese la plus grande qui soit à Rome, & une belle statue de la Pudicité, faite en marbre de Paros, d'un blanc laiteux qui a l'œil de l'albâtre; sa robe est drapée avec tant d'art qu'elle laisse voir, pour ainsi-dire, les doigts de la main au travers de l'étoffe; il est vrai que la tête est moderne, mais elle a été faite par un très-bon Sculpteur, & accompagne très-bien la statue, soit pour la qualité du marbre, soit pour la beauté du travail, fice n'est que le Sculpteur lui ayant mis une couronne de laurier semble n'avoir pas apperçu que ce devoit être une statue de la Pudicité. Il y a aussi des tableaux de prix, parmi leiquels on distingue un Silene porté par deux faunes, qui est un bel ouvrage d'Annibal Carrache.

C'est dans le Palais Lancelotti que s'assemble de temps en temps l'Académie des Insecundi, dont nous parlerons l'occasion de la littérature Romaine.

En traversant la rue des Coronari, pour venir du côté de la place Navonne, on trouve la place de la Paix, près de laquelle est la maison Rolandi, où il y avoit autresois un cabinet célebre de mé-

di.

VOYAGE EN ITALIE. dailles, d'antiques, de pétrification gulieres, d'armes, &c. on y voyoi exemple, un bouclier ancien où Be étoit représenté sur un trône, ay ses pieds Vitigez, Roi des Goths avoit été conduit prisonnier à Rav Quelle différence entre Belisaire co: rant, & Bélisaire à qui l'on a creyeux & qui demande l'aumône fur l min! Il y avoit encore dans le ca Rolandi un poignard de Christophe lomb où son escadre étoit représe avec fon nom fur la garde, & cett vise Credo videre bona Domini. Cetti collection a été presqu'entiéremen persée, il n'en reste qu'une partie une maison de la place Farnese.

Felife de la LA PACE ou Santa Maria della Eglife ainsi appellée parce que le

s fiecles, & qu'ils quitterent en Alexandre VII. fit rebâtir cette ans une circonstance où il s'agisore d'obtenir la paix entre les Chrétiens; elle cst bâtie sur les de Pierre de Cortonne, Peintre , qui montra dans cet ouvrage é qu'il avoit aussi en architecture. ortail est décoré de deux ordres · l'autre; le premier est un pore colonnes doriques sur un plan e de demi-cercle saillant, & qui ie l'air tout-à-fait antique. Le fe-: une espece de composite dont le un peu tourmenté: Pierre de le a voulu faire de ce portail un i dont l'effet fût pittoresque, il l'est réellement quand il est bien du soleil, plutôt qu'un morceau rande pureté. A l'égard des ar82 VOYAGE EN ITALIE.

avec des inscriptions. L'intérieur de l' glise est composé d'une nef, qui est i peu trop petite & d'un dome octogo d'affez bon effet. Le grand autel a qua colonnes de verd antique, avec best coup de marbres & de statues; on y co serve une image de la Vierge qu'on i tribue à S. Luc & qui fut la premis cause de la construction de cette Eglis elle est ornée de pierres précieuses, placée dans la niche du milieu.

Le rempliffage au-deffus de la pi miere chapelle à droite représente Sibylles peintes par Raphaël; il est foi de composition, la figure ingrate de place y a sans doute contribué. Ce m ceau d'ailleurs est bien dessiné, mais s gâté.

CHAP. IV. Rome, 5c. Quartier. 83 fente la mort de la Vierge, par Maria Morandi, il est un peu rouge de coloris & trop confus de composition.

A la voute du Sanctuaire il y a une Affomption, de l'Albane, foible de couleur. Les pendentifs sont du même Auteur, ils sont meilleurs. Le cloître du Couvent est de l'architecture du Bramante.

SANTA MARIA DELL' ANIMA, églife ainfi appellée, parce qu'on trouva dans cet endroit une ancienne image de la Vierge, devant laquelle on avoit peint deux figures à genoux, qui repréfentoient deux ames de Fideles : il y en a une figure fur la porte de l'églife en basrelief; l'architecture est du vieux Sangallo.

Il y a dans les premieres chapelles des bas-côtés à droite & à gauche, deux tableaux de Carlo Veneziano, qui ne sont pas dénués de vérité; celui de la gauche est le meilleur.

Au maître autel, un tableau de Jules Romain, représentant une Vierge coumonée par des Anges; elle est accompagnée de Saint Joseph, Saint Jacques, & un autre Saint qui l'invoquent. Ce tableau a tellement poussé au noir, qu'il n'est pas possible de juger de l'in-

84 VOYAGE EN ITALIE:

telligence du clair-obscur: mais on voir que la Vierge est très-belle, ainsi que les. Anges de la gloire qui ont des physionomies fines & spirituelles; l'Enfant Jesus n'est pas si bien; le S. Jacques a la figure un peu ignoble.

Au troisieme pilier de la nef à gauche il y a un petit mausolée de Ferdinand Vanden, fait par François Flamand, c'est une épitaphe ajustée avec un voile, soutenu de deux ensans de marbre, qui

font vrais comme nature.

Nicolas S. NICCOLO DE' LORENEST, étoit Lorrains, appellé autrefois S.: Niccolo in Agone, à cause du voisinage du Cirque Agonal ou de la place Navone; cette Eglise sur rebatie en 1636, en partie avec des pierres tirées des ruines du Cirque Agonal; on peut regarder cette petite Eglise

e & qu'il laisse dominer des tons 1e, il est cependant plus varié dans : & dans ses caracteres de têtes. olufieurs tiennent un peu du Cor-

place de Torre Sanguina, est ainsi e à cause d'une ancienne Tour de s qu'on y voit encore.

Palais Altemps qui en est proche ne bonne architecture, on y voit rs antiques très-estimés, un tomire de marbre Grec avec des bas-, un ouvrage singulier en porphyil y a deux colonnes, un globe; k têtes qu'on croit représenter les eurs Philipper

IT' APOLLINARE, Eglise du Colermanique, située à l'endroit ou Germanis le Palais du Cardinal Pierre de

College

86 Voyage en Italie.

lege de Jésuites, pour cent jeunes écolis d'Allemagne & de Hongrie, Grégo XIII donna à ce College des reven considérables, & il en est sorti des pe sonnages distingués dans l'Eglise, d Cardinaux, des Evêques, & même ci Martyrs.

Cette Eglise a été rétablie en ent depuis quelques années sur le dessein Cavalier Fuga; on y entre par un por que ou vestibule qui est tout orné marbres, dans lequel sont les Fom Baptismaux, d'un côté & de l'autre u Chapelle de Confrairie: le vestibule s très-bien, il seroit à désirer que toutes Eglises sussent ainsi précédées d'une p ce, indépendamment du porche, cela CHAP. IV. Rome, 5e. Quartier. 87 position de son plan: il est décoré de pilastres Corinthiens, & l'architecture en

est assez pure, quoique maigre.

Le grand autel est très-riche de même que plusieurs Chapelles; il y a dans la troisieme à droite une figure de marbre représentant S. François Xavier, par Legros: ce Saint est debout & regarde un Crucifix de marbre qu'il tient des deux mains. Cette figure est sagement composée, mais les draperies sourmillent de petits plis qui ne laissent aucun repos à la vue.

S. Agostino, Eglise principale des Augustins, avec un Couvent célébre qui fut commencé en 1470. Les fondemens de l'Eglise furent jettés en 1483. dans un endroit où ces Peres avoient déja une petite Eglise depuis le treiziéme siécle, & l'on y employa des pierres du Colifée; elle est d'une forme gothique, mais trèsornée; le grand autel est du Cavalier Bernin, il est surmonté par des Anges qui passent pour être de la main de l'Algarde, & l'on y conserve une ancienne image de la Vierge qui est une de celles que les Grecs apporterent à Rome après la prise de Constantinople, & qu'on attribue, Tuivant l'usage, à S. Luc. Les tableaux de cette Eglise sont si gâtés qu'il est très28 VOYAGE EN ITALIE, difficile d'en juger. Mais comme les remarquables sont de la main de gr Maîtres, sans être cependant de leurs beaux, il est à propos de les indiqu

Il y a sur le trossiéme pilastre à che un Prophete qu'on dit être pein Raphaël; à la Chapelle de la croisée à te, trois tableaux du Guerchin, cel l'autel représente S. François, S. Jers & S. Jean, les deux autres sont S. ques, & l'Hérésie terrassée par S. I cois.

Au-dessus de la porte de la sec Chapelle de la croisée à gauche, q la chapelle de S. Augustin & S. Gu me, on voit S. Thomas de Villen qui donne l'aumône, tableau de Ro nelli où il approche beaucoup de la 1 premiere Chapelle à gauche, en t dans l'Eglise, l'adoration des 's, par Michel-Ange de Caravage. chapelle Pamphile est très-riche, 'une porte latérale de l'Eglise, on e tombeau du célébre Cardinal I-NORRIS, de Véronne, Augus- Cardinal un des plus sçavans hommes du rsiécle, mort à Rome en 1704, voir fait un grand nombre d'oude Théologie & d'érudition; le al est son Histoire Pélagienne qui iprimée plusieurs fois. C'est enco-3 la même Eglise qu'est le tomu P. Onofrio Panvini que nous ité plusieurs sois sur les antiquités

90 VOYAGE EN ITALIE:

LA BIBLIOTHEQUE ANGELIQUE est ! Angéli- chose la plus remarquable de cette mai son; son nom vient de ce qu'elle su laissée par M. Angelo Rocca, de Came rino; elle a été augmentée par Lu Olstenio, autre Prélat célébre par so sçavoir; enfin le P. Vasquez a fait depu quelques années l'acquifition de la gran de & belle Bibliotheque du Cardinal Pa sionei, qui a couté 30 mille scudi c 160 mille liv. elle a doublé la Biblic theque Angelique, & en a fait une d plus belles de Rome, elle est publique le matin, pendant cinq jours de la se maine. On y conserve précieusement l ouvrages manuscrits, & le portrait (Cardinal Norris, les œuvres du Bonjour, célébre Augustin de Toulous & plusieurs autres raretés.



CHAPITRE V.

Rione di Parione; Quartier de la Place Navonne.

LE sixieme quartier de Rome, appellé Rionedi Parione, s'étend sur la place Navonne, & tous les environs dans Strada Papale, Campo di Fiore, & jusqu'auprès de S. Andrea della Valle; il occupe une partie de l'ancienne région du Cirque de Flaminius & du champ de Mars; son nom de Parione vient par corruption de Pancien nom des Huissiers apparitores qui y avoient peut-être leur habitation.

CAMPO DI FIORE est une ancienne place dont le nom vient, suivant quelques Auteurs, de la Maîtresse de Pompée dont il est parlé dans Plutarque; il est plus vraisemblable qu'il vient d'une courtisanne nommée Terralia, qui laissa cet emplacement au peuple Romain, & institua des jeux sloraux analogues à la profession qu'elle exerçoit. Lactance dit que les Romains la supposant Déesse des fleurs, la dessiérent sous le nom de Flora; on y

92 VOYAGE EN ITALI tient un marché de grains, & tous l di & Samedi le marché aux chevau place est aussi le lieu des exécut ceux que l'Inquisition livre au bri lier, & c'est-là où sut brulé le célés dano Bruno: mais ces sortes de dies sont rares actuellement.

LE THEATRE DE POMPE'E é trefois à l'endroit où est bâti le Orsini, ou Palais Pio, à Campo d ce sut le premier théâtre fixe qu'i à Rome, il étoit si grand qu'il p contenir 80 mille spectateurs, & là que les conjurés placerent un nombre de Gladiateurs le jour qu'fut tué.

On voit encore dans l'écurie Palais plufieurs voûtes rampantes partie de celles fur lesquelles les

CHAP. V. Rome, 6. Quartier. 93 chœurs & des ballets; cette conjecture paroît établie par l'ancien plan du Capitole qui fut fait sous Septime Severe où l'on voit un fragment du théâtre de Pompée & des portiques qui sont placés de la même maniere que nous venons de le dire.

CURIA POMPEII, Palais où le Sénat étoit assemblé le jour que César sut tué, Pompeil. toit situé au-devant du même théâtre; c'étoit aussi un ouvrage de Pompée; Nardini croit que sa situation étoit entre S. Andrea della Valle & le Palais Orfini dont nous allons parler.

PALAZZO PIO, fitué dans la place de Campo di Fiore, à la partie méridionale du sixieme quartier. Il fut bâti vers l'an 1440, par le Cardinal François Condolmiere, sur les ruines du théâtre de Pompée: il passa ensuite à la Maison Orsini, & à l'extinction de cette branche il a été acquis par les Princes Pii di Carpi, de Ferrare, qui ont fait faire une belle entrée du côté du Nord. On voit plusieurs statues antiques dans ce palais : il y avoit aussi une belle collection de tableaux, que le Cardinal Camerlingue Silvio Valenti fit acheter par Benoît-Quatorze pour la gallerie du Capitole.

Curi

94 VOYAGE EN ITALIE.

S. Lorenzo in Damaso, ancieni Église collégiale qui, suivant Baronius, f fondée l'an 384, par S. Damase Pape en l'honneur de S. Laurent Martyr, av un revenu considérable pour le chapitre elle a plusieurs paroisses qui lui sont sul ordonnées; le Cardinal Vice-Cancellie en est le titulaire : il y a des chapelles sc riches, & de très-bonnes peintures da cette église. Le grand autel est de l'a chitecture du Bernin; le corps de S. D mase y repose : la chapelle de la Conce tion a été dirigée par Pierre de Cortonn qui en a peint la voûte. Le mausole d'Annibal CARO, grand Poëte Italier se voit dans cette église; son buste est : la main de Dosio.

ancelle-

PALAZZO DELLA CANCELLERIA grand & beau bâtiment où habite le Cadinal Vice-Chancelier de la Sainte Eg se, qui est actuellement le Cardinal D d'Yorck: ce palais su commencé sous Cardinal Mezzarota de Padoue, & te miné par le Cardinal Raphael Riarie avec des matériaux tirés du Colisée, d'un ancien bain qui étoit dans la Vil Cerretta, ou, selon d'autres, d'un arcie Gordien. L'architecture est du Bramate, selon M. Venuti, & non pas de Saigallo, comme d'autres le disent.

CHAP. V. Rome, 6e. Quartier. 95

La façade principale du côté de Campo di Fiore est toute en marbre, de l'arditecture de Dominique Fontana: ce
fut le Cardinal Alexandre Montalte qui
la fit élever, elle est tout-à-fait dans le
goût de Vignole, & l'on croiroit qu'elle
est de lui. Il y a une grande cour quartée, environnée de portiques à deux étages, soutenus par des colonnes de granite.

Un bel escalier conduit à deux vastes appartemens, ornés de peintures de Georges Vasari, de François Salviati, & autres bons Maîtres: on remarque sur-tout

la gallerie peinte par Vasari.

La grande salle de ce palais est le rendez-vous des Officiers de la Chancellenie qui y viennent le Mardi & le Samedi, & sur-tout des 12 Prélats qui sont
députés pour la révision des Bulles Apostoliques, & chargés de les expédier. Cette salle est ornée de cartons de Franceschini, Peintre de Bologne, qui ont été
exécutés dans la coupole & le tambour
de S. Pierre du Vatican. Au-dessous de
ces cartons il y a une frise, où Joseph
Nasini, de Sienne, a peint les dissérens
édifices que Clément XI. avoit sait construire ou restaurer pour l'embellissement
de Rome.

96 Voyage en Italie:

C'est à la porte de ce palais de chancellerie que l'on affiche les Bulles imprimées, les Monitoires, les Sentences & les indications des Consistoires publica qui s'annoncent toujours dès la veille, quand le Pape juge à propos de les indi-

quer.

SERADA DEGLI OREFICI, ou del Pellegrino, est la rue qui est à côté de ce palais, où sont en esset les boutiques de la plus grande partie des Orsévres de Rome: c'est-là qu'il faut aller pour avoir une idée de la richesse & du commerce de cette ville, dont on ne s'apperçoit gueres dans le Cours & dans le quarier de la Noblesse. La Communauté des Orsévres a ses Consuls & son Camarlingo; & sorme un College qui est immédiatement soumis au Cardinal Camerlingue.

Chiefa va. CHIESA NUOVA, ou Santa Maria in Valicella, belle église située dans le milieu de l'espace qui est entre le Tibre & la place Navone, à 130, toises de l'un & de l'autre. Elle sut sondée autresois par S. Grégoire Pape, mais rebâtie en 1575, par les soins de S. Philippe de Néri, & sous la conduite de Jean Matteo de Citta di Castello; la façade sut composée par Martin Lunghi, & la Mai-

fon

SHAP. V. Rome, 6º. Quartier. 97 esi en sit les frais : le nom de Valvenoit de sa situation dans une de vallon ou de terrein bas, mais pelle ordinairement l'Eglise neuve cette reconstruction, En 1700, res de l'Oratoire la firent priner de. es, de flucs dorés, par les meil-Mattres, à l'occasion de l'ante. , & ils Ront fait paver de marbre o. C'est eux aussi qui ont ouvers ex rues de communication qui sent à leur église. icade est décorée de deux Ordres; nien & Composite : la masse géen est bonne, mais l'Architecte femblablement mieux fait de metpilastres à la place des colonnes es da premier Ordre, ou de tenir mes colonnes tout-à-fait isolées. ond Ordre a un piédestal trop k dans le fronton qui couronne ail y a un avant-corps qui proqui produit un mauvais effer. rs ce portail est d'une belle exéon estime singulièrement les chales colonnes. térieur de l'église est du Boromilan n'en est pas mauvais; la nef ite: l'Ordre Corinthien qu'on a ne IV.

98 VOYAGE EN ITALIE.

employé pour la décorer, devient petit à cause d'un grand piédestal tournant sous la voûte, qui l'écrase. L'architecture y est en général trop chargée d'ornemens, & la décoration de la voûte n'a point de repos. Le dôme est un peu petit, & la croisée courte, mais bien terminés.

Le plafond de la nef est de Pierre de Cortonne, il représente un miracle qu'on raconte de S. Philippe de Neri; c'est la Vierge qui par l'intercession de ce Saint retient l'église prête à tomber. Le Peintre, au lieu de traiter ce sujet poëtiquement, l'a rendu par une capucinade: ila représenté S. Philippe de Neri invoquant la Vierge qui sur le champ retient avec ses mains une couverture de charpente qui va tomber, tandis que tout le peuple se sauve. Outre le ridicule de cette idée, il y a une faute contre l'unité de lieu, qui n'est pas moins choquante; S. Philippe, avec tout le peuple, étant en priere au-devant d'un portail d'église où ils n'ont rien à craindre, & la Vierge au contraire soutenant l'intérieur de l'église où il ne se trouve personne : ce tableau, d'ailleurs considéré du côté de l'Art, n'a de beau que le bas qui est bien

enter à Dieu le Pere tout ce qu'il pour nous, lui montre les instrude sa Passion, qui sont portés par nges: ce plasond est bien composé, rmille de beautés de détail; il ne as cependant y chercher plus de tion de dessein, que dans tous les ouvrages de ce Maître.

cul-de-four représente une Asion de la Vierge; la composition un peu consuse.

la deuxieme chapelle à droite, Nosigneur porté dans le tombeau, par el Ange de Caravage. C'est un des signement composés & des mieux code cet Auteur; le départ du clair abres n'y est point dur comme dans res ouvrages.

chapelle des Spada qui est au-des-

100 VOYAGE EN ITALIE.

bleaux de S. Charles Borromée & de S. Ignace font de Carle Maratte.

A la chapelle au fond de la nef, d même côté, un tableau de Charles Ma ratte, représentant S. Charles Borro mée & S. Ignace invoquant la Vierge il est un peu froid & foible de compo sition, mais peint avec une légéreté ad mirable. La figure de S. Charles est so belle, la tête de la Vierge a un contou trop rond; à l'égard des Anges de l Gloire, ils sont pleins de grace.

Dans la même chapelle à droite, l' Charles qui guérit les malades, par Gie vani Bonatti : on voit dans ce tables d'assez bonnes choses, entre autres, femme qui soutient un Pestiféré sur le de

Vant.



CHAP. V. Rome, 6e. Quartier. 101 adoration: cet ouvrage fut composé par Ciro Ferri, & fondu par Benincasa, de Gubbio.

Il y a au sanctuaire du chœur trois tableaux faits par Rubens, dans le temps qu'il étudioit à Rome; il n'étoit pas encore tout-à-fait décidé sur sa maniere. Celui du milieu représente la Vierge dans une Gloire; les deux autres représentent, l'un, S. Grégoire, & l'autre, une Sainte couronnée, entre deux Saints qui tiennent deux palmes.

A la chapelle où repose le corps de S. Philippe de Neri, qui est au sond de la nes à gauche, un beau Guide représentant S. Philippe de Neri en chasuble

priant la Vierge.

Dans une chapelle voisine, la Présentation de la Vierge au temple, par le Baroche. La figure de la Vierge est très-gracieuse, & il y a des beautés de détail, mais le dessein n'en est pas correct, & les draperies sont trop lourdes.

Dans la quatrieme chapelle du même côté, un tableau du même Peintre, dont on peut porter un semblable jugement. Il représente la visite de sainte Elisabeth à la Vierge: c'est la chapelle où S. Philippe de Neri étoit le plus souvent en

102 VOYAGE EN ITALIE.

oraison; il avoit une dévotion particuliere à cette image de la Visitation.

Le plafond de la sacristie est encore peint à fresque: Pierre de Cortonne y 2 représenté un grand Ange tenant une Croix, & autour de lui une Gloire de Chérubins portant tous les attributs de la Passion. Ce plasond est fort bon , d'une couleur très-gracieute, le caractere de tête de l'Ange est admirable, & le dessein en est correct; la Croix forme un effet de perspective tout à fait singulier.

Au fond de la facristie il y a une figure en marbre représentant S. Philippe de Neri, groupé avec un Ange qui tient un livre : la tête du Saint n'a aucune noblesse, c'est un des médiocres ouvrages de l'Algarde, quoique M. Venuti

dise que c'est un des meilleurs.

Dans une Chapelle de l'intérieur de la maison où l'on conserve le fauteuil de S. Philippe de Neri; il y a sur l'autel ur tableau du Guerchin qui représente ci

Saint; la tête en est fort belle.

Au-dessus de la même Chapelle il y: une chambre qui fut bâtie par S. Philip pe de Neri, & où l'on conserve encor les meubles qui servoient à son usage il est peint à fresque dans le plasond pa

CHAP. V. Rome, 6e. Quartier. 102 Pierre de Cortonne qui l'a présenté à genoux en priere. Ce tableau est trèspiquant & si frais de couleur qu'il sem-

ble fortir du pinceau.

L'oratoire qui tient à cette Eglise Genaune façade imaginée par le Cavalier François Borromini, qui forma une espece de nouvel ordre d'architecture, où les lignes courbes s'unissent avec les lignes droites d'une maniere qu'on à trouvé ingénieuse, mais que bien des Artistes ont désapprouvé: (voyez T. I.p. 139) sur le maître autel un tableau médiocre de Vanni, disciple de Pierre de Cortonne, il représente l'apparition de la Vierge à Ste. Cecile & à S. Philippe de Neri. Le Borromini voulut aussi se distinguer dans la construction du Couvent, où un seul ordre d'architecture soutient un double portique d'une maniere assez noble.

La Bibliotheque de ce Couvent est confidérable, elle renferme beaucoup de manufcrits, parmi lesquels il y a une tible qui appartenoit à Alcuin, Précepteur de Charlemagne; & beaucoup de manuscrits originaux du Cardinal Baronius, où l'on voit l'ébauche de ses An-

nales.

PASQUINO; c'est le nom d'une petite Pasquine E iv

104 VOYAGE EN ITALIE.

place située à 20 toises seulement à l'O rient de la place Navonne, & à laquelle on arrive par la Strada de' Librari, qui est en effet le quartier le plus fréquents par les Libraires: le nom de Pasquine qui étoit probablement celui de quelqui famille de Rome, fut donné d'abord un ancien tronc de statue qui étoit d'us très-beau travail, mais qui a été défigur par le temps; on ne sait guéres ce qu'el le représentoit, on dit ordinairement qui c'étoit un foldat d'Alexandre le Grand elle fut trouvée dans l'ancien Palais d la maison Orsini bâti par Antoine San gallo; c'est la statue qui a donné son non à la place. Pasquin a été long-temps le lieu des plaifanteries, des bons mots, de placards & des affiches fatyriques du peu ple de Rome; Marforio qui étoit dan un autre carrefour du côté du capitol faisoit les demandes & Pasquin les réponses; par exemple lorsque le Pap Albani, Clément XI, envoyoit à Urbit qui étoit sa patrie des sommes considé rables, Marforio demandoit, Che fa Pal quino; le lendemain Pasquin répondoit guardo Roma, che non vada a Urbino:01 a fait des recueils de tous les bons mot de Pasquin, qui ont produit même ei François le nom de Pasquinades.

rant en 1527. Clément VII. Pont. anno VII. MDXXX. octavo idus ris, æternis sacræ urbis cladibus. is ad hoc signum inundatio Tiberis icta est; Ant. Episc. Portuensis Card. ionte pro documento perpetuo P. C. ac de Rome est en esset une des ues funestes de cette Ville: le Coile de Bourbon qui étoit passé au te de l'Empereur pour quelques méentemens qu'il avoit reçus en Franit sommer le Pape de lui livrer passar la ville de Rome pour aller à Na-Sur le refus du Pape il fit donner ut le 6 Mai 1527; le Connétable y , mais la Ville fut prise, faccagée, cagée en llée, pendant deux mois entiers; ces qui accompagnerent ce pillage

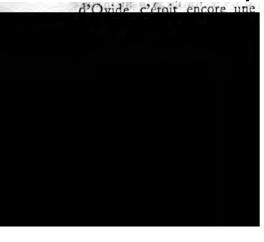
106 VOYAGE EN ITAL d'exiger. (M. Macquer, Abs de l'Hist. Eclesiast. an 1527)

Place Navone. PIAZZA NAVONA, ou place la plus belle & la plus grande dans la partie habitée de Romtoifes de longueur, elle confe pour ainsi dire la forme du Cilexandre Severe, qui étoit apanciennement Circus Agonalis des Fêtes Agonales qu'on y l'honneur de Janus.

Quatuor adde dies ductis ex ordine nor Janus agonali luce piandus etit.

Ovid. Fa

On croit même que le nom c est venu par corruption de celu Nardini & Bandini croient que



CHAP. V. Rome, 6. Quartier. 107
un peu Naumachique, & dont nous parlerons dans un instant. Grégoire XIII.
st aggrandir & décorer cette place, &
il y sit construire deux Fontaines; Innecent X. sit élever celle du milieu.

La fontaine qui est en face du Palais Pamfile est composée de deux grands bassins l'un dans l'autre; sur les bords du second bassin qui est le plus élevé il ya des Mascarons faits par Michel-Ange qui jettent de l'eau dans les bassins; il y a aussi quatre Tritons faits par Flaminio vacca, Leone-da-Sarzana, Silla de Milan & Taddeo Landini; ils jettent de l'eau de la bouche par une double coquille; ils ne sont pas beaux en eux mêmes, mis l'idée en est singuliere & convient bien à ces natures aquatiques. Au milieu de cette premiere fontaine est une figure du Bernin représentant un vieux Triton qui tient par la queue un Dauphin, lequel jette de l'eau en évantail. Cette sigure n'a que la pensée de bonne, étant fort incorrecte.

La grande fontaine du milieu de la place Navone, est du Bernin, & c'est ce qu'il a fait de plus beau. Elle représente les quatre grands sleuves des quatre parties du monde, le Danube, le Gange,

For de la Navoi 108 VOYAGE EN ITALI:

le Nil, & la Plata, qui sont assis quatre extrémités d'un rocher se

porter un obélisque.

Celle des quatre statues qui côté de l'Eglise de Ste. Agnès, l'attitude d'un homme effrayé d' ger prochain; on prétend que c' épigramme du Bernin, sur l'arch de l'Eglise qu'il trouvoit un peu & qui est en effet dans le genre biz Borromini. Le Rocher percé des côtés, jette quatre fleuves d'ea font un peu maigres, mais bien ran percé de ce rocher présente une vu verne d'où sortent un Lion & un qui viennent pour s'abreuver, a de l'Affrique & de l'Europe; ils Lazzaro Morelli. Sur le haut d des côtés de l'entrée de cette

CHAP. V. Rome, Ge. Quartier. 104 s: tous ces fleuves sont d'un dessein lle & grand & qui tire de l'antiqui-; ils furent exécutés par Claudio Frane Francesco Baratta, Giac. Anton. Fanli, & Ant. Raggi; ils sont de marbre. rochers sont de pierre Tiburtine, & Délisque & le piédestal de granite nge.

Cet Obélisque a 50 pieds de haut; est chargé de caracteres Egyptiens; st celui qui fut transporté de l'Egypte Rome par ordre de Caracalla, & pladans le Cirque qu'il avoit fait confure au midi de Rome; on voit les ress de ce Cirque vers S. Sebastien, & l'endroit appellé encore la Giostra;

sus en parlerons plus bas.

Cet obélisque de la place Navonne a élui seul la matiere d'un grand ouvrage phes Egy 1 P. Kircher (1) qui contient des condures fort ingénieuses & fort sçavantes

J. Obeliscus Pamphys, hoc est, Interpretatio entities X. in que post va- 1 560 pages in fal.

7) Athanasii Kircheri , ria Ægyptiacæ , Chaldai-J. Obeliscus Pamphy- cæ , Hebraicæ , Græcanicæ Antiquitatis, doctrinæque qua facræ, qua profa-, Obelisci hieroglyphici, næ monumenta, Veterum m non ita pridem ex ve-i Hippodromo Antonini i phicis involuta symbolis; racalla, Cafaris, in detecta è tenebris in lucem male forum transfulit In- afferitur. Romz, 1650.

110 VOYAGE EN ITALIE

pour l'explication des hiéroglyphes Egyp tiens; j'en rapporterai seulement un exem ple qui pourra inspirer la curiosité de te courir au livre même. Au fommet de l face orientale of voit un globe avec deu aîles & deux ferpens; c'étoit, dit le P. K le symbole de la Divinité, le globe mai qué, son immensité & son éternité,! serpent indique sa sécondité & sa pri dence, les aîles sont l'attribut de sa vert spirituelle & de l'universalité de sa pre fence. Toutes ses explications sont sor tenues d'une érudition immense par la quelle il établit que le sujet de ces hiéro glyphes n'est autre chose que la formatio de l'univers par les opérations de l'Eu Suprême appellé Hemphta chez les Egy tiens; il faut voir sur cette matiere tou les Auteurs que j'ai cités dans mon pre mier volume à l'occasion de la tabl Isiaque.

La seconde sontaine de Grégoire XII qui est au nord du côté de Torsanguina est ornée de marbres & donne une quar tité d'eau considérable, mais il n'y point de sculpture, ce n'est qu'une born placée dans le milieu du bassin & qui jett de l'eau. On remarque encore dans cett place une belle conque de marbre trox

CHAP. V. Rome, 6e. Quartier. 111 vée près de S. Laurent in Damaso où inissoit le portique de Pompée, elle est

ris-à-vis du Palais Cupis.

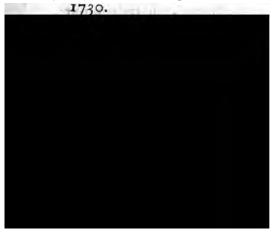
La grande quantité d'eau que donnent es trois fontaines procure en été un specicle fort singulier & fort divertissant; us les Dimanches du mois d'Août, après s Vêpres, on ferme les issues des bas-18, l'eau se répand dans la place qui est peu concave en forme de coquille; ns l'espace de deux heures elle estinone sur presque toute sa longueur, & il y ers le milieu deux ou trois pieds d'eau; vient alors se promener en carrosse tout tour de la place, les chevaux marchent ns l'eau, & la fraîcheur s'en communià ceux même qui sont dans la voie. Les fenêtres de la place sont coutes de spectateurs, on croiroit voir e naumachie antique; j'ai vu le Palais Inonda

Cardinal Santobono - Caraccioli de la Pl. npli ces jours-là de la plus belle comnie de Rome; il faisoit lui-même les meurs de ses balcons par ses manieres oles & engageantes, auxquelles il joioit les rafraschissemens les plus fins: refois on passoit la nuit à la place Nanne; on y foupoit, on y faisoit des icerts; mais le Pape régnant a proscrie

THE VOYAGE EN ITALIE tous les plaisirs, dès l'Ave Maria or mence à désécher la place.

Il arrive quelquesois des acci cette espece de spectacle: des cl s'abattent, & si l'on n'est pastrès-jà les dégager, ils se noyent, c'est j'ai vu arriver aux chevaux du Barberini en 1765. Mais quand la file avec modération l'on n'est exposé à cet inconvénient, l'eau n pas au delà des moyeux des petite dans l'endroit où les carrosses s' menent.

La place Navone est un des plus marchés de la Ville, sur-tout le me elle est ornée de plusieurs beau mens, dans l'un desquels logeoit dinal Corsini lorsqu'il sut élu Pa



CAR. V. Rome , 6. Quarrier. 314 me héritier de la Maison Pamphile. le patronage. Nous lifons dans la vie ite. Agnès que Simfronius, Préfet de ne, failant éprouver aux Chrétiens les genres de persécution, fit cone cette jeune Vierge dans les voûtes cirque où se tenoient les semmes de vaise vie, pour l'abandonner aux liins qui fréquentoient ces mauvais r; les Auteurs ajoutent que Ste. Agnès garantie miraculeusement de ces ins par son bon Ange; que le fils du let de Rome qui vouloit attenter à sa u tomba mort, & qu'il ne fut rendu vie que par les prieres de la Sainte t Simfronius même fut obligé d'imer le secours. Ste. Agnès a toujours regardée comme l'une des plus illusmartyres de la Chrétienté, & la trande Eglise de S. Eustache de Paris toit son nom.

L'Eglise de Ste. Agnès sut bâtie dans droit même que cette Sainte avoit lu célebre. Sixte-Quint la donna Théatins, mais le Pape Pamphile ocent X. qui avoit près de-là un massique Palais, trouva cette Eglise trop te, il la fit rebâtir avec magnissicence, onda une compagnie de Chapelains

114 VOYAGE EN ITALIE.

appellés Cappellani Innocenziani.

Le portail de cette Eglise est de Borromini, il est décoré d'un ordre composite, & c'est un des plus jolis qu'il y aix Rome, quoiqu'on lui ait reproché bie des désauts. Il paroît que si l'architecte eut moins élevé ses campanilles, le dôme n'en eut que plus dominé; il a pris aussi un parti singulier dans le corps qui tient lieu d'attique; car si on le considere comme attique, il est trop soible; si au contraire on le regarde comme un piédestal qui tient lieu d'attique, il est trop haut.

L'intérieur de l'Eglise est du Cavalier Jean Rainaldi, à l'exception de la Coupolle; le plan est une croix Greque: les quatre arcades qui la forment sont occupés par la porte, & par trois grandes Chapelles. Quatre autres Chapelles en niches ornées de grands bas - reliefs occupent les pendentifs. Le dôme est d'une bonne proportion, mais les pendentifs sont un peu forts. La voûte est élevée sur un grand piédestal qui fait paroître l'ordre trop petit, quoique beau en lui-même. Leurs voûtes font trop divisées en arcs doubleaux, ce qui ne laisse aucun repos. Quant aux entre-pilastres, portant des petites tribunes dans les Chapelles, l'Architecte en a tiré un excellent parti. Cette Eglise est ornée presque partout de marbres précieux, la voûte est ornée de stucs dorés; le grand autel est incrusté d'albàre fleuri, il a deux belles colonnes de verd antique, faites avec une de celles qui étoient à l'arc de triomphede Marc-Aurele dans le cours. Les signres de la Vierge, de S. Jean, de S. Jofeph, de S. Joachim, ont été faites par Dominique Guidi.

Les grands bas-reliefs de marbre dont les Chapelles font ornées font trop médio-

cres pour en parler.

Les quatre pendentifs du dôme repréfentent des figures allégoriques peintes par le Baciccio. Le dessein n'en est pas des plus corrects, mais la couleur en est vigourease, quoiqu'un peu jaune; on y trouve peu d'intelligence de clair obscur.

Au-dessus de la porte, dans l'intérieur de l'Eglise, il y a un beau mausolée du Pape Innocent X; une ancienne tradition porte que les souterreins de cette Eglise étoient le lieu de prostitution, & l'endroit même où Ste. Agnès sut conduite pour être violée: on en montre encore les chambres pavées de mauvaises mosaïques, dans l'une desquelles il y a une

416 VOYAGE EN ITALIE

Chapelle où le bas-relief de l'autel est d'Algarde, mais ce n'est pas un de se plus beaux ouvrages. Il représente Saint Agnès toute nue, conduite par deux sol dats pour être violée & couverte min culeusement de ses cheveux. La figur de cette Sainte est un peu courte, ma le mouvement de pudeur qui la porte croiser ses bras pour cacher sa gorge rend le tour très-gracieux.

J'ai parlé du bel ostensoir de cer Eglise à l'occasion du Palais Pamfile da

le cours (T. III.).

PALAZZO PAMFILI, bâti par Inn cent X. en 1650, sur les desseins de. rôme Rinaldi, est le plus beau Palais la place Navonne. On y voit une be gallerie peinte à fresque par Pierre Cortone; on dit pourtant que ce n pas un de ses meilleurs ouvrages, pa que Mgr. Franzoni, qui étoit chargé le Pape d'accélérer l'ouvrage, incomi doit beaucoup le Peintre; les sujets s tirés de l'Encide, comme ceux de la lerie du Palais Royal à Paris; la gall est divisée en 5 grands cadres, dor ovales & 3 quarrés tous bien répartis 2 quarrés des extrémités passant c côté de la voûte à l'autre sans interstuc. Les ceintres qui sont aues croisées qui terminent cette sont remplis par deux fresques du eintre.

eut dire en général de cette voûte en est gracieux; la composition, sion, la couleur & même le dessein, il ne soit pas exempt d'incorreces stucs sont bien imités & d'unle.

oremier sujet est dans un des taovales; Junon arrive sur l'arc-enprie Eole de déchaîner les vents étruire la flotte d'Enée; le sujet igrat, mais il est aussi bien traité place pouvoit le permettre. leuxieme représente Neptune qui

les flots: Quos ego. Ce sujet est traité ut l'entousiasme poétique; le Nep-

TIS VOYAGE EN ITALIE.

avec les figures. Le grouppe des ver est plein d'action, & ceux qui se précitent dans leurs grottes forment un un bon esser.

Dans le troisieme, Enée débarques Italie; son vaisseau est d'une belle form & le mouvement qu'il fait en arrivant e rendu avec précision; le Tibre & s Nymphes qui s'empressent à le voir arriver, sorme un épisode intéressant.

Le quatrieme sujet sait le second over le; Vénus qui demande des armes à Vuit cain pour Enée: ces deux sigures sont bien disposées dans le petit espace qu'elle occupent.

Dans le cinquieme, Enée tenant le meau d'olivier, propose la paix au Rol Evandre: l'ordonnance en est belle; Enée & Ascagne sont bien dans le mouvement de deux personnes qui arrivent; mais la figure du Roi est un peu lourde; au lieu de domestiques occupés à servir le Prince on voudroit y voir une Cour composée des Grands de l'Etat qui auroit donné plus de majesté au sujet & auroit produit un aussi bon esset pour le tableau.

Le fixieme sujet est le combat singulier de Turnus & d'Enée, à la vue des deux armées: le Roi & sa Fille regarcombattans du haut des murs. ppe d'Enée & de Turnus domine : les spectateurs sont parsaitement ; suivant les plans qu'ils occu-

eptieme est l'Apothéose d'Enée; : dans une nuée, & Vénus qui le : le présente à Jupiter. Les Dieux font point encore réunis, ocdifférentes places, dans l'O-C'est au choix que le Peintre a eet instant qu'il faut attribuer la ition un peu éparse, mais on peut lire que ce qui seroit un défaut ne autre occasion, devient une on dans celle-ci : entre les divin remaque Cybelle & Cérès traîans leurs chars; elles sont bien , bien drappées, & forment un n groupe: le char de Cybelle ié par celui de Cerès, on découulement les Lions qui le traî-& qui sont d'une grande beauté; pents qui tirent celui de Cerès core plus beaux, on ne pouvoit onner un meilleur mouvement & is beau coloris; la seule chose qui dans ce tableau, c'est que la firincipale qui est Enée, ne se pré-

120 VOYAGE EN ITALIE.

fente pas d'abord à la vue, il faut l'aller chercher dans un coin où il est enveloppés d'un nuage; on trouve qu'il a un pers l'air de Don-Quichotte.

Dans l'un des ceintres au-dessus des croisées qui sont à l'extrémité de la gallerie, on voit Enée conduit par la Sybille aux ensers, & dans l'autre un de se

voyages par mer.

Cette gallerie renferme une très-grande de collection de tableaux, parmi lesquels on n'en compte que deux bons qui font du Trevisan. L'un représente un Christ mort étendu sur une tombe & adoré par des Anges; toute la figure du Christ est en raccourci; la couleur en est belle, & la dégradation des tons y est très-bien observée. Il y a dans ce tableau une jolie épisode de deux petits Anges, dont l'un tient une pomme qu'il montre à l'autre comme la cause de la mort du Sauveur. Le pendant est soible à tous égards; il représente la Vierge qui se trouve mal.

Il y a dans une chambre de ce palais une frise, dont les paysages ont été peints à fresque par le Poussin, & sont trèsbien. Romanelli a aussi peint à fresque les frises de deux autres chambres: dans

l'une

CHAP. V. Rome, 62. Quartier. 121

l'uneon remarque une Bacchanale avec un enfant endormi fur le devant de la scène, aqui un Satyre verse du vin dans la bouche; il est d'une couleur très-fraîche: l'autre est composé de quatre sujets; le premier représente Rémus & Romulus trouvés sur les bords du Tibre; le second, l'ensévement des Sabines; le troisseme, Numa Pompilius qui reçoit le bouclier; & le quatrieme, Coriolan stéchi par les prieres de sa mere.

La bibliotheque de ce palais est considérable, & ouverte au public, mais on en prosite assez peu. De l'autre côté de l'église il y a aussi un College sondé par le même Pape sous le nom de Collegio Innocenziano, où l'on éleve de jeunes gens tirés des terres de la Maison Pamphile, qui sont le service à l'église de

fainte Agnès.

PALAZZO SANTOBUONO, qui répond à Pasquino & à la place Navone, étoit uciennement le palais Orsini, il sur occipé ensuite par la Duchesse de la Trémille, & il appartient actuellement à la se santiques & de tableaux précieux; parmi les statues on distingue sur une Vénus qui sort du bain, un Glatome IV.

122 VOYAGE EN ITALIE

diateur, un tigre. Parmi les tableauxily a une Madeleine, d'Annibal Carrache, demi-figure, & une de Pordenoni; une Cêne, du Tintoret; la calomme, par Frédéric Zuccheri, à l'imitation du fameux tableau d'Apelles, dont les Auteurs nous ont conservé la description; Andromede & l'Amour, par Polidore de Carravage. Il y a aussi un cabinet de pierres gravées & de camées, dont les plus singuliers sont une Leda avec son cygne, & Trajan à cheval qui soule aux pieds un Barbare.

olopies.

S. PANTALEO, église de Scolopier au Midi de la place Navone; on passe, pour y aller, la Cuccagna, qui est une petite rue garnie de boutiques de toute espece. Les Peres qui occupent cette église, forment une Congrégation qui commença sous Paul V, par les soins du Bienheureux Joseph Calasanzio, d'Arragon: l'objet de son Institution étoit d'enseigner aux enfans les premiers principes, & il donna à ces Peres le nom de Clercs Réguliers des Ecoles Pies : cetts Congrégation fut approuvée en 1614 par le même Pape, & Grégoire XV. en 1621 les reçut à la profession de Religieux mendians, & leur donna l'Eglife

CRAP. V. Rome, 6s. Quartier. 123 de S. Pantaléon. Cet ordre a produit des personnages distingués; nous avons sité en particulier le P. Beccaria célebre Phycisien, qui demeuroit à Rome avant que d'être appellé à Turin, & le P. Carcani, Astronome de Naples.

Les peintures du grand autel passent pour être du P. Pozzi Jésuite, mais M. Venuti assure qu'elles ne sont que d'Ant.

Colli son éléve.

A côté de l'Eglife de S. Pantaléon, il y a fur toute l'étendue d'une muraille qui fait une partie des derrières du Palais Massimi, une Grifaille peinte par Daniel de Volterre, qui tient beaucoup du goût antique : elle représente l'histoire de Judith.

PALAZZO DE' MASSIMI, près du Couvent de S. Pantaléon, a un portique de face, foutenu par des colonnes d'une excellente architecture, de Baltazar Peruzzi de Sienne, qui a sçu tirer litti avec art d'un espace fort petit. Il ta trois cours ornées de fontaines, de litte Palais, on voit plusieurs busses littiques dont une représente un jeune lomme dévoré par un Crocodile, &

124 VOYAGE EN ITALIE:

plusieurs peintures des Thermes de Titu que le Cardinal Camille Massimi sit plus cer dans ce Palais; trois vases étrusque chargés de sigures, & un vase où il y des Bacchantes en bas-relies.

C'est dans la Chapelle de ce Pala qu'on a dit que S. Philippe de Néri re suscità Paul de Massimi, le 16 Mars 158 on y célebre tous les ans une Fête a mémoire de ce prodige.

vention Impri-

Les bâtimens voisins qui appartenoie à Pierre de Massimi furent le premier ass de l'Art typographique à Rome; Conra Sweynheym, & Arnold Pannartz s'y é blirent en 1455 suivant les uns, 1467 suivant les autres, & y imprim rent le livre de S. Augustin de la Cité Dieu, les Epîtres de S. Jérôme, & p

CHAPITRE VI.

Rione della Regola; Quartier du Palais Farnese.

LE septieme quartier de Rome s'étende long du Tibre, depuis les prisons neuves jusqu'à la Juiverie, & vers l'Orient à S. Carlo a' Catinari, & à S. Anhé della Valle. Il s'appelloit Arenula, cause de la quantité de sable que le Time jette sur ses bords, dans la princiale partie de ce quartier; on en a fait ar corruption Argola & ensuite Resola.

S. CARLO A' CATINARI est la prinluie Eglise de ce quartier; Grégoire III. la concéda aux Barnabites qui velient de sormer une Congrégation à lian, en 1526: cet endroit prit son ma des ouvriers qui y faisoient les valuie bois appellés en latin Catini. Un técnstruction de l'Eglise; la place qui est evant le portail sut sormée aux dépens une petite Église qu'Alexandre VII. t abattre.

· 下油。

S. Car Carina

126 VOYAGE EN ITALI

Le portail est de Soria; la me nérale en est mâle, mais un peu le fronton est d'une bonne prope l'arriere corps soutient bien l'avant mais l'architecture des Pilastres plate. Les corniches des portes niches sont trop sortes; le seconc est court; les portes des côtés trotes relativement à la grande. La che de l'entablement du premier est lourde pour un ordre corinth croisée du milieu du second orc est composite, est trop sorte en el me & à raison de l'architecture q compagne.

L'intérieur de l'Eglise est du Rosati architecte: on la met au s des jolies Eglises de Rome. Cep

CHAP. VI. Rome, 7º. Quartier. 127

A la premiere Chapelle à droite, on voit une Annonciation de Lanfranc fort toircie, ce qui fait qu'on ne jouit pas de ce tableau; la Vierge en paroît assez belle, mais le Peintre a pris un parti bien singulier de tenir entiérement la tête de l'Ange dans une ombre tranchante.

Le maître Autel est orné de quatre colonnes de porphyre, & d'un tableau de Pierre de Cortonne, représentant la procession de S. Charles dans la peste de Milan : on célebre encore chaque année dans cette Eglise, le premier Dimanche l'Octobre une Fête en l'honneur de S. Charles, à l'occasion de cette procession. solemnelle qu'il fit à Milan le 3 Octobre 1576, nud pieds & la corde au col, pour obtenir la ceffation de la peste; & l'on conserve dans cette Eglise la corde même qui fervit à ce pieux exemple d'humilité chrétienne. Dans le tableau dont nous parlons S. Charles est représenté fous un dais tenant un Crucifix. Si le Peintre eut fait les figures plus petites, il eût pu donner plus d'enfoncement à fon tableau dont le champ est presqu'entierement rempli par ceux qui portent le dais, & ne laisse pas découvrir assez le peuple : il n'y a dans ce tableau que des beautés

de détail, comme la femme qui enfant sur le devant, & quelqu bien touchées: on n'y trouve d'aucun parti pris sur la lumiere; fans de la gloire sont d'une forn à fait colossale.

Il y a derriere cet autel une be que du Guide, qui étoit aupara la façade de l'Eglise, c'est une figure de S. Charles; le tableau c nonciation est un des beaux ouvr Lansranc, qui a peint aussi la du grand autel.

Mort de Mais ce qu'il y a de plus rar ainte Anne le fameux tableau placé dans la à gauche représentant la mort Anne par Andrea Sacchi: on le comme un des chef-d'œuvres de ture à Rome, aussi bien que la v

VI. Rome, 7º. Quartier. 129 e haut des pendentifs du Dôme iquin a peint à fresque la pruforce, la justice, & la tempées quatres vertus Cardinales dessinées, les draperies en sont es, la couleur en est cependant à plusieurs des excellents morce maître: on ne peut d'ailleurs cette femme qui exprime le lait imelles au-dessous de la justice. du génie, elle n'ajoute rien à allégorique; si on l'envisage rincipes de l'art, elle ne tient tout à la composition, c'est isolée, uniquement placée pour vuide de l'Ange du pendenexpédient qui sembleroit indiimagination stérile. llege des Barnabites qui tient à

ise est un bâtiment sort grand & l'Académie des Insecondi y a un avec un beau tableau qui repréiracle de la neige, que cette Acapris pour sa devise. Ce miracle st parlé dans le Breviaire Ro-15 Août, est celvi qui occasionistruction de Ste. Marie Majeut appellée dans le Martyrologe

130 VOYAGE EN ITALIE.

Romain, Basilica S. M. ad Nives. Voyes ci-devant Tome III.

PALAZZO S. CROCE, situé sur la plate ce des Branchi, est remarquable par beaux coups de statues & de bas-reliefs antiques; on y voit une sigure de l'Algarde en marbre, & plusieurs tableaux de prix.

S, MARIA IN MONTICELLI, ancienne Paroisse de Rome qui sut rétablie en
1101. par Pascal II. & en 1143. pas
Innocent II; il y a dans la tribune un
Sauveur en Mosaique dont on fait remonter l'ancienneté à plus de 1300 ans.
Le tableau du grand autel est d'Étienne
Parosel, celui du second autel à main
droite est de J. B. Vanloo, tous les deux
peintres François de la premiere réputation; ce dernier représente Jesus-Christ
à la colonne, il est très-bien composé &
le temps n'en a point gâté la couleur.

S. TRINITA DE' PELLEGRINT; Hôpital pour les Pellerins, qui fut établi en 1548, par les soins de S. Philippe de Néri; une confrairie de personnes pieuses, Prêtres ou Séculiers, s'unirent dans l'intention de secourir les Pellerins; le Jubilé qui suivit, les obliges de loues

CHAP. VI. Rome, 7º. Quartier. 13 1 ne maison dans laquelle ils les reçurent vec beaucoup de zéle & d'attention; Pape Jules III. les aida de ses autiones; cet exemple excita le zéle des lames Romaines en saveur des Pellenes, & Helene Orsini donna une main pour les loger; cet établissement s'est cerà, l'on y reçoit actuellement les ellerins de toutes les Nations, & les onvalescens, qui y sont logés & nour-

s pendant trois jours.

L'Eglise a été bâtie en 1614, la faide fut faite aux dépens de J. B. de' offi, Negociant, fur les desseins de rançois de Santis; elle est en pierre de ille ornée de statues des quatre Evanélistes par Bernard Ludovisi. Le tableau u Guide qui est au maître autel est de plus fingulière composition : il a vouu exprimer le Mystere de la Trinité: l'abord il a représenté le Pere éternel en chape, les bras ouverts au milieu d'une gloire de petits Cherubins dont les têtes rangées exactement les unes auprès des autres fuivent le ceintre du tableau ; le S. Esprit placé directement au-dessous de la barbe du Pere éternel semble descendre sur la tête de son fils; Jesus - Christ est représenté attaché à une grande croix qui pose en bas globe, & qui par les côtés est soi délicatement par de petits Anges grands Anges à genoux sur des sont en adoration des deux côtés croix: je ne sçai ce qui a pu déter le Guide qui ordinairement ne de dans aucun écart à faire une con tion si extravagante & si générale symmétrique, c'est le premier désau dans les bonnes regles, on doit é

ce tableau d'ailleurs n'est pas sans re, le Christ est beau & sinement né, les Anges ont des caractères gracieux; la tête du Pere éternel e

le, mais un peu froide. A l'égard couleur le haut du tableau est d'u doré & très-chaud, le bas est trop

on diroit que ce sujet est parti de

AP. VI. Rome, 7e. Quartier. 133 de S. Grégoire le Grand officiant lemnité, par Jacques Zucchi; il réfenté une partie de l'église de e, & plusieurs personnes qui vile son temps à la Cour de Rome, atres, le jeune Cardinal François icis.

Oratoire étant voisin du Ghetto. tier des Juifs, l'usage s'introis le temps de Grégoire XIII, de tous les samedis pour les Juifs; s de Jules III un sçavant Rabadré del Monte, fut converti par lications, & fut baptisé par le i-même; en conséquence on es Juifs à envoyer au Sermon mmes & 50 femmes de leur naus peine d'une amende qui est ble à l'église des Cathécumenes. rande Fontaine de Ponte Sisto, u-dessous de l'hôpital de S. Fran- Sixte. issifice, en face de Strada Julia, se par Paul V, sur les desseins de mana, qui y fit venir du haut du l'Acqua Paola, qui passe sous du pont, & s'éleve ensuite à teur confidérable : cette fontaine en une arcade, deux colonnes Ionique, & un Attique dans le

Fontaine u Pont de ixte.

734 VOYAGE EN ITALIE

fronton duquel sont les armes de Paul! l'arcade est enfoncée d'environ 5 pier dans la partie du ceintre est un trou d' sort une nappe d'eau au-dessous à la teur de l'archivolte; cette nappe ton dans un vase, & du vase se précit dans un petit bassin qui est ene basil dée d'avoir fait tomber les eaux du l de l'arcade, est fort bonne : elle fe encore meilleure si au lieu de faire trou. l'Architecte eût laissé tout le l de l'arcade ouvert pour avoir une gra nappe d'eau. Le vase fait aussi une terruption qui donne des maigreurs les parties d'eau qui sont en-bas. I à croire que l'on a mis cette cuve tant pour cacher une conduite d'eau pour conserver le niveau, la fontain perdant pas assez d'eau pour croire c'est toute celle de la nappe qui tor L'architecture qui est en-devant est caractere.

Après avoir vu cette fontaine on remonter dans la rue de Jules II, nous avons décrit la partie Septentti le dans le cinquieme quartier, & do partie Méridionale appartient au six quartier.

Palazzo Falconieri, ancien p

eté restauré par le Borromini; il narquable par une belle terrasse sur du Tibre, agrément dont les grands & les plus beaux palais de font privés; aussi le palais Falcole fait-il remarquer de tous ceux essent sur les ponts voisins.

7 a dans ce palais une affez belle tion de peintures: un grand tade Rubens, représentant une Sainmille, & S. François rendant ses ages à l'Enfant-Jesus; c'est un des eaux Rubens qu'il y ait à Rome. Il n composé, la couleur des chairs sche; la tête de la Vierge est plus ple que noble.

ux tableaux du Bourguignon, fort par la vérité des teintes, & dont che est nette & précieuse; les cieux aussi bien entendus: l'un repréune attaque, & l'autre, des troui vont passer un fleuve.

e Sainte Famille, du Poussin : le S. Jean adore l'Enfant-Jesus qui le : en le prenant sous le menton : la

136 Voyage en Italie:

de ce tableau aussi beau que singulier: le pinceau en est moëlleux, la couleur ai- p mable, & le dessein pur comme l'Antique.

Dans un ovale, une Vierge, du Guide, donnant à tetter à l'Enfant-Jesus qu'un Ange adore : joli tableau; il y a beaucoup de douceur dans le caractere de la Vierge, mais il est un peu gris de couleur.

Une Sainte Famille, de Raphael, où le petit Jesus est à cheval sur un mouton; tableau de son premier temps.

On cite encore dans ce palais la Libéralité, par le Guide, un S. Pierre qui pleure, par le Dominiquin, & le Bain

de Diane, par Carle-Maratte.

L'Archiconfrairie de Sainte Catherine de Sienne qui est vis-à vis de ce palais, est remarquable par le privilege qui lui sur accordé par Alexandre VII, de pouvoir délivrer un Galérien dans la procession du second Dimanche de Mai. On y porte en procession une relique célebre, c'est le Doigt de Sainte Catherine de Sienne, auquel S. Antonin raconte que J. C. plaça l'anneau de mariage en épousant cette Sainte en présence de la Vierge, de David, de Saint Jean, de S. Paul & de S. Dominique.

reffer à ces détails.

iment dans Strada Julia, comr Innocent X, qui acheva par-

er cette rue, l'une des plus belville, & qui tira les prisonniers nnes prisons de Tordinona, où

t plus mal & plus à l'étroit. e VII perfectionna ce bâtiment, it plus commode & plus fûr.

a gueres de ville où l'on ait oin des prisonniers; plusieurs es de Rome ont pour objet prines visiter & de les secourir, &

tout le monde ne remplisse pas ir en ce genre, il ne laisse pas

e continuellement des actes de orsque le Pape est en danger de

transfere tous les prisonniers au

Pillons

138 VOYAGE EN ITALIE: premiere Confrairie séculiere qui fut blie à Rome, c'est pourquoi elle s spécialement une banniere ou gonfa dont elle tire fon nom : ce fut S. B venture qui l'établit vers l'an 126 principale résidence est à Sainte Luc Gonfalon, ou S. Lucia antiqua qui pas loin de-là. L'oratoire de S. Pier S. Paul est orné de peintures qui r sentent les mysteres de la Passion, Nebbia Zuccheri, Volterre & Ma

N. D. de

Sienne. S. MARIA DI MONSERRATO lont-Serrat. de la Nation Espagnole, bâtie en 1 fur les desseins d'Ant. Sangallo: son vient d'un mot Catalan qui signifie. sagne sciée, à cause d'une image cé de la Vierge que l'on révere dan montagnes de Catalogne, en un en où il semble que le rocher ait été pa avec la scie, & qui est devenue ce pour avoir, dit-on, ressuscité un homme, sept ans après qu'il avoit ét L'hôpital qui est joint à cette égliss établi en 1350 pour les Pélerins ma des royaumes d'Arragon, de Cata & de Valence; Charles-Quint lui 2 un revenu de 500 ducats sur le roy de Naples.

Rom, 7. Quartier. 159 AMOV DEELA CARITA riens près de la place Farle dit qu'elle fut bâtie à l'enit été la maison de Sainte ne Romaine, dans laquelle ine loriqu'il vint l'an 382. cretaire du Pape Damaie à instruisse & forms dans la urs Dames Romaines, telles lle, Albino, Lea, Aselle, Mochie, Paule, &c. qui deus sa direction des exemples E, mais qui ne laifferent pas mer les propos des envieux. Il abligé de quitter Rome, & se 18 la Palestine où il mourut l'an Philippe de Néri habita pendant lans la maison qui touche à cete, avant l'institution de son orl'Oratoire, & l'on y montre enchambre convertie en une Cha-Cette église étoit autresois une tale; elle fur accordée aux Corde l'Observance, mais ceux-ci Me transferés en 1535 à celle de Inhelemi dans l'Isle, Clément VII TEglise de S. Jerôme à une compie de perfonnes charitables qui s'ém fermée en 1519 pour le soulagement des pauvres, & qui subsi re sous le nom d'Archiconsrain Jérôme; elle entretient des l pour desservir l'Eglise, elle dis pain au prisonniers, elle a une i & paye les remedes pour ceux mal des, elle gage aussi un A un Procureur pour les pauvre Chapelain pour les prisons.

L'Architecture de l'Eglife et minique Castelli; le grand Au de beaux marbres & de bronz a été fait sur les desseins de Ca naldi; mais il est sur-tout ren par un des plus sâmeux tableaux miniquis.

miniquin.

CommuLa communion de S. Jérôm

nion de S. miniquin Pun des quarres tabl

Jérôme.

miniquin, l'un des quatres tabl pitaux de Rome, est fur le m

CHAP. VI. Rome, 7º. Quartier. 141 du Prêtre le Calice, & un Acolygenoux tient un livre. Le Poussin oit prodigieusement ce tableau, & dit que André Sacchi le préféroit e à la transfiguration de Raphael; e peut rien dire de plus fort, puisque -ci est regardé comme le premier au de l'Univers. Mais quoique l'on e considérer ce morceau comme le d'œuvre du Dominiquin , il n'est cependant tout à fait exempt de déd'abord le costume n'y est point rvé; le Saint est moribond, & on présente dans un vestibule de jardin n l'a apporté, & presque tout nud; les istes se plaignent aussi de ce qu'on a ne à connoître le plan sur lequel pornt les genoux du Saint. Au reste le ominiquin brille dans cet ouvrage, auant par l'intelligence du clair-obscur pue par la vigueur de la couleur locale : es quatre petits Anges de la gloire sont de la plus grande beauté; c'est dommage que les ombres d'un si beau morceau commencent tant à pousser.

Il y a dans cette églife d'autres peintures estimées; la Chapelle de la maison Spada est sur les desseins du Borromini, Le mausolée du Comte Montauti sur les 142 VOYAGE EN ITA desseins de Pierre de Cortonne de S. Philippe de Néri est de Legros.

CHAPITRE

Suite du septieme Quartier Farnese, & ses Enviro

PALAZZO FARNESE, situé su Farnese, est regardé par les concomme le plus beau de tous le de Rome. Il sut commencé sur seins non pas du Bramante ce l'a cru, mais d'Antoine Gian Sangallo; Michel-Ange le conques à la corniche; il en régla intérieure, sit construire l'escali

z vaste & bien proportionnée 'alais; elle est ornée de deux formées de deux grandes cuves granite, très prosondes & d'une z mâle; elles ont de gros antes sur leur longueur, & sont stet ayant un volume suffisant ace. Elles sont placées dans un leur sert de soubassement, & u milieu un guéridon, avec de lys au centre d'où part un; tout cet ajustement ne vaut

ais Farnese est un quarré dont faces sont égales, & percées le trois rangs de croisées; la érale en est belle, mais d'un trop actere, qui conviendroit mieux ument public, qu'à un Hôtel

demeure du Maître. Les croise du rez-de-chaussée sont loure du premier étage mesquines du second un peu gothiques ; toutes trop petites pour une au masse.

Les plintes qui divisent les c d'une bonne force & les orn font dessus donnent un grand air se au bâtiment. L'entablement e ne bonne force pour la masse qu ne; le caractere en est bon & les en sont bien disposés, mais son point correct, il est dur & élanc de cet édifice est trop petite & qui est dessus fort mauvaise.

De la porte extérieure on e un vestibule orné de colonnes d granite montées sur des dez : ce est trop petit par rapport à l'éd

s entablemens font d'une bonne k d'un style moins dur que celui : les colonnes font à une bonne es unes des autres; mais les aletcades sont trop étroites, ce qui itre les arcades trop grandes par ux pleins qui sont entre elles.Les es & les impostes sont trop foila petitesse des membres dont ils apofés apporte un peu de cona décoration du dessous des port d'un goût mesquin. Quant au ordre, sa proportion avec les res & avec lui-même est bonne. la façon dont il est orné. les arcades de cette cour il y a es statues antiques & sur-tout : Farnese, une des plus belles Grecques qui foit à Rome; elle

146 VOYAGE EN ITALI unie avec beaucoup d'élégance été prife pour modele par les n maîtres; or peut voir les proporti taillées dans les planches de l'E pédie au mot Dessein, de même qu de l'Antinous, de l'Apollon, du L du Belvedere, du Gladiateur & Vénus de Médicis. L'Hercule do parlons a de hauteur sept têtes, tre fept parties, en supposant que la foit droite & pofée également sur s pieds, mais elle est appuyée sur fa : ayant une main derriere le dos. belle statue avoit été trouvée sans j Guillaume della Porta entreprit de faire, & il y réuffit tellement q avoir retrouvé les jambes antique chel-Ange ne voulut pas les chang ent les dépouilles du lion de Némée l' taureau de Marathon; il est de le grandeur, & paroît avoir été ur la description des Auteurs an: quelques-uns prétendent même est antique; mais son travail dére le contraire. Quoiqu'il ne soit on, il est cependant singulier que ste soit parvenu à le mettre au point st, & aussi approchant de l'attitude remier. Près de là est une grande, ou tombeau de pierre où étoient ndres de Cecilia Metella, sille de llus Créticus, tirée du mausolée de di Bave sur la voie Appia.

A FLORE antique tenant d'une une couronne, & de l'autre relesa robe du bout des doigts; figure naute que l'Hercule & dont la tête, 148 VOYAGE EN ITALI
le nud se dessine parsaitement
On a cru que c'étoit une de ce
Titus avoit rassemblées dans le
le de son Palais, & qui étoient la
du célebre Polyclete de Sicione

Un torse de jeune homme ca d'épis & portant sur la tête un ce de corbeille. Il est tout à sa la maniere Grecque, l'estomach beau & les muscles bien faits. U diateur qui tient un ensant mort épaule; c'est suivant quelques-u figure de l'Empereur Commode tres disent que c'est Spicillus Ma célebre Gladiateur qui après p victoires remportées dans les je blics sut couronné solemnelleme autre Gladiateur qui a son casq CHAP. VII. Rome, 7°. Quartier. 149 on voit une tête d'homme couronnée de fleurs, d'un grand caractére & bien touchée.

On trouve à côté d'une porte au scarcind paillier deux figures de Parthes d'un bon style, mais d'une sculpture lourde.

En arrivant au premier étage, on remarque en face de l'escalier deux Esclaves Daces, qui paroissent de la même main que les bas-reliefs de la colonne Trajane. Polidore de Caravage les avoit pris spécialement en affection, & il venoit souvent les considérer. Au-dessus de la porte il y a un buste de Pyrrhus.

Le grouppe d'Alexandre Farnese, Duc de Parme, qu'on voit en entrant dans la salle, sut dessiné par Gaspar Celio & sculpté par Simon Maschino de Carrare; on l'a pris dans un tronçon d'une des colonnes qui soutenoient le temple de la Paix. Le Duc de Parme y paroît couronné des mains de la victoire; la Flandre est à genoux devant lui, l'Escaut paroît enchainé sous ses pieds, & exprime les conquêtes de ce Héros dans la Flandre, où il se distingua principalement: dans la même salle il y a un Apollon, une Niobé, quatre Gladiateurs.

dix-huit bustes en bronze. Deux de marbre & de bronze qui sure tes par le frere Guillaume della pour le tombeau de Paul III. qu côté de la chaire S. Pierre: elles sement la Justice & la Providence Michel-Ange sous la direction on les avoit faites, ne les trouva de son goût en sit faire deux autre le mausolée du Pape Farnese.

Dans l'anti-chambre les deux des parties sont des Histoires pein François Salviati, la droite est de dée Zuccheri, la gauche de G Vasari, les salles suivantes ont quornemens peints par Daniel de Volta separeme pièce contient onze antiques; Jules César, Auguste passen, Titus, Domitien, Trajan

EAR. VII. Rome, 7. Quartier. 151 e, d'un beau travail; un Amour art; un Méléagre ou un Adonis mze; deux enfans en bronze que oit représenter Hercule enfant qui : les serpens que Junon avoit encontre lui; une grande table de Santa & de verd antique avec un al de beau marbre sculpté par Miinge, & deux pieds en bas-relief; qu'Annibal Carrache s'occupa it à deffiner sur cette table. GALLERIE à 62 pieds sur 19, t peinte par Annibal Carrache, & on plus grand ouvrage. Elle est premiere classe des belles peintu-& va presque de pair avec les ouvrages de Raphaël, qui même t ni d'une couleur si agréable, ni si belle conservation, & dont les ie sont point aussi riants. Aussi voit-

Gallerie arnefe.

oallerie est décorée dans tout son

sque toujours dans cette gallerie intres occupés à copier, à qui l'on à cet égard la plus grande li152 VOYAGE EN ITALIE tiques au-dedans. La voûte est c en sept grands tableaux, quatre m & plusieurs petits, tous encadré une architecture feinte de stuc, est soutenue d'espace en espace p thermes. A chaque pillastre corin & fous les termes il y a des figure démiques peintes au naturei.

Toute la voûte de cette galleri peinte à fresque par Annibal Car qui s'y est conduit par l'étude de quité, aussi presque tous ces ta font-ils dans le goût des bas-reli ciens; le dessein en est pur; c' des plus beaux ouvrages, des mie loriés, & des mieux conservés

maître.

Le tableau du milieu de la vo présente le triomphe de Bacchus trainée dans deux chare

CHAP. VII. Rome, 7º. Quartier. 153 léne fur-tout est dans un bon mouvement; la tête du Bacchus tient de l'antiquité, celle de l'Arianne a plus de majesté que de graces. Le caractére du Siléne est très-expressif, ainsi que ceux des Bacchantes qui l'accompagnent: la gaieté qu'inspire le jus de la treille est peinte par-tout; on remarque seulement que la figure couchée sur le devant est lourde, & que les ensans de ce tableau ne sont pas beaux.

Des deux tableaux des côtés, l'un représente Pan offrant la laine de ses chévres à Diane; le second, Mercure qui porte la pomme d'or à Pâris, & c'est celui qui a le plus de mérite: le Mercure vole bien, & le caractére de dessein en est léger quoique mâle. Le Pâris a une bonne attitude, & il y a une dissérence convenable entre ces deux natures quoique ce soient deux jeunes gens. Le payfage en est bien, & sait de peu de chofe.

Par rapport aux deux grands tableaux qui sont sous le demi-ceintre de la voûte, l'un représente Triton qui parcourt les mers avec Galathée; celle-ci est sur monstre marin, & le Triton la soutient, tandis qu'un Amour lui lance un

154 VOYAGE EN ITALIE.

trait; ce tableau est très-licentieux dans la manière dont le Triton retient Galathée. Le Carrache n'a que trop prouvé dans cet ouvrage que sont talent n'étois pas d'exprimer les graces des semmes & des ensans.

Le pendant de la Galathée, est l'Aurore qui enleve dans son char Céphal au commencement de sa course; Céphale se désend maussadement de ses cares ses, il a d'ailleurs l'air trop vieux ains que l'Aurore; mais le Morphée endoi mi sur le devant du tableau est un

très-belle figure.

Les deux grands tableaux aux deu extremités de la voûte représentent, l'u Polyphême jouant de la musette pou charmer Galathée, & l'autre, Polyphêm qui lance un rocher sur Acis qui se sauvavec Galathée. Ce Polyphême est du caractere de dessein le plus mâle, & le plu élégant, il tient beaucoup de l'Hercul Le premier tableau où Polyphême jou de la musette, n'est pas si beau, & le de sein en est lourd.

A l'égard des quatre tableaux moyen le premier représente Jupiter qui reçc Junon dans le lit nuptial, ou Junon q va trouver Jupiter avec la ceinture « n, & deux petits Amours dans les illes, qui semblent se dire qu'elle e tout comme un autre; la Diane n coëffée, le caractere en est mais elle a plutôt l'air d'une maqui va pleurer sur un mausolée me amante; la tête de l'Endymion aquée, & il est en total un peu

s le troisieme Hercule & Iole; e vêtu de la robe d'Iole joue du it de basque pour l'amuser, & Iole le la peau du lion & appuyée sur le d'Hercule est attentive à l'écoue est dans le caractere de l'antinais son profil est trop plat & resais plusieurs autres têtes de semcette gallerie; l'Hercule tient l'antique.

deux figures de Polyphême; l'un fente Apollon qui enleve Hyac le peu que l'on découvre de la d'Appollon est assez bien, l'Hyac un peu pesant. L'autre tableau re te Ganymede enlevé par un aigl lévement est bien, la figure du homme est gracieuse, sa tête est l'sement disposée, étant dans le cla le haut des bras, ce qui forme u position piquante avec le reste di qui est entiérement dans la demi-t

Il y a quatre Satyres assis & entre les petits tableaux dont or de parler : les caracteres en sor variés; les têtes de ceux qui sont de Ganymede sont les plus belles

Les figures d'Académie peintes turel & répandues dans la voûte de l'Andromede est cependant

utre sujet est Persée qui change en Phinée & ses compagnons, en leur tant la tête de Méduse; le Persée et d & sans noblesse, l'attitude des es qui se couvrent pour ne pas voir de Méduse est très-expressive. Aus de ces tableaux sont des Acadéeintes en camayeu vert, qui sont s. Voilà tout ce que le Carrache a

tableau qui est au-dessus de la l'entrée, a été peint à fresque par miniquin sur un carton du Carrason sujet est une fille carressant une;, la tête de cette jeune fille est le rableau a 4 pieds o pouces de

158 VOYAGE EN ITA qui écorche Marsias ; l'Amour Faune à un arbre; Hermaphroc par Salmax; Syringa transfor feau ; Léandre qui se noie de lespont, &c. de même que d'a res en façon de bronze, qui sc frife & ailleurs : il fut aidé dans l & le choix de ces sujets par ? Agucchi, & dans l'exécution pa Louis Carrache, & par le La Carrache fit encore lui feul le fuivantes : Arion qui passe la dauphin; Prométhée qui anin tue; Hercule qui tue le dragor pérides, & qui délivre Promé ché fur le Caucase; Icare qu cipité du char de son pere ; Ca la grossesse paroît dans le bai

le travail n'en est pas si parfait que Homere, la tête paroît un pore qui fait qu'elle n'est pas si belle lle étoit du choix du Sculpteur; e qui lui couvre la moitié du bas ge, est agréablement ajusté: les tées à Rome en portent encore ils dans la procession; il y en a ie chez M. Coustou. s le cabinet il y a de belles pein-Annibal Carrache, Hercule in c'est-à-dire, entre le vice & la beau sujet sur lequel plusieurs s habiles se sont exercés avec sucen dernier lieu Pompée Battoni; & Anfinome qui sauvent leurs des flammes; Ulysse qui évite es de Circé & ceux des Syrenes; qui enleve la tête de Méduse, &c.

re fuiere lant filmarke mar dec

160 VOYAGE EN ITALIE.

représenter cette Vestale qui porta de l'eau dans un crible depuis le fleuve just qu'au temple, & une statue de porphyrqui avoit autrefois la tête, les mains de les pieds de bronze; on croit qu'elle exprimoit Rome triomhante.

La chambre de la grande Table, est ainsi nommée à cause d'une grande table sormée de pierres orientales, qui a onze pieds de long, avec des pieds de marbre blanc, de la saçon de Michel-Ange.

nus

La Bergere Grecque, plus connue sous le nom de Vénus Callipige, ou Vénus aux belles sesses, dont'la tête, un bras tout entier, la moitié de l'autre & une jambe sources-bien restaurés; la pensée est plus jolie que l'exécution n'en est parfaite; car quoique les mains soient de la plus grande beauté, le tour très-gracieux & le mouvement extrémement vîte, les jambes & les bras en sont néanmoins un peu courts, les cuisses un peu roides, & manquent de ces finesses de détail qui seules sont capables de rendre les belles vérités de la Nature.

Deux figures de Vénus accroupie ou fortant du bain, elles font mauvaises; celle qui n'a point d'Amour à côté d'elle, a été copiée par M. Coisevaux, elle est

HAP. VII. Rome, 7º. Quartier. 161 aur d'un escalier à Versailles ; il a igé les plis du corps qui sont affreux, que les pieds qui sont comme des unes.

In Mercure antique de bronze. Il est out appuyé, tenant de la main droite fragment de son caducée, & de la che sa bourse: il est bien composé, contours en sont sins & élégans, les rémités bien rendues; le Sculpteur a choix d'une nature de dix huit ans, en a prononcé les muscles avec beaup de sinesse & de délicatesse.

In vase antique de marbre blanc, avéc côtes, ayant autour un bas-relies usque, il représente un Prêtre avec le met Phrygien, tenant une préséricule ne main & un tirse de l'autre : il semconduire deux semmes à un sacriss-Ce vase est de sorme gracieuse, mais

ravail en est sec.

La chambre des Hermites a été peinte Lanfranc, avec des ornemens de

viati & de Zuccheri.

Il y a encore dans l'appartement dont is avons parlé, beaucoup de statues iques; l'Amour, Mercure, Junon, nus, Bacchus qu'un Faune tient par cou, Ganymede appuyé sur un grand

162 VOYAGE EN ITAL aigle, Hercule déguifé près d' un Apollon qui tient un instru Hermaphrodite en bafalte; un l tire une épine de son pied, en seize têtes antiques, dont quel paroiffent être, Socrate, Diog fidonius, Zenon, Bias, Lyfi que, Homere, Euripide, Virg de, Marc-Aurele', la Vestale outre fix buftes d'Empereurs & mes Romaines, placés dans de un ancien calendrier gravé, ur Rome de porphyre, tirée des de Caracalla, & dont on ne usage.

Mithridate, dont le nez est le caractere en est grand, & l l'a placé dans bien des tableau Caracalla, tête qui a beauc aes Anciens; im. Dianchini a iait; globe avec un commentaire in-

rançant du côté de la seconde voit sous le portique deux granles, l'une de Philippe le Jeune, u'on croit être celle de la Forrtunæ reducis; une tête colossale ssien, & une d'Antonin le Pieux, nbeaux antiques avec des bas-&c.

l'aureau Farnese est une des seuses pièces de Sculpture antiest étonné de voir l'immensité puppe, où six sigures plus grandes sire, & plusseurs autres moindres, es d'un seul bloc de marbre, avec sur lequel elles sont placées. Cet est d'Apollonius & de Tauris-Pline en parle dans son Histoire

Taureau Farnese. jet est Dircé attachée par les aux cornes d'un taureau inde Zetus & Amphion, fils de Ly de Thebes, pour venger Anmere de l'injure que son mari à l'occasion de Dircé.

Le taureau est retenu par hommes dans l'instant qu'il va p bas est un petit Bacchus & un c un panier & la slûte à plusieur il y a autour de la plinthe une boit, un cers qui broute un a lion qui dévore un cheval, une un serpent sous un arbre; un qui dévore un taureau, un ch sauve, un aigle la patte sur ur vre; deux sangliers couchés, ne voit que la hure; l'arbre qu le taureau, a un grand serpen de son écorce par en bas

Meri. VII. Rome, 7. Quartier. 165 Michante; cela a fait dire qu'on Meadu représenter la délivrance de Polucôt que son supplice : si l'on ligrouppe dans la premiere classe misques, c'est plutôt par la granse l'immensité de l'ouvrage que par fection.

in torse d'homme de quarante ans ; bragment de statue fait d'après une proble nature ; la chair & la peau y .

for Orgye, bas-relief, casse en trois force ; le torse de Bacchus est beau figure en est élégante & joliment for elle tient pourrant un peu d'une très-belle figure de me portant un vase, dont l'action & aur sont admirables : voilà ce qu'il y a son dans ce bas-relief, qui d'ailleurs insécheresses & quelques parties man-

Etimalcion, vieillard qui entre dans ille du repas où deux amis l'attendent thés sur un lit. Un Faune le sount, & un autre le déchausse; il est vi d'une bande de Comédiens: le cin n'en est pas léger, mais la comition est du plus grand style.

166 VOYAGE EN ITALI

Dans le même hangar où est taureau Farnese, il y a plusieu antiques ; une statue équestre d te, un buste d'Antinous, un d nus, plusieurs idoles antiques, fes , & des fragmens de statues , aussi dans les Thermes de Caraca me le raconte Ulysse Aldrovande

Dans une des piéces du rez-d sée, il y a une grosse colonne de caractéres doriques, relatifs la, femme d'Hérode Atticus, c trouvée dans la villa Triopea fur min d'Appius.

PALAZZO PICHINI, qui est Palais Farnese, est de l'architect lexandre Specchi; on y admire antiques, mais fur-tout une be Grecque en marbe de Paros, ou

i en iuc pas comenc, ce ni cuae lu nez a été aussi restauré: cette bien composée, elle est belle tête jusqu'aux genoux & a de rapport avec la figure de s du Belvedere; mais les jamroides, & les molets n'en font belle forme. La tête du sanglier lle, mais le chien ne vaut rien : ie s'envole en éventail & joint 1 sanglier : cette précaution du pour multiplier les points d'apait pas un bel effet, mais elle eu contribué à la confervation rceau. Il a été copié à Marly loustou, qui l'a fait beaucoup d que l'original qui est environ eds, & y a fair des changemens accessoires. Cette figure de Mél au nombre des belles statues.

du temps de Paul III, par le C Capo di Ferro; le Cardinal Sp temps d'Urbain VIII, le fit déce le Borromini. Il est remarquable statues & les bas-reliefs en stucavec goût sur la façade & dans le bule.

On a construit dans un petit j vis-à-vis une des croisées, une dont la voûte est soutenue sur d lonnes doriques dégradées, & es en perspective dans le goût de l' du Vatican, du Bernin: cette grandit de beaucoup le lieu où el & par un autre esset d'optique éga singulier, elle sait paroître un pet teur antique, placé-au bout de la cour où elle donne par ses extré grand de plus de cinq pieds, qu

CHAP. VII. Rome , 7º. Quartier. 169 iris, Vénus, un Gladiateur. Dans la nquieme, une statue rare & belle d'Anistene, Philosophe Grec; on avoit dit al-à-propos qu'elle étoit de Séneque; est assis la tête appuyée sur sa main, ins l'attitude d'écouter Seneque qui fut aître de ce Philosophe. Une Cérès, dont draperie est bien ajustée, & la tête un bon caractere.

L'appartement d'en-haut est aussi trèsné de peintures & d'antiques; la pièce plus fameuse est la statue colossale de impée trouvée fous le Pape Jules III, Pompée. ès de la chancellerie où étoit la bafilie du grand Pompée, dans la petite rue s Leutari ; on croit que c'est celle x pieds de laquelle César expira le Mars de l'an 45 avant J. C. Cepennt il y a des Antiquaires qui croient e c'est la figure ou statue d'Auguste, à He du globe qu'il tient dans la main gaue. & qui marquoit la souveraineté. Dans une des salles il y a huit tableaux resque peints par Zuccheri, contenant incoup de nudités, où il y a des gra-

e couleur. Dans la pièce suivante, l'esquisse du sond du Baciccio, qui est un Jesus, Tome IV.

🕏 mais fans principe de composition.

170 VOYAGE EN ITALIE.
presque aussi bien rendu que le plasond
même.

Une Essher devant Mardochée, du Guerchin, d'une composition peu spirituelle; l'Essher est lourde, les têtes des deux suivantes sont assez expressives & assez bien coloriées.

Un tableau de Pietre Teste, repréfentant le sacrifice d'Iphigénie; la couleur en est noire & dure, mais le grouppe du sacrifice est fort beau.

ion du

La mort de Didon, par le Guerchin, l'un des tableaux les plus fameux de Rome; on la voit sur le bûcher; la couleur de la tête, sa gorge & sa draperie sont belles, mais la composition en est extravagante, & le costume n'y est point observé, car on voit un Espagnol sur le devant de la scene.

Le portrait du Pape Paul III, (Farnese) de George Vasari. Il est colorié comme s'il étoit du Titien.

Enlévement d'Hélene, par le Guide, il y a de la finesse dans les têtes des femmes : ce morceau est soible d'ailleurs.

Un repas d'Egypte, du Carravage; tableau d'une belle pâte de couleur, mais où les figures n'ont aucune noblesse; on diroit que c'est une bambochade. 2. VII. Rome, 7^e. Quartier. 171 en facré entretenu par les Vessale esquisse de Ciroferri.

affacre des Innocens, par Piee, d'une très belle couleur, mais
amposition extravagante: on ne
que signisse cette Gloire d'Anregardent ce massacre; on voit
lointain la Vierge qui passe une
lans une barque avec l'Enfantil porte sa croix. Il y a très-peu
es dans ce massacre, l'homme
le devant est fort beau.

gallerie décorée de beaucoup de se peintures à fresque de Zucy a néanmoins quelque chose de dans les frises que l'on voit e Peintre.

rand portrait du Cardinal Spale Guide; le Marché de Naples; de Masaniello, dont nous rais l'histoire dans la suite, par Mige; des Batailles, &c. Dans un l'antiques placé au troisieme étaa beaucoup de piéces rares, & une Idole Egyptienne qui a deux haut, en basalte, d'une trèsulpture: en la voyant on peut se r dans l'idée que nous donneouvrages Egyptiens en parlant H ii gros intérêts, les ventes à vil pr ruinoient souvent de pauvres March obtint du Pape Paul III l'établisse d'une confrairie de personnes aisée prêtoient de l'argent sans intérêt, m nant une sûreté, ou un gage qu'il doient aussi-tôt qu'on venoit restit somme. On peut voir ce que no avons dit à l'occasion de celui de rin, (Tom. I. pag. 153.).

Les Papes reconnurent dans la qu'un établissement fixe & public c te espece étoit conforme à l'esprit de Concile de Trente; ils établirent cré Mont de Piété avec des revenu priviléges, des indulgences; S. C. Borromée étant protecteur de ce CHAP. VII. Rome, 7º. Quartier. 173 partenoit à la Maison Santa-Croce: puis ce temps-là le bâtiment a été gmenté plusieurs sois, on y a sait de-is quelques années une addition consirable du côté de la Trinité des Pé-ins.

On y prête jusqu'à 150 scudi, ou o liv. sans intérêt, moyennant un gasuffisant, pour le terme de 18 mois lement; mais pour les sommes plus sidérables on paie un quinzieme d'inèt pour l'année, ou 6 deux tiers pour t, & au bout de ce terme les esset t vendus à l'encan, en présence d'un puté, & le surplus se place au prosit propriétaire du gage vendu.

Cette grande maison a beaucoup d'aptemens où l'on conserve les gages, sont partagés en six dépôts où il y a Priseur & des Commis; les uns sont ir le linge, les autres pour la vaisselle, bijoux, les diamans; on y voit quelsois des essers de 30 à 40 mille liv. Il y a dans le même palais un dépôt chacun peut mettre en sûreté l'art qu'il se fait une peine de garder iz lui; un grand nombre de persons prennent ce parti, & les registres 'on y tient sont d'une grosseur éton-

174 VOYAGE EN ITALIE.

nante. Les Notaires de Paris accoutumés à recevoir sans cesse de semblables dépôts, devroient avoir un pareil établis sement, où la Compagnie sût garante de la sûreté des dépôts, pour affermir la consiance du public contre des faillites semblables à celle que Deshayes a faite en 1764, & autres de même espece.

La chapelle est de l'architecture de Rossi & de Bizzacheri; les bas-relief font de Dominique Guidi & de M. Teo don; il y a aussi une belle figure de M Legros. On y a peint encore les freres d Joseph accusés d'avoir volé la coup d'or, & Tobie qui prête à intérêt : c'el un des passages cités par les personne qui soutiennent la légitimité du prêt intérêt, ils ont pour eux plusieurs passa ges de l'Ecriture, qu'ils opposent à ceu qui prétendent que le prêt à intérêt y el proscrit dans tous les cas. Au reste, l métier de Prêteur sur gages n'est décri en France que parce qu'il est proscrit les gens qui se déterminent à enfreindr les loix par un motif d'intérêt, se dés honorent bientôt par leurs excès; auf nos prêteurs sur gages ne servent guên à Paris qu'à ruiner les jeunes-gens: ma s'il y avoit un établissement public, o .VII. Rome, 7º. Quartier. 175
fût modique & le gage bien afrois que le public y trouveroit
s, & que personne n'auroit à
idre. Qu'on ne dise pas, c'est
;; qu'on examine l'esprit de la
n la lettre, & l'on verra que ce
ile à plusieurs sans nuire à perie doit pas être désendu, & ne
été dans aucun Etat bien po-

APITRE VIII.

di S. Eustachio; Quartier Eustache & de S. André.

utiéme quartier de Rome tire de l'Eglise de S. Eustache; il u midi vers la place S. Marc, nant vers S. Carlo de' Catinari; end la Sapience, S. André della e Gouvernement, le Palais Jusquelques autres édifices remar-

ISTACHIO, Eglise paroissiale, tablie par Constantin, à l'extré-Thermes de Néron; Célestin trebâtir en 1196, & plaça sur H iv 176 VOYAGE EN ITALI le grand Autel le corps de S. I martyr. C'est celui dont Surius qu'étant à la chasse au-dessus de dans l'endroit appellé la Mento. vit un cerf qui avoit fur la tête cifix ; ce cerf est encore aujo l'emblême de ce quartier de S. E Ce Saint est également célébre e ce: la plus grande Paroisse de quitté le nom de Ste. Agnès , l' plus illustres martyres de la Ch pour prendre celui de S. E C'est cependant un de ceux dont Valois & M. de Launoy, célebr teurs de Paris, ont fort contesté l de. Vigneul Marville raconte que ré de S. Eustache de Paris disoit : » je rencontre le Docteur de Lau

» le salue jusqu'à terre, & je ne l

P. VIII. Rome, &c. Quartier. 177

e que fut baptisé en 1547, le
énéral de la Flandre, Alexandre
, Duc de Parme. Les Magistrats
e y présentent le 29 de Janvier
nt d'autel de velours rouge, en
e du recouvrement de Ferrare,
. Siége qui fut fait le 29 Janvier
par Clément VIII, comme on
par l'inscription qui est dans la

lais de la Maison Cenci est près
est de l'architecture de Jules
: c'est cette illustre Maison que
it descendre de l'ancienne famaine Cintia, (Venuti p. 223).
ilais du Duc Lante est remarar de belles statues antiques, &
ce peinte par Romanelli; il a été
& embelli depuis quelques anle Cardinal Lante, le même qui
rbe maison de campagne de Barès Viterbe, ornée avec autant
que de magnificence, & dont
ons parlé dans le second vo-

178 VOYAGE EN ITALIE.

ses & par sa biensaisance; l'architectu est de Jean Fontana, mais le Boromi y eut aussi beaucoup de part; la por d'entrée & les ornemens des senêtres so de la façon de ce dernier.

Il n'y a point à Rome de Palais au remarquable par le grand nombre de bi reliefs & de statues antiques dont il rempli; l'on en compte jusqu'à 560, même davantage, trouvées la plûp dans les Thermes de Néron; nous parlerons que des plus remarquables; peut voir à ce sujet le grand ouvra dans lequel elles ont été gravées, deux volumes in-folio. On estime qu y a 60 mille statues à Rome & dans Pomærium ou la banlieue, qui compre une lieue à la ronde; mais à l'excepti du Capitole, il n'y a pas de collecti aussi nombreuse que celle du Palais Gi tiniani.

La Cour même est décorée dans s' pourtour de statues & bas-reliefs an ques, mais il n'y en a qu'une qui so belle. C'est une figure de semme enti rement drapée, adossée au vestibule gauche en entrant: elle tient de la ma gauche l'extrêmité de sa draperie do un pan est sur son premarq P. VIII. Rome, 8e. Quartier. 179 ux têtes colossales de Drusus & nanicus, deux autres que l'on Titus & de Tibere; une statue t un masque, elle paroît de Tela belle statue de Domitia assise, ferpent; deux statues d'Hercule de sculpture grecque; au pied de r, une statue de la Santé ou d'Esdans l'escalier, des statues d'Ade Marc-Aurele, de Caligula, nitien, d'Antinous; sur le palier, nourri dans l'Olympe; & une e Mercure tenant d'une main son & sa bourse: l'attitude en est les coutours coulans, & les probelles: il y a cependant dans le un peu de roideur. Sur le palier nier étage, un grand bas-relief , représentant une Nymphe donoire à Jupiter dans la corne d'A-: elle est dans une attitude sim-; l'ordonnance des draperies est l'attitude de la Nymphe donnant à Jupiter, & celle de Jupiter qui int bonnes; il manque un bras & ibe, mais tout ce qui reste de e est beau; le Serpent qui tourne du tronc de l'arbre, a bien le nent de la nature, mais le Satyre

180 VOYAGE EN ITALIE.

qui joue de la flûte derriere le rocher ne vaut rien.

L'appartement est orné de colones de porphyre vert, de marbre vert antique, de statues, de peintures à fresque, & de tableaux précieux; dans la premiere falle deux Gladiateurs & deux Faunes en pied, ouvrages grecs; dans la feconde salle deux statues, de Rome triomphante, & du Conful Marcellus; celleci est étonnante pour la vérité de l'attitude ; il est représenté assis sur une chaise fur laquelle il y a un couffin, & tenant un livre roulé à la main; les plis de la draperie n'en font pas mauvais, mais ils sont traités d'une maniere lourde : ce portrait est rendu de maniere à ne pas douter qu'il n'ait été extrêmement ref, VIII. Rome, 8e. Quartier. 181 rist devant Pilate, ouvrage cé-Hundstorst d'Utrecht, connu fous le nom de Gherardo delle 'lamand : ce tableau est bien sujet en est rendu à la lumiere, en est vrai; J. C. dans le jardin ers, du même; la Cene de J. C. ane; une Vierge de Raphael; fix du Carravage; une Bohé-Cinghara, du même; une transdu Guerchin; la Madelaine; & les de l'aveugle-né & du fils de , du Parmeian; les noces de : Paul Veronese; S. Jérôme du . Paul, premier hermite, & S.

Abbé, du Guide. re que les bourreaux déshabill'attacher à la croix, de Saltanois: la couleur en est belle, expressions basses.

l'Evangéliste, du Dominiquin; en est singuliere : il est assis sur de pierre, il a son aigle entre s, & deux petits Anges qui lui des livres : ce tableau est bien les Anges en sont jolis la tête & la Chananéenne ont assez d'ex & ce tableau n'est pas d'une r couleur.

Un tableau de Michel-Ange ravage, représentant J. C. qui pieds aux Apôtres: il a rendu fid la nature, mais le choix qu'il e est bas; ce tableau est peint d'uniere assez claire, ce qui ne lui a familier.

S. Antoine & S. Paul hermit tableau du Guide, d'un beau pir d'une belle exécution, mais où de nature est bas, & la commauvaise.

Socrate à qui l'on verse la cig Lanfranc : il l'a représenté assis lir. & lui a donné un air de scél VIII. Rome, 8e. Quartier. 183 : Séneque saigné des quatre ; la scéne se passe à la lueur beau : l'effet en est juste. a chambre des Madonnes il y aphael, de Léonard del Vinci, in, du Parmesan, & une Sainte l'André del Sarto, fort bonne. ête de femme avec une cornette dont elle est entiérement couir le Titien; la physionomie est bien touchée fans être termice qu'il avoit coutume de faire. erie est remplie & comme en-Galerie. de statues, de droite & de gaudouble rang, qui sont presque uvaises: les meilleures sont, le ique; il est représenté couché la tête haute ; c'est le plus beau connoisse de l'Antique. sse antique de marbre, en forupe à côtes, avec des anses enil est d'une jolie forme. elle figure de Minerve, dont la n est bonne : la coëffure & les en sont bien ajustées, mais le ı est sec. eau buste d'un jeune Satyre: il d'expression. igure antique d'un jeune hom-

184 VOYAGE EN ITALIE.

me qui leve les bras en l'air: les bras & la tête qui ont été restaurés n'en valent rien, mais le torse qui est antique, et très beau.

Une tête d'Homere. Un Hercule en bronze, d'après lequel François Flamand en a fait un qui lui ressemble parsaitement, & qui se voit dans une autre pièce

de ce palais.

Un buste de Sérapis, un Faune trèsbeau, une Diane d'Ephèse Polimamma, un petit Hermaphrodite, Cléopaue, en forme de Vénus, la Pudicité, Marc-Aurele, deux petits Hercules, Harpocrate, une belle tête de Faune, & une de Vitellius qui est très-rare; des bustes de Vespasien, d'Antonin, d'Adrien, de Sévere, &c. un buste de serpentine qui est unique, une Messaline assise, trèsressemblante aux médailles qu'on a de cette sameuse Impératrice.

Les ruines des Thermes de Néron qui occupoient ce quartier-là, ont fourni la plus grande partie de ces richesses.

L'église voisine de S. Salvatore alle Terme, étoit si anciennne que l'Alveri croit qu'elle sut consacrée par S. Sylvestre: son nom indique aussi la proximité de ces Thermes de Néron, dont nous

VIII. Rome, 8e. Quartier. 185 sur-tout à l'occasion du Gout. ou Palais Madame. 31 DE' FRANCESI, S. Louis ois, est la plus belle église na-'il y ait à Rome, où tous les nonde ont les leurs : elle fut r les François en 1478, en e celle qu'ils avoient déja dans la Valle. La Reine Catherine s & le Cardinal Matthieu Conitribuerent beaucoup à la reon qui fut terminée en 1589. est de l'architecture de Jac-Porta. Elle est décorée d'un rinthién sur un Dorique: la est bonne, mais l'architecture assez de relief : le second Orpeu fort sur le premier. Les croifées & les niches font bien n y a placé quatre statues de e. Les bornes qui sont près de ont deux beaux tronçons de

c'est la seule église où il y en

1/. ../ 1. -- 1. A.... T.

eilles.

186 VOYAGE EN ITALIE tribune du grand autel ont été de fur les desseins de M. Derizet: M toire, actuellement Directeur de démie de France à Rome, a proûte principale, & celles des bas sont aussi très-bien décorées.

Au maître-autel il y a une gran fomption de la Vierge, par Franço fan: l'ordonnance en est belle, & y trouve d'excellentes têtes. Il s' desirer seulement que le grouppe vant fût plus vigoureux de couleu feroit sortir ce tableau du ton tro où il est.

La seconde chapelle à droite e bre par les peintures du Dominic y a représenté l'histoire de Ste. C d'un côté on la voit distribuant se CHAP. VIII. Rome, 8_c. Quartier. 187 me belle copie faite par le Guide, de Ste. Cécile de Raphael, qui est à Boigne, & dont nous avons parlé, T. II.

Dans la troisieme chapelle il y a un tableau de la bienheureuse Jeanne de Vabis, par M. Parosel, & le mausolée du cébis, par M. Parosel, & le mausolée du cébis Cardinal d'Ossat, Ambassadeur
d'Henri IV. auprès du Pape Clément
VIII; le portrait du Cardinal est une
mosaïque faite au Vatican. Dans la croise du côté gauche la chapelle de S.
Mathieu est un ouvrage de deux habiles peintres; Michel-Ange de Carravage
a peint S. Mathieu & les murs de la
Chapelle, le cavalier d'Arpino à peint
la voûte & les deux Prophetes; les tableaux du premier sont durs de cou-

Cette Eglise est desservie par vingtfix Chapelains François qui vivent en Communauté dans la maison voisine; il y a Chapelle de Cardinaux, le jour de la Fête de S. Louis.

leur.

L'Hôpital de S. Louis qui tient à cette Eglise sut établi en 1480 pour les Pélerins de France, de Lorraine & de Savoie; ils y sont logés & nourris pendant trois jours, & on leur donne quelque aumône quand ils s'en vont; l'aumô-

188 VOYAGE EN ITALIE.

ne des Prêtres est fixée à trois pandou trente-deux sols: cet Hôpital est se la protection du Roi, & administré une Confrairie de vingt-quatre persones des mêmes pays, à la tête desquels toujours l'Auditeur de Rote François cette Confrairie distribue aussi des des à de pauvres silles, de France, de Lorraine & de Savoie.

Governo Nuovo, c'est-à-dire, Palais du Gouverneur de Rome, s'appelloit ci-devant Palazzo Madama; est dans l'endroit où étoit une anciennéglise appellée S. Jacques in Thermis suivant Fulvius & Nardini, à cause des Thermes de Néron qui étoient situét à l'endroit où est le palais. Martial, pour faire l'éloge de ces Thermes, compare leur bonté à la malice de Néron;

Quid Thermis melius Neronianis? L. 7. e; igr. 33.

mais la haine qu'on eut pour la mémoire de Néron, fit qu'on les appella les Thermes d'Alexandre, lorsque cet Empereur les eut augmentés & embellis; la maison d'Alexandre étoit près de-là, mais il la fit abattre pour y planter un bosquet de platanes; il en exissoit encore en 1755 une grande arcade & disserentes naissan ces de voûtes à côté, qui ont été dé iniciers de junice qui appartienon tribunal.

t Catherine de Medicis, niéce de ent VII, fille & unique héritiere ent de Medicis Duc d'Urbin, âtir ce Palais sur les desseins de arucelli, & qui en sit son habirant que d'épouser, en 1533, le Drléans, qui sut ensuite le Roi I fils de François I, & ce Pappartenu long-temps au grand Toscane.

i I A C O M O de gli Spagnuoli; ationale d'Espagne qui avoit été r Alsonse Infant de Cassille, & reconstruite en 1450 par Don Paradinas Evêque de Rodrigo agne, à l'occasion de l'année L'Hôpital des Espagnols y est ny reçoit les pélerins & les ma-

190 VOYAGE EN ITAL çois Vides Navarrois, faite e comme on le voit sur son mai est auprès de la grande porte.

Il y a de belles peintures d Eglise ; la résurrection de N gneur, dans la seconde Chapelle est de César Nebbia , la voi Balthafar Croce: de l'autre cô pelle de S. Jacques est de l'arc de Sangallo, la statue du Sain par le Sanfovin, encore jeune; « de S. Diego, les peintures fo nibal Carrache & du Dominiqu la facristie il y a deux têtes es par le Bernin, dont l'une repré ame bienheureuse, & l'autre, est damnée. La premiere est ur couronnée de fleurs, & fur la 1 nie de laquelle la joie est peinte est un homme qui ouvre la b

nt déja appris dans les Colleres, les élémens qu'on y en-

t IV de la maison Fieschi de le premier qui en 1244 rétae l'étude du droit civil & du n; Boniface VIII en 1295. ¿ écoles publiques dans l'ennous parlons; Clément V en nda des écoles pour l'Hebreu 'Arabe & le Syriaque; Euge-:432 donna à ce Collége l'imvin, auquel on ajouta dans lui du foin. Léon X. célebre des arts fit commencer le bâles desseins de Michel-Ange; nt le continua; Urbain VIII puvelles augmentations; Ale-I fit bâtir l'Eglise; il y fon-

192 VOYAGE EN ITAL nier regne a fondé les chaires mie & de Phyfique exprimenta une est occupée par le P. Jac fait à Rome depuis long-temp re de la France dans les Scie thématiques; c'est-là que sont au fesseurs de Théologie, de Droi decine & de Mathématiques, versité de Rome; on y confer torat dans les trois Facultés. Il difficile à un étranger qui en el d'être Docteur de la Sapience quitte pour 36 Scudi, & un e demi-heure: on fait en public fion de foi, la prestation de se le remerciment.

Les theses se soutiennent à F les Eglises, sans même que l' caché, c'est un usage en Ital deshonore point les temples CHAP. VIII. Rome, 8°. Quartier. 193 des-distingué à Rome, composé de 12 ersonnes qui ont le privilége d'entrer ans tous les consistoires secrets, & qui portent la parole; ils ont l'administration de la Sapience, depuis le temps de lixte V. avec le privilége de conférer le octorat en Droit, au nom du Cardinal Amerlingue: ce sont les Professeurs de lhéologie & de Médecine qui donnent edoctorat respectivement dans ces deux facultés.

Le bâtiment extérieur de la Sapience ome un grand quarré long, décoré de ous côtés par des croisées, sans ordre architecture, mais d'un bon genre. La our est aussi un quarré long, décoré sur ois côtés avec deux ordres d'arcades, in dorique & l'autre ionique: au-desis & en retraite sont des bâtimens ornaires. Sur les trois côtés regne un porque tant en haut qu'en bas; le quarieme côté qui regarde l'entrée est en emi-cercle décoré de petites niches & e croisées avec les mêmes ordres que es portiques; cette partie sert de porail à l'Eglise.

L'architecture de la cour est d'une belle proportion, & le bon arrangement des corps qui font autour, y donne de Tome IV. 194 VOYAGE EN ITALII l'agrément. Quant aux détails des & des arcades, ils ne sont pas d'u vais style, mais il y a beaucoup d

greurs.

L'Eglise est une des plus singulie ait été saite; le Bernin a pris pou dele de son plan le triangle, symb la Trinité. Elle est décorée de p composites entre lesquels il y a de des & de petites niches, & des se la coupole qui part de dessus l'ord ornée d'arcs doubleaux avec des sées, & dans le milieu est une la avec un petit ordre composite.

Le plan de cette Eglise est très nieux, la forme générale en est c vée dans l'intérieur, malgré le m ment de plusieurs parties circulaire y a fait entrer; la décoration est de pour le lieu, & bien saisse de p tion, mais dans les détails elle est a fait désectueuse. Elle est d'une m re maniere relativement à la coupe est au-dessus, & il y a beaucoup monie entre le plan & l'élévation

A l'égard de la coupole, elle es arrangée sur les parties du dessous d réguliere elle même; les croisées ajustemens en sont grands, quoique



rds & bizarres, & tous les jours

beaux. ableau du maître autel est de Pier-Cortonne; il représente S. Yves , à qui les pauvres remettent leurs es: le tableau est bien composé, difficile de remplir agréablement a espace à cause de sa grande haue Peintre s'est tiré d'embarras en duisant un second sujet qu'il a ir une tapisserie qu'il suppose être e sur des colonnes dont on découbases. Ce sujet représente Jesusdans la gloire, & un Saint qui lui e un livre. La composition égale ableau est bonne, mais la couleur peu sur la brique, particuliereelle du tableau d'en-haut : dans 'en bas il y a des figures dont le tire sur le gris.

ANDREA della Valle, grande & glise des Théatins commencée en : il y avoit dans le même endroit tite Eglise Françoise de S. Louis s François abandonnerent lors-rivent possession de celle dant pous

latin leate.

Trois Cardinaux contribuere cessivement à la construction a Eglise; l'architecture est du Carlo Rinaldi: les Romains trou le portail est un des plus beaus ville; si ce jugement est juste, en les désauts qu'il renserme, on pue les autres saçades de Rome bles en général.

La forme totale de celui de dré est bonne, & les ordres co & composites placés l'un sur dont il est décoré sont d'une b portion, d'un beau profil & d'a exécution. La porte & la cornic haut sont bien proportionnées, sont trop sortes; les niches s

on effet exigeant que les coent isolées & vues de toutes portail est d'ailleurs extraordichargé de ressauts, ce qui dia masse générale. ail est décoré par plusieurs staaëtan & S. Sébastien, sont de e Guidi, S. André Apôtre & Avellino, d'Ercole Ferrata; utres au-dessus de la porte sont s Antoine Fancelli; la sculptutre premieres qui sont dans les en-bas n'est pas absolument , en voyant le S. André qui est Ferrata, on se rappelle tout à ure de S. Pierre qui est à Saint par M. Bouchardon. mier architecte de cette Eglirre-Paul Olivieri; Carle Man-

198 VOYAGE EN ITALIE.

re, & d'une belle courbure. Les ceil de bœuf & les croisées feintes sur le calote de cette coupole non-seulement ne sont d'aucune utilité, mais encore ne produisent qu'un très-mauvais esset pou sa décoration, interrompant désagrésiblement sa courbure: à l'égard du la ternon, la forme en est simple, il si sort bien; il est sans gorge & pose di rectement sur la coupole, mais son couronnement n'est pas heureux.

En examinant l'intérieur de l'Eglife, on trouve que la nef est bien en proposition avec le chœur; son cul-de-sour est d'une bonne forme, mais le dôme est trop petit; l'ordre corinthien dont elle est décorée devient pauvre faute de car-

nelures dans les colonnes.

La coupole est peinte par Lansranc; elle est trop chargée d'ouvrage, & l'on

y trouve peu d'accord.

Les quatre pendentifs qui représentent les quatres Evangélistes sont peint à fresque par le Dominiquin; les figures en sont également bien composées à bien dessinées; rien de si joli que ce deux petits enfans qui s'embrassent aux pieds de S. Jean: le Dominiquin el plein de ces épisodes naïves; mais celle

eut-être été mieux placée auprès 'énus. On ne peut s'empêcher rpris de voir que le Dominiquin, touche n'est pas ordinairement ait pû exprimer les graces encomme peu de Peintres l'ont fait. eur de ces quatre morceaux, sinnent celle de S. Marc & de S. taussi vigoureuse que si le mête eut employé tous les ressorts art pour les peindre à l'huile: e-sour est aussi peint à fresque Dominiquin.

Vertus placées en bas tout auit fort belles: pour les figures ompagnent les fenêtres, elles font , ils faut seulement les regarder de belles Académies. Quant aux k qui composent le reste de la les figures en sont en général tites, eu égard à la grandeur des , dont je viens de parler. Ces tasont de Matthias de' Preti, surle Calabrois, & non de Cozza; ésentent différens traits de l'his-: S. André : la composition en est e qu'il n'est pas étonnant qu'on ave aucune magie de clair-obscur. ne Saint montant au ciel, peint dans la clef de la voûte, est une excellente chose, tant pour la vigueur de la couleur, que pour la beauté de son raccourci.

Il y a dans le chœur trois grands tableaux à fresque, du Calabrois : dans le premier, c'est S. André que l'on crucifie; il est bien composé, mais les grouppe ên sont trop troués. Il y a dans le sont de ce tableau un morceau d'architecture d'un très-bon ton de couleur, qui représente l'arc de Constantin. Dans le second, S. André en croix; la composition est jettée dans les quatre coins, & elle est en général trop nue. Dans le troisieme on porte S. André au tombeau; les grouppes en sont sans liaison : ces trois morceaux sont inférieurs en couleur à ceux du Dominiquin; mais malgré les défauts qu'on y découvre, il faut néanmoins convenir qu'ils sont de grande maniere.

Le grand autel est orné de pierres du res, & d'un grouppe d'Anges qui portent une croix au lieu du tabernacle, le tout sur les desseins du Cavalier François Fontana. La chapelle des Ginetti qui est la premiere à droite en entrandans l'Église, est de l'architecture de Cat

p. VIII. Rome, 8e. Quartier. 201; ana, revêtue de marbres en ennée de huit colonnes de vert anle devant d'autel incrusté d'éme-

feconde chapelle qui est celle des , ne le cede point à la premiere, de l'architecture de Michel-Ange, ussi le modele des statues de bron-: elle est enrichie; il y a huit cod'un beau marbre appellé Pidoc-

ni les chapelles de la gauche est es Ruccellai, faite par Matthieu a di Castello, les peintures sont valier Roncalli; on y voit le tome Monsignor Giov. della Casa, Arlue de Bénévent, célebre par ses s (a), avec une belle épitaphe compar Pierre Vettori.

chapelle des Barberini, fondée rbain VIII, est du même Archiégalement décorée de marbres, les peintures de Passignani; on y ne inscription près de l'autel du e l'Evangile, où il est dit que l'élans lequel on jetta le corps de St.

Abbé Antonini a Giovanni della Casa, rive-Paris en 1727, une ition de ses Ou-Prose e Rime di Parigi, 1727. in-12.

Valle est istué pres de la place de Eglise; le célebre Voyageur de ce l'enrichit de beaucoup de choses c ses qu'il avoit rapportées de l'Orie y avoit aussi des statues antiques; elles sont actuellement au Capitole

Dans la rue Cesarini, vis-à-vis l' du S. Suaire, il y a une majson qui a tenoit autrefois aux Caffarelli, & d'une architecture fort noble, el composée par Raphael. Le nom de rue vient du palais des anciens Du

farini, qui est sur la place de SS. colo e Biagio, & qui depuis long-ten occupé par les Ambassadeurs de F

TEATRO D'ARGENTINA, no

du Marquis Jérôme Teodoli, vis

théatre bâti en 1732, sous la coi

R. VIII. Rome, 8°. Quartier.203 x théatres de Rome: nous parleeur place de ceux de Tordinopranica, &c.

rro Valle, petit théatre qui ere le palais Valle, en allant de é à la Sapience; il a été réparé uelque temps, en sorte qu'on ouer des Comédies & des Tra-

HAPITRE IX.

della Pigna; Quartier du lais S. Marc & du Gesù.

euvieme quartier de Rome qui depuis la place Cesarini & la Marc, jusqu'à la Rotonde, tire d'une pomme de pin qui peutit autresois une enseigne remarde ce quartier-là. Il renserme le Romain, la Maison Professe des & le Palais de Venise.

ANAZIO, est l'Eglise du College Col, le plus grand & le plus beau Roma de Rome, & peut-être du moner: le Cardinal Ludovisio, neveu goire XV, sit commencer cette

I vj

204 VOYAGE EN ITALIE.

Eglise en 1626, à l'honneur de S. I que son oncle venoit de canoniser. sa des fonds pour la continuer ap mort, & elle fut terminée en 168 Dominiquin avoit fait pour l'archite de cette Eglise deux desseins diffé le P. Grassi, Jésuite, prit de l'un l'autre ce qu'il lui falloit pour en ce ser un qui fut exécuté; l'Algard part aussi à la façade qui est form deux ordres de colonnes corinthien composites, terminées par une bal de qui fait tout le tour de l'Eglise e hors. Ce portail de l'Eglise forme, à rité, une grande masse, mais dans la le il y a trop de petits ressauts : l'a corps orné de colonnes, qui est d milieu, fait mal en ce qu'il coupe l tail en totalité dans toute sa haute croifée d'en-haut ne vaut rien; les portes & leurs ajustemens sont cepe assez bien, il eût été à souhaiter qu corniches des niches eussent été à la teur de la corniche de la voûte.

l'un beau profil. L'architecte le coupler ses modillons dans e; cette pratique, quoique noufait cependant pas un mauvais piedestal placé sur l'entablerop haut ainsi que la naissance Il faut aussi observer que le e ionique, qui soutient les or-Chapelles, est trop petit pour le grand ordre qu'il coupe parties presqu'égales, il auroit n peu plus élevé; alors l'arcamonté plus haut n'eut été que inte. A l'égard des pleins ou ; ils font d'une bonne proporson du vuide de l'arcade. Les s Chapelles font jolis & d'une portion. intures de la voûte & de la

le a droite, la mort de S. J Trevisan; la figure du Christ & le raccourci de S. Joseph beau; la gloire de ce tableau es bon effet; mais pour la rendre! ainsi que la figure de S. Joset toit pas besoin d'employer u noir du Pere éternel; le Peint trouver une opposition plus h moins forte. La chapelle de S. Gonzague qui est dans la croise est toute revêtue des plus beau antiques & modernes; le co Saint y repose, au milieu de lonnes torses: il y a un grand de M. Legros, représentant de Gonzague enlevé au Cie Anges: c'est une grande ma

'AP. IX. Rome, 9e. Quartier. 207 mple, traitée d'une manière mécuse bien le nud; la lumiere s'y réunie & tout céde pour la laisuner. Il seroit cependant à désiy eut moins de petits noirs dans pe d'Anges qui soutiennent le qu'il y eut des masses d'ombres emi-teintes plus larges, moins de dans les draperies; on auroit pu n supprimer quelques-unes, & n peu plus de nud sans blesser ce du lieu : la gloire d'en-haut belle; l'Ange qui descend pour · la couronne est svelte, tout en & annonce la félicité bienheu-

eux Anges de marbre de la bafont de Bernardino Ludovisi;
traités d'une maniére gracieuse,
nt beaucoup par la comparaison
bas-relies de Legros.
napelle de S. Stanislas est aussi
e, on y voit des colonnes de
tique, & le tombeau du Pape
e XV. l'un des principaux biende cette Eglise, qui fait face aux
és à droite; il est de la compoe Legros, mais c'est un de ses
puvrages. On regrette qu'un mor-

208 VOYAGE EN ITALII ceau où l'on n'a point épargné la ce, ne foit pas plus beau: la fig Pape est entiérement de lui; c qu'il y a de mieux dans cet ou on lui attribue également les figu l'Abondance & de la Religion; le été exécuté sur ses desseins. Le Renommées qui sont au-dessus, M. Monot. Le Cardinal Ludov aussi son tombeau; étant mort à gne en 1632 à l'âge de 37 ans transporté quelques années aprècette Eglise.

Le Collége Romain auquel tier Eglise, est un vaste édifice que Gi XIII. sit construire sur un beau de Barthelemi Ammanato, céle chitecte & sculpteur de Florence. Clavius travailloit au grand ouvi la résormation du Calendrier qu goire XIII. avoit sort à cœur, & quel il nous a donné un volume lio; le Pape voyant qu'il étoit logé maniere misérable, se détermina construire pour le Collége ce sédifice.

La Cour est environnée d'un que à double étage; les Classes Congrégations sont disposées to



. Conce on connuciaccino, Auditeur de Rote, en ncipal fondateur, & elle n'a ugmenter.

net ou le Museum du célebre er, se conserve aussi dans une de Kircher. ce Collége; on y a joint ceuis Grégoire Alexandre Cape collection de pierres singuées par le Roi de Pologne a description de ce Cabinet partie imprimée, le P. Amroit le troisiéme volume en ai vû beaucoup de vases d'acornalin des camées très-

entr'autres de quatre couches es couleurs, qui représente Sales médailles d'or très-rares, , de Malidia, de Plautina, de

Albinus conful, &c. des

Cabinet

cette espéce de coquille; des modernes, telles que la pipe de Kouli-Kan; beaucoup de buste bre anciens & modernes; des m machines singulieres, dont étolent de l'invention du P. Ki

Un Cadran solaire antique, Boscovich trouva en 1742, se de Tusculum, & dont il dont re & la description dans le Gi letterati di Roma, 1746. On y dans les douze heures qui for jour des Romains, on compiheure de crépuse. M. le I s'être trompé à ce sujet dans l'e d'un semblable cadran.

L'Oratoire de S. François X est près du Collége du côté di été construit par les soins du P

MAP. IX. Rome, 9°. Quartier. 211
m moins la conviction & le fruit qui
tede ces excercies spirituels. C'est-là
e fait aussi la Communion générale,
lie en 1609, par le P. Costanzi, où
voit accourir des milliers de personqui s'y préparent en commun avec
d'édification & de ferveur qu'elles

croient séparément.

SANTA MARIA SOPRA MINERVA, La Miner la Minerve, Eglise célebre des Donicains; elle tire son nom de l'ancienemple que le grand Pompée consacra à inerve, dont on voit encore quelques stes. Les Religieuses grecques de l'orre de S. Basile, habitoient autresois au nême lieu; lorsqu'elles l'eurent quitté, es Dominicains, que le Pape Honoius III. avoit placé sur le mont Avenin, désirant de se rapprocher du centre le la ville, obtinrent du peuple Romain, ous Grégoire XI. cet emplacement où ls ont bâti un grand & beau Couvent, k une Eglise considérable, par les seours de différentes personnes : la consruction de l'Eglise étant déja ancienne, sh d'un mauvais gothique. Dans la preniere chapelle à droite, on remarque un ableau représentant S. Louis, Religieux Dominicain, par le Baciccio; le Saint

212 VOYAGE EN ITALIE.

regarde un Crucifix qu'il tient main, dont le manche est un pistole Le tour de cette figure est outré, & régne beaucoup d'incorrections, si liérement dans les mains, mais el bien drapée, & l'effet du tablea bon.

Dans la troisieme chapelle, S. I Religieux Dominicain qu'on assas ca tableau est de Ventura Lamber y a dedans beaucoup d'action, ma la roideur, & peu de correction.

A la cinquième chapelle, Notre gneur qui communie ses Disciples bleau du Baroche, confus de con tion, & qui a beaucoup poussé.

Dans la croisée à droite au-dessor l'orgue, il y a une jolie décoration chitecture; c'est un ordre corinte qui devient cependant un peu pet rapport à son grand piédestal co qui est trop haut. Cette chapelle s che, mais trop bigarrée par la dissé des marbres dont elle est revên AP. IX. Rome, 9e. Quartier. 213 s à manche de pistolet : ce sujet seu trop chargé de figures; il est ant plein de belles expressions, & de têtes en sont très-varies. Dans tre de cette chapelle, au-dessus ableau, le Baciccio a peint sur le e Gloire, ouvrage médiocre. s la seconde chapelle au-dessous gue, il y a quinze tableaux dans e, dont quatorze sont de Marcelusti : ils représentent les mysteres C. & font dans le goût de l'école haël. Le quinziéme est le couront d'épines, par Carlo Veneziano. ôté de l'Evangile, auprès du maî- Le Christ tel, est un Christ de Michel-An- de Michelire célebre qu'on a copiée & mougrand nombre de fois; elle repré-N. S. en pied tenant sa croix & rumens de sa passion, le roseau, ze, les cordes; il est parfaitement le tout en est simple : cette figure enommée qu'il fuffit de la nommer en faire l'éloge. Cependant pour scier à sa juste valeur, on ne peut êcher de dire que le caractere de la quelque chose de dur, & que les es des mains sont un peu trop pros. Le reste de la figure est de la

Pierre Ligorio, a été faite poun genre de peinture en plus leurs, suivant une invention c Jacques & Thomas Casignola. près du grand autel un beau de marbre, représentant J. C. deleine & S. Jean-Baptiste, par Siciliano. Les mausolées de L & de Clément VII. qui sont chœur, sont de Baccio Bandi cepté les statues, qui sont de R Monte Lupo, & de Jean d Bigio.

Il y a plusseurs autres mausole quables dans cette Eglise, par dans la chapelle vis-à-vis les à gauche, celui du Cardinal Pir tie est aussi très-ornée; on y chambre de Ste. Catherine que le Cardinal Antoine Bartransporter; & sur l'autel un

nt par André Sacchi, avec inicains debout qui le regarableau est vigoureux, mais ris. Sur la porte de dedans, nclave peint à fresque par J.

ir du Couvent est aussi très-reil a été fort augmenté & em-P. Cloche, Général Franes mercredis la Congrégation ou de l'Inquisition, y tient assemblées; c'est-là aussi que nd Inquisiteur de Rome, qui Cardinal Jérôme CASANATTA fond considérable pour son er son accroissement : elle est ou les jours au Public. Le P. Aud en est le bibliothécaire, est un ticien habile qui a donné divers d'Astronomie. La statue en n Cardinal sondateur, que l'on cette Bibliothéque, est de M mais on la met au rang de se ges médiocres, l'ensemble en el

On y montre par préférence: geurs, un manuscrit en quatre lumes in-quarto: intitulé Politianthea Technica, où les instrutous les arts & métiers son avec soin, mais sans échelle, &

AP. IX. Rome, 9e. Quartier. 217 : des Encyclopédistes & de l'Ae des Sciences de Paris sur cette , ont mis les Arts à la portée de nonde, & en ont beaucoup hâté тès.

emple de Minerve ou Minervium, Temple de nné son nom à ce Couvent, sut le grand Pompée; hos ergo honotribuit in delubro Minervæ quod ubiis dicabat. (Pline 7. 26.) dit avoir lu l'inscription re qui étoit sur ce Temple. Cn. 's magnus imperator, bello 20 anonfecto, fusis fugatis occisis, in em acceptis hominum vicies semel 83 millibus; depressis aut captis 846, oppidis castellis 1538 in fiptis, terris à Meotis Lacu ad Ruare subactis, votum merito Miloc est breviarium ejus ab oriente. us & Marlianus ont vû les muce Temple dans le jardin des ains il y a deux ou trois siécles; l n'y avoit plus de toît, ces maservoient à rien qu'à jetter des ices, & on les a presqu'entiereruites.

EMPLE D'Isis étoit aussi fort près inerve & du Panthéon, car on e IV. K

218 VOYAGE EN ITALIE.

a trouvé une statue de Sérapis en n bre Egyptien, dans la partie du C vent de la Minerve qui est du côté du minaire Romain, ce qui a fait croireà l nati que le Temple d'Isis étoit près Couvent de la Minerve. On a trot plusieurs obélisques Egyptiens dans environs, qui probablement servoier orner ce Temple, de même que les de lions Egyptiens qui étoient autrefois vant la Rotonde, & qui jettent actue ment de l'eau à la fontaine de Termi peut-être aussi le Nil & le Tibre qui s au Belvedere, & qui ont été trous près de l'arc de Camigliano. Ce Tem d'Isis avoit la réputation d'être dans reux pour la jeunesse, suivant Ovide de Arte amandi.

CHAP. IX. Rome, 9e. Quartier. 219 ¿OBÉLISQUE dont la place de la Mire est décorée, fut trouvé dans le jardin ECouvent, & il venoit peut-être aussi Temple de Sérapis; il est couvert d'hiélyphes Egyptiens qui sont très bien gramais dont quelques-uns sont effacés. hauteur est de 16 ; pieds, & sa base 26 pouces en tous sens; Alexan-VII. le fit élever en 1667, par les s du Bernin, sur le dos d'un élent de marbre, exécuté par Ferrata, r faire allusion à la prudence Egypne transportée dans la place de la Mive. L'éléphant a un caparaçon sur le ps, & une espèce de selle qui forme petit socle pour l'Obélisque; le tout fur un piédestal qui pose lui-même sur ix dégrés, & les dégrés sur un socle : it une jolie idée que le Bernin a pris is le Roman des songes Poliphiles, 'il a bien rendue & traitée dans la illeure proportion; l'éxécution en est s-belle, elle est dûe à l'Algarde. L'éshant est plus petit que nature, mais 🖿 pour l'Obélisque qu'il porte. La alpture en est bonne, d'une maniere rge & vraie; le piédestal est seulement n peu trop étroit. Voici l'inscription qui du côté de l'Eglise.

220 VOTAGE EN ITALII

Veterum Obeliscum palladis Æ monumentum e tellure erutum & in. væ olim, nunc Deiparæ Genitricis sor tum, Divinæ Sapientiæ Alexand dedicavit 1667.

Du côté opposé on lit cette aut

cription:

Sapientiæ Ægypti insculptas O figuras, ab elephante belluarum for gestari, quisquis hic vides, docum intellige robustæ mentis esse solida pientiam sustinere.

Le Pere Kircher a composé un me exprès sur cet Obélisque (2), lequel il parle cependant encore de

ques autres.

S. GIOVANNI della Pigna, est le de la Confrairie établie pour secou prisonniers, (della pietà verso i care qui commença en 1578, par les du P. Jean Talier, Jésuite Fran Grégoire XIII. donna cette Egli 1582; Sixte-Quint y ajouta des nus, avec le privilége de donner la ce à un criminel. Les associés de Confrairie sont encore habituellem

⁽a) Ad Alexandrum VII. tatio hieroglyphica Pentif. Max.Obelifei Ægypriaci nuper inter Isai Romani rudera esfossi Interpreinfol.



p. IX. Rome, 9°. Quartier. 221 sprisons & des cachots, leur acheain, sont la quête pour eux, & solurs affaires. L'Eglise a été restau-524 sur les desseins de Torrini. zzo STROZZI, situé vis-à-vis des Stigmates, étoit autresois le ligiati, & sut décoré par Carle. Ce Palais est très-vaste; remarur-tout par la grande collection illes que forma Léon Strozzi, la même Maison qui a été celeni les Antiquaires.

voit entr'autres douze médailles douze premiers Césars; une n de pierres gravées sort rares; sires, c'est-à-dire des empreineaucoup d'autres, & beaucoup res antiques. Les peintures sont accini & de Chiari: il y a un talebre du Titien, qui représente e fille; & un tableau de Léonard i qui représente un jeune homy voit aussi un S. Laurent sur



fouetté à la colonne, tableau c leur vraie & gracieuse, il n' qu'un peu d'enfoncement dans bre. Au maître autel un table valier Francesco Trevisani, re-S. François à genoux dans le c templant une Croix; un Reli ditant dans le lointain, & u dans le haut du sujet. Ce table gement composé, & il est tre nieux de couleur. La figure de çois est très-belle & pure de grouppe des enfans de la Glo beau, mais il est un peu roug leur. Dans la premiere chapelle un tableau de Giacinto Brand. sujet est les 4000 Martyrs au: te Eglise est dédiée; on en vo trois, c'est à l'imagination à

IAP. IX. Rome, 9e. Quartier. 223 ndre Farnese, sur les desseins de le : Jacques della Porta son éléve. ua l'éxécution de son plan, & sit : façade de cette Eglise qui est en in. Les bâtimens de la maison futs en 1623 par le Cardinal Odoarrese; c'est celle où réside le Généette fameuse Société. Les Jésuites t autres maisons à Rome, sans r quatre Colléges étrangers qui us leur direction; mais c'est la du GESU qui est la principale; onné son nom à tout l'Ordre, & s de S. Ignace y repose. e Eglise est au rang des plus bel-Rome, & n'est pas cependant e de défauts; les plus dominans e la nef est un peu courte, que e & ses pendentifs sont petits, profil de l'ordre composite dont décorée est trop lourd & n'a pas e richesse eu égard à celle de e; enfin que le piédestal qui est s & qui porte la voûte est trop e qui rend l'ordre très-petit. rand autel a été composé par della Porta, il est orné de six s de jaune antique, & d'un beau

de la Circoncision peint par Je-

K iv

224 VOYAGE EN ITALIL rôme Muziani; la tribune & les figul de la voûte sont du Baciccio; celles de nef représentent S. François Xavier p té au ciel, & les vices culbutés par rayons qui partent du nom de Jesus grouppe des vices est admirable; il y gne un beau désordre ; le Peintre l'a génieusement jetté hors du cadre de tableau; & en le peignant sur la v de la nef dont il éteint le trop gi éclat, on croit voir les vices précià jamais; c'est dommage qu'il y ait d'incorrections de dessein dans ce pla & que la Gloire soit si jaune; il est c leurs très-chaud de couleur.

La coupole est encore de Baciccio. représente le Pere éternel à qui J Christ présente les instrumens de sa sion; sujet déja traité dans d'autres ses de Rome: les figures du Christ la Vierge sont trop longues & trè correctes; l'effet du tout ensemble e sérieur à celui du plasond de la nes

Les pendentifs représentent des phetes, ils sont très-vigoureux de leur, & l'on y voit des figures cieuses.

Le cul-de-four est du même Pei il représente l'Agneau Pascal so HAP. IX. Rome, 9º. Quartier. 225 le ciel. L'ombre du grouppe de bins qui le porte se réunit trop, & faire une tache au milieu du ta-Les stucs dorés de cette Eglise faits sur les desseins du Baciccio: velle chapelle de S. François Xai est dans l'autre partie de la croité faite sur les desseins de Pierre tonne; le Saint y est représenté it dans un tableau de Carle Ma-La composition de ce tableau est :, & la lumiere y est mal entenl n'est pas cependant dénué de s, & il y a des graces dans les de la Gloire.

chapelle de S. Ignace qui est dans sée à gauche a été faite sur les de S. Ignace. 3 du P. André Pozzi; elle est : composite : quoique le choix de iemens soit beau, elle en est cet beaucoup trop chargée. Tout 'une richesse immense; ses colonnt de bronze doré, & le fond es cannelures ainfi que le fond de ne de l'autel sont de lapis. La J. C. T..... ...: J.

Chapelle

226 VOYAGE EN ITALIE.

gros, & coulée par Ludovisi. La cré de la chasuble du Saint est toute bord de pierres précieuses; & les marbres plus rares sont prodigués dans cette C pelle.

Le corps de S. Ignace mort en 15 & canonifé en 1622 est placé sous l tel dans un tombeau de bronze do orné de bas-reliefs & de pierres du treize autres bas-reliefs en bronze qui richissent encore cette Chapelle re sentent les divers miracles du Sain

Aux deux côtés de cet autel il deux grouppes de marbre; celui qui rite le plus d'attention est de Leg il représente l'Hérésie sous l'emb d'un homme qui tient un ferpent, & ne femme décrépite; l'un & l'aut trouvent culbutés au seul aspect d croix, & la Religion acheve de les droyer : les ouvrages de Luther & Calvin sont entraînces dans leur ch on y voit aussi un Ange qui achev déchirer les mauvais livres. Ce group bien remué, les caracteres en son riés, il est pur de dessein & plein d rités; les draperies en sont aussi très jettées , la lumiere y est parsaitemer tendue, & les maises en sont large CHAP. IX. Rome, 9e. Quartier. 227 de la religion a seulement un caract un peu froid.

A la troisseme chapelle de la nes à uche, il y a un tableau du Bassan: présentant le Paradis; il n'a ni effet i perspective, on y voit néanmoins de relles têtes.

Dans la seconde chapelle du même bit on voit trois tableaux de Romaneli; celui de l'autel représente la Vierge l'Enfant Jesus adoré par S. Charles; l'Ensant Jesus est d'une belle couleur, la Vierge est gracieuse.

L'Adoration des Mages & celle des Bergers forment le sujet des deux autres tableaux; la lumiere y est singulièrement distribuée, on ne sçait pourquoi le Peintre a affecté de la faire glisser uni-

quement fur les chairs.

Dans le temps de la sête de S. Ignace, la veille & le jour, c'est-à-dire le 30 & le 31 Juillet, l'Eglise du Gesu est parée avec tant de magnissence, la chapelle de S. Ignace est d'une richesse si prodigieuse, la musique partagée en trois chœurs différens avec trois grands buffets d'orgues y produit un esset si surprenant que le peuple de Rome appelle ce jour-là l'église des Jésuites l'anti-chambre du

228 VOYAGE EN ITALIE.

Paradis: ces Peres qui dépensent si per pour tout ce qui leur est personnel, se sont épuisés pour accumuler des trésons dans leurs Eglises; mais sur-tout dans celle-là qui est le chef-lieu de tous l'Ordre.

On conserve dans cette Eglise une partie des reliques de S. Ignace Martyr, Evêque d'Antioche, de celles de & François de Borgia de la maison de Ducs de Candie, troisieme Général de l'Ordre qui mourut dans cette maison en 1572; le bras de S. François Xavier qui mourut aux Indes en 1552, & k corps du Cardinal Bellarmin mort le 21 Septembre 1621. Le Cardinal Odoardo Farnese lui fit élever un mausolée auprès du grand autel, sur les desseins de Jerôme Rainaldi où font les statues de la Religion & de la Sagesse par le Bernin. La facristie mérite aussi d'être examinée, il y a un S. François Xavier du Carrache, & un Ecce homo du Guide; la voûte est du Ciampelli.

PALAZZO ALTIERI, bâtiment vaste & régulier qui donne sur la place du Gesu, & qui fait l'habitation du Prince Altieri; il sut bâti sous la direction de Jean Antoine de' Rossi le jeune, par le

'AP. IX. Rome, 9º. Quartier. 229 ial Camerlingue, J. B. Altieri, & embelli par le Cardinal Paoluztieri, sous le pontificat de Clé-X qui étoit de cette maison. Ce est isolé & occupe un emplacele 120 pieds en quarré décoré sur atre faces; il y a dans l'intérieur andes cours, dont une est environportiques suivant la mode géné-Italie; l'on monte dans les apparpar un grand escalier; une parces appartemens est ornée de peinle reste en stucs dorés du meilleur de la plus grande fraîcheur. Parchoses remarquables de ce Palais, lingue dans l'appartement d'en e Bataille du Bourguignon; Jeist au tombeau, de Vandeick, d'ue couleur, mais très-incorrect de ; le portrait du Titien, peint par me, fort belle tête. s une chambre à coucher des apens d'en-haut, deux grands tade Claude Lorrain d'une granaté; l'un représente une Marine, tre un paylage dans lequel on

230 VOYAGE EN ITALII gures académiques de stuc par l nin; elles sont bien composées & ment une espece de frise.

On remarque encore dans ce une tête de Pescennius Niger, ou vere, deux Vénus, un Silene tout un prisonnier barbare trouvé v théatre de Pompée, une Rome phante de verd antique, deux tal lapis, une Urne cinéraire d'a oriental, deux colonnes de port une Chapelle peinte à fresque par gognone, une salle peinte par Car ratte, les quatre saisons du Guide nus & Mars de Paul Veronese, S tan de Carle Maratte, le Massac Innocens du Poussin, une Lucre Guide, une Vierge du Correge, v Parmesan, un portrait de Raphaë Vénus de Philippe Lauri, une de Muziano, une Charité romai Guerchin, la prédication de Jesusdu même, le Jugement de Pâris de bane, le triomphe de la Clémen Carle Maratte.

Parmi les tableaux du Palais A j'ai remarqué un enfant peint par tien qui fut transporté d'une toi une autre en 1729 par Dominiqu



IAP. IX. Rome, 9º. Quartier. 231 i, avec tant de propreté qu'on n'apt dans la peinture aucune marque te opération singuliere; nous avons re la même chose depuis quelques sur un tableau du Roi qui est au bourg à Paris, & M. de Montaa donné le procédé à la fin de ité sur la Peinture en émail. le Président de Brosses vit aussi à en 1740 un pauvre ouvrier dans utique fort médiocre exécuter la chose avec beaucoup d'adresse. même un morceau de peinture moitié étoit sur toile & l'autre fur bois: il lui demanda s'il scauinsporter ainsi les fresques prêtes par l'humidité; mais l'ouvrier it qu'il ne pouvoit opérer que sur ture à l'huile, & que quand elle ir bois il se faisoit payer cinq sois age que si elle étoit sur toile. On ntra au Palais Pamphile des taprécieux qui étant prêts à dépérir ment avoient été remis sur des toiles , & qui étoient fains & entiers. Il ncore plus essentiel de trouver une de semblable pour les fresques; & s qu'on pourroit y parvenir par

cédé semblable à celui qui est dans

232 VOYAGE EN ITALIE. l'ouvrage posshume de M. de Mont il y a des fresques de Raphaël au can & à la Farnezine, de Jules Rodans le Palais du T à Mantoue, Guerchin à la Villa Ludovisi & à sance, qui doivent bien faire désire semblable découverte.

S. STEFANO DEL CACCO, ai ne paroisse de Rome, bâtie sur les d'un Temple de Sérapis; elle a ti nom peut-être d'un Cinocéphale trouvoit anciennement près delà; e occupée par des Religieux de S. S tre, Congrégation formée sous la de S. Benoît par le bienheureux vestre Gosolini, d'Osimo dans la che d'Ancone. Elle est partagée et nefs par deux ordres de colonnes ques. Il y avoit autrefois près de Eglise, avant que d'entrer dans la du Collége romain un ancien Ai pellé l'Arc de Commigliano; ce n fait croire qu'on l'avoit élevé à neur de Camille, mais c'étoit prol ment un reste des anciens édific ornoient le champ de Mars, & d ne reste plus rien.

S. MARCO, Eglise Collégiale s par le Pape S. Marc I en 336, 8 HAP. IX. Rome, 9. Quartier. 233 à S. Marc Evangéliste; on y consous le grand autel des Reliques du Evangéliste & le corps du S. Pape: pelle du S. Sacrement est de l'arure de Pierre de Cortonne, & voit un tableau de S. Marc par ugin; le Pape régnant Clément a fait faire dans cette Eglise une le pour la maison Rezzonico, qu'il : de beaux marbres, & il l'a consabienheureux Grégoire Barbarigo is Cardinal & Evêque de Padoue, beatifié; la cérémonie de cette ation est représentée dans un taue l'on vient d'y placer en 1766. :élebre Cardinal Angiolo Maria i, Evêque de Brescia, a fait rétablir d autel, & orner la tribune de marbres avec une balustrade & colonnes de porphyre.

PALAIS S. MARC, est un s grands bâtimens de Rome, & e sur deux grandes places; il sur Paul II, & l'on croit qu'il est chitecture de Giuliano da Macc'est-là que Charles VIII logea l passa dans Rome pour aller à la te de Naples, en 1494. Le Pape et VIII le donna à la République

Palais de

Ascanio Justiniani, Ambassadeur nise en 1766, rassembloit dans c les gens de lettres les plus disting il étoit lui-même un des Seign plus instruits, que j'aie connu er dans tous les genres de littératur lui fait d'autant plus d'honneur, q est trouvé parmi les Ambassad Venise, qui étoient sort éloignée ressembler; mais il ne faut jam blir de proposition générale en matière.



CHAPITRE X.

e di Campitelli; Quartier du Capitole.

QUARTIER DU CAPITOLE qui est ieme de Rome, occupe toute la méridionale de la Ville, depuis la S. Marc jusqu'à la Porte latine, uis le Colifée jusqu'au Tibre. Son e Capitole, & ses armes qui sont te de dragon, viennent de l'antête qui fut dit-on trouvée au le & qui fut regardée comme un e assuré de la grandeur de Rome: tier du Capitole est encore le chef-: Rome moderne, & la résidence : Magistrats municipaux ; c'étoit rtie de la huitieme région appellée Romanum; la montagne ou la du Capitole n'a guéres que 100 de largeur du nord au midi, & 200 de l'est à l'ouest, en y comprenême les racines de la montagne montées qui y conduisent. Elle ouverte d'une épaisse forêt lors-

236 VOYAGE EN ITALIE. que Romulus y bâtit un temple & y si ma un asylc;

Ro.nulus ut faxo lucum circumdedit alto, Quilibet huc, inquit, confuge, tutus eris. Ovid. Fast. III.

le Capitole a deux sommets entre lesqu est une place un peu moins élevée qu appelloit Intermontium; on disting aussi sur le Capitole, Arx & Capitoli c'étoit la citadelle, & le temple; 1 on a beaucoup differté pour sçavo le temple de Jupiter Capitolin étoit la cime orientale où est le Couv d'Araceli, ou bien vers la roche I péienne du côté du Tibre: il me pa très-probable que ce fameux temp appellé Capitolium étoit à l'orient qu'il y avoit sur la roche Tarpéie un temple de Junon, où étoient les facrées, suivant le témoignage de l tarque, lorsque les Gaulois monta l'assaut vers la roche Tarpéienne su découverts par les cris de ces oiseaux Le temple de Jupiter Capitolin

nple de et Can.

vant le plan qu'en donne Nardini, a 200 pieds de long & autant de lar y compris les portiques dont il étoit es colonnes d'Athenes, & il est e que ce sont celles qu'on voit dans l'Eglise d'Araceli. Ce bel ne subsissoit plus du temps de S. ; sans doute que les Goths l'alétruit.

oyoit anciennement dans ce temtatue de Jupiter assis, la foudre ne main, & la lance dans l'autre; atue avoit été d'abord de terre lle sut ensuite d'or. Scipion l'Apar une distinction bien extraoravoit une statue près de celle de (Val. Max. 8. 15).

remple étoit rempli de trophées, uilles, & de riches présens offerts Consuls, les Généraux, les Rois, pereurs; on en peut voir un vaste lans Marlianus, Lipsius, Ryckius,

238 VOYAGE EN ITALIE. étoient l'histoire & les loix de la Rép blique; les portes étoient de bronze, c nées de lames d'or, les voûtes aussi d rées.

Les Triomphateurs étoient revêtus la robe de Jupiter, prise dans ce Tenple, & qui avoit servi à cette statue; alloient dans leurs chars jusqu'à la pla du Capitole; de-là ils montoient à Temple par plusieurs dégrés pour y v nir rendre de solemnelles actions de graces. Au-dessous du Temple étoient les l vres de la Sybille de Cumes, ensemme dans une pierre, sous la garde des De cemvirs, Sacris faciundis; ils y restere jusqu'à la 153me. Olympiade, 168 21 avant Jesus-Christ, temps où ils sure brûlés avec le reste du Capitole.

On voyoit aussi sur le Capitole le Teple de Jupiter ensant, Templum Vejoriarc de Scipion l'Africain, celui de Néle Tabularium où l'on conservoit le tes, les loix, les priviléges; l'Atherqui étoit un lieu d'exercices littérqui étoit un lieu d'exercices littérqui et voi il y avoit une bibliothéque publices où l'on alloit réciter des pièce vers & d'éloquence. Assinius Pollice le premier qui rassembla des gens detres pour entendre lire ses écrits, au

P. X. Rome, 10e. Quartier. 239 Sénéque le Rhéteur, & qui étabibliothéque publique, sous le 'Auguste. Tous ces bâtimens ers l'endroit où est actuellement du Sénateur, & les prisons qui dent, à la partie méridionale du . La place & tous les environs ellement remplis de statues, que eur Auguste sut obligé de les isporter dans le champ de Mars, la suite Caligula les renversa & issit, (Suet. in Calig. 34.) he Tarpéienne se voit encore à ité de la rue qui est derriere le s Conservateurs; pour bien juhauteur il faut traverser la maist au bout de cette rue, & qui, , étoit occupée par une Tailleuisse par de longs greniers, & l'on une espéce de petite terrasse qui r la place de la Consolation; on s les toîts des plus hautes maiicoup au-dessous de soi, & l'on n que du temps des Romains devoit y être mortelle. Je foup-'on n'avoit point ofé conduire du Bocage, au travers des galit je parle; voilà pourquoi elle ses lettres sur l'Italie, que la ro-

240 VOTAGE EN ITALIE

che Tampelenne est telle, qu'en y por most seuter facilement ; on peut au quand on est for la place de la Confidentin, suger affer hen de la grand hauteur de cente roche.

Dans ceme partie occidentale du Gapitole, près de la roche Tarpéienne, derrière le Palais actuel des Conferveurs, étoit la maifon de Manlius, & cabanne que Romulus avoit habité.

In famme cuites Tarpeiz Manilus ateis, Scabas pro semplo & Capitolia culla temebat, Romuleoque recens horrebat Regia culmo. Æneid. VIII.

C'est-là qu'étoit la Curia Calabra; le Prêtres qui observoient les nouvelles lu nes, y convoquoient le peuple pour le annoncer combien il restoit de jours de puis les Calendes jusqu'aux Nones; ca la République n'avoit alors ni calendrie ni Astronomes, ni régle fixe pour ses an nées. Il y avoit aussi sur la roche une statue de Jupiter, & une oye d'argent, et mémoire de celles qui avoient sauvé le Capitole de l'armée des Gaulois, en réveillant les gardes endormis; l'autel de Jupiter Pistor, avoit été élevé en mémoire de l'artisse des Romains, qui perfuaderent

k un grand nombre d'autres lont il ne nous reste que les les peut voir dans Nardini &

itole moderne est bien disséncien Capitole; la façade prinest vers la grande montée par y arrive actuellement, est du ed; aulieu que l'ancienne étoit côté de Campo-Vaccino. On ir un bel escalier construit sur de Michel-Ange, le long des Capitole; il y a aussi un escané, où les carrosses peuvent ans les grandes cérémonies, 'ossesso, l'entrée du Sénateur, le sable les marches du principal maniere que les chevaux puisr en droiture dans la place du

dans deux cuvettes, lesquelle dent pas au goût mâle don animaux font traités. On voi de-là une statue de Rome, en la tête y manque, mais la dra belle. Au haut de cet escalie bout de la balustrade, sont taux sur lesquels il y a des sta sales de marbre, représentan Pollux, tenant chacun un ch bride: elles furent trouvées Juiverie, sous le Pape Pie IV restaurer par Valsoldo, & 1 l'endroit où elles sont actuell sont de mauvaises figures d'ho chevaux; d'ailleurs les homme grands pour les chevaux, & pes trop forts pour la place.

L'escalier n'occupant qu'

tia, près Sainte Eusébe, d'où uint les fit transporter au Capifont les plus beaux trophées qui é faits, tant pour l'arrangement es qui les composent, que pour ure. Sur les seconds piédestaux me balustrade, sont les deux fils tantin, dont les figures de marun très-bon effet pour la place; te balustrade est terminée de part re par deux colonnes milliaires ont pas mal. La colonne qui est est la premiere colonne milliaioit sur la voie Appia; nous avons ces colonnes dans le premier voy a une autre colonne sur la droi-It furmontée d'un globe de bronoù l'on dit que les cendres de sur Trajan furent placées; mais



14 quatrieme race en decouver mée par la balustrade dont or parler.

La face du milieu qui est ce lais du Sénateur, est vis-à-vis (strade de l'escalier; elle est d'un ture différente de celle des de côtés: elle est décorée d'un gi corinthien en pilastres posés s bassement. Devant ce soubasse a un grand escalier à double ra monte à la hauteur de l'ordre; vant de cet escalier est une fo née d'une statue de la ville o posée dans une niche au milie statues de fleuves qui représent bre & le Nil. Ces dernieres vaises; la figure de Rome mais la tête, les bras & les pie restaurés; tout le reste qui e

a l'architecture de la face du a masse génerale en est bonne, in pour la place en ce qu'elle docelle des autres édifices qui y is les divisions sont mal faites, ls maigres & mesquins, ils ne en aucune façon de la maniere de Ange à qui on attribue cet édifil'on dit avoir été exécuté par de la Porte. pport aux deux autres bâtimens fur les deux autres côtés de cet-, l'un forme le palais des Conferl'autre le Musaum, ou le cabi-Antiques; ils sont du dessein & ution de Michel-Ange: la masse en est bonne pour la place, mais es corinthiens qui décorent ces imens, sont trop distans les uns

s; le petit ordre qui est dans le



dans le comminen, partage du bâtiment d'une maniere q de grace: les croifées qui foi du petit ordre entre les pilathiens font trop petites pour font d'un goût dur. L'ental grand ordre est d'une bonne d'un bon caractere, mais parace. On peut dire aussi en la ces bâtimens ne tiennent en au du monument public.

Au milieu de la place deste la fameuse statue de Marcbronze; elle étoit autresois de lais de Latran, où elle avoit é le Pape Paul III. la sit transpor au Capitole, sur un piédestal des chel-Ange; on se servit pour destal, d'une partie de l'arc Thermes de Trajan, saute

que tu vis ! La figure de Marc. bien composée: il est représenl'une main la bride, & il étend ime pour commander: il est vêand manteau; on en trouve cees jambes & les bras d'un cas dessein grêle : l'espéce de déon trouve dans quelques parties able du cheval avec l'homme, ue des coups que cette figure a dans sa chûte, soit dans son ex-& son transport. is maintenant dans l'intérieur ens de cette place, & d'abord i du fond, qui est le Palazzo , qui fut fondé par Boniface IX. oris d'un ancien bâtiment qu'on ir été le Tabularium, ou les ars Romains. La grande falle où d'abord, est celle où se tien-



du bâtiment, & les appartem nateur sont au-dessus de la sall rien de remarquable que la est très-belle. Un Suédois plein M. Bielke occupoit cette plac teur qui est une des plus dist Rome; il mourut en 1765, remplacé par un des neveux qui a fait son entrée solemnelle C'est une des grandes céréme la ville de Rome.

PALAZZO DE' CONSERVA ainsi appellé parce que les tro trats municipaux appellés Cont y tiennent leurs assemblées; et a 160 pieds de long, il sur en 1566, comme il paroît pa tion suivante: S. P. Q. R. ma rum præstantiam ut animo sic IAP. X. Rome, 100 . Quartier. 249 ome Nicolas Gabrini, de Rienzi, ouvernoit despotiquement en 1347, qui fut tué au Capitole en 1354; issoire écrite par le P. Ducerceau u en 1733. On voit sous le portiau rez de chaussée, deux grandes es placées sur des piedestaux, l'une ne statue militaire de Jules-César; e représente Auguste, & paroît été faite après la bataille d'Ac-, parce qu'on voit une prouë à ses . Il y a du grand dans le total de igures, mais elles font fi mutilées les ont beaucoup perdu dans la reftion.

ans la cour qui est à la suite de ce que il y a plusieurs statues de bronde marbre, anciennes & moder-Rome assisse, triomphante des Daces: représenté sur sa base une Provinlle étoit dans le jardin des Cesi; sigure n'est pas bonne, mais elle ès-bien en proportion avec le piel, qui est de bon goût: deux Idosyptiennes, dont une Isis de graoriental en marbre noir, auxquels inque les mains, ils ont de belles , & ils sont très-bien drapés, leur ortion est cependant un peu courte;



haut, aulli le doigt du pied aussi gros que le corps d'un autre main de ce Colosse, une maison près du Capitol la Villa Strozzi; il y a encc cour un morceau de la cuisse du même Colosse, les piec belle forme, rendus sans du n'est pas si belle: c'est un exc pour ceux qui travaillent c d'effet. Le lion qui déchire d'une sculpture Grecque; donné dans son recueil de c'étoit avant que Michel-A tauré; le lion a beaucoup peu de vérité dans les for que le torse du cheval qui la tête & les jambes sont a On a placé sur un piedestal cour une tête & une mair

CHAP. X. Rome , 100. Quartier. 251 ine, femme de Tibere, & ensuite de paicus, aux côtés de la quelle font vise du Sénat, & une inscription du ge qui paroît indiquer une mesure rains. M. Venuti (page 291) apcela un tippo ce leroit plutôt offuamarilest creux, & l'inscription comre par ces mots offa Agrippina. Cipfroit la pierre sur laquelle on grahund épitaphe. Une grande têre de mitien dont les formes sont bonnes A un portrait sidele: dans lequel on pire l'habileré du sculpteur, sur-tout voyant combien la figure qu'il cou étoit ingrate. Un piedestal où est résentée une Province ; il étoit aux des colonnes du portique du Pankon, de même que ceux de l'Espagne & ela Sicile qui sont dans l'escalier du Pa-na de Bracciano près des S. Apôtres. Au pied de l'escalier qui conduit dans falles des Conservateurs, on voit la de la fameuse colonne Rostrale toit autrefois dans le Forum; elle flevée comme un trophée à l'hontur de C. Duilius, le premier qui triomtrès une victoire navale remportée Phi des côtes de Myle ou Melazzo sur Carthaginois, 261 ans avant Jesus-

iont dans de belles niches defin Michel-Ange; les bras d'Uran mal restaurés, mais le nud se dessi sous la draperie, & il y a une be tention dans la figure. Bas-reli l'arc de: Mare-Aurele, ou Arco di gallo qui étoit dans le cours : de les victoires fur terre & fur me exprimées par des figures de Nep de la Terre qui sont autour du cha l'autre, c'est un sacrifice qu'il fait le temple de Jupiter Capitolin, porte paroît avoir été de bronze ger par la maniere dont elle y 4 vragée; on remarque au-dessus frise les temples de Jupiter, de. & de Minerve : dans le troisseme pereur est à cheval avec le Préte CHAP. X. Rome, 10°. Quartier. 253
compositions en sont belles, ils sont d'un
grand style, mais l'exécution en est pesante. Il y a deux autres bas-reliefs tirés
du même endroit vers le milieu de l'escalier du Musaum qui est de l'autre côté
de la cour du Capitole: au haut de l'escalier des Conservateurs, on voit un basrelief qu'on croit être de Curtius le Sabin; une inscription antique, & une antre que le peuple Romain sit saire à l'honneur de Fréderic II.

La grande salle peinte par le Cavalier d'Arpino, contient les premiers traits de PHistoire Romaine; Romulus & Remus trouvés par le berger Faustulus & sa femme Acca Laurentia, au pied du mont Palatin, fous le figuier ruminal, avec la louve qui les allaite; Romulus qui trace avec une charrue l'enceinte de sa nouvelle ville; Numa qui facrifie avec les Vestales : l'enlévement des Sabines ; le combat entre Tullus Hostilius & Metius Sufferius, chef des Albains; celui des Horaces & des Curiaces, l'an 85 de Rome, on 669 avant J. C. Ces tableaux font peints d'une maniere féche, les contours en font durs ainfi que la couleur; ils font peu corrects de dessein, sans finesse &c fans intelligence de clair obscur, quoique peints facilement. De ces fix to bleaux, le meilleur qu'air fair Joseph d'Arpin, est la Bataille; l'ordennant en est très bonne, & le choc des des armées est si beau & si bien rendu ; que l'esprit est en suspens à qui doit denimerer la victoire; il y regne un beau désant dre, les grouppes en sont bien engeants. On trouve par-tout beaucoup d'action les chevaux s'y battent aussi bien que le hommes. Ce Peintre a été plus conside dessein dans ce tableau que dans arcun autre.

Il y a dans cette falle une statue en marbre de Léon X, une de Sixte-Quine en bronze, une d'Urbain VIII en marbre, celle-ci est du Bernin; un buste de la Reine Christiné, un de la Reine Casimire, femme de Jean III, Roi de Pologne, qui vécut quelque temps à Rome. Les portes de cette salle sont d'un beau travail de François Flamand.

La feconde salle est peinte par Laureti; on y voit Mutius Scævola qui se brûle la main en présence de Porsenna, après avoir tué par erreur un de ses officiers au lieu du Roi; Brutus qui condamne ses deux sils à la mort pour avoir trempé dans la conjuration des Tarquins,

HAP. X. Rome, 100. Quartier. 255 de Rome 243, ou 511 ans avant Horatius Coclès qui arrête seul sur ont toute l'armée des Toscans, tanu'on brise le pont derriere lui; la lle sanglante contre Tarquin le Su-2. Il y a auffi diverses statues; Marcine Colonne, un des Généraux de iée navale qui désit les Turcs à la lle de Lépante : Charles Barberini, d'Urbain VIII, Général des troue l'Eglise; Alexandre Farnese, Duc arme, Général en Flandre; Fran-Aldobrandini, Thomas Rospigliosi. a mis aussi sur des piédestaux des es qu'on dit être de Jules-César, lrien, de Caracalla, &c. un beau : de bronze qui représente Michele Buonarotti, & qui est d'une parressemblance; un buste de Virginio rini; un portrait de Flaminio Delun Therme d'affez bon goût; plus inscriptions; deux belles colonnes erd antique, de 11 pieds de haut, vées dans les prisons du Capitole; a placé une tête de Septime Sévere elle d'un autre personnage inconnu. a louve de bronze qui allaite Remus lomulus, est la même qui, suivant Historiens, fut frappée du tonnerre

256 VOYAGE EN ITALIE.

à un pied de derriere, à la mort de Cés s's far; on en voit encore la marque; elle est très-belle; on l'a placée dans la falle où Daniel de Volterre a peint les trophées de Marius.

La figure en bronze d'un jeune homme qui se tire une épine du pied, est cé- ; lebre; les uns l'appellent Martius, les autres Cneïus Pecorarius; il a les yeux d'une ancienne composition : un buste de 3 Brutus, Fondateur de la République & premier Consul de Rome, 511 ans avant J. C. Il est d'un beau caractere, mais il semble avoir été moulé après 🛭 🕆 mort. Une statue d'un des 12 Camilles. belle figure d'un tour naturel, dont la draperie accuse bien le nud: on a cru par son habillement que c'étoit la figure d'un des esclaves qui sauverent Rome de l'embrasement du temps de la République; l'attitude en est très-vraie, tous ses membres se grouppent bien les uns avec les autres, c'est un excellent choix de nature; il semble que le Sculpteur n'a fait autre chose que de le mouler après avoir trouvé un beau modele; l'action en est rendue avec toute la précision possible, son caractere de tête est très-beau, la chevelure n'en est pas mal arrangée, mais

HAE. X. Rome , 100. Quartier. 257 rail en est sec; les yeux sont d'ar-: c'est l'original; il est très-mal plaune colonne au coin de la chame qui fait qu'on n'en jouit pas avanement.

pis beaux bustes dans des niches ; un tableau de Ste. Françoise, ine, d'une excellente maniere, par selli de Viterbe; une Descente de , du Frere Côme Piazza, Capucin nife.

ns la falle de la Loggia il y a pluragmens de Fastes consulaires; une : Mithridate, roi de Pont; une peure de Vestale, qu'on croit être de sylvia, mere de Romulus & de ; une autre à trois faces, qui ree la Lune, Proserpine & Diane. s une autre petite chambre deux s (2), où sont les noms de Socrate apho; une demi-figure d'Apollon, 1 vase plat; une belle tête de Sciappelle Hermes, | illustrium Romanorum, ch. e sorte de statues k fans pieds, qui la tête de forme

& se terminent de pierres lisses, ı est écrit fur l'uces. On en peut gine & l'usage clius, de Statuis

17. dans le P. Paciaudi, Monumenta Peloponensia, T. II. p. 55. & dans le premier Tome du Museum Capitolinum, imprimé en 1741, où l'on a décrit la suite des Ermes qui sont au Capitole.



Célius; un vase de bronze si il y a une tête d'Iss, il a été t les jardins de Salluste.

Dans la quatrieme chambrou demi-buste de Ptolémée Roi d'Egypte; une demi-fig cule dans sa jeunesse, en mar il avoit des yeux d'émail, avase où sont représentées les sons; une statue fort remarquicule, en bronze doté, ouvitrouvé sous le Pontisicat de deux statues Consulaires qu'sées mal-à-propos Virgile 8 trois Urnes sépulchrales avec tions gothiques, où il est dit servi à mesurer l'huile, le vin

Dans la falle d'audience o fresque des Jeux Olympiqu

MAP. X. Rome, 16. Quartier. 259 pour sortir du labyrinte; Apollon la figure d'un jeune Grec, on le de Michel-Ange, la tête est de se, le reste de marbre; la tête de el-Ange, faite par lui-même, elle bronze sur un buste de marbre noir, : que l'on dit, très-ressemblante, son tere y est exprimé tel qu'on nous le ne dans fon histoire; mais il faut mir qu'il étoit fort laid: Sabina Popeconde femme de Néron; Scipion; s Trojanus, conful. Il y a aufli une : Famille de Jules Romain. is l'autre aîle du bâtiment des Coneurs, l'on trouve la salle d'Hercule intient des busses qu'on croit être irus Claudius Czcus, conful, en d'Egypte; de Sergius Galla; de e, celui-ci est for un piédestal qui utrefois à la statue d'Hercule pour le le peuple Romain en a fait faire s beau; des bustes de Philippe l'ande Ciceron & d'Alexandre; on y s mesures antiques de vin, d'huile bled: la fameuse statue d'Hercule

nne son nom à cette salle, est de : doré : elle su trouvée du temps

260 VOYAGE EN ITALIE.

Il y a encore d'autres bustes qu'on con être de Lucrece & de Messaline sem de Claude; une Pallas avec son caso & son Egide; on a encastré sur la cl minée un bas-relief qui représente u porte du temple de Janus, avec les q tre Saisons, & d'autres sigures sur les tés; sur la frise de cette salle Ann Carrache a peint la prise de Carchage les autres exploits de Scipion.

Pierre Perugin a peint dans une a falle le passage des Alpes par Annil lorfqu'il venoit en Italie, 219 ans av Jesus-Christ; le conseil qu'il tint e entrant ; le combat naval donné dar mer de Sicile entre Q. Lutatius Cat général de la flotte Romaine & Imil qui commandoit celle des Carthagin Lutatius triomphant de la Sicile, les Cartaginois lui avoient abandor aussi bien que la Sardaigne & les au Isles adjacentes. On voit dans des ni cinq statues de jeunes gens; un bust Lucius Cornelius, préteur ; la Déesse Silence, assise; Cybele couronnée tours; Cérès représentant l'abondar un buste d'Adrien.

La Chapelle des Conservateurs que près de là, est ornée de peintures mées, & est richement décorée.

. XI. Rome, 100. Quartier, 261

IAPITRE XI.

n des Statues & des Peintures du Capitole.

IUSEUM, ou la riche collecstatues antiques du Capitole, e bâtiment qui fait face à celui fervateurs, & qui est à la partie du Capitole. C'est au Pape que l'on doit ce bel établisseii conservera dans Rome beaurichesses qui fans cela auroient erfées peu à peu, par la curiofité uéreurs étrangers ; voici l'infqui est dans la cour au-dessous es de ce Pape: Clémens XII Pont. latis in has ædes antiquis statuis, intifque ad bonarum artium incre-, fonteque exornato, pristinam io magnificentiam restituendam cu-1. S. 1734. Pont. S. Le Pape Be-IV à l'instigation du Cardinal Vac le Pape régnant Clément XIII. fli contribué beaucoup à l'acnent de cette collection. Jean Bottari, Prélat qui depuis Le trouteme volume que M. Il donné en 1755 contient 91 statu 196 pages d'explications. M. W mann, célebre antiquaire qui est a ment directeur de ce cabines (a Parrizzi qui en est intendant) est capable de continuer ce grand or On trouve austi une partie de ces représentées dans l'ouvrage de N Chausse (a).

En face de la grille d'entrée o au fond de la cour la célebre sta pellée Marforio, dont nous avon à l'occasion de Pasquin; elle a é d'une place voisine, qui étoit le Martis, d'où est venu le nom de.

(a) Romanum Musteum, | antiques de 35 fine Thefaurus eruditæ An- | différens, à comm

CHAR. XI. Rome, 10°. Quartier. 263 : c'est une figure colossale, couée, représentant l'océan ou un fleu-, qui tient une coquille de la main site; la main gauche a été restaurée r Michel-Ange. Cette figure n'est point pne; elle est appuyée sur une sontaile tout placé dans une grande niche compagnée de deux colonnes de graegyptien, avec leurs pilastres, conrilaftres, & chapitaux toscans: autip ornée de quatre statues de Vesta-F. Aux deux côtés de cette niche il y a deux autres, avec deux grandes ciatides en forme de Satyres, qui porit le nom della Valle, parce qu'elles pient dans le Palais de cette célebre isson; Rusconi en parle dans son hisire à l'occasion de l'ancienneté & de rigine des Cariatides; elles tiennent paniers de raisins sur la tête & des appes dans les mains.

Sous les portiques de la cour il y a aucoup de statues, de tombeaux & inscriptions antiques. Deux grandes ples égyptiennes, l'une de hasalte surpantée d'une espece de tour ou counne murale, tenant une branche de trier dans la main gauche, ayant par



fur sa tête la fleur du lotus, si c les anciens Egyptiens, c'est l ou Nénuphar de nos Botan commun dans nos étangs, s Théophraste avoit attaché un s qui en a long-temps imposé, ont été trouvées dans la Villa la via Salara, en même-temp autres dont nous avons parl Clément XI sit placer sous du Palais des Conservateurs.

De l'autre côté de la por à gauche une statue de Miner casque grec & une égide sur l à droite une statue de Diane q décocher une sléche de son a encore un grand nombre de si on trouvera le détail dans le M. Venuti; nous nous content ez bon d'une figure de Parthe, de violette; ce fragment commenis le milieu de la cuisse jusqu'à la es pieds.

mbeau d'Alexandre Sévére & mée sa mere; ces deux figures qui ichées sur le matelas sont mau-à l'égard des bas-reliess qui sont le ce tombeau, ils sont d'une tion confuse, mais il y a de trèsparties dans les détails.

parties dans les détails.

utel autour duquel il y a trois

fs. Dans le premier Rhéa préla pierre à Saturne pour être dépeau bas-relief; la figure de Rhéa
e, & bien drapée. Dans le seus-relief les Coribantes frappant
hougliers pour empêcher Satur-

266 VOYAGE EN ITALIE.

tits bas-reliefs autour d'un autel : l' font presque tous ruinés, mais le pe qui en reste est précieux, & donne pa sa beauté une haute idée de ce que total de l'ouvrage devoit être. Une espece de trépied de marbre blan

portant une cuvette qui a servi à un fontaine, sur les pieds de laquelle il y des pampres sculptés; la forme en est très bon goût: vis-à-vis de l'escalier statue colossale de Pyrrhus; la cuins en est bien sculptée; le reste a été retauré, excepté la tête qui n'est cepen dant pas sort belle.

igures La collection des figures Egyptienne iennes. est placée dans une chambre à droite a rez-de-chaussée; il ne paroît y en avoit réellement que trois d'Egyptiennes, les EAP. XI. Rome, 10. Quartier. 267 »Aurele, & que nous avons annonslus haut ; l'un représente une alloary l'autre un facrifice & la délficade Paustine; les draperies n'en sont mal jettées, mais elles font rendues Méchereffe. a compte au premier étage sept les pieces, la galerie, la falle des celle des Empereurs, celle isscule, & celle du vase qui est en de l'escalier, mais que nous réseri pour la définiere : nous commence-. par la galerie que l'on trouve à parente, avant que d'entier dans les Memarque dans ce grand nombre de les qui sont au Capitole, que plusieurs des prinelles, & que beaucoup d'au-Men ont point: M. l'Abbé Barthélemy Eluvi ces différences, en a tiré une ré-With the southing presque point d'excep-🗯 c'est que les sculpteurs en marbren'ont Méncé à tracer les prunelles dans les que vers le temps d'Adrien, quoile graveurs en médailles les eussent

princes long-temps auparavant. (Mém.

M ij



faïque très-ancienne, repré enfans qui jouent avec des li voir non-seulement que le g ciens a toujours été de travai faïque, mais il montre comb est persectionné depuis eux.

Un buste de Muse vêtue, est assez belle.

une Urne sépulchrale ayant sur les angles des tête avec des seuilles de pampres & d'oliviers, formant une guirlande dont l'idée est jolie qui sont en bas sur les pans sc'UnVase autour duquel il y a nale en bas-relief, composé gures; l'intention en est bor Un autel dédié à Hercule ronde, orné de guirlandes &

II. Rome, 10e. Quartier. 269 ir la tête avec un aigle en forne au milieu; cette couronne n effet, elle est très - bien

vant d'un grand tombeau, un présentant des Tritons & des la composition en est confuse, des figures qui ont des beau-

sous d'une figure de Cérès, un ré de guirlandes de fruits, atc des rubans, & des têtes de harnées, d'un goût mâle & exécution.

chambre des Mélanges, Stan- Salle des iscellance, une statue de marreprésentant un Faune, qui a main droite une grappe de la gauche une crosse, & des une peau de chevreau qu'il a e gauche: à côté de lui sur la un tronc d'arbre où pend la flûte tuyaux, & à gauche un bouc' patte appuyée sur une cortte figure est bien composée. est dans un bon caractere & ; le torse en est fort beau, les jambes ne sont pas mal restauout celle qui est contre le tronc

M iii

Mifcellanea



d'un vieux Satyre marchant flûte d'une main, & de l'au manteau qu'il a sur les épaule figure comique, mais qui n' mérite.

Un Vase antique de bronz res, dont la forme est assez anses & le pied en sont restau

Plusicurs bustes, dont le sont Gabriel Faerno, Don bardus, Pere de Néron; une de Sylvain; un portrait au porte, d'un jeune homme im de la plus grande beauté; c des mollesses de chair étonns cheveux en sont bien traité de Jupiter Ammon, d'un groin de la fenêtre au sond d bre, sur la file d'en bas,

N.KI.:Rome, 10. Quartier. 271

la grande salle, sala grande, une colossale de bronze, représentant Salle. It X. assis, & dans ses habits pon; excellente figure de l'Algarde; & les mains sur-tout, sont de la inde beauté; les plis de la drante bien saits; elle pourroit co-tre plus heureusement jettée. Les les autres statues sont de maria, déesse de la santé, un sertour d'un bras, & une patere de main; il n'y a de bon dans cette que le haut de l'ajustement de la

rès-sec.
Vieille ayant un double vête-& tenant un petit vase lacryma-; la main droite: figure ignoble, ni n'est pas méprisée de tout le , y ayant dans la tête quelque re de vérité.

e, tout le reste étant roide & le

mpereur Adrien, représenté deout nud, le casque en tête, tespée d'une main & le bouclier de Il y a des vérités dans cette simais elle est d'une nature lourde, n'est pas d'un beau choix; la qui pose est mal restaurée & a un ux; l'autre pied n'est guere mieux. Grandi alle.

M i▼

272 VOYAGE EN ITALIÈ

Marius, statue en pied, affez mas vaise, mais dont le portrait est fidele

La déesse de la Clémence, tenant un patere d'une main, & de l'autre un hache; cette figure est bien drapée, de la ceinture qui arrête sa draperie sur les hanches, forme un très-bon esset, ains que la petite veste de dessus; les hanches qui sont restaurés sont mauvais.

Une Prêtresse tenant avec ses dens mains enveloppées dans sa draperie, un vase sacré: sigure debout, d'un tour simple, & dont le caractere de tête est au noble que gracieux, bien drapée, mun peu incorrecte, ayant les épaules trullarges & les bras trop courts depuis le coude jusqu'à l'emmanchement de la clavicule.

La Junon, dont l'attitude est belle, les draperies bien jettées, & qui a l'air très-noble; les bras & un pied en som mal restaurés.

Un Faune avec une peau de lionceau en bandouillere; il tient d'une main une flûte, & il a l'autre appuyée sur la hanche; le tour en est simple, mais la tête n'en est pas gracieuse.: cet antique est médiocre.

Le Gladiateur tombant; il n'a que le

I. Rome, 10e. Quartier. 2731 tête d'antique, tout le reste ien restauré par M. Monot, rançois. Le torse de cette ès-beau, il y a beaucoup de in excellent choix. ous, figure nue tenant un pee la main droite : il est d'une 2 ans. Sa tête est la plus belle nois qu'on ait trouvée dans Le corps n'est pas tout-à-fait beauté, étant un peu roide. nt la main est ouverte, & les es en font très-mal restaurés: tête foit plus belle que la tête ous du Belvédere, on préfere ce dernier. e d'un Prêtre Egyptien; elle bre blanc & d'un Artifte Rote en est belle , fon attitude a es plus belles figures Egypais le dessein des bras est maiambes en sont un peu lourdes. diateur mourant, figure bien ; la tête a beaucoup d'exprefas restauré par Michel-Ange au que le bras antique ; le tornaturel, mais on prétend que i'en est pas tel que celui des s petites parties prévalent &z

Mv



tigure en est bien pensée, la cheval est mal ensemble; l'ex tout est séche; la tête est rian caractere vrai.

L'autre Centaure est plus semblable à celui qui est en ma à la ville Borghese, qui est sa dit le plus beau & l'original pouvant être regardé que com ble copie de celui de Borghese On voit encore dans la gradeux tableaux en mosaïque trouvés à la ville Adrienne on fait à Rome le plus grand représente une guirlande de se seus chardonner papillons; les couleurs en sont pierres petites. & l'exécution

parelle, Mais les mouvemens en font be; les pierres de cette mosaïque sont partites, & l'exétution en est belle; les est mieux colorié que les tourteles. Cet ouvrage a été décrit & gravé le Traité des Mosaïques.

falle des Philosophes, Stanza de'
fophi, contient la suite des Hommes
res dans les Sciences & les Lettres.
remarque Zénon, figure en pied,
ait qui paroît fidele depuis la tête
l'aux pieds, mais qui n'est pas d'une

nature.

haut de la chambre, quatre frises ques chargées de prouës de vaisseaux l'ornemens de sacrifice, d'une belle cution, sans avoir trop de relief: elont été tirées du temple de Neptune. Au-dessus d'une porte, un petit bas-ief très-long, représentant la mort de éléagre; il est mauvais quant à l'exémion, mais très-beau quant à la pensée à la composition. Le Poussin s'en est treusement servi dans son Sacrement l'Extrême-Onction.

Un petit bas-relief représentant un comme qu'on porte au tombeau ; il n'a autre mérite que la justesse de ses atti-

ndes.

276 VOYAGE EN ITALIE

Un corps que l'on porte brûler sur un bûcher; petit bas-relief d'une mauvaile exécution, très-incorrect de dessein, mais plein d'expression.

Autre petit bas-relief représentant Eff culape assis & Igia debout; les sigures en sont bien drapées & posées simple-

ment.

bre peUn bas-relief de marbre rouge representant une semme qui sacrisse à la le Déesse Igia: il est beau, tant pour l'exécution que pour la composition; les draperies en sont bien jettées, l'attitude de la semme qui sacrisse est simple & trèsagréable.

Un petit bas-relief Etrusque fort joli, représentant quatre semmes précédées d'un Faune; il est d'un beau fini.

Le reste de la chambre contient deux rangs de têtes de grands hommes. Les meilleurs sont : le portrait de Virgile, Hiéron, Pitodoris, Diogene, Aristo-

maque, & de Pythagore.

Dans la chambre des Empereurs, un bas-relief représentant une chasse au sanglier: il est bien traité de bas-relief, & il y a beaucoup d'action dans la composition.

Persée qui délivre Andromede, bas-

f; la tête de l'Andromede est belle, trop triste; le Persée tient beaucoup Antinoüs.

indimion, bas-relief; le mouvement i figure est bon, mais la tête tombe en avant.

a Flore trouvée à la ville Adrienne, e d'une exécution étonnante, mais les draperies font un peu roides; la est belle & bien coëffée; les deux bras restaurés.

ne grande Vénus fortant du bain; est debout, son attitude est pareille le de la Vénus de Médicis; au lieu auphin, elle a près d'elle une drapeur un vase de parsum: cette figure elle, ses ensembles sont corrects, les ours coulans & les mouvemens trèsules; mais quoique bien de chair, a moins de finesse dans l'exécution celle de Florence; la tête n'a pas plus les mêmes délicatesses, & les es en sont un peu maigres; toute la droite a été restaurée, ainsi que les doigts de la main gauche & le

es bustes que l'on remarque le plus cette salle des Empereurs sont: Caa, Messaline, mauvais bustes coeffés



Chambre PHercule.

tere, or i un des plus gracieu femmes de l'antique; les c sont bien tressés, & tout l'aju la tête est de bon goût.

La chambre d'Hercule est l

des deux piéces qui font à ga falle; on y remarque un grar debout, tenant d'un côté sa appuye sur un griffon, & ay main sur la tête : il est d'une portion, & les contours en so

Un Jupiter levant un masc fus fon visage, c'est un anti le torse en est assez bon, la ti belle, les jambes & une part font restaurés; le masque qu tête est bien touché.

Une Psyché avec des aîle

lon; figure svelte où il y a du encore plus de mauvais. &

CHAP. IX. Rome, 10e. Quartier. 279

Le chasseur Politimus debout à côté d'un arbre, tenant d'une main un bâton & de l'autre un lapin: il est vrai de nature, sans être d'un bon choix; la tête en est ignoble, & parost être un portrait.

L'Amour & Plyché qui s'embraffent, petit grouppe naïvement pensé, & dont les figures ont un tour auffi élégant qu'expressif; il a l'avantage de présenter, de quelque côté qu'on le regarde, des afpects intéressans : le Sculpteur a sçu rendre le fentiment de deux adolescens qui se prodiguent leurs carresses, sans s'imaginer qu'il y ait aucun mal à fuivre ce premier mouvement de la Nature. Il seroit à souhaiter que quelques bons Artistes adoptassent cette pensée, & corrigeassent les défauts de cet antique, en le copiant comme M. Legros a copié la Veftale de la Villa Medici. La tête de l'Amour n'ayant pas assez de crâne, & les finesses de l'exécution dans ce grouppe ne répondant pas à la délicatesse de la pensée, il n'est pas étonnant que les Artistes en fassent moins de cas que les Amateurs. Le piédestal sur lequel il pose, est une espece de trépied porté par trois griffons, le tout de fort bon goût.

La chambre du Vase, Stanza del Va-

280 VOYAGE EN ITALIES so, est ainsi appellée à cause du vale qui est au milieu; ses murailles sont pleines d'inscriptions au nombre de plus de 120% rangées par ordre chronologique. On a placé dans le milieu un beau vase antique de marbre blanc, autour duquel il y a un ramage de fleurs sculptées avec beaucoup de délicatesse, mais avec peu de relief, ce qui laisse briller la belle forme du vase; son pied est moderne: ce vase est porté sur un autel rond qui lui, sert de piédestal. Autour de cet autel ren, gne un bas-relief Etrusque représentant Jupiter, Vulcain, Neptune, Mercute deux femmes inconnues, Mars, Diane, Apollon, Hercule, Minerve & Junon, Toutes ces figures sont debout, & se suivent les unes les autres; elles sont d'un beau style.

Un masque de marbre représentant une tête de Satyre, sculptée avec ser-

meté:

Un petit tombeau où l'on paroît avoir voulu exprimer la briéveté & les accidens de la vie humaine, représentés par le lever & le coucher du soleil: Diane sur un char, est l'emblême de la nuit, image de la mort, & Prométhée qui forme l'homme, assisté de Minerve, sym-

EAF. XI. Rome ; 100. Quartier. 281 de la fagesse, lui donne une ame fentée par, un papillon qu'il lui ur la tête : d'un autre côté, sous ir de Diane, on voit un cadavre un autre papillon qui s'enfuit, ce idique la séparation de l'ame & du . Sur le couvercle on voit un jeune ne voulant se reposer, avec deux s en main, qui signifient aussi la , & un chien qui fait la garde. Plupersonnes croient que cette figure. bire Diadumenianus, fils de l'Em-Macrin, qui par la cruauté d'Hésale fut tué à l'âge de 12 ans avec ere: il ne seroit pas surprenant que urne eut servi à son tombeau, d'aulus qu'on voit que la sculpture est rme à la maniere de ces temps-là. A GALERIE DES TABLEAUX du Salles de ole a été formée par Benoît XIV, ligation du Cardinal Valenti, Sére d'Etat, qui les fit acheter en pluendroits, & principalement dans lais Sacchetti & Pio de' Carpi: elle acée du même côté que le palais conservateurs : la premiere salle est qu'on rencontre après avoir monté lier, qui conduit au-dessus des ar-



moins la maniere ou l'Ecole ils paroissent tenir, lorsqu'oi pu sçavoir le véritable auteu citerons ici que les plus rema

Dans la premiere falle qui fus des archives, on trouve un buste de Benoît XIV, par

L'enlévement des Sabines de Cortonne: tableau bien c il y a beaucoup d'expression d'intelligence de clair-obscur ton de couleur est un peu s sonds sont trop travaillés, & exempt d'incorrections, surdroit où un homme releve sur son genou pour l'enlever

Rémus & Romulus allaités ve fur les bords du Tibre : ta par Rubens; le grouppe de des enfans est très-beau & bi . XI. Rome, to. Quartier. 287 t an paylan Flamand, qui 'vient ; les roleaux pour les découvrir, ai qui leur apporte des cerifes. Madeleine, du Guide, méditant roix; la tête est jeune & grales mains belles, mais la couleur grife.

Sainte, du Dominiquin, qui reciel, & a une main fur la poitrite est bien coloriée. & a beau-

expression.

Communion de S. Jérôme, de arrache : c'est une pensée ou une terminée du grand tableau qui est ne: le Dominiquin l'avoit vu ie de faire la sienne, & elle lui a ient donné l'idée de son S. Jérôtêtes en sont belles, mais ce tache par l'effet, & l'on n'y trouve perspective aërienne.

grande mignature de Madame az, d'après un tableau de son présentant la Madeleine qui pars pieds du Sauveur; la couleur ès-vigoureuse, les teintes en sont , & quoique le tout soit pointillé.

ie en est ferme.

Hélene méditant sur la Croix, par fronese: tableau sans effet, mais

ř

284 VOYAGE EN ITALIME! où la tête de la Sainte n'est pas sans est pression; la draperie en est riche, & la couleur locale vraie, mais elle semble avoir été peinte sur le manacquin.

La Sybille persique, par le Guerchin, correcte de dessein, la tête en et gracieuse, mais la couleur en est violen

La Vierge, l'Enfant-Jesus, Ste. Ch cile, S. Antoine de Pade, du Carrach tableau dont la couleur prévient.

La Vanité, par le Titien : c'est un femme nue couchée sur un lit., légéren ment drapée sur les cuisses, & ayant ses pieds un sceptre & une couronne :4 on lit sur une inscription au haut du taci bleau, Omnia vanitas. Le Titien da cet ouvrage est aussi fin de couleur, que Raphaël étoit fin dans son dessein, mais il y a des incorrections, tinguliérement dans un bras qui semble desossé.

Une Judith, du Guide, prise dans l'instant qu'elle rend graces à Dieu après avoir coupé la tête d'Holopherne; le

mouvement en est bien saisi.

Polixene sacrifiée par Pyrrhus sur le tombeau d'Achille, par Pierre de Cortonne; les figures en sont bien disposées, drapées d'un bon style, & sont vigoureuses de couleur; celle du Grand-PreCHAP. XI. Rome, 10°. Quartier. 285' ne est traitée d'une maniere large, mais ce tableau a beaucoup poussé au noir.

Deux petits tableaux de batailles, du Bourguignon, touchés avec beaucoup

d'esprit.

Deux Bassans, l'un représentant l'Ange qui annonce aux Bergers le Messie; l'autre, des Paysans avec des bêtes de somme.

Le second sallon de Peintures est platé au-dessus de la salle du Nud. On y remarque un beau paysage de Pierre de Cortonne, où il y a deux ponts de tiois.

La Fortune, du Guide; belle femme inement dessinée; elle est représentée ue, courant sur un globe, faisant tourier une couronne sur le bout de ses loigts; le fond de ce tableau est un ciel bleu qui a changé.

Un paysage, du Dominiquin, où il y un Hercule qui se repose sur le devant.

L'enlévement d'Europe, de Paul Véronese; tableau d'une belle couleur, mais il n'y faut chercher ni esset, ni correction de dessein; le grouppe des suivantes d'Europe qui l'ajustent sur le taureau, est sort bien composé. Le Peintre a mal-à-propos rendu deux actions dans ce morceau.

Secon

comme une belle esquisse, pe ment, où il y a peu d'effet, 1 coup d'imagination; on recc ment qu'elle a donné des idée dorsqu'il a traité le même suje ... Une ¡Vierge, d'Annibal avec l'Enfant-Jesus adoré pa cois sì c'est un joli tàbleau. : La Samafitaine, d'Annibal il est vigoureusement colorié. Un Soldat dui se repose, d Rola; il a pour pendant un faisant un pacte. Ils sont l'ui bien touchés. . La Salle où les Eleves étu près le Modele, est très-grau pendamment de la grande lam deffinateur a sa lampe particuli -petite commodité que prend l'

I. Rome, 10°. Quartier. 287 issement de la Salle du Modele ar Benoît XIV, afin que les sent trouver au Capitole de r la Nature & l'Art. Le Moijours un homme bien choisi mé: un Académicien préside le, & dirige les Eleves; il s les mois, & il reçoit une ergent à la fin de chaque mois.

PITRE XII.

nieme Quartier; description le & de Campo-vaccino.

ELI, Eglise de Cordeliers is, placée au sommet du Casis la partie orientale, à l'enoit autresois le Temple de Juolin. On arrive à cette Eglise dier de 124 marches de marant été prises dans les ruines de Romulus, sur le mont on l'appelloit autresois Santa Capitolio; mais ensuite elle a lde Santa Maria in Ara-cæli, in autel qu'on a dit avoir été Anguste, dans le temps de la

& des bases de bronze doré, une petite coupole; & sous a placé une belle urne de où l'on conserve le corps de s

où l'on conferve le corps de ! Cette Eglise étoit une de ciennes Abbayes de Rome des Bénédictins jusqu'à l'an nocent IV. la donna aux R S. François: & Eugéne IV. Observantins de la réforme de Capistran. Léon X. en fit l des Cardinaux Prêtres; le Ca vier Caraffa, fit restaurer en 1464: elle est divisée er par 22 colonnes antiques de l bres, tirés de l'ancien Ten piter Capitolin; la voûte fu dorures après la bataille de remportée sur les Turcs en 11 CHAP. XII. Rome, 10°. Quartier.289 s les chapelles renferment des peintus estimées, de Mattei, Roncalli, Niblas de Pesaro, François de Sienne, uziani, &c. Dans la chapelle de l'Asmison, on voit le mausolée du célebre pyageur Pietro della Valle. Le Couvent s Cordeliers d'Ara-cæli, a deux cloîss dont toutes les colonnes sont de grate ou de beau marbre; la bibliothéme est grande & bien choisie; la terffe qui est au-dessus de la ville.

PALAZZO CAFFARELLI: c'est le seul timent particulier un peu considérable i soit sur le Capitole; il a été sait sur desseins de Grégorio Canonica: il y deux petites loges ou pavillons qui it de Vignole, dont l'un est près du nuvent d'Ara-cæli. Cette maison est une architecture grande & belle, mais e n'est point achevée.

Après avoir décrit la partie supérieudu Capitole, nous allons parler des es qui l'environnent, en commençant rs l'occident. Le portique d'Octavie sit situé dans l'emplacement qui est enes. Nicolo in Carcere, & S. Maria in impitelli, hors de la porte Carmentale, ii étoit vers la place Montanara. Au-Tome IV. ce portique étoit celui de M cedonicus, aussi bien que de que le même Métellus sit bâti quels sut le premier Temple que l'on eut vû dans Rome, nium ædem ex marmore in numentis molitus vel magnifica xuriæ princeps suit (Vell. Pat. dans le bâtiment appellé Curi ces portiques d'Octavie, qu'é bre Vénus de Phydias. (Pli

SANTA MARIA IN CAMPI la premiere Eglise considéral trouve au bas du Capitole du c chant; elle est appellée aussi Si in Portico, dans Nardini & dan d'autres Auteurs. On raconte AP. XII. Rome, 109. Quartier.29 In Iguse de la Vierge, pour laquelle ngea le palais en une Eglise. Cette une est gravée avec des silets d'or a saphir qui a environ 8 pouces teur sur 4 de largeur; on l'a soutrée en procession dans les calaquiliques, & on lui a attribué les les plus signalés. S. Grégoire rebâtir l'Eglise, & Clément VIII. la aux Clercs réguliers de la Mere 1, ou de la Congrégation de ces.

is la peste de 1656, le peuple Rofit vœu de bâtir une Eglise à la dans cet endroit; & la contayant cessé peu après dans tout l'Eclésiastique, Alexandre VII. sit nactions de graces une procession selle de l'Eglise d'Ara-cæli à celle nta Maria in Portico, il y assista me à pied avec tout le sacré Col-& peu après il mit la premiere du bâtiment qui subsiste aujourqui sut construit par Carlo Ri-

s la chapelle de Ste. Anne, un tale Jordans, qui est beau, mais peu. La chapelle de la Maison Altieriornés, on y voit deux belles co: lais Savelli, le pont de quattro Cap. Maria in Campitelli: on y faisoit l'hastations & les ventes forcées; or posoit les ensans près d'une colo étoit appellée à cause de cela C lastaria. Il y avoit dans la même p temple de la Piété, qui sut consa le Duumvir Attilius Glabrio; il une statue dorée, la premiere qu'vue en Italie, à l'honneur de se qui avoit désait Antiochus au dét Thermopiles.

TORRE DI SPECHI, espece d vent où des filles & des veuves rent pour y mener une vie religieu le nom d'Oblate, sans faire de il sut sondé par sainte Françoise CHAP. XII. Rome, 10°. Quartier. 293 fois la roche Tarpéïenne, actuellement Monte Caprino: elle dépend du Chapitre de S. Nicolas in carcere.

PIAZZA MONTANARA, est une per tite place au bas de la roche Tarpéienne, à l'occident du Capitole, entre S. Nicolo in carcere & le palais Orsini, ou théatre de Marcellus.

Près de-là étoit la porte Carmentale de la premiere enceinte de Romulus. Les quatre factions du Cirque avoient leurs bâtimens & leurs écuries près de la porte Carmentale, Stabula quatuor factionum; les couleurs qui les caractérisoient étoient le verd, le bleu, le rouge & le blanc: Suétone nous apprend que Caligula avoit tant d'affection pour celle des verds, qu'il ne quittoit pas leur hôtel: Ita addictus erat prasinæ factioni, ut cænaret in stabulo assidué & maneret. (Suet. in Calig. 55).

LA CONSOLAZIONE, église de confrairie, avec un hôpital considérable pour les hommes & pour les semmes; l'architecture de l'église est de Martin Lunghi l'ancien: on y fait des démonstrations publiques d'Anatomie. Cette église est exactement au Midi du Capitole sur une place qui est dominée verticalement par 294 VOYAGE EN ITALIE.

la roche Tarpéienne, & à laquelle abou-

tit la strada di Monte Tarpeo.

S. GIUSEPPE de' Falegnami, église des Menuisiers & des autres Ouvriers en bois, que l'on trouve au pied du Capitole en entrant dans la place de Campovaccino: elle sut bâtie en 1539, sur les desseins de Jacques della Porta; le tableau de la Nativité est de Carle Maratte.

Colonnes: Campo-

Vis-à-vis de cette église sur le penchant du Capitole, & au-dessous des senêtres du Sénateur, il reste sur pied trois colonnes antiques à moitié enterrées, que M. Venuti croit être des restes du Temple de Jupiter Tonnant; elles sont marquées pour telles au No. 923 du grand Plan de Noli; mais cet Auteur n'a pas ofé donner un nom à la colonne qui est seule auprès de la Douanne, ni aux trois colonnes cannelées qui sont auprès de S1. Maria Liberatrice sur la même place, No. 925 & 928 du même Plan. Nous en parlerons plus au long dans le Chapitre XIII, en décrivant la partie occidentale de Campo-vaccino.

3. Pietro

S. PIETRO IN CARCERE, Eglise située de l'autre côte du Capitole, près de la montée méridionale; elle sut élévée par les premiers Chrétiens sur les

P. XII. Rome, 10°. Quartier. 295 le la prison appellée Carcer Tulu Memertinus, dans laquelle S. & S. Paul furent enfermés sous le e Néron vers l'an 66 de Jesus-On descend encore dans les anuterrains de cette prison; on y e fontaine qui passe pour avoir duite miraculeusement par les de S. Pierre, pour baptiser S. is & S. Martinianus qui gardoient 1, & furent ensuite martyrisés à

rison de S. Pierre où est actuel-'Eglise de ce nom, fut faite d'a- ancienne Ancus Martius: Carcer ad terverescentis audacia, media urbe, s foro, ædificatur; la partie ine s'appelloit Tullianum, parce it faite par Tullus Hostilius, pront à l'entrée d'une carriere d'où ait tirer des pierres. C'étoit dans son où l'on mettoit les criminels iés à mort, & où Salluste nous. que l'on fit mourir les compliatilina.

voit dans le Tullianum un prél'on jettoit des criminels, il it Robur; Tite-Live en parle à 1 de Gracchus, ut in carcere N iv



du Capitole; on y arrivoit p grès appellés Scalæ gemoniæ, i on jettoit les cadavres de ca avoit fait mourir dans la priso

Il y avoit une autre prisc théâtre de Marcellus, là où es in carcere, mais elle ne sur long-temps après.

Sub Regibus arque T Viderunt uno contentam carcere Ron

Dans la partie du Capitole de le Campo-vaccino, on vo chitrave dorique avec les cha colonnes qui le portoient, à la quelles on a construit un mui che le devant d'un portique stuellement d'écurie; on croi toit l'Atheneum bâti par Adr

Vis à-vis de S. Pietro in ca

. XII. Rome, 10°. Quartier. 297
où étoit le grand vase de marest actuellement au milieu de
vaccino. Cette rue de Marsorio,
jui en est tout proche, étoit auVia Mamertina, de même que la
visine étoit appellée Carcer Ma-

ce de César, Forum Cæsaris, itiguë à la grande place, entre nt & le Temple de la paix; ue César fit bâtir à Vénus un ragnifique où il plaça une statue de cette Déesse, que lui avoit Cléopatre, & une statue de Cléole même. Le vestibule de ce toit une basilique où l'on renustice. Cette place étoit plus : la grande place de Rome. ce d'Auguste, Forum Augusti, riere l'Eglise de Sainte Martique à côté de S. Adrien, enla rue qui est aujourd'hui entre Eglises, & qui va vers la plaerva étoit à peu près celle qui la grande place de Rome à uguste dont nous parlons. Mais à Campo-vaccino. ARTINA, Eglise qui appartient mie de Peinture; elle est située

Foru**m** Cæfaris.

Forum ugusti.



Pierre de Cortonne: on l'appe bien que celle de S. Adrien proche, in tribus foris, à caul places voisines, Forum Romani Cæsaris, forum Augusti.

Le grand autel de Sainte l'orné d'un tableau de Raphaë présente S. Luc; il y a au m une statue couchée de Sainte par Nicolas Menghino. Dans le de S. Lazare qui est à dro bleau de Lazzaro Baldi, & de l'Assomption qui est à garen a un du Cavalier Conca.

La chapelle fouterraine a non-seulement sur les dessein frais de Pierre de Cortonne; CHAP. XII. Rome, 10°. Quartier.299 pierre qui sont à l'entrée de la chapelle unt de Cosimo Fancelli, aussi bien que un bas-relies d'albâtre qui sont sur lantel, & dont Pierre de Cortonne avoit lanné les desseins. Les Peintures qui sont gauche en entrant sont de Lazzaro Ball, & celles de la droite de Guglielmo lortese; près de la porte de la facrissie il a un petit autel & un tableau de Ciromi; les trois statues de terre cuite dans i petite chapelle à gauche ont été saites ar l'Algarde.

Les salles où s'affemble l'Académie einture sont auprès de cette Eglise; y en a trois qui sont remplies de taleaux faits par les Membres de cette impagnie, de modeles en terre cuite, de bas-relies antiques & modernes. In y voit aussi le crâne de Raphaël.

C'est l'Académie de S. Luc à Rome ii a produit depuis trois siécles les plus ands sujets qui ont paru dans les Arts; est ainsi que s'en explique Louis XIV ns des Lettres Patentes. Cette Académe de Rome voulut avoir & choisit en 176 pour son Prince & Chef, M. Leun, premier Peintre du Roi, Chancer & principal Recteur de l'Académie vyale de Peinture & Sculpture de Pa-

N vi

Acadé de S. Lu



de Rome aux prérogatives de mie de Paris, & en établissan respondance de lumieres & centre ces deux compagnies.

Les trois Académies de de Sculpture, & d'Architechunies ensemble, ce qui devro même en France; les Archit priseroient moins les Peintres pteurs, & ces derniers à l'es Michel-Ange, du Bernin, & d pouroient avec succès travail architechure.

Dans Pendroit où est l'Egl Martine, il y avoit un Palais nateurs s'assembloient en co juger en secret des causes cr XII. Rome, 10e. Quartier. 301 ce martyre fut déterré on 🗴 muraille une inscription 🥦 c'étoit-là le Secretarium

O-VACCINO, est la grande plutôt l'espece de champ dans cino. t situées les deux Eglises que : décrire; elle s'appelle ainsi ; à iarché des vaches qui s'y tient. omination ignoble, & cette ation se trouvent actuellement ace qui étoit la plus fameuse , je veux dire le Forum. Narla description de la huitieme du Forum ce le Forum entre S. Adrien Marie des Graces, en sorte que i Liberatrice étoit au milieu de ır; la largeur avoit un tiers de ivant la proportion que Vitruà toutes les places de Rome: orum ne contenoit point le la paix, ni le temple de Faustit dans la Via sacra. Cette place rée par Tarquin l'ancien, de où les femmes & les personis considérables se mettoient à tandis que le gros du peuple plein air pendant la durée des . On y donnoit des spectacles,

Situation

rangues, espece de piedestal elev vironné d'une tribune avec un se mettoit l'orateur quand on tra affaires les plus importantes, que cusoit, ou qu'on désendoit des a ou qu'on faisoit l'éloge des mortribune étoit ornée de prouës seaux pris sur les ennemis. Pré étoient les statues de Sylla, de P d'Auguste: il paroît que cette aux Harangues étoit tout contre de Sainte Marie Libératrice, lac de Curtius.

Dans cette partie du Forum bâtiment où s'assembloient le S les Consuls, Curia Hostilia, sai Roi Hostilius: cet édifice sut bri le temps que le peuple sit les sui

CHAP. XII. Rome, 10e. Quartier. 303 oit les criminels. Le couvert étoit porté ar des colonnes, & Nardini croit que étoient celles dont trois subsistent en-lies, ore près de Sainte Marie Libératrice, dans la partie la plus élevée du Forum; ce sont ces trois colonnes que les uns ont attribué au temple de Jupiter Stator, les autres au pont de Caligula. C'est-là od Panvinius rapporte qu'on trouva les célebres fastes du Capitole qui sans doute étoient anciennement exposés dans le lieu des Comices, ou peut-être sur le mur de la Curia hostilia qui touchoit aux Comices.

Le Gracostasis, c'est-à-dire, l'endroit on l'on introduisoit les Ambassadeurs étrangers avant de les conduire au Sénat, & où ils attendoient les réponses; il étoit dans la partie méridionale, du côté de la Via Sacra qui est entre S. Laurent & S. Côme; du moins cette situation est indiquée par un passage de Pline (1.7. c. 60.) Duodecim tabulis ortus tantum & occasus nominabantur: post aliquot annos adjectus est & meridies, accenso consulum d pronunciante cum à curia inter rostra; & græcostasim prospexissent solem.

Près des Comices étoit aussi le figuier

304 Voyage en Italie.

fous lequel Remus & Romulus avoient été exposés, ficus ruminalis. Tacite dans le treizième livre de ses Annales nous dit que ce figuier après avoir subsisté 740 ans se sécha, & que cela sur regardé comme un mauvais présage.

Basilica portia, étoit un bâtiment joint à celui du Sénat, où les Tribuns du peuple rendoient leurs jugemens; il étoit à la gauche, c'est-à-dire, du côté opposé aux Comices, & vers Ste. Marie

Libératrice.

Dans la partie occidentale du Forum, du côté du Velabrum, c'est-à-dire, en allant vers le Tibre & vers le grand Cirque, étoit le Vicus Tuscus, où il y avoit beaucoup de parfumeurs, & de semmes publiques; cette rue est citée dans Horace.

Unguentarius ac tusci turba impia vici.
Horat. L. II. Sat. 3.

En revenant le long du Palatin on trouvoit le temple de Romulus, celui des Dieux Pénates, celui de Jules Céfar, & celui de la Victoire au pied d'une rue qui montoit au palatin, & qui s'appelloit Clivus victoriæ, ensuite le temple de Jupiter Stator, & l'ancienne porte du Palais, au-devant de laquelle habitoit Tarquin l'ancien.

mple de la Victoire fut bâti dans r où avoit été la maison de Vaiblique, faite pour lui aux dépens publique, avec le privilége de au déhors de la ville.

I' E MPLE DE VESTA, & le qui lui étoit confacré, étoient de la rue & du temple de la Viclière restremité occidentale du Fou côté du Tibre. C'est-là qu'on avec tant de soin sur l'autel & adoroit même le seu sacré, qui la avec du bois placé sur des centre un ou plusieurs vases. Le vestionnoit audience & rendois la la commoit audience & rendois la commoit audience & rendois la commoit audience & rendois la commoit audience de rendois la commoit de rendois de re

cus exiguus qui fustinet atria Vestz , 1 fuit intonsi regia parva Numz . Ovid. Fast. VI.

fanctuaire de ce temple Penus Vestales it un endroit sacré où les Vestales Pontifes pouvoient seuls entrer; conservoit la sameuse statue de Miappellée Palladium qui passoit pour été apportée de Troye; mais la iere des Vestales étoit la seule qui droit de le voir.

Temple d Vesta.



Arc de Sévere. arrivé fous Commode les Verporterent ce Palladium au l'Empereur dans la voie facre L'arc de Septime Severe

L'arc de Septime Severe dans la partie septentrionale du côté du Capitole subsiste e son entier; il est tout de marl composé de trois portes; sur le massifs sont quatre colonnes d'ordre composite qui font si que leur entablement, sur la nérale de l'édifice. Dans l'atti au-dessus est une grande in l'honneur de cet Empereur c à l'Empire l'an de Jesus-Chri de Caracalla qui lui fuccéda le nom de Géta y étoit aussi frere Caracalla le fit effacer c monumens. Cet arc est couver XII. Rome, 10°. Quartier.307

c est trop enterré pour qu'on ger de la masse générale & de 28 particulieres; il semble seulee la partie du milieu où est la orte, est un peu trop grande port aux parties où font les peces. L'attique paroît d'une boncur, mais il devoit paroître peue le piedestal de l'arc étoit ert; l'inscription qui est dans cet forme une partie trop forte com-Mautres masses qui divisent l'arc; évité ce défaut d'accord, es ides pileftres fur les deux colonmilieu, comme il y en a sur les olonnes qui font à l'extrémité. La rénérale des entablemens est divime façon mesquine; la maniere s les profils de cet arc est dure & ainsi que le travail des ornemens; mds bas-reliefs quarrés qui sont petites portes font d'un goût qui ht à fait vers le gothique. Les Reices qui font sur l'archivolte de la e arcade sont d'un meilleur style 3 sculptures des bas-reliefs quoi-



de Vespasien qui étoit à c de la Concorde: Terga pater concordia vultu. Beaucoup loient faire la conversation grés qui étoient au-devant ple: equites Romani qui in gradibus Concordia stetera Philipp. 10.)

Le temple de Saturne é temple de la Concorde, trésor de la république; c placé au même endroit où gnons d'Hercule avoient un autel; Tarquin y bâtit un Publicola y établit l'Ærari

Mille doré. On a dit que le mille de l'endroit où est l'Eglise de kII: Rome, Toe. Quartier. 309 lu Forum. Pline, en parlant du soir, dit qu'on voyoit de Sénat à la derniere heure du leil entre la colonne & la priumna ænea ad carcerem inclisupremam pronuntiabat (1.7.
r la prison où est aujourd'hui
s Carcere étoit à l'occident du toit à peu près en face de l'arc; donc le mille doré étoit aussi
té-là.

: lorsqu'il avoit l'intendance chemins établit cette premiee milliaire de bronze doré. ient tous les grands chemins, , & auquel se rapportoient les e toutes les pierres milliaires. agréable & commode pour urs a été suivi de nos jours; igleterre, foit dans l'Etat Ec-:, & depuis 1763 on l'a étagénéralité de Paris : les mille marquées par une colonne de es 500 toises par un tronçon e plus bas, & les 250 toises juart de lieue par une borne e; toutes les distances ont été lepuis le milieu de Paris qui est l'intersection de la rue neuve



qui conduitoit au Capitole p occidental du Forum, comn Sévere fut placé dans la su montée orientale.

Temple de Janus. Il y avoit à Rome plusier de Janus, mais sur-tout un orientale du Forum, & un grand dans l'Argileto, à côte tre de Marcellus, bâti par Nut fermoit l'un & l'autre en tem

... Et vacuum duellis
Janum Quicini clausit, & ordin
Redum, & vaganti stæna licenti
Injecit, &c.

Horat. L. IV. C

Ce temple de Janus dans étoit l'ancienne porte appellée nualis, qui fut convertie en AII. Rome, 10⁴. Quartier. 3 1 m la réunion des deux peuples 3 sourquoi ce temple fut regardé somme le centre de la guerre &c.

la partie orientale du Forum, à le plus éloigné du Capitole où crée aboutissoit dans la place, t l'arc de Fabius. Dans cette tie près les Comices, dont nous lé, il y avoit une statue de Vécine; & près de cette statue ribunal où siégeoit le décemvir lorsque. Virginius lui demanda ion de virer à part sa fille, & la ieds de cette statue. Il y avoit es cabarets qui surent changés ute en boutiques de banquiers, viiers s'assembloient.

Sed quinque tabernæ nta parant. Junen. Sat, 27

ilique de Paul-Emile étoit près ien; c'étoit un des plus beaux e Rome, orné de colonnes de ec, (Plin. L. XXXVI. ch. 15.). aite par le consul Lucius Emis, avec 1500 talens que Céroit envoyés des Gaules pour son parti.



debantur; quos ubt accufato hominibus complerat, non m ab reo, sed ne surgendi qui erat. (Cic. pro Cluentio). dans l'endroit où sut ensuite Julia, qui servit aux mêmes & près du temple de Vesta.

Lac de Cuttius. Après avoir ainsi parcourrégions ou les quatre côtés de nous reste à parler du milier cette place, d'abord du La tius: c'étoit un ancien mar l'histoire est un peu incertain on le voit dans le quatrieme Varron: Denis d'Halicarnasse nom lui vint d'un Sabin no tius, qui dans la guerre de I Romulus s'y noya en voulant cheval. Tite-Live dit qu'un stible s'y étoir ouvert. & qu'i

XII. Rome, 10°. Quartier. 313 de ce que la foudre y tomba nfulat de Curtius; quoi qu'il lac fut desséché.

lacus, ficcas qui suffinet aras, da est tellus, sed suit anté lacus.

it en effet un autel que Julesenlever à l'occasson des jeux
eurs qu'il sit célébrer, & la
Domitien y sut ensuite élevée.
oit encore dans la place du Folonne où Horace plaça les dés Curiaces, Pila Horatia: la
menius, près de laquelle on
voleurs & les esclaves; une
ne près de la tribune, où l'on
le premier cadran solaire qu'il
Rome, apporté de Catane en
le Consul Valerius Messala.
II. cap. ult.).

it depuis le Forum jusqu'au ir trois routes différentes. La oit par les cent dégrés de la pérenne, qui commençoient de la Concorde, & alloient sommet occidental du Capiyavoit un rocher à pic donplace Montanara, d'où l'on les coupables. La second apus Capitolinus, différente de IV.



Tonnant, après avoir échat ger de la foudre. La troisie par laquelle marchoient les teurs jusqu'au Capitole, com l'Arc de Sévere, & se détou che, passoit au dessus de l'égl seph vers le jardin des Peres & alloit se terminer au milie tole, où est actuellement la pla Aurele, & où étoit l'asyle de

La place de Campo-vac nous avons dit que le Forum tie, est beaucoup plus gran toit l'ancienne place, puisqui jusqu'au temple de la Paix prend une grande partie d voie sacrée, c'est plutôt au champ qu'une place; l'on arbres dans le milieu, mais i XII. Rome, 100. Quartier. 315 ais la principale partie de ce lacement ne présente que des n voit fur-tout dans le côté . à trois endroits différens, nes qui font encore fur pied, à aucun édifice ; elles atteffent magnificence de cette partie , & elles offrent à un amateur juité des fujets de réflexion qui ette solitude une des promeplus intéressantes que l'on puifà Rome. Nous parlerons des que l'on y voit encore, à la description du Mont Palatin; XIII.

siano in Campo-vaccino, anise qui est à côté de Ste. Marle midi, bâtie sur un ancien
Saturne, du moins suivant l'onmune, quoiqu'il ne reste plus
ple que la façade, consistante
nd mur de briques, couvert
n quelques endroits, avec un
n peut douter si c'étoit un temint ni colonnes, ni pilastres,
ement complet, chose qui se
ns tous les temples.

église étoit comptée dès l'an i les anciennes diaconies de O ij



César Torelli, de Sarzane: qui est auprès de la sacristie, bleau fort estimé, qui représer Religieux de l'Ordre de la del Riscatto (a): quelquesbuent au Guerchin, d'autr Vénitien, & d'autres à Sar Bologne. Le sacristain de montre une relique singulier nonce comme les trois enfant naise de Babylone.

S. LORENZO IN MIRAN ne église bâtie sur les débri d'Antonin & de Faustine nommée ainsi à cause des momirables d'Antiquités Roma étoit environnée; il y avo du portique un temple de Pidémoli sous Paul III; mais i

XII. Rome, 10e. Quartier. 317 colonnes font de marbre orienaussi deux chapiteaux de pirdre corinthien, avec une parirs de la nef; la corniche est ir sa principale sace qui regarvaccino. Dans la frise & sur andes de l'architrave, est cette

tonino, divæ Faustinæ, ex S. C. onnes de ce temple sont enteriron un tiers de leur hauteur, s sont d'une proportion doriela ne fait pas mal; les divientablement sont très-bonnes; l'ornée de bon goût: pour la il y a un défaut dans la partie du larmier, qui est de n'avoir mbre dominant: mais en géfaçon de profiler dans ce moquoique moins fine que celle onde, est d'un très-bon caracin grand style.

u-dedans de ces colonnes que nauté des Apoticaires fit bâ-22 l'église qui subsiste actuelur les desseins de Torriani. Le e S. Laurent qui est au-dessus autel, est de Pierre de Cortondans la derniere chapelle à gau-



foit des ruines du temple de l trouve l'église de S. Côme & mien, dont nous allons parler serons la partie occidentale d vaccino aussi bien que le Mo pour le douzieme Quartier.

S. Cosimo, E' Damiano, Religieux du Tiers ordre de S que nous appellons en France cause du village où ils s'étal de Paris pour la premiere s' Eglise étoit autresois un temple suivant Nardini, d'autres dis mulus, & d'autres de Quir qu'il en soit, il n'y a que la protie de cette Eglise qui paroi c'est une petite rotonde mal s

CHAP. XII. Rome, 10°. Quartier. 319

Le glife qui est quarrée est un grand mur de pierre de taille à la rustique qui pourtoir être plutôt du temple de Remus que la rotonde dont on vient de parler. A côté de cette rotonde sont deux colonnes d'ordre corinthien enterrées environ de la moitié de leur hauteur, dont celle qui a un chapiteau porte un entablement faisant face de trois côtés. Ce qui semble décider que ces colonnes n'étoient point d'un temple, & qu'elles décoroient plutôt un portique ou une porte. Toute la sculpture en est mauvaise, ainsi que la saçon de profiler.

S. Felix III en 526 convertit ce temple en une Eglise; S. Grégoire le grand la fit restaurer, & en sit une diaconie de Cardinal; Adrien I la rebâtit en 780 % y sit mettre les portes antiques de bronze qu'on y voit encore, avec deux colonnes de porphire; Jules II la donna en 1702 aux Religieux qui y sont; Urbain VIII sit relever le sol qui étoit commeenterré, sit repaver l'Eglise, & orner la voûte. Le grand autel est de l'architecture de Castelli; il est composé de beaux marbres, & environné d'une ancienne

tribune en mosaïque.

Les corps de S. Côme & de S. Da-



qui est actuellement placé da du Museum au Capitole.

TEMPIO DELLA PACE, le la Paix, dont on voit les ru trémité de Campo-vaccino, e nument le plus superbe & le qu'il y eût à Rome du temps sien & il occupe encore par ses grande partie de Campo-vacci ple sut bâti par Vespassen, en débris du Palais de Néron; les dépouilles du temple de qui furent ensuite enlevées par Roi des Vandales, & portées e

C'est là qu'étoit l'Arche qui se conserve encore à S. Je tran, & dont les Barbares ne

HAP. XII. Rome, 10e. Quartier. 321 n voit dans le second livre des chabées que Jérémie la cacha dans caverne, & que Joseph n'en parle en faisant l'énumération des délles que Vespasien & Titus porterent

iomphe.

y avoit dans le temple de la Paix Bibliotheque dont parle Aulu Gelle, . ch. 8. une grande statue du Nil ierre de basalte venue d'Ethiopie, u rapport de Pline (l. 36. c. 7.) la couleur & la dureté du fer ; on y seize enfans jouant autour du Nil, sentant les 16 coudées dont ses eaux nt sujettes à augmenter : on l'a imians la grande figure du Nil qui est strémité occidentale du jardin des eries à Paris.

ous voyons que le temple de la Paix regardé comme une des merveilles ome (Pline l. 36 ch. 15). Dans it que fait Ammian Marcellin dans eizieme livre, de l'étonnement nisdas lorsqu'il arriva de Perse à e, il cite parmi les objets de son ation le temple de Jupiter Capito-Amphitéatre, les Thermes, le Pan-, le temple de Vénus & de Rome ple de la Paix, le théatre de Pom-,



élever en 1614: elle a 64 44 pieds de hauteur; un se d'une autre colonne a servi grand grouppe au Palais Fai

grand grouppe au Palais Fai Les ruines du temple de l sistent en une partie du porti tibule qui précédoit la nef, e de niche qui la terminoit en des voûtes ou arcades ornées qui servoient de chapelles poient toute la longueur de l a aussi plusieurs parties de m répondent aux trois grand dont on vient de parler; ils les trois chapelles de la part tale, qui sont ruinées. Sur des trois grandes arcades, CHAP. XII. Rome, 10e. Quartier. 323 mples, & étant femblable aux salles Thermes, il y a des Antiquaires qui t penfé que c'étoit une chambre de ins, à laquelle par erreur on avoit donle nom de temple : la quantité de ur qu'il y entroit, les niches dont il décoré, & le défaut d'unité dans la rme générale, défaut qui ne se trouve ns aucun temple, fembleroit indiquer effet que c'étoit une falle; mais consirant le morceau tel qu'il est, on peut re que les trois grandes arcades qui vifent la longueur de la nef font un and effet chacune en particulier, & utes ensemble quand on les confidéd'un des bouts de la nef; il devoit résulter un coup d'œil bien plus maflueux lorsque l'édifice étoit tout ener. Au reste, dans l'arrangement géné-I des parties de cet édifice, il y a plus grandeur que de correction, les pares qui s'avancent les unes fur les autres onnent beaucoup de mouvement à toula machine.

Il y a de petits jardins au-dessus des ontes du temple de la Paix, mais on doit y marcher qu'avec précaution à use des trous qu'il y a déja dans les ontes, & de ceux qui peuvent s'y ou-

O vi



ne à chaque fille une tâche de t ou trois cannes par jour, suiv ture des étoffes auxquelles ell lent. Le P. Caravita, Jésuite, c cet établissement en 1651, & nal Pio da Carpi vendit sa mai jardins à un prix très-modi contribuer à l'accroissement pieuse institution.

Via Sacra.

La voie sacrée, via facra, noit son nom à la quatrieme n Rome, aboutissoit d'un côté da rum, près du temple de Faust S. Lorenzo in miranda, & c côté vers le Colisée & le Ca avoit donné son nom à cet am étoit en face de cette rue. Elle pellée Sacrée, suivant Varron. II. Rome, 10e. Quartier. 325 y avoit une place dans laroit encore le reste de la fonllée Meta sudante ; il y en utre dans la partie qui regare aux Liens, on l'appelloit ris, & c'est de là que vient ids vases de marbre qui déplace Farnese, & que le Pape oit transporté du Colifée à la larc: près de celle-ci étoit la erata, fur laquelle montoit hargé de publier les fentenrt, & dont il est parlé dans es Martyrs; c'est aussi là où se s ventes forcées. Près de là, , étoit le temple ou la statue qui avoit fait donner à la sgion le nom de Moneta. s des Vestales étoit dans la e, de même que le palais du ife, où César habita lorsqu'il de cette dignité, aussi bien : fon fuccesseur. le de Vénus & de Rome, ou : deux temples réunis sous ces , avoient été bâtis par Adrien, ès-grande magnificence. Dion

dans la vie de cet Empeen envoya la description à l'ar-



Ancus Martius, quatrie Rome, avoit habité à l'ext Voie facrée appellée Summa vers l'endroit qu'on appelle Larium: il y avoit dans le m un grand marché de fruits,

Rure suburbano poteris tibi dicere n Illa vel in sacrà sint licèt empta vi Ovid. de 1

Le grand colosse du Soleil que pieds Romains ou 109 pied avoit été élevé par Néron au sa maison dorée, & il avoit blance de ce Prince; mais ayant été brûlé & démolissit élever le Colosse dans la & Adrien pour bâtir le temp puis & de Rome le transport

. XII. Rome, 100. Quartier. 327. t aussi dans la via sacra qu'on cé la statue équestre en bronze de Clélie qui s'étoit évadée du camp nna, & avoit traversé le Tibre à ers l'an 708 avant Jesus-Christ; que nous apprend Seneque dans lation à Marcia. Equestri insidens ı facra via celeberrimo loco Clæshat juvenibus nostris pulvinum tibus, in ea illos urbe fic ingredi tiam fæminas equo donavimus. yoit aussi des éléphans de bronze s chars, que l'on faisoit élever à ir des Empereurs & des Impé-, comme ledit Suétone dans la Claude: Aviæ Liviæ divinos ho-Circensi pompa currum elephanugustæo similem decernendum cu-

livus viæ sacræ, après la démoe la maison de Néron, étoit la qui conduisoit au mont Palatin, is de l'arc de Titus, entre Sta. la Romana & S. Sebastiano in

CHAPITRE XIII.

Rione di sant' Angiolo; Quartie de la Juiverie.

LE onzieme quartier de Rome qui tin son nom de l'Eglise de S. Ange, est le plus petit des XIV quartiers; il commence au Pont Quattro capi, passe à la place Montanara, à la pêcherie, & vijusques à l'extrémité septentrionale de la place du Capitole. Ce quartier comprend pour la plus grande partie la neuvieme région de l'ancienne Rome qui étoit appellée Circus Flaminius.

Cirque de

Le Cirque dont cette région portoit le nom, & qui en étoit le principal édifice avoit été construit dans l'endroit qu'on appelloit déja Prata Flaminia, & par les soins de ce Flaminius qui fut tué à la bataille de Trasymene, 218 ans avant Jesus-Christ; il n'y a pas deux siécles qu'on en voyoit encore les vestiges vers le Palais Mattei, dont une partie est dans le Cirque: l'Eglise de Sta. Caterina de Furnari étoit dans le milieu même, & le Cirque s'étendoit vers la place Margana,

LAP. XIII. Rome, 1 1º. Quartier, 329 là la fontaine de Calcarara, & mê-Kou'à S. Angelo in Pescaria, suila description exacte & circonstanhu'en donne Ligorius dans le livre Cirques des Amphitéatres & des ttres. Ligorius dit que la fontaine qui ir la place Mattei est à l'endroit où afte fit venir des eaux lorsqu'il donna and spectacle où il y eut 36 Croés de tués. étoit du Cirque de Flaminius que mençoit la marche des triomphes; venoit du champ de Mars, & paspar derriere le temple de Bellone, pit par la porte appellé Carmentalis, insuite Porta scelerata, située aux ls du Capitole du côté du Tibre vers droit où est la place Montanara. Le Sénatule, c'est-à-dire, l'endroit le Sénat donnoit audience aux Conqui demandoient le triomphe, & : Ambassadeurs des Puissances enne-3, n'étoit pas loin du temple de Bele, & il paroît avoir été à l'endroit où le Couvent de Tor de' Specchi. La colonne militaire étoit près du Coloni Militaire, que de Flaminius, c'est-à-dire, aux virons de la place Mattei & de S.

ngelo in Pescaria; c'est celle dont parle

330 VOYAGE EN ITALIE. Ovide, de dessus laquelle on décochoit une sleche pour la déclaration de guerre.

Prospicit à tergo summum brevis area circum
Est ubi non parvæ parva columna notæ,
Hic solet hasta manu belli prænuntia mitti,
In regem & gentes cum placet arma capi.
Ovid. Fast. VI.

S. ANGIOLO, Eglife collégiale confacrée à S. Michel Archange, il y en avoit une autre bâtie dès l'an 530, par Boniface II à l'extrémité du Cirque de Flaminius; mais comme par ladémolition du Cirque elle resta abandonnée, on bâtit près de-là celle dont nous parlons l'an 752; le Cardinal Charles Barberini la sit décorer en 1700, & la mit dans l'état où on la voit actuellement.

STA. CATERINA DE' FUMARI, Eglise que Paul III accorda à S. Ignace en 1536 pour y saire un Conservatoire, où l'on éléve de pauvres filles, sous la direction de Religieuses qui suivent la regle de S. Augustin. Le Cardinal Cessit rebâtir cette Eglise entre 1544 & 1564, avec une saçade décorée. On y voit des peintures de Frederic Zuccheri. Dans la premiere chapelle à main droite il y a un tableau de Sainte Marguerite copié d'après Annibal Carrache, &

ché par lui-même, 11e. Quartier. 331 ché par lui-même, ce fut le precouvrage qui fit connoître à Rome lens de ce grand maître.

lens de ce grand maître. LAZZO MATTEI, ancien & vafte s qui fut construit par Carle Mao pour le Duc Asdrubal Mattei, l'enceinte même du Cirque Flami-, dont une partie fut abattue pour les fondations du palais Mattei. Il marquable par un grand nombre de es, de bas-reliefs & d'infcriptions. a décoration de ce Palais est seuleen croifée, dans le goût de celles ous les palais de Rome; l'architectuest pure, ainsi que les dérails, sa est d'un très-mauvais style, la déion ayant une quantité de bas-rede stucs & fragmens antiques apés fur la muraille sans aucun goût. rune des petites portes de cette , il y a un bas-relief'antique de -figure représentant des hommes menent un taureau au sacrifice; il 'un bon style, mais l'exécution en wrde: au-dessus des deux croisées même cour sont deux jolis petits teliefs représentant des Bacchanadans l'une, un homme suivi d'un conduit un bouc en laisse, qu'un

Palais Mattei.

332 VOYAGE EN ITALIE

autre arrête par la corne; on y voit au une Bacchante qui tient un tyrse d'ul main & une couleuvre de l'autre, & u Faune qui joue du tambour de basqu

L'autre bas-relief représente des hommes qui tiennent des vases, des Satyre qui court après un Centaure

Un autre petit bas-relief au-de d'une fenêtre représente quatre figu Egyptiennes qui vont faire un facrific les habillemens en sont bons, mais l'es cution pésante; on y voit aussi une d'Isis e un Empereur nouvellement porté par des foldats au temple de Jupiter Capitolin ; une chasse de l'Empe reur Commode, contre des lions & des ours; ensuite des statues de Pallas, de la déesse de l'Abondance, & de Jupiter; sur l'escalier on voit quatre sièges antiques trouvés dans les ruines qui sont vers l'Eglise de S. Jean & S. Paul, que quelques Auteurs ont cru être la Curis Hostilia, il y en a un de basalte & trois de marbre de Paros, l'un desquels a une espece de coussin piqué à grands points, dans le goût de ceux que l'on fait actuellement.

Dans la loge qui est au premier étage sur la cour, un grand bas-relief reIII. Rome, 11^e. Quartier. 333 in Conful qui fait punir un lest d'un grand style, mais int incorrect de dessein.

s une petite Bacchante qui ice ; elle est bien drapée & osée.

isons en bas-relief; un Prisonon immole; le facrifice d'une riape, fur une petite urne; éliaque dont Alcandro a donation; quelques Statues grecllon Pythien; une Muse; un lexandre le grand au-deffus ; quatre colonnes, dont deux niers en forme de chapiteaux; liefs qui représentent la chasse re & l'enlévement de Proferbustes d'Adrien , d'Antonin le Marc-Aurele, de L. Verus, de e, de Severe, d'Hercule, &c. iraces en bas-relief; l'adultere le facrifice d'Esculape ; une le. Parmi les bustes antiques qui les appartemens, il y a un faste de Ciceron, où le nom est & qui a été regardé en conséom ne le véritable portrait de ax Conful. Un autre buste de mus Gallus.



Bassan; un S. Pierre, du Gi fan représentant des gens à homme que deux chiens ve à la jambe, bien composé.

La vaste étendue de ce Palisse qui renserme cinq hâtime le principal est celui dont parlé; le second donne sur la la sontaine des Tortues, de ghe, où l'on admire quatre state du célebre Taddeo Land rence. Les Magistrats de Ros re cette sontaine en 1585 sur de Jacques della Porta; l'arc ce Palais est de Nanni Bigio. coir sur la façade quelques rest tures en clair-obscur où Ta

P. XIII.Rome, 116.Quartier. 335 troifieme partie du Palais Mattei l'architecture de Vignole; la façavers l'Eglise de S. Valentin; le me bâtiment est de Breccioli, du : l'Orme ; le cinquieme est vers ucie: Louis Mattei le fit faire en fur les desseins de l'Ammanati, rant d'autres, sur ceux de Claude de Carravage; il y a dans les apens de celui-ci quelques Peintuesque de François Castelli. fontaine de la place Mattei est de le Bologne : quatre Adolescents des Tortues. r l'enroulement d'une grosse cofont chacun passer une tortue du les-doigts dans un bassin en gué-1ui s'élève au-dessus de leurs têoutes ces figures de Jean de Boloont dans le même mouvement & même caractère de dessein : c'est dant ce qu'il y a de mieux dans fontaine. L'idée générale de la osition est mêlée de maigreur, & arties lourdes; ce mauvais goût ne singuliérement dans la coquille. LAZZO COSTAGUTI, autre-Patrizi; il est de l'architecture de i. Lambardi, d'Arezzo, il est orné cintures à fresque de l'Albane, du



étoit la maison paternelle de se de Sainte Marcelline se de la Cloaca maxima d'où e nom; elle s'appelloit autres ria d'Ambrogio; elle sut reba aux dépens du Cardinal Lo de Béatrice sa sœur qui s'y Dans la premiere chapelle a un S. Etienne, de Pierre d dans la seconde une descende Romanelli.

PESCARIA; la Pêcher au poisson qui est près de conduit à Piazza Giudea, a parce qu'elle est devant la y voit plusieurs colonnes N°. 1023 du grand plan de la releur a point donné de la confession de la confessio

CHAP. XIII. Rome, 11e. Quartier. 337 faite par Septime Severe & Antoine Caracalla son fils. Ce portique est un quarré long ayant ses quatre faces paralleles, & de même décoration; les deux principales sont ornées chacune de quatre colonnes, & de deux Pilastres dordre corinthien couronnés d'un entablement régulier, sans modillons ni denticules, & d'un timpan avec son fronton; les deux autres petites faces n'ont pour toute décoration qu'une grande arcade qui donnoit entrée à d'autres petits portiques qui se joignoient à celui dont on vient de parler; il reste de ces petits portiques trois colonnes enclavées dans une maison à main gauche.

· 南京 大田 二十年日

La forme générale de ce portique est très-belle, il y a une juste proportion de la largeur à la longueur, son ordre corinthien est bien exécuté, quoiqu'il n'ait environ que neus diametres & demi, au lieu de dix qu'on lui donne ordinairement; les chapiteaux, sur-tout ceux des pilastres, sont d'un travail très-léger & très-beau; les masses de l'entablement sont bien divisées, quoiqu'il y ait des désauts dans les moulures, leurs profils sont sinis & coulans: une partie du portique est engagée dans des mai-

fons particulieres & dans une peint Eglise. On voit aussi vis-de vist de ce portique, dans la cour deune maison, trois colonnes d'ordre composite sur libre quelles se trouve un bout d'architement il y en a qui prétendent qu'elles saisonn partie du temple de Bellonet; d'aussi disent que c'étoit le temple de Junes ronsermé dans le portique de Septime Severe. Le travail de ces colonnes n'all pas élégant.

este. IL GHETTO, ou quartier des Juiles est une enceinte où le Pape. Paul IV les obligea de se retirer, pour les se parer des Chrétiens, parmi lesquels il étoient mêlés auparavant. Il les assujettit à porter une marque distinctive à leur chapeau, & diminua leurs usures, qu'Innocent XI a fait cesser ensuite totalement. On estime qu'il y a dix mille Juiss à Rome, mais ils sont un commerce peu considérable, ils sont pauvres, & l'on ne peut rien voir de plus misérable & de plus sale que la Juiverie.

STA. MARIA in Publicolis, autrefois de Publico, est située sur une petite place qui joint la place Mattei; c'est une ancienne Paroisse dont on croit que le nom vient de Valerius Publicola, ce cé-

main du après avoir été Conful bis, és après trois triomphes, mounivre que le peuple sir une quête faire enterrer : la Muison Samaui prétend descendre de lui à le ge de cette Eglise que le Cardicello Santa-Croce sit nebatir en

"ALENTINO, petite Eglife pres is Pagenica, bâtic à l'endroit où efois la maison paternelle de Si n; elle appareient à la commues Parfumeurs: la Maison Pagantribue à l'entretenir, & le Di-: dans l'octave de la Purification se l'image de la Vierge d'un colpierres précieuses que le Baron Mattei, Lieutenant du Général mini, rapporta de la Victoire remà Lutzen en Saxe sur le Roi de Gustave Adolphe. Cette Eglise a ablie depuis peu par l'architecte i. Le tableau de S. Sébastien qui le grand autel est du Cavalier 10, & S. Valentin est d'un de ses

AZZO BOCCA PADULI est situé émité du onzieme Quartier: quoien soit point parlé dans la des340 VOYAGE EN ITALIE.

cription: de M. Venuti, il est digne d'attention par rapport aux tableaux du Poullin, qui vont de pair avec les plus belles lacre-peintures de Rome; sur-rout les sept Sacremens que bien des connoisseurs préferent à ceux du Palais-Royal à Paris.

Le Baptême de J. G. par S. Jean ; il est mou de pinceau; le Christ & le & Jean ne font pas les deux plus belles figures du tableau : la composition & l'este n'ont rien de séduisant, mais les fignres en sont bien dessinées & bien dapées.

. S. Jean baptifant, le peuple dans le désert : l'ordonnance en est mieux entendue que celle du tableau précédent, & il est d'une belle couleur; le dessein n'en est pas si pur que dans les bons ouvrages de ce Maître. Le paysage qui sait le fond du tableau est d'un très-bon ton.

La Confirmation est un tableau admirable, tant pour la composition & l'expression, que pour la couleur & le dessein; l'Eglise où la scéne se passe est trèsbelle; ce tableau a beaucoup d'enfonce-

ment.

La Pénitence est représentée par la Madeleine aux pieds de J. C. qui est à table chez le Pharissen; la composition

HAP. XIII. Rome, 110. Quartier. 341 It affeit belle, mais les figures en panyrement ajustées & peintes avec resse: le fond d'architecture & de age fait un crès-bon effet. Eucharistie est un tableau médiocres lans celui de l'Extrême-onction l'ornance est très-belle; il est parfaitet dessiné, assez bien colorié; la nbre du malade qu'on administre est -bien représentée, & forme un très-1 fond. Le Poussin a traité ce sujet : simplicité, sans être tombé dens le : le chagrin peint sur les visages des ens du malade est rendu avec toute pression & la variété possibles. Le Sacrement de l'Ordre a pour emme S. Pierre qui reçoit les cless de nain de J. C.; la composition en est e, quoique peu ingénieuse; les cateres n'en sont pas assez variés, & la leur est un peu de brique; mais le rist est une des plus belles figures du ıffin. Le Mariage est représenté par celui

la Vierge; le fond de ce tableau est beau; l'architecture en est bien endue, & les figures y sont très-bien ribuées, mais il est un peu gris de leur.

342 Voyage en Italie:

S. Jean préchant dans le défert, bonne resquisse de Salvator Rose reland de couleur.

Une Affomption de la Vierge ponte dans le ciel par les Anges au son du violon: il y a de la couleur dans ce tablem mais la rête de la Vierge n'a point de so blesse.

William Grand Gran

Wun; d'une pyramide accompagnée de ruines d'architecture, par Luchennes d'un bon ton de couleur.

CHAPITRE XIV.

Rione di Ripa; Quartier du Mont Aventin & de S. Paul.

L'E douzieme Quartier de Rome est appellé Ripa, à cause des rivages du Tibre qu'il suit dans une partie de sa longueur; il commence à Ponte-Rotto, & va le long des murs de Rome jusqu'à la porte S. Sébassien, ou porte Capene, la plus méridionale de Rome, de-là revient au grand Cirque à S. Nicolas in Carcere, & il comprend le mont Aventin & tonte l'isse de S. Barthélemi, par laquelle nous

CHAP. XIV. Rome, 12º Quartier. 344 ms commencer, comme étant la parla plus septentrionale de ce quartier. Le pont qui conduit dans l'ille s'aple Ponte de' quattro Capi, à cause de la tre d'un Therme ou d'un Janus à quafaces, troncon d'une ancienne statue, iest plantée depuis long-temps dans la re, à l'entrée de la petite place voisi-. Ce pont s'appelloit Pons Fabricius'3 ut bâti peu après la conjuration de! Caina : on woit fur un des arcs une infption qui annonce que ce fut par les ns du Censeur Fabricius. Il y a un au flyle dans le pont. L'ille S. Barthélemi qui fait partie de thélem quartier, a à-peu-prés le forme d'un nisseau de 100 toiles de long sur 40 : large. Elle s'appelloit Insula Tiberina, faisoit partie de la quatorzieme région. ette isle se forma, ou du moins s'accrut

Scinditur in geminas partes circumfluus amnis, Insula nomen habet, laterumque à parte duorum Porrigit æquales mediå teliure lacertos. Cuid. Metam. 15.

rès l'expulsion des Tarquins.

: maniere à pouvoir être fréquentée

Ce qu'il y avoit de plus célebre dans tte isle, du temps des Romains, étoit temple d'Esculape: Rome ayant été P iv

744 VOYAGE EN ITALIE affligée d'une peste considérable, envoys dans le Péloponnese à Epidaure, où étois le temple d'Esculape, pour chercher le reméde à ce fléau; les Envoyés rapport terent un serpent qui s'étoit gliffé des leur vaisseau, & qu'on regarda comm une divinité; on lui fit un temple dans l'isle du Tibre, à l'endroit où est aujour d'hui l'église S. Barthélemi, dont nous allons parler. On crut pendant plusieurs siécles que ce serpent vivoit toujours, & les Prêtres faisoient semblant de le nourrir, pour profiter de la crédulité du vulgaire; sur ce temple on avoit grave un reméde contre les venins, dont Antiochus avoit coutume de se servir, (Plin. L, XX. cap. ult.). Ce temple fit donner à toute l'isle le nom de Insula Lycaonia, qu'on lui trouve dans les Actes des Martyrs.

Les personnes d'un certain rang que l'on condamnoit à la mort, étoient transportées en vertu d'une ordonnance de l'Empereur Tibere dans cette isle, pour y demeurer pendant un mois, & y éprouver plus long-temps par ce délai les horreurs de la mort: usage qui se pratique encore en Allemagne, où l'on observe un délai de quelques jours, mais dont

cap. XIV. Rome, 12^e. Quartier. 345₁: donnances se sont écartées, en vouque-les sentences de mort soient exés dans les 24 heures.

BARTOLOMMEO all' Isola, église ordeliers Observantins; c'est la plus rquable de toute l'isse, à qui elle le son nom: c'étoit autresois une e paroissiale dédiée à S. Adalbert, yr; l'Empereur Othon III ayant transporter de Lipari à Rome le s de St. Barthélemi, Apôtre, en, le sit placer dans cette église, où pose encore: le Pape Pascal II la estaurer l'an 1113, & sit graver ces; sur la porte.

reius istorum Rex transtulit Otto Piorum Corpora, queis domus hæc sic redimita viget, aæ domus ista gerit, si pignora noscere quæris, orpora Paulini sint, credas, Bartholomæi.

Gélase II, son successeur, sit achever pâtiment, & Alexandre III le consal'an 1170. La façade de l'église ore de quatre colonnes de granite, sut te aux dépens du Cardinal Tonti, sous direction de Martin Lunghi.

La nef du milieu est portée par 24 plonnes, dont 16 sont de granite, cinq e marbre de Paros, & trois de marbre l'Afrique. Le grand autel est orné d'un



vant le grand autel, est cell que les corps de S. Paulin Nole, de S. Exupere & de Confesseurs, surent retrouve

L'ancien pavé de l'église de marbre & de porphyre e mens, on en voit encore qu devant la tribune, dans la S. Paulin qui est à côté du 4 & où repose le corps de ce S

Le pont S. Barthélemi pa passe de l'isse au quartier des'appelloit Pons Cestius; Pa qu'il sut fait par Gestius Gal sous le regne de Tibere; Na plus ancien & du temps de que: il observe que ce sut pa map. XIV. Rome, 1.2. Quartier. 347
maien le firent rétablir vers l'an
rell paroît que ce fut par les soins de
maque, préset de Rome, le même
at ensuite persécuté par les Romains,
ant la maison située au-delà du Tifeut brûlée par une ingratitude dont
aint Ammian Marcellin. La cons-

tion est d'un beau style.

- GIONANNI Calibita, église & hôi des Freres de la Charité, fondés S. Jean de Dieu, & qu'on appelle salie, Fate bene Fratelli, paroles avec nelles ce Saint Fondateur alloit deider l'aumône. Cette église est bâtie s l'endroit où étoit la maison paterle de S. Jean Cælibita, où il vécut fieurs appées inconnu & comme mennt, & où son corps fut trouvé en 00. C'étoit autrefois un couvent de nédictines, qui ont été transférées à Anna de' Furnari. S. Pie V en 1572. établit les Freres de la Charité, en les tetant sous la Régle de S. Augustin; ne sont eux qui ont fait bâtir, avec le cours des personnes charitables, un hôital d'environ; 60 lits pour le soulagement des malades, auxquels ils se déouent spécialement & par un quatrieme mu. Ils ont fait bâtir aussi, dans un en348 VOYAGE EN ITALIE

droit un peu plus élevé, un autre hôpe tal pour les personnes d'un état plus dis tingué.

L'église est petite, mais très-jolie; de est richement décorée en marbres, de rures & peintures. Ses pilastres sont

espece d'ordre corinthien.

Le plasond de la nes représente sing Jean de Dieu couronné par la Vierge, s. S. Jean l'Evangéliste, du Corrado: dat le bas on voit le même Saint qui sert le malades, accompagné de l'Ange Rephaël: cette double action est containe au bon sens. Ce tableau ne plasonne, point, la Gloire est trop forte, & n'est pas assez aërienne; il est cependant un des plus beaux de ce Maître, très-piquant de couleur, & le bas en est bien composé.

Au premier autel à droite, les Ames du Purgatoire rafraîchies par un Ange qui leur jette de l'eau, par Lenardi. Au fecond autel, la mort de S. Jean de Dieu, par le même. Il y a dans l'un & dans l'autre tableau quelques caracteres gracieux.

Au maître autel, S. Jean de Dieu qui reçoit l'Enfant Jesus des mains de la Vierge, par André Generelli; tableau assez bien composé & bien entendu de clair-obscur; mais dont les caracteres de

AP. XIV. Rome, 12°. Quartier. 349
I'ont ni expression, ni noblesse.
deux côtés du maître-autel, deux
ux du Corrado: l'un représente le
re de Sainte Marthe; & l'autre S.
lyte & S. Acrius, à qui des Anges
uent des palmes.

rès avoir repassé le Ponte de' quattro nous suivrons les bords du Tibre ant vers le midi. La petite rue qui puts le pont de quattro Capi jusqu'à : Marie Egyptienne, s'appelloit Arm, du nom d'Argus qui étoit vez Evandre, & qui y avoit été tué; t célebre par les boutiques de Liss.

etanas malis habitare tabernas, m tibi parve liber ferinia nostra vacent. Mart. I. 3.

étoit aussi dans cette rue qu'habiuintus Cicero, frere du célebre Oraqui parle de cette maison dans la eme Epître du premier Livre à At-

marché aux bœufs, Forum Boa, étoit aux environs de la place de e Marie Egyptienne dans l'onzieme n; nous en parlerons à l'occasion glise S. Georges qui étoit à l'extréde cet ancien marché.



les conventions, & c'est denue l'exclamation me Hercule jurement qui est encore en qu'on écrit en Latin; souver crisioit le dixieme de ses bisespece de dévotion.

Le pont Sainte Marie, or to, tire son nom de l'église rie Egyptienne qui en est d'une ancienne image de la putée miraculeuse, à laque fait une chapelle dans le mili Les Bénédictins qui occupe vent de S. Cosimato, la tradans leur église, où elle se core avec vénération. Ce po tié rompu en 1598. Il s'api fois Pons Palatinus, parce q

CHAP. XIV. Rome, 120. Quartier. 351 pierre qu'il y eût à Rome du temps Tite-Live, qui l'appelle pour cela ut simplement le Pont. Il sut comencé par Marcus Fulvius, Censeur, terminé quelque temps après par Scion l'Africain & Livius Mummius: ura & majoris locavit usus, portus, & as pontis in Tiberim quibus pilis fornipost aliquot annos P. Scipio Africanus L. Mummius Censores locaverunt imnendos. Ce pont ayant été presque enrement détruit, Grégoire XIII le fit aire en 1575, mais le grand déborment de 1598 en rompit deux arches, depuis ce temps-là il n'en subsiste plus le la moitié. Il y a de bonnes parties ns la décoration, quoiqu'il y ait en néral des détails peu convenables au ractere d'un pont.

Sur les bords du Tibre, & vis-à-vis inte Rotto, il y a une vieille masure un goût mauvais en tout point, appellée maison de Pilate, & que d'autres préndent avoir été la maison de Rienzi.

S. MARIA EGIZIACA, Eglise se Arméniens que l'on trouve en revent par le Ponte de' quattro Capi, & 150 sises plus bas, à l'endroit où étoit autélois le Forum Boarium. C'étoit un

Ste. M Eg**p**ptien 352 VOYAGE EN ITALIE: ancien temple que plusieurs Auteurs ont dit être de la Fortune virile dont la sête se célébroit le premier jour d'Avril.

Discite nunc quare Fortunz thura virili Detis eo, gelidà quà locus humet aquà. Ovid. Fast. IV.

D'autres disent que c'étoit un temple confacré à Jupiter & au Soleil; c'est ce qui se tire d'une vieille inscription qui a été renouvellée par le Cardinal Santorio.

Hoc dudum fuerat fanum per tempora prisca Constructum Phoebo, mortiferoque Jovi.

Il en reste quatre colonnes dans la façade, & sept sur les côtés; elles sont ioniques & cannelées, elles ont huit fois & demi leur grosseur, & les espaces qui sont entre les colonnes sont de deux diametres & un quart: les murs de la nef sont ioints aux colonnes; ce temple a en longueur deux fois sa largeur; la nef est divisée par deux arcades formant des chapelles; dans le fond de la nef il y a une autre arcade ou niche quarrée dans laquelle est l'autel. Cet édifice est enterré jusques au-dessus de la base; l'on adétruit le mur qui séparoit le vestibule de la nes rour agrandir cette derniere partie en rapportant le mur à la place des colonnes de la façade qu'on a ôtées, à

P. XIV. Rome, 12:. Quartier. 35 3 tion de celles qui font aux angles. issi percé des fenêtres dans les colonnements du côté qui regarde entrion.

tôté du levant & du midi sont in dans des maisons. On montoit nement à ce temple par un escai étoit de toute la largeur de la entrée, & de la hauteur d'un piéqui régnoit sous la totalité de l'é-Sur ce piédestal ou soubassement actuellement enterré, posent les 🗱 iòniques qui restent autour de Le goût de l'architecture de ce pent est très-ancien, la disposition selle & élégante; la derniere colonest à l'angle septentrional se voit e entiérement; les autres du même n tirant sur le nord sont plus ca-, & l'on y peut remarquer la difféle proportion des colonnes avec un entablement, en voyant qu'elles Lent mâles ou élégantes suivant que ein qui les recouvre les fait hausser iffer. Quant à l'entablement de ce e, il est mal divisé; la corniche est aussi considérable que la frise & ittave.

s détails de chacune de ces parties



fur cet édifice elle est loure prit. Tout ce temple est burtine recouverte de stuc

Ce temple fut convertife. Le Pape Jean VIII en la cra à la Vierge; Pie IV ay ambassade en 1560 du Ro avoit accordé une Eglise à elle sut détruite pour sorme S. Pie V. donna pour lors niens l'Eglise de Ste. Marie & Clément XI restaura & Eglise.

Les Reliques de Ste. Ma ne sont sous le grand-aute présentée dans un tableau e deric Zuccheri; l'Histoire d P. KAV -Rome, 121. Quartier. 355 n Bestiftet de S. Jérôme. L'hos-Pell univa cette Eglise a été sondé Eggire AIII pour les pauvres Ar-B'qui'alennent à Rome en pele-

DONNADEL SOLE, autrefois del Sole. ano delle Carrogge, pethe Eglite ronde, qui est sur la place de la Hella Vetita, & voiline de Sainre Egyptienne. C'est un ancien tem-Witonné par-dehors de vingt co--corinthiennes cannelées, & pars d'une muraille de marbre blanc len Vslemblé. M. Venuti croit que fle temple de Vesta; & il y a lieu dire en effet que c'est célui dont Horáce:

Vidimus flayum Tiberim retortis Littore Etrusco violenter undis, Ire dejectum monumenta Regis Templaque Vesta.

idant Bufalini dans son plan de l'an-Rome le marque pour un temple eule, & Nardini dit que c'étoit la He de Volupia, c'est-à-dire, le tem-Ha Volupté; on y voyoit la statue eronia, pour exprimer les chagrins ennuis que dissipoit la divinité de pole. La Maison Savelli consacra





Les vingt co'onnes doi étoit environné subsistent leurs chapiteaux, & enviro mur de la nef; le furplus moderne ainsi que celui de colonnes sont engagées de toit qui couvre toute l'Eg temple, indépendamment nes, avoit anciennement ui & une petite calotte qui nef, dont il ne reste plus pect, avant qu'il fût ruine agréable, quoique l'ordre haut pour la largeur de to la nef paroît petite par rar ties qui l'entouroient; les ch d'un mauvais galbe & d'ur & peu ressenti: en général V. Rome, 12e.Quartier.357 l'Ecole grecque, étoit un ité il y a quelques siécles de joie; il est aujourd'hui désert, & ne ressemble qu'à place de campagne. RIA in Cosmedin, c'est-àarie Reine du monde, Eglise :st appellée aussi Scuola gren y ait enseigné le Grec auqu'il y eût près delà une rue La tradition porte que ce fut ugustin enseigna publiquestorique: on l'appelle encoa Verita, à cause d'une bousous le portique. Certe Egli- della Ventra, ar les premiers Chrétiens sur u temple de la Pudicité: on fous le portique dix colones; il y en a deux à l'entrée qui ont vingt-sept pouces de k qui sont des colonnes co-, cannelées, de marbre grec; uatre colonnes de granite & re d'Afrique, par lesquelles : ce temple étoit très-riche. colonnes composites sont eni le mur qui sépare la nef du ne peut sçavoir au juste de ie du temple étoient ces co-

Bocca



fus que c'étoit la tête de mon qui se voyoit dans le cule. Mais il y a tout lieu c'étoit la couverture d'ui quelque ancienne cour de mascaron de sontaine, ou un mascaron par lequel c oracles; mais le peuple qu'y trouva du mystère, y se main à ceux que l'en voule persuadé que la boache se retiendroit la main de celusaire un faux serment.

Le Pape S. Adrien I f glife en 772 à la maniere (Clément XI fit abaisser la p pour déterrer le bâtimen P. XIV.Rome, 12e.Quartier. 359 in donner le nom à cette Eglise, de celles qu'on apporta de la Grele huitième siècle, lors de la pern des Iconoclastes; on lui troute d'art & tant de graces que l'on mg-temps qu'elle n'étoit point un edes hommes, (Venuti, p. 368). fous l'autel dans une belle urne phyre plusieurs Reliques de marfaut voir une ample & sçavante rion de cette Eglise dans un oule l'archiprêtre Crescimbeni, qui remier custode de l'Académie des **Le Rome** & dont nous aurons n de parler.

r aller de cette place, appellée della Bocca della Verita, jusques fus du Mont-Aventin, on passe emplacement du grand Cirque, sous parlerons ci-après.

in ou à la douzieme région de mne Rome par le Clivus Publicius parle Ovide à l'occasion du temple

lotant Clivi qui tune erat ardua rupes, la nune iter est, Publiciumque vocant. Ovid. Fast. V.

avoit sur cette colline, & près du



Junonis reginæ, que Caraprès la fameuse prise de l'on transporta la statue o étoit adorée; il étoit vers & peut-être au même en nombre de belles colons qui sont dans cette Eglis doute de quelque temple encore dans ce temple quonde guerre punique deux statues de Junon sai cyprès, dont Tite-Live endroits.

C'est aussi sur le Mont toit la caverne du célebr nommé du nom grec zazà avoit volé des bœuss à I Frap. XIV. Rome, 12 . Quartier. 361 feration de Virgile suppose que cette tene avoit deux ouvertures du côté du ta-Palatin, & une du côté de Santa

On avoit bâti encore à cette occasion emple de Caca, sacellum Cacæ; c'élla sœur de Cacus, qui découvrit à reule le vol de son frere, & mérita si les honneurs divins. Les Vestales

ment sacrifier dans son temple.

L'antel d'Evandre étoit sur la même line, près de la porte Trigemine, de me que le tombeau de Tatius que mulus y fitensévelir avec honneur, & pi d'Aventinus, Roi d'Albe, qui étoit et long-temps auparavant, & dont nom étoit resté à la colline. Il y avoit le Mont-Aventin une caverne & une staine que Numa rendit célebre par lage qu'il en fit pour dompter un peufuperstitieux; il assura aux Romains Picus & Faunus ayant coutume d'alboire à cette fontaine, il leur avoit nné du vin & les avoit enivrés; que ayant liés pendant leur sommeil, il avoit forcés à lui apprendre le secret faire descendre Jupiter du Ciel : Plut. Numa.



Ides d'Avril.

Hic quoque, ni fallor, populo grai Atria libertas cœpit habere sua.

On conservoit dans ce te Liberté, les archives publiquement celles des Censeurs; pyétoient affichées, & en part contre les Vestales qui ma leur honneur. Ce temple ayar Asinius Pollio le sit reconstrui gnisicence, & il y établit utheque publique, la premiere vu dans Rome: Asinii Polliventum qui primus Bibliothes ingenia hominum rem publica ne 35. 2. Ovide parle aussi a bliotheque.

FAP. XIV. Rome, 192. Quartier. 363
121 Umbricius, qui ennuié du tude la ville se retiroit à Cumes du
le Naples.

e adeò nihil est quod nostra infantia cœlum unstr Aventini, baccha nutrita Sabina. Sat. III.

y avoit un temple de Minerve situé l'Eglise de Sta. Prisca dont nous ons ci-après, c'est-à-dire, dans la ai conduit à la porte S. Paul, entre nt-Aventin & le grand Cirque, ou être un peu plus haut sur le Monttin: ce temple de Minerve étoit é aux Comédiens, comme le sont rd'hui les chapelles des différentes nunautés. Livius Andronicus au de la seconde guerre punique, & e les affaires des Romains comerent à devenir meilleures, compovers qui furent chantés par les Ves-: & comme il étoit auteur & acout à la fois, on lui donna la pern de s'établir dans le temple de rve, & d'y donner des spectacles; e de Minerve se célébroit dans ce le au mois de Juin:

bit è geminis & cancri figna rubescunt; zpit Aventina Pallas in arce coli. Ovid. Fast. VI. 364 VOYAGE EN ITALI! Près de là étoit la maison de Phyl parle Properce.

Phyllis Aventinz quzdam eft vicina Diana Ovid. L. IV. Elej

L'Eglise des Chevaliers de M Sta. Maria Aventina, est bâtie à l'endroit où étoit le temple de l ne déesse Fauna: c'est-là que Rem sulta les auspices pour la fondat Rome, & où il avoit fixé son séj la Vestale Claudia qui y cons

temple.

Dedicat hæc veteris Clausorum nominis hæ

Virgineo nullum corpore passa virum.

Ovid. Fast. V.

STA. SABINA, Eglife de Domit ancienne & célebre, la troisiéme de l'Ordre, & qui est en même

LAP. XIV. Rome, 12. Quartier. 365

sen Apostolicum cum Casestinus haberet
us, &c in toto sulgerer Episcopus orbe,
; quam miraris fundavit presbyter urbis
ica de gente Petrus, vir nomine tanto
us, ab exortu Christi nutritus in aula,
pribus locuples, sibi pauper, qui bona vitzi
miris sugiens meruit sperare sutura.

: Pape S. Simmaque en fit un titre ardinal; S. Grégoire le Grand ac-1. à cette Eglise la station du prejour de Carême ou du Mercredi des es jour auquel il venoit y prêcher ononcer des Homélies au peuple; apes y viennent encore tenir chace jour-là avec toute leur Cour, & e la cérémonie des cendresl. Le Paonorius III ayant confirmé l'instile S. Dominique, lui accorda cette e avec une partie du Palais pontifiu'il y avoit, & où ce Saint habita; montre encore dans le Couvent roit où il alloit la nuit se donner scipline jusqu'au sang, de même que roit où il faisoit l'oraison, & que nent XI à fait changer en une cha-; on montre aussi un oranger qu'il ta de ses mains.

e bâtiment fut restauré, & consale nouveau en 1238 par Grégoire



marbre de l'aros, qui or bases antiques & les chapit thiens; le portique occident par huit colonnes de granite vers le midi a deux colonn pece particuliere de granite le noir & qui a des veines l les ont 30 palmes, ou 21 p teur. Dans l'ancien portiq chambranle antique de mar colonnes torses & deux au bles à celles de l'Eglise; de il y a austi un grand nomb: colonnes, on en compte en t les viennent pour la plus g d'un temple de Junon ,FJun

La chapelle de S. Domi

CHAP. XIV. Rome, 12e. Quartier. 367
ntes par Zuccheri. Le Cardinal JérôBernerio da Correggio étant Prieur
ce Couvent fit augmenter le bâtiment
Religieux, & conftruire un appartent pour le Pape; ce bâtiment a fervi
ieurs fois pour le Conclave: il y a
chapelle que Clément IX fit décopar le Borromini; on y a représenté
rançois & S. Dominique qu'on affuavoir passé la nuit plusieurs fois dans
entretiens de piété. Une autre chae très-décorée, où il y a des stucs du
valier Rusconi, est celle où S. Pie V
ita.

La maison de campagne des Comtes nasi qui est près de Ste. Sabine a servi dant quelque temps aux assemblées de cadémie des Insecondi qui se tenoient sieurs sois l'année; elles se tiennent tellement au palais Lancelotti.

3. Alessio, Eglise de Jéronimiens, s. Alessio, ée aussi sur le sommet du Mont-Avenc'étoit autresois un Couvent qui porle nom de S. Bonisace, martyrisé sous oclétien l'an 290. Eusemianus Sénarde Rome pere de S. Alexis, y ayant sosé le corps de son sils au commentent du cinquième siècle, il sit bâtir Couvent dans l'endroit où étoit sa

Q iv



Jéronimiens.

dévotion particuliere, & c étoit la quatrieme des 20 gran de Rome, Les Bénédictins jusques en 1231, après eux trés; & Martin V en 1436 Ordre des Jéronimiens qui furent fon duché de Milan par Eusebec & réformés par le P. d'Oln gnol, dont on voit l'épitapl grand autel. Ces Peres on presque en entier l'Eglise ! le Couvent, avec les secon dinal Quirini en 1750, co voit fort au long dans un Pere Felix Nerini publié en

Le grand autel est orné nacle de pierres fines & de

Dans la chapelle des Princes Saion montre un ancien escalier de célebre par la vie & la mort de S. is, où l'on prétend qu'il vécut pauke inconnu, au retour d'un long inage, comme l'annonce l'inscripsuivante.

ab gradu isto, in paterna domo Bea-Alexius Romanorum nobilissimus, ut silius sed tamquam pauper recepasperam egenamque vitam duxit an-KVII: ibique purissimam animam ori suo feliciter reddidit an. D. 414. zentio I. Papa, & Honorio & Theo-II. Imperatoribus.

e Couvent de S. Alexis, de même le Prieuré dont nous allons parler, placés dans la plus belle fituation jouir dans toute son étendue de e, de ses antiquités & de ses édi-

RIORATO, Commanderie de l'Ordre lalthe, à laquelle est attaché le titre de id-Prieur de Rome; elle est actuelle: possédée par M. Rezzonico, neude S. S. à qui elle rapporte 8000, & qui a fait restaurer & embellir ellement l'Eglise & la maison. On uvé en faisant ces réparations un

Prieur



Tombeau profane. avoient touche a ces reliques
En entrant dans l'Eglise
sur la droite un tombeau très
ble où sont en bas-relies Mi
les neus Muses, & le portrai
main tenant un volume, sur le
thagore observant le globe co
me dans les médailles de s
Homere avec ses ouvrages; i
c'étoit un Poète sçavant &
qui ce tombeau avoit été sa
par la sculpture que c'étoit s

choses en plusieurs endroits Le pere Montsaucon dans d'Italie (chapitre 12. pag. 1

Trajan: ce tombeau sert à de la Maison Spinelli dont l' au-dessus. J'ai remarqué de CHAP. XIV. Rome, 12e. Quartier. 37 I pouve que si le Panthéon est devenu dise de tous les Saints, le tombeau Philosophe Romain peut bien sera un Evêque; tout dépend de la vention & des principes qu'on se fait pareille matiere. Vis-à-vis du tomu dont nous venons de parler, il y un autre dont les figures sont chrénes, & qui mérite aussi d'être requé.

Au bas du Mont-Aventin & dans la ne où est le Monte Testacio, on voyoit Navalia où lieux de débarquement le bord du Tibre pour les bâtimens remontoient à voiles d'Ossie à Ro, & qui ne pouvoient pas passer les ts; car les bâtimens qui descendoient a Sabine le long du Tibre avoient autre port, qui étoit du côté du mp de Mars, depuis que la construcde plusieurs ponts eut obligé de sporter ce port loin du pont Subliqui d'abord avoit été le seul pont Rome.

lans cette même plaine du Testacio ent aussi les chantiers où l'on conser-: les bâtimens inutiles & les bois de struction; de même que les magasins r les bleds qui venoient de la Sicile,



Vel extra portam ire trigemina ad sa Quod mihi ne eveniat nonnullum p

Tout cet espace étoit hormais l'Empereur Aurélien p sûreté de cette partie en fair sa nouvelle enceinte par de trigemina, & jusqu'à l'end la porte Saint Paul, & la p Cestius.

Les Potiers de terre avoi confinés dans le même qua temps de Tarquin l'ancien, plus à portée du Tibre, & 1 ge que dans la ville; ce fut na lieu à la formation de l'ém nous allons parler.

MONTE TESTACIO, en Testaceus ou Doliolum, sut soi

Monte Teffacio. CHAP. XIV. Rome, 12. Quartier. 373; 🗷 & près de 150 pieds de hauteur née toute entiére de pots cassés; mais ut considérer la multitude prodigieude terre cuite qu'on employoit à Role nombre des tonneaux nécessaires br mettre l'eau, le vin & les liqueurs, vases pour les bains publics, les urs cinéraires que l'on fabriquoit près là à cause du voisinage de la riviere, statues des Dieux, les vases qui veient du pays étranger & qui se casent en chemin, tout cela dans une le dont la population étoit immense, l'on ne regardera pas comme impossie la formation de cette colline par les bris de tous ces ustensiles ramassés de ate la ville : cette colline a même été us haute qu'elle n'est actuellement, car en a souvent enlevé quantité de voires chargées pour combler & applanir terrein de ce quartier-là.

Il y a sous cette montagne un grand Caves t mbre de caves d'une extrême fraîœur; les Marchands de vin y tiennent ars provisions, & font venir de là jusles chez eux tous les matins le vin qu'ils ulent vendre dans l'intérieur de la lle. Ces caves qui sont creusées dans ntérieur du mont Testacio ont la ré-

374 VOYAGE EN ITALIE

putation d'être d'une fraîcheur extraordinaire : M. Nollet a éprouvé qu'elles étoient en effet un peu plus fraîches que nos fouterreins de l'Observatoire où le thermometre fe foutient constamment 10 1 degrès, caril l'a trouvé à 9 4 degrès dans ces caves, lorfque dans les catacombes de S. Sébastien le thermometre étoit à 13 1, & dans l'air libre à 18 degrès. Il faut que la terre cuite dont cette colline est formée, conserve plus de fraîcheur que toute autre espece de terrein, Mémoires de l'Académie, 1749. pag. 488). Il y a aux environs de cette colline des guinguettes où tout le monde va se rafraîchir en été. On jouit d'une très-belle vue quand on est au sommet, & le Poullin a fair d

HAP. XIV. Rome, 12e. Quartier. 375 oyau est de brique, il est revêtu de es de marbre blanc. Cette Piramide est e proportion élégante & fait un trèseffet dans le paysage de près & de loin. scription qui est du côté de l'occident :elle-ci: C. Cestius L.F. Pob. Epulo. Pr. Pl. vzzvir. Epulonum. Voici celletqui lu côté de l'orient, plus bas & en plus ts caractères: Opus absolutum ex tesiento, diebus 330. arbitratu Ponti. P. Ila. Melæ heredis & Pothi L. Il paroît la premiere inscription que Cestius it un des Septemviri ou des sept permes qui présidoient aux festins des eux; cette place étoit en grande consiration, & possédée par les personnes distinction, comme est en France celle premier Maître-d'Hôtel du Roi. La onde inscription fait voir que la Pynide fut faite par les soins de Lucius ntius, héritier, & de Pothus affranchi Cestius, en vertu du testament de estius; mais on ne sait rien d'ailleurs de vie ni du temps où il a vécu. Panvis a cru que c'étoit celui qui avoit été nful l'an 35 de Jesus-Christ; mais d'aus pensent qu'il étoit plus ancien, & rs le milieu du regne d'Auguste." Cette Pyramide étoit à moitié enter-



de statues de colonnes & de par lesquels on jugea qu'il deux statues avec les piedestau colonnes, pour orner les qui de ce monument; on en a mé vé l'inscription qui étoit doub dire, qui étoit répétée sur les destaux, comme cela se pratiquesois.

Dans le bas du socle, à la est vers Rome, on trouve porte sort basse avec un conconduit dans une petite champieds de long sur 11 de large, le milieu de la Pyramide; c'partie vuide qui soit dans ce r Cette petite chambre est garni très-dur, dont Vitruve nous composition, & qui se faisoit

put & en l'air, d'un heureux choix trude & d'un dessein élégant, qui té très-bien gravées par Bartoli; & es trouve aussi dans la description de le Pyramide qui est à la fin de Nari, où M. Falconieri les sit graver en su elles sont relatives à la charge de lius, car on y voit une personne qui pare une tourte, & d'autres qui tiente les instrumens de musique usités ses ses fessins solemnels.

CHAPITRE XV.

rtie extérieure du 12e. Quartier hors de la Porte S. Paul.

orta S. Paolo, environ 400 es au midi des Eglises de S. Alexis & Prieuré, est une des portes qui sont au li de la ville; elle est placée un peu delà de celle qui s'appelloit autre-Porta Trigemina, à cause des Hora-gui sortirent par là pour aller comtre les Curiaces l'an de Rome 85, Porta Ostiensis, à cause de la grande te qui conduisoit au port d'Ostie;



Cestius dont nous avons don mensions. Il y avoit près de l' appellé Ara Jovis inventoris, q sacré à Jupiter par Hercule le retrouvé ses bœufs.

Il y avoit autresois un po puis cette porte jusques à l'Es Paul sur une longueur de de c'est Procope qui nous l'app colonnes en étoient de mark couverture de plomb doré; il s par Adrien II & par Benoît II mais il n'en reste plus aucun v ne voit sur cette route que de ou des murs de jardins; on te lement deux petites chapelles, pellée S. Salvatore: c'est-là, tradition, que S. Paul rencontra dame Romaine, & lui demand CHAP. XV. Rome, 12^c. Quartier. 379 contre sur le chemin de S. Paul s'ape SS. Pietro & Paulo qui separati, ce que ce sut là, suivant la tradition, ls se séparérent l'un de l'autre pour au martyre, S. Paul continuant du de l'Aqua Salvia, ou des trois sones qui sont à une lieue de Rome, & t Pierre allant à Mons Aureus, vers droit où est l'Eglise de S. Pietro in ntorio.

La vigne qui appartenoit à Ste. Franè, Romaine, est près de là; on a peint le mur extérieur quelques miracles, fuivant la tradition, y furent opérés; uisseau qui est vis-à-vis est appellé is S. Prudence & dans S. Grégoire irand Rivus almon; nous en parlerons suite de Capo di Bove.

S. PAOLO fuori delle mura, grande ameuse église de Bénédictins, l'ung cinq églises patriarchales de Rome, les quatre basiliques dont la visite est onnée pour l'Année Sainte. Elle surée par Constantin le Grand, à la priele S. Sylvestre I, sur un terrein de tine, Dame Romaine, & sur une ie d'un ancien cimetiere, où S. Paul it été enterré pour la premiere sois

S. Pa

par fon disciple Timothée (a), l'an 67 de J. C. L'Eglise sut consacrée par saint Sylvestre l'an 324, rétablie par l'Empereur Théodose en 386, & par Honorius l'an 395; c'est à quoi se rapportent ces deux vers qui sont autour d'un grand arc de l'Eglise.

Theodosius capit, perfecit Honorius aulam Doctoris mundi sacratam corpore Pauli.

Cette église sut encore restaurée plusieurs sois, & spécialement par Saint Léon III l'an 816, à la suite d'un tremblement de terre qui l'avoit renverséen grande partie, il y sit placer seize vers qui sont rapportés dans SEVERANO delle sette Chiese, p. 394.

Dum Christi Antistes cunciis Leo portibus ades Consulit & cereris tota reformat ope , &c.

CHAP. XV. Rome, 12e. Quartier. 381; 140 pieds est divisée en 5 ness, soutenues par quatre rangs de grandes colonnes antiques, au nombre de 80, les unes cannelées, les autres rondes; les 40 colonnes de la nef du milieu ont 34 pieds de haut, & sont d'une seule pièce de marbre de Paros d'un très-beau galbe, & rudentées au tiers, chose assez rare dans l'antique; ce sont des colonnes corinthiennes tirées du mausolée d'Adrien: elles ont été nettoyées & repolies sous Benoît XIII & Benoît XIV, & font le plus bel effet; les autres sont de granite. de bréche-violette, (Pavonazzetto), de Cipollino, de Marmo Salino: il y a encore 60 autres colonnes plus petites, & 30 colonnes de porphyre aux différens. autels de cette église; les devants d'autel (Paliotti) sont tous d'une seule table de porphyre, & il y en a sept, autant que je puis m'en rappeller; celui du grand autel a 8 pieds, 3 pouces de longueur & 26 pouces de hauteur; les quatre colonnes de porphyre qui soutiennent le baldaquin du grand autel, ont vingt pieds de haut : on monte à cet autel par deux escaliers de marbre qui répondent aux ness latérales, & dont les arcs sont Soutenus par dix colonnes de granite d'u-

382 VOYAGE EN ITALIE.

ne groffeur extraordinaire. Cet aute été Cessiné par Onorio Lunghi: on voit au-dessus une ancienne mosaïque de Pierre Cavallini, que Benoît XIV a fait reparer. Cette tribune du grand autelest pavée de marbre, le reste de l'église n'a qu'un pavé vieux & ruiné, qui ne répond pas plus que la couverture aux immenfes richesses qu'il y a dans cette église, & l la grande fortune des Bénédictins en Italie; ce font ces beaux ouvrages laisles imparfaits, & les disparates choquantes de cette espece, qui font dire aux Anglois que les Religieux d'Italie attendent toujours les bienfaiteurs. Au reste il ya dans les pierres de ce pavé plusieurs reltes d'inscriptions remarquables, recueillies par le P. Cornelio Margarini, BéCHAP. XV. Rome, 12e. Quartier. 383 pelle du St. Sacrement, opposée à de Ste. Brigitte.

a Confession, ou l'autel souterrein; rme plusieurs reliques de Martyrs, ras de Ste. Anne, quelques-uns des Innocens; on y montre la chaîne laquelle St. Paul sut lié dans sa on.

La mosaïque du grand arc de la nes crès-ancienne; elle représente J. C. es 24 vielliards de l'Apocalypse; on restaurée depuis quelques années; le rail en est très-estimé. Cette mosaïfut faite en 440, sous S. Léon le le lad, aux frais de Placidia, sœur des pereurs Honorius & Arcadius, comon en juge par les deux vers qui y, tent.

Placidiæ pia mens operis decus hoc faciebat , Gaudet Pontificis studio splendere Leonis.

L'humidité du terrein qui est bas & isin du Tibre, fait que les peintures le conservent point dans cette église, si n'y a-t-il dans les cinq ness qui la paposent ni tableaux, ni autels, ce i lui donne encore un air pauvre & andonné.

On voit seulement au haut de la nef portraits des Papes; les anciennes



res, & fit ajouter les autr qu'à lui qui étoit le 245 temps-là M. le Chanoine l a publié une description ce

Les trois portes de S. bronze & ornées de basfurent faites l'an 1070; c Pantaléon Castelli, Consul fit couler & mettre en pl frais; il y est représenté à vant une image, & l'on y teau qui formoit l'écu de sa

La façade & le portique d ont été faits en 1725, p Pape Benoît XIII, qui fit le terrein au niveau de l'égl Galletti y a placé plusieurs antiques qu'il avoit recueill faïques de la façade sont de EAP. XV. Rome, 12º. Quartier.385; es grandes basiliques. Quoique ce sune des grandes paroisses de Rome, est desservie par les Bénédictins de la grégation du Mont-Cassin, ou de Justine de Padoue, qui y surent étapar Martin V en 1422, & qui sont ionctions de Pénitenciers de cette baue. Leur couvent est vaste, mais goue; il y a une bibliotheque où l'on serve plusieurs anciens manuscrits e de sort belles miniatures. Le mauair fait qu'ils se retirent tous à Ropendant l'été dans le couvent de St. ixte.

Le Paolo alle tre Fontane, église se à un mille plus loin sur la Via Offis, dans le canton qu'on appelloit guttam jugiter manantem, ou ad as Salvias, du nom d'une ancienne son de campagne, où beaucoup de ets se retirerent dans le temps des écutions, & où plusieurs surent marsés & ensevelis. Cette église est bâll'endroit même où S. Paul sut dés té. Le Cardinal Pierre Aldobranla sit rebâtir en entier; voici l'instion:

'etrus Diaconus Card. Aldobrandinus l.E.Camerarius, locum S. Pauli Apof-Tome IV.



rairui jui anno o.

La colonne à laquelle on Paul fut attaché pour le m placée près de la premiere d taines, qui indique le prem la tête de S. Paul, comme tres bonds sont marqués par .fontaines miraculeuses qui se là. Le bâtiment a été fait sui -de Jacques della Porta. Le -composé d'un ordre de pilastr au dessus duquel se trouve u piédestal, qui forme une e que surmonté d'un second ronné d'un fronton circula est d'une architecture mâle & filee.

L'avant-corps en pilasse portant les pilastres triangula -ne iolie masse. & la porte qu CHAP. XV. Rome, 12. Quartier. 387 de l'entablement ionique est trop

sintérieur de l'église est très-simple, décoré de deux autels & de trois raines en façon d'autels, sur chaçun quels on a figuré une espece de taber-

tle portant une croix.

A l'un des deux autels à droite il y a grucifiement de S. Pierre, qui est un s-beau tableau du Guide bien comle, bien dessiné & bien colorié, mais i est malheureusement très-gâté, ayant ancoup poussé au noir. Benoît XIV proposoit de le faire exécuter en moique, & de transporter l'original dans Lendroit plus sain; mais cela n'a point Efait jusqu'ici.

Les autels de cette église sont ornés e colonnes de porphyre, mais à celui de porph e la décollation de S. Paul il y en a sux admirables, dont on ne connoît s les pareilles, elles font de porphyre oir, on ne sçait pas même de quel pays les ont été tirées; mais c'est sans doute e l'Ethiopie, d'où venoit aussi le bale. Les trois puits sont ornés de niles en marbre, avec des colonnes de antique.

SS. VINCENZO ED ANASTASIO, est

388 VOYAGE EN ITALIE.

la troisseme église que nous avons annoncies; elle sut bâtie l'an 624 par Honorius I. Innocent II la donna aux Bernardins de l'Ordre de Cîteaux, l'an 1140. Le Pape Eugene III sut le premier Abbé envoyé par S. Bernard dans ce couvent, avant que d'être Pape. Léon III sit rebâtir cette église: les sonds qu'elle possede remontent à une donation de Charlemagne, qui est rapportée par Fetdinand Ughelli, Abbé de ce couvent, dans son Italia Sacra. On y conserve les reliques de S. Vincent, de S. Anastrase & de plus de dix mille Martyrs.

SCALA DEL CIELO, ou S. Marit a

SCALA DEL CIELO, ou S. Maria Scala Cæli, est une petite église toute ronde, ainsi appellée par les Bernardins à cause d'une révélation de S. Bernard, qui en disant la Messe dans cette éplise .XV. Rome, 12e. Quartier. 389 on en est mâle & très-simple. La renfermée dans un avant-corps le deux pilastres doriques avec lement ionique formant fronton: s est un attique d'une très-bon-ortion. Le tout est terminé par tte surmontée d'une lanterne, laevient un peu trop forte.

irieur est un quarré dans lequel ent des pans décorés d'un ornthien, le tout couvert d'une ; la proportion en est très-boniblement est mâle & bien prosilé, bune de l'autel a une bonne mooù sont représentés plusieurs & parmi eux le Pape Clément le Cardinal Aldobrandi; on la comme le premier ouvrage en e d'un bon goût, qui ait été fait odernes; il su exécuté par Franca de Florence, sur les desseins de Vecchi dal Borgo.

outerreins de cette église sont cimetiere de S. Zénon, où surrés plus de dix mille Martyrs, avoir travaillé à l'immense ous Thermes de Dioclétien, surent rt par ordre de cet Empereur.

BASTIANO alle Catacombe, égli-, s. sébastica R iij

390 VOYAGE EN ITALIE

fe de l'Ordre de Cîreaux, située sut la voie Appia, célebre dans l'Histoire Ecclésiastique, & l'une des sept principales églises de Rome ; elle fut fondée par Constantin le Grand, à l'honneur de S. Sébastien, préset des cohortes de l'Empereur, qui fut baptifé par le Pape S. Caïus, & qui fouffrit le martyre fous l'empire de Dioclétien, vers l'an 286. Laurent Surius dit que ce Saint apparut après son martyre à Ste. Lucine, Dame Romaine, & lui révéla que son corps avoit été jetté dans un égout, (que l'on montre encore à S. André della Valle) afin qu'elle le fit transporter aux Catacombes qui font vers cette églife, où les corps de S. Pierre & de S. Paul avoient été d'abord déposés.

L'église, dont nous parlons, a été restaurée plusieurs sois, mais sur-tout en 1611, par le Cardinal Scipion Borghese, qui la sit rebâtir avec une belle saçade, un portique & une voûte dorée, sur les desseins de Flaminio Ponzio; les desseins du grand autel sont de Jean Fla-

mand.

La chapelle de S. Sébastien qui renferme ses reliques, a été décorée sur les desseins de Ciroserri; la statue de S. SéAP: XV. Rome, 12. Quartier. 391 1 couché dans son tombeau, & perfléches, est de Giorgetti, un desurs éleves du Bernin: on y trouve corrections du Maître sans y trous perfections; il y a cependant de es vérités dans les chairs.

chapelle de S. Fabien a été décoar Clément XI, sur les desseins de Maratte; la statue du Saint est

ipaleo.

portique de l'église est soutenu par lonnes antiques d'une matiere fort il y en a deux de granite blanc, & de granite verdâtre avec des taches espece singuliere. Il y avoit cint un tombeau antique chargé de es chrétiennes, d'un bon genre, qui tuellement dans la bibliotheque du an, où l'on a formé un Musœum tianum.

n montre dans l'église de S. Sébafa pierre où J. C. imprima la trace s pieds lorsqu'il rencontra S. Pierre l'endroit où est actuellement une pechapelle appellée Domine, quo vace nom lui a été donné à cause du de l'histoire de S. Pierre qui a doneu à son établissement. Ce S. Apôuyoit la persécution de Rome; on



cisié de nouveau. Cette répleçon frappante & un reproch pôtre, qui retourna dans l'il cher la palme du martyre.

Au-dessus de la porte des sil y a plusieurs Saints qui or à fresque par Antoine Carrac gravé un passage de S. Jérôs chiel, chap. XI. Dum essem beralibus studiis erudirer soleb &c.

Catacombes.

LES CATACOMBES de S font les plus célebres & les qu'il y ait à Rome; ce sont souterreines de 3 ou 4 pied creusées dans la pierre ou dan à une grande prosondeur. Qu sont si basses, qu'il faut se b coup pour y pouvoir passer; HAP. XV. Rome, 12°. Quartier. 393 Kupan, je dors: c'étoit-là en efu l'on croit que les premiers Chréfe retiroient la nuit, ne trouvant it d'autre afyle dans le temps des écutions; ils y faisoient leurs exercile piété, ils y enterroient leurs morts; it-là où S. Pierre & S. Paul furent osés après leur martyre, ce qui a ippeller cetté église Basilique des Apô-: les Auteurs disent qu'il y eut treize s & 74 mille Martyrs qui y surent trés.

In voit à droite & à gauche dans ces ries des niches qui étoient formées : des briques minces ou des plaques narbre; l'on y mettoit les corps des tyrs avec les épées, couteaux, ou es instrumens de leur supplice, des ies, des croix, des épitaphes, & sou-: une phiole de leur fang : on montre re la niche où fut trouvé le corps ite. Cécile. C'est là que l'on va mêtuellement puiser les reliques des tts que le Pape accorde aux différenfglises des pays catholiques, aux Amideurs & aux Couronnes. Il y a une onne chargée habituellement d'y faiouiller. On y trouve quelquefois des

394 VOYAGE EN ITALI corps affez bien conservés, pou sen puisse remarquer la forme, r qu'on y touche, ils se réduisent poussiere un peu humide.

On assure qu'on pourroit saimilles de chemin dans ces sout il y en a dans plusieurs endroits me, ils ont tous probablement lorigine: c'étoit des excavations citroit du sable ou du moëllon, ser à celles dont on voit la naissan l'Observatoire Royal de Paris. deles s'y retiroient, parce que terreins étoient les endroits les crets de Rome. Quelques croient qu'ils servirent long-ten à la sépulture des esclaves & connes du neurle qui n'avoien

.XV. Rome, 12e. Quartier. 395 l'attribuent à Caracalla, & penc'est celui dont on voit la figure édailles de cet Empereur. Voyez , Antichita di Roma. vol. II. le plus entier de tous les cirest très-propre à donner une idée ces sortes de constructions Rolestinées à la course des chars. our cette raison les Grecs appelippodromes. On y remarque les lesquels étoient placés les grair les spectateurs. On reconnoît de ce qu'on appelloit dans le cirnina & les Metæ ou bornes. Nous rons plus au long à l'occasion du irque. M. Lomildal (4) observe pina, ou massif de mâçonnerie ageoit le cirque de Caracalla sur eur étoit de 38 pieds plus près gauche du cirque, que du côté la course commençoit. Par ce les chevaux entroient facilement :ene ; mais quand les chars parla borne la plus éloignée tourour revenir aux portiques, Car-'où ils étoient partis, tant de sient restés en arriere, qu'il falloit p moins d'espace pour la course; tte Littéraire, T. VIII. pag. 229.

396 VOYAGE EN ITALIE.

voilà pourquoi cette partie du Cirque étoit moins large. L'extrémité orientale du Cirque est terminée par un demi-cercle dont le centre paroît être l'extrémité de la borne: on y voit la grande porte par laquelle le vainqueur fortoit pour marcher en triomphe sur la voie Appienne, & vis-à-vis de la porte deux especes de tours dans lesquelles sont de petites chambres voûtées. La borne qui étoit à l'occident, étoit placée à une distance plus considérable des portiques; au moyen de cette disposition les chevaux & les chars entroient tous dans la licé avec un égal avantage. Le côté droit du cirque est d'environ 34 pieds plus long que le côté gauche; les portiques ne sont pas en ligne droite, mais dans un arc de cercle dont le centre est vers le milieu de l'espace qu'il y a entre la premiere borne & le côté droit du cirque. La Spina étoit considérablement relevée au-dessus du niveau de l'arene, pour que les chars n'allassent pas se briser contre les autels, les statues & obélisques dont elle étoit décorée: c'étoit-là qu'étoit l'obélisque de la place Navonne que le Pape Innocent X fit transporter, & dont nous avons parlé ci-devant.

loge, ou Podium de l'Empereur avoir été à gauche du Cirque vise la premiere borne. Il y avoit s spectateurs trois rangs de sièges côtés du Cirque, & au dessous il t un portique où l'on se retiroit en de pluie.

remarque dans les débris des murs Cirque beaucoup de vases de terre jui étoient creux, & qu'on plains le massif des voûtes pour les plus légeres, ou peut-être pour

er la brique.

remarque aussi près de-là un bârond très solide & très-bien conavec une enceinte quarrée au nord que, mais on n'en sçait pas l'usage.

7 avoit près de-là un temple du Rediculus, (d reditu) dans l'en
10 Annibal avoit établi son camp milles de Rome, mais d'où il sut déterminé à partir par des précontraires, dont les Romains rengraces solemnelles en élevant un dans le même endroit.

ra lieu de croire que c'est du mêé que campa Coriolan, lorsqu'il vint te des Volsques pour renverser la de Rome; car on y avoit bâti un



ne la resolution de se ven trie, l'an de Rome 265.

CAPO DI BOVE, gran est un des monumens les n vés de l'ancienne magnific mains. Elle est ronde, fo blocs de travertin, & les épais qu'il n'y a dans le mai qu'une espece de puits, où Furne qui est au palais Far nous l'avons dit. Le bâtin un grand piedestal quarré revêtu de grandes pierres au haut est une corniche a ornée de têtes de bœufs & d'un bon dessein & d'une l tion; au-dessus est un mas que dont le couronnement de crénaux & de canardier truction moderne: dans l'il

HAP. XV. Rome, 12t. Quartier.399 écoration de cette Tour est d'un bon, & elle devoit faire un bon esset uelle étoit jointe à celle du piedestal: ètes de bœus qui sont dans la frise nt très-bien & sont richesse: les ts de vue de cette Tour sont agréa-& variés sur-tout, à un certain éloi-

nent. ar le côté de la Tour on lit cette insion: Cacilia Q. Cretici F. Metella B; qui fait voir que c'étoit le tom-1 de Cecilia, fille de Metellus Creti-, & femme du Triumvir Crassus. is le bas âge on en fit une citadelle, 'on bâtit à côté une château & une se; on en voit encore l'enceinte, au ers de laquelle passe le grand che-: au-dessus des portes étoient les arde la famille des Gaëtani. & une de bœuf, d'où est venu sans doute le 1 de cet endroit, qui s'appelle aud'hui Capo di Bore. Dans le temps guerres civiles qui désoloient la ville Rome les familles les plus puissantes ient coutume de se fortifier dans leurs ipagnes; c'est ainsi qu'on voit dans ie de Paschal II qui vivoit en 1100, la Maison des Corsi s'étoit emparée i Eglise de S. Paul & du château qui 400 VOYAGE EN ITALIE.
étoit contigu, d'où elle infestoit la ville
de Rome par des excursions continuelles.

En rentrant par la porte S. Sébassien on trouve à droite une belle vallée qui s'appelle la Cassarella, qui a plus d'un mille de long & qui est au-dessous de la voie Appia; vers cette plaine & près de la voie Latine on trouve le fleuve Almo qui vers sa source est appellé Acqua Santa, parce qu'il y a une eau minérale avec laquelle on guérit la gale des animaux, & qui grossissant ensuite va se jetter dans le Tibre: c'est-là que les Prêtres alloient laver chaque année la statue de Cybele.

Et totam parvo revocant Almone Cybelem. Luc. L. I. CHAP. XV. Rome, 120. Quartier. 401 psacré cette Eglise à son honneur: Oratoire étoit resté comme enseveli les décombres jusqu'au temps d'Ur-VIII qui en 1634 le fit décou-& orner d'une maniere convenable. dessous de cette colline de S. Urétoit le bois, la grotte & la fontaine zerie & des Muses d'où Numa Pom**ps feignoit de rapporter ses oracles** ir mieux conduire un peuple difficifuperstitieux. Lucus erat quem mem ex opaco specu fons perenni rigabat a, quò quia persape Numa sine arbitris ut ad congressum dea se ferebat, canis eum lucum sacravit quod earum concilia cum conjuge sua Egeria essent bli fidei solemne instituit. Tite-L. l. 1.

îc ubi nocurnæ Numa constituebat amicæ, unc sacri sontis nemus & delubra locantur.

C'est là qu'on voit encore aujourd'hui s' fontaine au-dessous de l'Eglise de Urbain: cette fontaine sut ornée dans uite d'une voûte avec des statues qui temps même de Juvenal avoient chan-l'aspect de cette célebre fontaine.

ivallem Egeriæ descendimus & speluncas

tamiles veris, quanto præstantius esset

tamen aquæ, viridi si margine clauderet umbras

tamen aquæ, viridi si margine clauderet umbras

tamen appenantium violarent marmora rophum.

Javen.



où étoient les statues des la statue de la Nymphe n' nc. L'eau qui sort de cette pour être excellente, & c tel qu'il est, a été dessiné nombre d'Artistes.

Domine , quò vadis. En revenant vers la pi tien l'on trouve une petite lée S. Maria delle Palme or parce qu'elle fut bâtie, fui Antiquaires, fur les ruines de Mars qui étoit hors de voie Apienne, l'édifice le de la premiere région de l me. Ce temple étoit envir miers, & soutenu par cent toit-là que les foldats écha gers de la guerre alloient armes: HAP. XVI. Rome; 1 2e. Quartier. 403 as les prieres renverserent une granartie du temple:

n appelle aussi cette Eglise Domine, radis, parce que, suivant la tradition, t-là que S. Pierre fuyant la perfé-

n de Néron, rencontra N. S. la k sur les épaules, & lui dit ces pa-

Domine, quò vadis? On y voir sierre où l'empreinte des pieds de est marquée; c'est une imitation elle qui passe pour la vraie, & que conserve à S. Sébastien, comme l'avons raconté en parlant de cette ſe.

y a une perite chapelle ronde sur le eu du chemin qu'on dit être plus culiérement l'endroit de cette vision. t-là que l'ancienne via ardeatina, erse la rue qui va de S. Paul à S. affien.

e ruisseau Almon fait aller un mourès de là; nous en avons parlé il n'y Almon. l'un instant : on appelle ce Canton ua-Taccio, qui vient de Acqua d'Accio, lu nom d'Acis qui fut aimé par Cy-: on y amene les animaux galeux. l'est vers le même endroit qu'étoit ontaine de Mercure où les Marnds venoient le 15 de Mai remplir

404 VOYAGE EN ITALIE. des urnes pour faire des aspersions leurs Marchandises:

Est aqua Mercurii portæ vicina Capenæ,
Si juvat expertis eredere numen habet,
Huic venir incinœus tunicâ mercator & umå
Purus sustus quam ferat haurit aquam.
Ovid. Fast. V.

On y voyoit aussi près de la porte G pene, le tombeau d'Horatia, sœud trois Horaces, & qui avoit été prom à l'un des Curiaces. On fait que dans temps où Horace revenoit chargé d dépouilles de ses trois ennemis, sa se sortit de Rome du côté où fut bâties suite la porte Capene, pour aller auvant du vainqueur; elle vit sur l'épa de son frere un ouvrage de ses ma qu'elle avoit sait pour son mari; cesp HAP: XV. Rome, 12º. Quartier. 405 nt mention dans Ciceron. An tu us porta Capena cum Calatini, Scim,Šerviliorum,Metellorum sepulchra miseros putas illos. Cic. Tusc. I. On sit plus aux environs de la porte S. stien que quelques massifs de brique revêtissemens & sans formes, auxil est impossible de rien connoître. DRTAS. SEBASTIANO, située près à l'endroit où étoit autrefois rte Capene, appellée aussi Porta a, parce qu'elle étoit au commencet de la via Appia, nous en avons par-Tome III.). Cette porte conduit enfano petite ville célebre par ses vins. Au-dessus de la porte Capene avoit une fontaine de l'Empereur . asien appellée Lacus Vespasianus, isfoit appeller cette porte madidam nam; mais la porte actuelle de S. Sén est un ancien arc que Noli dit e Nero Claudius Drusus. C'est une Arc di : avec une colonne composite de e chipolin à chaque côté, lesi ainsi que leurs entablemens & viedestaux font saillie sur la masse le; au - dessus de l'entablement corniche est entiérement ruinée restes d'un fronton. Il y a diffé-



que l'on a enlevé.

CHAPITRE

Suite du 12°. Quartier; de fes environs

LA PORTE LATINA, q toises de la porte S. Sébassi nom de l'ancienne route du des plus fréquentées de tout environs de Rome.

S. Jean,

S. GIOVANNI a Rorta La qu'on appelle en François S. Latine, fut bâtie sur les ruine ple de Diane vers l'an 772

KVI.Rome, 12 e Quartier 407 : e qu'on croit que c'est l'endroir S. Jean l'Evangéliste fut plonhuile bouillante; on prétend y les instrumens de son marty-heveux qu'on lui coupa, & le le rasoir sit sortir de sa tête. Le Paolucci sit resaire cette Eglise sur les desseins du Borromini; t belles colonnes de marbre ou e dont deux sont de Pavonazzet-rbre violet.

sareo, est une Eglise que l'on n rentrant dans la ville, à 250 la Porte Latine, près des Therlaracalla, d'où elle sut nommée 2, comme on le voit dans la viergius Pape, qui sut ést dans cet Cette Eglise est très-ancienne, arlé dans S. Grégoire le Grand; consacré à S. Césarée, Diacre, a la sépulture à Sainte Domitilla, & à ses Eunuques SS. Nérée & . Elle appartient aux Somasques see Clémentin; il y a quatre belnnes de marbre blanc & noir à tels de cette Eglise.

VEREO É ACHILLEO, Eglise des l'Oratoire qui sut bâtie par le Jean I vers l'an 5.23 sur un



bande qui couvroit les p chaînes lui avoient faite Cardinal César Baronius laire la fit rebâtir en ent 1597, & l'obtint pour sa de l'Oratoire. On remarq Eglise deux chaires à la fa miers siécles de l'Eglise chaise de marbre sur le doss est gravé une partie des que S. Grégoire le Grand 1 cette Eglise; le tabernacle tel est soutenu par quatre marbre d'Afrique rouge beauté singuliere; il y a pl colonnes remarquables, & deux grandes bases de port 14 pieds de circonférence devant l'Eglise & l'autre e

Thermes de T

MANN XVI. Rome, Y D. Quirtier: 405 ome, il n'y avoit rien de plus remable dans la region XII de l'ane Rome, appellée Piscina publica; seut encore mesurer la plus grande ntion intérieure de l'enceinte de ces mes jaqui a 1984 toiles ou 1101 de longueur, (Memoires de l'Achili ziences pour l'année 1757; p. 41013; en trouve le plan général dans les res d'Architecture de M. Peyre itecte du Roi, imprimées en 1765; che XIX. On y apperçoit une dour plusieurs salles de bains, des porsoù les Philosophes s'affembloient, alles qu'il y avoit des cascades & jeesi-d'eaus; & dans le milieu des és où l'on le plaçoit pour voir les ices de toute espece & les spectacles n y donnoit. Spartien dans la vie de calla, dit que les Architectes convent qu'on n'avoit jamais rien fait ffi magnifique, & qu'on voyoit dans Thermes des choses que les plus ha-Méchaniciens auroient jugées imbles : ces Thermes éroient beaucoup ex entendus que ceux de Dioclétien me tous les autres de Rome. Il y it 1600 sièges de marbre, & 3000 onnes, s'y baignoient à la fois : ils Tome IV.

Empereurs Héliogabale & ajouterent des portiques, rent encore plus commode pas deux siécles qu'on en a Ionnes d'une beauté & d'u fingulieres. Aujourd'hui il rien d'entier, les murs sont élevés, mais ils tombent el feroit impossible d'en tirer t on l'a fait des Thermes de ce n'est plus qu'une carcasse à moitié ruinée, où les écc minaire Romain vont jouer à différens autres jeux dans congé. Tous les profils & l se voient sont mauvais, m générales & particulieres en ainsi que la distribution.

Le palais de Caracalla ét

mar. XVI. Rome, 12. Quartier. 41 mandeur, fa beauté & fa folidité, la font nous parlons, étoit une des plus les de Rome; elle s'appelloit Via

Empereur Sévere sit saire dans la me région une maison superbe, aple Domus Parthorum, parce qu'il la ma aux Parthes qu'il amena dans Ro-& dont Tertullien parle à l'occasion me luxe, soit pour les habits, soit les ameublemens, (Tert. de habitu thri).

* BALBINA, ancienne église qui fut icrée l'an 336, sous l'invocation lauveur, par S. Marc Pape. S. Grée le Grand la dédia l'an 600 à Sre. ine, Martyre. Le Chapitre de S. re, de qui elle dépend, l'accorda du ps d'Innocent XII à une Congrégade Prêtres féculiers, établie à Nasous le nom de Pii Operai. Il y a 1 le jardin & dans le couvent des resconsidérables de tours & de constions antiques; & lorsqu'on creusa r le bâtiment neuf, on y trouva d'ans acqueducs, des mosaïques, des res fines, & autres restes d'antiquité. i. SABA, églife dédiée à un S. Abbé Cappadoce; elle étoit occupée autre412 VOYA CE MENT ITALIE fois par des Religieux Greca de S. Ba file, mais elle dépend actuellement de Collége Germanique. Cette église est mée de 25 colonnes, dont deux sont le porphyre noir, les autres de maitre Paros & de granite. Il y a un grandum peau où est une noce en bas relief; la dans le pavé beaucoup de porphyre autres pierres rares.

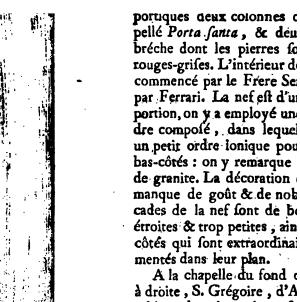
S^. Paisca, églife des Augustime Congrégation de Lombardie, blueille droit même où habitoit Ste. Prisque, ge & Martyre, lorfqu'elle fut conve Sc baptisée par S: Pierre avec bemi d'antres payens, Son pere avoir Consul de Rome, & l'on met cette Sințe à la tête des Martyres d'Occident com me Proto-mariyre. On y montre encort le vase avec lequel on prétend qu'es fut baptisée, Cette église fut resaute par Adrien I, lian 722, & par Cat lixte III en 1455; ce dernier y phe une inscription, où l'on voit les traditions d'antiquité qui se sont transmis sur cette église. Le bénitier paroît em un chapiteau de colonne, sur lequel l'on voit cette inscription, Baptismus S. Petti

S. GREGORIO MAGNO, églife de Camaldules bâșie sur le mont Céliu d

Ar. XVI.Rome, 12º.Quartier. 413
oit qu'on appelloit autrefois Clivus
, & fur l'emplacement même de
ison paternelle de S. Grégoire le
l, Pape & Docteur de l'Eglise LaIl y sit bâtir lui-même un couvent
église qu'il dédia à S. André Apôcomme lei dit Baronius.

croit qu'il y avoit eu jadis au mêu un temple de Bacchus; mais il Re rien d'antique, si co n'est une de pavé sormée de différens marle reste a été défait, quand on a aggrandir les ness latérales, & reune partie de l'église en 1734.

Cardinal Scipion Borghese sit bâses frais en 1633 la façade & le
escalier qui y conduit, avec un
le portique en pierres de taille, sur
sseins de J. B. Soria, Romain. Ce
il est décoré de deux ordres de pi3, l'un ionique & l'autre corinthien:
me au premier coup-d'œil un bon
produit par sa grande masse quarlevée sur un perron de trois rampes,
il perd dans le détail, les ordres
trop petits & trop courts, & le
on trop aigu. Avant que d'entrer
cette église, on passe dans une cour
onnée de portiques: l'intérieur de



A la chapelle du fond c à droite, S. Grégoire, d'A tableau dont la couleur est maie ani n'a nas tonte l'am

CHAP. XVI. Rome, 12. Quartler. 415, rge & l'Enfant Jesus qui en a peur ; bas, S. Grégoire écrivant dans un liporté sur les assessées d'un Ange : ce tatu est un peu tiré de Carle Maratte, a il est très-inférieur à ceux de ce stre.

Au second autel de la nef à gauche, tableau de Pompée Batoni, reprétant la Vierge & l'Enfant Jesus sur piédestal, & différens Saints & Sainqui les invoquent : la Vierge & la nte ne sont pas belles, & sont d'une niere mesquine; les caracteres des trois ets font meilleurs; les deux petits ende devant sont très-bien pensés, les tirs en sont assez vraies, & les drapes traitées d'une maniere trop molle. La porte qui est à côté du grand autel nduit aux chapelles que fit faire le #dinal Salviati à l'honneur d'une imade la Vierge; voici l'inscription: Anvius-Maria Card. Salviatus B. Virgisimaginem ante annos mille in paternis libus B. Gregorium allocutam sacello ornavit, anno MDC. Le bâtiment fut mmencé par François de Volterre, & hevé par Maderno.

Le tableau représente S. Grégoire en ieres au milieu de deux Anges; il est

tig Kirkinger, Ang Idiklisti d'Annibal Carrache, il y a peu de ge nie dans la composition; mais ce mon ceau elt un des mieux colodiés de se Maltre V sites de sacrie Maltre Dans l'enceinte des batimens de la maison il y a trois chapelles ou peiti églifes, qui ont été rellaurées par le Car-il dinal Baronius, elles donnent toutes in une même cour ; la premiere est dédice; à Ste. Silvie, mere de S. Grégoire le Grand: fon cul-de-four fur peint a frest que par le Guide en 1608 par ordie du Cardinal Borghese; il représente na concert d'Anges dans une tribune, us mal composé, où les figures sont deltes & isolées de toutes parts, & où on a même peine à reconnoître ce grand Maitre : on lui reproche aussi d'y avoir représenté les Anges avec des violons Quoi qu'il en soit, ce morceau a de la réputation, on l'appelle. Gloria del Guido.

L'autel est orné de deux colonnes trèsrares de porphyre verd & d'albâtre sless ri, & d'une statue de Ste. Silvie par Ni colas Cordieri.

pelle La seconde chapelle qui est celle de la la seconde chapelle qui est celle de S. André, dans laquelle S. Grégoire récitoit ses Homélies, est plus rare & plus précieuse que tout le reste; elle est éta

[AP. XVI. Rome, 12e. Quartier.4]

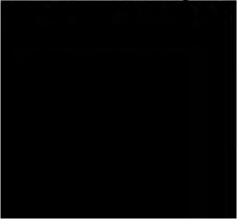
par les deux belles peintures à fresdu Dominiquin & du Guide, plal'une vis-à vis de l'autre, dans leses ces deux Artistes incomparables nt comme disputés la gloire de la rence; à gauche c'est S. André alsu martyre, par le Guide: l'ordone de ce tableau est très-belle; St. ré appercevant de loin sa croix planar une montagne, qui est le lieu de applice, se jette à genoux pour l'ar; les bourreaux le forcent à se re-:; incident très-ingénieux & même ique de la part du Peintre : ce taa plairoit peut-être beaucoup plus toit moins rouge de couleur.

e second est du Dominiquin, il rente la slagellation de S. André; la
position en est un peu découpée, &
gures du second plan trop petites,
il est très-pur de dessein, l'expresen est belle; le Dominiquin y a inuit l'épisode d'un petit ensant qui esf du martyre du Saint se cache dans
ras de sa mere. Le juge qui sait exér le martyre, est ignoble, mais la
du Saint est très-belle; les bourx sont ce qu'il y a de mieux; l'un
ccupé à lier les pieds du Saint, &

418 VOYAGE EN ITALIE. l'autre le fouette avec une poigné longues verges : les figures en son mirablement bien composées, ma

peu académiques.

Ces deux morceaux furent fai concurrence par le Dominiquin & le de ; ils renferment l'un & l'auti beautés si singulieres & si différe qu'il est affez difficile de décider lui qui l'emporte fur l'autre : l'inc du Guide est plus ingénieux que l'e de du petit enfant; la compositi Guide est bien liée & bien bala celle du Dominiquin est éparse. Le de a dessiné peut-être avec un per de délicatesse, le Dominiquin ave reté seulement : le coloris dans l' dans l'autre est à mérite égal ; mais,



HAP. XVI.Rome, 12º. Quartier. 419 id autel en huile sur le stuc; il reprée la Vierge, S. André & S. Grégoi-La Vierge a le plus joli caractere, s l'Enfant Jesus n'a aucune noblesse. tableau est si mutilé qu'on n'en jouit que pas. Les deux colonnes sont de d antique.

La troisieme église qui n'est propreit qu'un oratoire de Ste. Barbe, est sarquable par deux colonnes de bré-· jaune & une statue de S. Grégoire s, en marbre blanc, ébauchée par chel-Ange & terminée par Nicolas rdieri. C'est un ouvrage très-médio-. Les peintures à fresque qui sont sur murailles, sont de Viviano d'Urbin. y a dans cette chapelle une grande ta-: de marbre, sur laquelle S. Grégoire voit tous les jours à dîner 12 pauvres lerins: on dit qu'un jour S. Grégoire y : un Ange qui occupoit une place, ce i détermina ce saint Pape à y ajouter ujours un treizieme pauvre: ce pieux ancien usage s'observe encore aujourhui d'une maniere exemplaire dans le lais pontifical; & l'on a représenté ce iracle dans une mauvaise fresque de la sapelle dont nous parlons.

En sortant de l'oratoire de Ste. Barbe

420 VOYAGE EN ITALIE

on va voir une penite chapelle, à l'er droit où l'on affûre que S. Grégoire couchoit; il y a dans cette chapelle un siège, de marbre très-ancien & fort singulier; sur lequel il y a une tête, une couronne & des aîles.

Tous les mausolées qui étoient dans l'ancienne église, ont été transportés dans le clostre du couvent & rangés en bonordere. Celui de la Maison Crescenzi à mais gauche, sut fait sur les desseins de Martin Lunghi; à droite on voit celui de Riparoli, où il y a un bas-relies en bront ze, de Lorenzetto, qui représente l'en partie de L. C. à Jérusalem.

L'Eglise de S. Grégoire est très-sréquentée, sur tout dans l'octave des Morts, à cause des indulgences extraordinaires que S. Grégoire lui accorda : il dit dans ses Dialogues, (L IV. ch. 5.) qu'ayant sait célébrer 30 Messes pour un de ses Religieux qui étoit mort, il lui apparut tout rayonnant de gloire, & lui dit que par ses prieres il avoit été délivré du Purgatoire : aussi les Fideles sont dire très-souvent dans cette église 30 Messes pour les Morts.

On vient de publier en 1765 un Ouvrage qui contient plusieurs inscriptions AP. XVI. Rome, 12º. Quartier. 42 i es, tirées de la bibliotheque de naison, avec des notes sçavantes. Blasi & du P. Sandri, Camaldu-

ITI GIOVANNIE PAOLO, ancienne fituée de l'autre côté de la rue qui i Navisella, dans l'endroit même it la maison des deux freres S. Jean aul, martyrs, décapités sous Julien lat. Cette église est occupée par res de la Congrégation de la Miselle sut bâtie dans le cinquieme par S. Pammachius, & elle a été ée en différens temps par les Cartitulaires, & sur-tout par le Car'aolucci, sur les desseins de Ca-

glife est partagée en trois ness par onnes de marbres rares; il y en a granie noir, deux de blanc-veidedans de la porte, huit dans le e, & six de granite rouge; les coqui sont placées au-dessus de l'orit sur-tout remarquables. Il y a ons de porphyre à la porte: le pavé

a fait partie d'un rici S. J. differtationes & alnotationes in aliguot ineliè chez Monalità Chez Monalità Veterum inscriptiones ris Aloysii Ode- umismata & C. 1765.

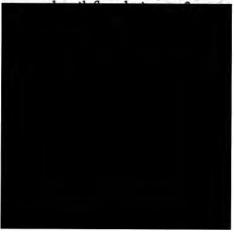
422 VOYAGE EN ITALI

lutel de

contient aussi beaucoup de porply a sous l'autel de S. Saturnin ur urne de même matiere, dans laque pose le corps de ce Saint, ce que des beaux autels de Rome. On dans la nes du milieu à droite u sur laquelle on assure que les Sai laires surent décapités; leurs relissous le grand autel. Les peinture te église sont de Circignano, Ti

On voit sur les murs du jardi crustations singulieres formées acquéducs de l'Aqua Claudia.

En allant du côté de S. Sie tondo on trouve un arc appellé Consuls, sur lequel on voit le Dolabella. Il y aussi près de-là qui consistent en plusieurs arc



CHAPITRE XVII.

te du 12°. Quartier. Description u Mont Palatin & des environs du grand Cirque.

E MONT PALATIN, qui est entre le re & la place de Campo vaccino, aptient aussi au douzieme quartier, c'est irquoi nous avons differé jusqu'ici à parler. Il faisoit autrefois la dixieme gion, & nous allons commencer par iner une idée des principaux objets il contenoit. M. Venuti commence sa cription des antiquités de Rome par te colline, qu'Evandre & Saturne haerent autrefois, où Romulus fut exč, & où il jetta les premiers fondemens sa nouvelle ville. Nous observerons. au bas de la montagne étoit d'abord Lupercal, espéce de grotte qu'Evan-1244 ans avant J. C. confacra au Dieu 1, à qui le mont Licée en Arcadie it aussi consacré. Il y transféra les x que l'on faisoit en Arcadie à l'honr de ce Dieu. C'étoit dans cette grotau rapport d'Ovide, que se retiroit la

424 VOYAGE EN ITALIE.

louve qui allaita Romulus; voilà pourquoi le ficus ruminalis & la louve de la bronze en étoient tout près: Nardinijuge que c'étoit à côté de l'église de Sta Maria Liberatrice, au septentrion du mont Palatin, & vers l'endroit où sont les 3 colonnes cannelées.

L'on croit communément que le tenple de Jupiter Stator étoit sur le Forant mais Nardini croit qu'il étoit un peuplus. loin sur le chemin qui conduisoit au Cir. que, près de l'ancienne porte du palais. La maison de Ciceron étoit aussi près de ce temple, mais dans une partie plus élevée: la partie du Palatin où Romulus habitoit, regardoit le grand Cirque, du côté des degrés qu'on appelloit pulchri littoris gradus; l'on y conserva long-temps une cabanne où il avoit habité étant encore berger; Denis d'Halicarnasse dit l'avoir vû, & il ajoute qu'on la réparoit lorsqu'elle en avoit besoin, avec des matiéres de bois & de roseaux semblables aux anciennes; on en fit dans la suite un temple de Romulus; c'est à l'endroiton est l'église de St. Théodore, & c'est l'endroit même où Remus & Romulus surent exposés peu après leur naissance.

lus fut

A ces ouvrages grossiers des anciens

KVII. Rome, 120. Quartier. 425 Rome succederent les prodiges nisicence & du luxe de ces ty-guste eur. sur le Palatin deux une où il étoit ne dans la pargarde sur le Forum Boarium, r. Anastase, l'autre où il sur ant 40 ans, d'une manière simuleste, sans changer même de il l'été mi l'hiver; on ne sait

ment, dans quelle partie du tin, mais feulement qu'on y el Clivus vistoria, Clivus fa-on vers la partie feptentriona-

t Palatin. ereur Tibere augmenta ce pa- Palais des guste avoit logé, & le rendir Empereurs. ode & d'un aspect plus augusla l'étendit encore davantage; es supersuités commençant à ns mesure, il prolongea les es du palais sur le penchant agne jusqu'à la place du Fo-'des escaliers & des portiques 'Il's' y fit constituire un temple l'avec une statue d'or, & enl'un poste de communication au Capitole; mais après qu'il , l'an de J. C. 41, le peuple eur Claude son successeur dé-



Palatin jusqu'au grand Cirqui lon qui alloit à l'Esquilin & même une partie de l'Esquilis palais appellé d'abord Domus ayant été brûlé l'an de J. C. construit avec une nouvelle ce & appellé Domus aurea; bule étoit en face de Via sac aujourd'hui l'église de Sta.Fr mana à l'extrémité de Cam l'escalier aboutissoit vers l'a Suetone & Tacite parlent sc magnificence & des richesses prodiguées; c'étoit les dépo talie & de tout l'Empire qu'e les marbres, l'yvoire, l'or, y brilloient de toutes parts, HAP. XVII. Rome, 12º. Quartier. 427, qui ne trouvoit du plaisir que dans choses dissiciles, extravagantes ou ssibles, & qui finît par n'être sufible d'aucune espéce de plaisir. ne resta après la mort de Néron que artie qui étoit sur le Palatin, qui fut re embellie par l'empereur Domitien me on le voit dans Martial.

is pyramidum Czfar miracula ride, c, Auguste, tamen, quz vertice sydera pulsar, 'ar domus est cœ'o: sed minor est domino. Mart. VIII. 36.

yeut sous l'Empereur Commode un ndie considérable dans le palais des irs, mais il sut rétabli par Eliogabale lexandre; il continua d'être longla résidence des Empereurs, & on selloit toujours le siege de l'empire, s Imperii Romani.

e ne fut que sous l'empire de Valenn ou de Maximin que le Sac des Vanrendit méconnoissable cet immense meux édifice, ou du moins à la pri-: Rome par Alaric l'an 409; il n'en aujourd'hui que des ruines que l'on dans les jardins Farnese dont nous s parler.

RTI FARNESI, ou Villa Farnesiana, in qui appartient au Roi de Naples,

128 VOYAGE EN ITALIE

comme héritier de la Maison Famele; ses jardins occupent la plus grande partie du mont Palatin & de l'emplacement de l'ancien palais des Césars; la principale entrée est sur le marché de Campe vaccino; c'est un portail bâti en traverns par Vignole: aux deux côtés de la porte sont deux colonnes d'ordre dorigne, avec deux arriere-corps, dans lesquels sont deux niches, & des pilastres aus d'ordre dorique; tout le bas de cette pone est à bossages rustiques, & au desses est un balcon de pierre; tout ce morceauelt affez bien pensé & l'exécution en est ute belle; les profils sont beaux & bien exécutés, il y a seulement des maigreurs dans les parties des niches, einsi que dans les ajustemens des balcons. On voit fous les hangars qui sont à l'entrée de ces jardins, les matériaux qui servent à dresser un arc de triomphe sur la place, toutes les fois qu'un Pape nouvellement élu va prendre possession de l'église de S. Jean de Latran; les princes de Farnese comme feudataires du S. Siege, étoient obligés de rendre ce devoir au nouveau Souverain, & les Rois de Naples ont continué. On voit ensuite différentes figures que le Pape Paul III y fit

CHAP.XVII. Rome, 12º. Quartier. 429 transporter, & qu'on avoit trouvées dans l'amphitéatre qui est près de-là. En avancant dans les jardins, on trouve une partie circulaire revêtue de charmilles avec des niches où sont des statues médiocres. Un escalier cordonné, où une pente douce mene ensuite à une grotte, devant laquelle il y a un petit vestibule: la décoration du devant de ce vestibule est composée de trois arcades & de deux petites portes; on voit dans ce vestibule de la premiere terrasse du jardin une statue d'Agrippine la jeune, coëffée à la maniere de Cérès, & deux demi-figures de prisonniers que l'on croit être des Juiss; elles ont été trouvées sous les ruines du théatre de Pompée. La figure d'Agrippine est affise sur une chaise, les bras & les jambes croisés, & toute son attitude annonce une personne fort triste: comme c'est un portrait, la tête n'a pas toute la correction qui se trouve dans les antiques pour les formes; mais le reste de la figure paroît d'un bel ensemble, ce que l'on juge d'autant mieux que les draperies accusent très-bien le nud : elle peut être mise dans le premier ordre du côté de l'expression: le travail en est un peu sec, les mains en sont restaurées.

430 VOYAGE EN ITALIE

On passe de ce vestibule dans i sallon quarré, au fond duquel est u grotte en niche, & un simple jet-d'e au milieu qui fait bien. Ce sallon estéciré par des jours d'enhaut, ce qui lui de ne un air solitaire qui plast; la grotte le vestibule qui la précéde, ainsi que parties de terrasse jusqu'à la porte d'estrée, forment une position variée, qui le bruit des eaux rend encore plus agret ble.

Dans la chambre où est la fontaine; il y a plusieurs sculptures, parmi lesquelles on distingue une Grecque dont le cheveux sont bouclés sur la tête; un statue grecque d'Esculape, dont les prunelles manquent, ayant été probablement de quelque autre matiere; cette

[AP.XVII.Rome, 120.Quartier. 431] cé deux statues de Junon en maroir, dont les têtes, les mains & les , quoique antiques, sont de marbre . Au milieu de l'escalier est une le niche, ornée de rocailles & de d'eau. Au haut des escaliers sont volieres d'une architecture maigre; sont pratiquées dans deux pavillons, a a voulu mettre en perspective en récipitant le point de vue, ce qui e un très - mauvais effet. ur la terrasse supérieure, près des tres, on trouve une quantité de fragts d'entablements, de chapiteaux. olonnes & de pilastres, dont les plus sidérables viennent de l'entablement i temple de Neptune: on ne scait exactement où étoit; on juge par fragments que les ouvriers en orneis étoient alors très-habiles, mais Parchitecture étoit déchue. Les oriens qui font sur les membres étant p multipliés, & trop fouillés, ils en rompent la forme.

Le jardin est comme la plupart de ix d'Italie, sans aucun plan ni dispoon générale, le haut est percé de pluars allées, & planté de bosquets qui it décorés de sontaines; mais tout cela



Ruines du palais des Bélars.

temple de la Paix & d forme un coup d'œil sup Il y quelques années dans l'enceinte de ces jar septentrionale du Palatin failes incrustées de beaux l'une desquelles il y avoi lonnes de prophyre, de d'autres de pierres rares,n étoit fracassé & gâté par le M. Grossée dit qu'il arriv finguliere à M. Bianchini un des souterreins; c'el nous a donné un ouvrage Césars. On descend da dont les murs subsistent e teur de dix pieds en quele & davantage dans, d'auti milieu est très-grande , & 1

XVII.Rome, 12e.Quartier.433 e entierément comblée, & n'a marquable.

e ces trois falles & dans le fond ger, on descend aux bains de sont de petites salles souterreion n'entre qu'au travers des voûte de la premiere est ornée res, rehaussés d'or, sur un fond seconde est ornée d'arabesques partimens, dans lesquels refpetits tableaux barlongs, peints la voûte est ornée de figures dessinées, partie en or sur un ar, & partie en azur sur un fond le ces tableaux se distingue asque l'on apperçoive quatre ou es joliment pensées, compo-: maniere svelte, & qui paroisnt que l'on en peut juger par ce le, avoir été bien peintes. Les dans lesquelles ces figures sont ont des espéces de corniches apis, de ja spe, d'agathe, & aus dures, foible reste de l'étonznificence qui régnoit dans ce i décoration du bas de ces pene subsiste plus. Les statues & eliefs trouvés dans ces ruines juis en grande partie par M. le IV.

434 VOYAGE EN ITALIE

Cardinal de Polignac pendant son a bassade à Rome, qui en sorma une m belle collection d'antiques, en yjoign plusieurs pièces qui avoient été trouv dans les ruines du palais de Mariusen Rome & Frescati. Nous en avons vi 1763 une partie exposée en vente la succession de M. Lambert-Sigish Adam, sculpteur du Roi, qui les avacquis de M. le Cardinal de Poligni ly avoit sur-tout une Vénus & un l'sée de la plus grande beauté.

Dans la partie du mont qui est ve grand Cirque restent deux rangs d'a des l'un sur l'autre, avec des porti qui paroissent avoir entouré la mont en forme de substructions. Au-dess ces portiques sont des débris du pa CMAP. XVII. Rome 12e. Quartier. 435 tiquaires le Vicus Sandalarius, qui pafant sous l'arc de Titus, alloit se terminer vers Meta Sudans près du Colisée.

VILLA SPADA, maison qui appartient actuellement aux Magnani; elle occupe aussi une partie du palais des Césars sur le mont Palatin; on y conserve un ancien balcon qui a été restauré, mais qu'on assure être encore le même d'où l'Empereur donnoit le signal au grand Cirque pour faire commencer les Jeux, qu'il voyoit de ses appartemens. Il y a dans la maison des peintures estimées, entre autres une Vénus & deux Amours que l'on croit de Raphaël.

S. SEBASTIANO alla Polveriera, ancienne Eglise bâtie dans l'hypodrome, ou manége de l'Empereur, à l'endroit où S. Sébastien, capitaine de la premiere compagnie des gardes prétoriennes sous Dioclétien, sut martyrisé à coups de séches. Elle est appellée alla Polveriera à cause du magasin où l'on sait le salpêtre qui est dans la même rue près de l'arc de Titus. Cette Eglise étoit une collégiale dès l'an 1274, & c'est là que se sit l'élection du Pape Gelase II: elle est dans le patronage de la Maison Barberini, &

Urbain VIII qui en étoit, la fit restaurer,

Jij



ville par ses prieres d'un mottenoit près de là dans une c fonde. On dit encore qu'il cet endroit une Eglise plus a pellée S. Salvator in Lacu, à c de Curtius qui en étoit voisi pelle aussi Sta. Maria libera inserni & libera nos a peste: actuel a été fait en 1617 Lunghi; le tableau du grand peintures de la sacristie se Parosel. En continuant le los po vaccino, on voit encore trois endroits de belles colc nous avons déja citées.

Colonnes Les Jupirer Liber

Les trois plus belles font vers Liberatrice, elles passent pour

CHAP XVII. Rome, 12. Quartier. 437 n galbe, & leurs chapiteaux font d'un avail gras & large, leur entablement l beau & bien profilé, il forme un eftadmirable quand on le voit à une disnce à peu près égale à sa hauteur; mais us on s'en éloigne, plus devient lourd pésant, ce qui décide qu'il y avoit peu espace autour du temple pour le voir. es ornemens sont travaillés dans la derere perfection; de loin la corniche pasit auffi forte que la frise & l'architrave. a maniere de ce fragment est la même 1 Forum de Nerva, & a bien de l'anagie avec l'entablement de l'ordre ioniie du théatre de Marcellus. Ces trois olonnes sont un des plus beaux fragens de l'antiquité, & servent tous les urs d'exemple aux modernes pour réer les proportions & les ornemens de ordre corinthien : elles sont décrites ans Palladio, ainfi que les autres colones qui se voient dans la même place.

Une colonne isolée, d'ordre corinnien cannelée, subsiste encore près de la Jouane, aux deux tiers de l'espace qui st entre les trois colonnes dont on vient e parler & celles du temple de la Conorde; le chapiteau n'en est pas trop beau, : l'on ne sait à quel édifice elle pourroit

Colç isolée.



Colonnes de la Con-

ions parier.

Le temple de la Conco bâti par Furius Camillius, I vivoit au tems où les Gaulo siéger Rome, mais Constan ra; il étoit situé dans un er plus élevé que le reste de la nat s'y assembloit quelque dans l'affaire de Séjan racont Eodemmet die Senatus coactu rem in æde Concordiæ. Il e tenant huit colonnes dont f frontispice qui est couronné ment & d'un reste de fronte autres sont derriere les de augulaires, & faisoient par qui étoient sur les deux fa de ce temple. Les chapiteau

AP. XVII.Rome, 12e.Quartier.419

iscription: Senatus Populusque incorreptum restituit. La corniche nposée de peu de moulures : toute pture de ce monument est mauvaichapiteaux sont tous de différentes eurs, ainsi que les colonnes. Du côl'intérieur du temple il y a une friun architrave, chargés de beaux ens, dont quelques-uns ne sont égrossis, comme la plupart des ares faites fous Constantin.

le côté du temple de la Concorde, n 60 pieds plus au nord, sont trois de Jus ses cannelées d'ordre corinthien, une partie de leur entablement, ées 923 dans le plan de Noli; leur ition est telle qu'il y en a deux qui ent être les deux dernieres de la fau temple, & une en retour d'équerétoit de la façade latérale. La frise chitrave dans la partie de la façade nies ensemble, & l'on a mis dese table bordée d'un talon avec fon lans laquelle on lit encore ce mot it. Dans la frise de la partie qui est ôté, il y a des têtes de bœufs & des nens de facrifice très-bien sculpnsi que tous les ornemens qui font e fragment. On remarque beaucoup

Coleni

440 VOYAGE EN ITALIE.

d'inégal. té dans la composition des me bres de l'entablement: pour l'archiran elle est blen dessinée; la frise est d'un bonne hauteur; les ornemens de la cor niche tont bons, mais la proportion de membres est mauvaise. Ce temple que l'on dit avoit été bâti par Auguste, in aucun rapport avec les édifices saits de son tems, qui sont tous sort simples de sans ornemens sur les moulures.

S. TEODORO, ou San Toto, petite Eglise située au pied du mont Palatin. Nardini pense que c'étoit la place du temple de Jupiter Stator; M. Venuti croit plûtot que c'étoit celui de Remus & Romulus qui sut bâti à l'endroit même où ils avoient été exposés sur le bord d'un

marais. On plaça dans ce ton

CHAP. XVII. Rome, 12. Quartier. 441 Pusage de porter dans cette Eglise les enfans attaqués de maladies secrettes, pour obtenir leur guérison; c'étoit autrefois une Eglise collégiale, mais il n'y a plus que que que Chanoines dispersés

qui n'y font plus d'office.

Le bâtiment fut rétabli en 774 par Adrien I, Nicolas V la fit reconstruire en 1450; & le Cardinal Barberini la reflaura en 1674; dépuis ce temps là elle se trouva encore dégradée & comme ensévelie par les terres & les eaux qui coulent sans cesse du mont Palatin & des vignes dont cette Eglise est dominée; Clément XI l'a fait rétablir par les soins du cavalier Carlo Fontana. La tribune de l'autel est ornée d'anciennes mosaiques, l'autel est décoré de marbres. S. Théodore y est représené en milieu des sammes, de la main de Zuccheri.

A l'entrée de la cour qui est devant l'Eglise, il y a un oratoire du Cœur de Jesus, qui appartient à l'Archiconfrairie du même nom qu'on appelle aussi Confrairie des Sacconi, parce que ces pénitens sont vêtus de grosse toile à sacs; ils vont nuds pieds dans la ville faire la quête le vendredi pour les pauvres.

La place appellée Forum Boarium,

442 VOYAGE EN ITALIE étoit fort près de Ste. Anastasse; not avons parlé ci-devant.

STA. ANASTASIA, Eglise Colle située à la partie occidentale du Pak fut fondée l'an 300 par Appollonia, me Romaine, dans un fond qui lui a tenoit, pour y faire ensevelir digne le corps de fainte Anastasse, vien martyre de Rome. Les anciens Pa venoient dire la seconde Messe, ou de l'aurore, le jour de Noël: L VIII la fit reconstruire avec magni ce en 1636 par Arrigucci de Flo Michel-Ange Cerutti a peint dans te le Martyre de la Sainte; sa sta de Ercole Ferrata. Il y a buit bel lonnes cannelées, de marbre violet nazzetto); le premier grand arc (CHAP. XVII. Rome, 12º. Quartier. 443. tre le mont Palatin, le mont Aventin & le Tibre.

Ce vallon dans lequel étoit le grand Cirque, s'appelloit d'abord Vallis Martia, & Tarquin l'ancien y établit des courses de chars & de chevaux. Il n'y avoit d'abord que des gradins de bois, que chacun faisoit pour son usage dans le temps des spectacles; mais Tarquin y fit faire ensuite des sieges fixes couverts. La longueur du Cirque étoit de 3 stades, ou de 275 toises, dans la seule partie vuide du milieu, & sa largeur étoit d'une stade ou 95 toises, sans compter le terrein qu'occupoient les sieges, & il contenoit plus de trois cens milles spectateurs; on en voit encore la forme dans l'espace occupé par des jardins, entre sainte Anastasse, où étoient les loges des animaux, & l'extrêmité des jardins appellés Orti di Cerchi, au - de - là du chemin qui va à S. Grégoire. On y voit quelques masses de briques qui ont dû servir à soutenir les gradins; & quand on éleve la vue du côté du Palatin, on y reconnoît des ruines d'un portique long & étroit sur le penchant de la montagne que l'on a cru être du grand Palais, mais qui paroît avoir été plutôt la partie la plus élevée des gradins & des

T vj

toient déja du temps de Nér qu'on lit que cet Empereur. é fit jetter sa terviette de la sen Cirque, pour annoncer au pe tient, qu'il permettoit de co spectacle. (Cassiod. L. 3. ep. 5

Auguste éleva dans le Cir lisque qu'il sit venir d'Egyp près, & dont nous parlere L'Empereur Claude y sit sai de marbre pour les animaux nes dorées. L'incendie de N ravagé le grand Cirque l'an l'Empereur Trajan le sit rétat de grandeur & de magnisic paravant ; il tomboit en ruit tonin le pieux, & Marc-encore rétablir.

Entre les portiques don

AP.XVII.Rome, 12. Quartier.445 éphans qui étoient dans le Cirqué ochassent trop des spectateurs. e cela étoitarrivé: Universi eruptiointavere non fine vexatione Populi dati clathris ferreis (Plin. 8.7.) nal servit aussi à un combat de cing diles & d'un Hippopotame, (8. Lampridius dit qu'Eliogabale le fit r de vin pour y faire un combat d'une espece aussi nouvelle qu'exante : les loges carceres, étoient alles voûtées au niveau du e, où l'on retenoit les chevaux jussignal donné par le Magistrat; alors es s'ouvroient toutes à la fois. & atre chars partoient ensemble; car irses étoient de quatre à la sois, & aisoit sept sois le tour du Cirque. Ligorius dans son traité des Cir-& Panvinius de ludis Circensibus. cette grande égalité dans le départ evaux qui est exprimé dans Ovide s mots, æquo carcere.

na jam vacuo prætor speciacula Circo tijuges æquo carcere misse equos. Or. Am. 3. 2. partie extérieure du Cirque étoit ennée d'un portique sous lequel il y des boutiques, & même de petits emens où étoient des lieux de dé-



ment, il dura pendant six j mina au mont Esquilin apr gé le mont Palatin & tous On remarqua que ce fut ! jour auquel les Gaulois Ser pris & brulé la ville de Re avant J. C. (Tac. Ann. XV. fi le feu prit par hazard, c price horrible de Néron, ca étoient partagés là-dessus qu'il s'en réjouissoit par l faire une nouvelle ville & fon nom: à table avec ses toit des vers sur l'embrasem en y comparant celui de Ro soit pas que de donner de qu'on arrêtat l'incendie; m

LP.XVII.Rome, 12e.Quartier.447

nen supposant des ordres supéfoit que ce sût pour augmenter la
du pillage, soit que ce sut pour oNéron; aussi cet insâme Empereur
ilement ses efforts pour persuader
iple qu'il n'étoit pas auteur de ce
ll essaya de faire tomber le soupçon
Chrétiens; il les sit mourir en si
nombre & avec tant de cruauté,
s Romains même en eurent pitié,
es regarda comme des victimes sas non à l'utilité publique mais à la
ie d'un exécrable Tyran; (Tac.
[V. 5. 45.)

milieu du Cirque étoit divisé sur gueur, à l'exception des extrêmiar, une cloison appellée Spina; elle terminée par des bornes en sorme près, où étoient deux obélisques, mian Marcellin raconte qu'Austit venir deux obélisques d'Hieron Egypte, dont l'un sut placé dans que, & l'autre dans le champ de celui du Cirque avoit été taillé par de Semneserte, Roi d'Egypte, e temps que Pythagore y étoit, plus o ans avant J. C. il avoit 125 pieds ins, ou 114 pieds de France, sans e: mais cet obélisque étant ensuite

Ohélií lu Cira combé de nocum rempu. d'Empéreur Constantin entreprituden fuite venir un qui étoit beaucoup plus grand de la mescendre par le Nibjusqu'à Alexandre de après sa mort, l'Empereur Constante le sit transporter à Rome: upest celui qui est actuellement devant d'Egist de la lean de Larran Celui qu'avvet suit venir Auguste est à la porte du Reaple d'internation de la content plus grand que l'aute, sans doute parce qu'il lui manque mè moindre partie, car ni l'un ni l'aute n'approche dei 114 plets.

Le Cirque étoit encore orne d'a grand nombre de Sessues élevées forde colonnes; il y avoit même des Ands ou de petits Temples; on y voyoit les œufs confacrés à Castor & Pollux, les dauphins de Neptune, & beaucoup d'antres objets de culte. Un des plus singuliers étoit l'autel de Confus, ou Dieu de confeils, (qui avoit fait donner aux Citques le nom de Consualia); cet autel étok placé sous terre près de la borne. & on le découvroit en creusant la terre, lossqu'on vouloit célébrer ces Jeux dans lesquels les Sabines avoient été enlevées la quatrieme année de la fondation de Rome.

In faisoit dans le Cirque, non - seuint des courses de chars, mais encore
chasses d'animaux, de tygres, d'éans, de lions, &c. C'est là qu'Aulle raconte (§. 14.) qu'un lion renut & carressa son bienfaiteur, au lieu
e dévorer comme on devoit s'y atlre. L'Empereur Adrien y tua quelssi jusqu'à cent lions. L'Empereur
bus y donna un genre de chasse sort
ulier: il sit transporter, par ses troude grands arbres avec leurs racines
eaucoup de terre, de saçon que le
que devint une véritable forêt où l'on

On comptoit à Rome jusqu'à 15 Cir-: Nous avons parlé de celui de Calla, qui est le plus entier de tous; : celui que nous venons de décrire : beaucoup plus considérable.

loit comme dans les bois.

is ci - après.

Velabrum étoit à la partie septentriodu grand Cirque, & à la partie ocntale du Forum; c'étoit dans le prin-, un étang sur lequel les barques alit jusqu'aux pieds de l'Aventin; il lesséché par Tarquin l'ancien, & le de Velabrum resta à une partie de sspace, où l'on voit encore l'Eglise Giorgio in Velabro, dont nous par-

Velabrun

le valion qui eit entre le \ Palatin. Plutarque paroît in me chose dans la vie de Re pendant M. Venuti croit que de Vello doro, ou Vellus a pû être, dit-il, l'enseigne boutique de ce quartier - l que l'Eglise de S. George lée ad Vellus aureum; mai il pour contredire l'étymol par Varron? C'étoit par là duisoit la cérémonie des Jeu dont on voit la description d'Halicarnasse; on tapissoit les couvroit de tentes des jusqu'au grand Cirque, en Forum Boarium.

Arc de ARCO GIGIANO, C

#AP.XVII. Rome, 12. Quartier. 451; & être celui qui fut fait par Sterti-& dont Tite-Live parle dans le troie Livre de la quatrieme Décade. Sa ration participe des arcs de triom-& des mausolées.

let édifice est de forme quarrée dans plan, chaque face est partagée en une de dans le milieu, & deux pleins ser-: de pile à chaque côté; sa décoraest un soubassement qui l'empâte, & est presque enterré jusqu'à la corni-; deux rangs de niches partagent la zur qu'il y a depuis ce soubassement u'à un matonage qui paroît d'un ps postérieur au reste de l'édifice ; les des qui sont dans chaque face ont r imposte une corniche qui regne en ans & qui est détruite en dehors, où servoit de séparation entre les deux s de niches; ces deux rangs de ni-: étoient féparés les uns des autres de petites colonnes isolées, faisant e sur le reste de l'édifice : elles sont itenant toutes détruites.

a disposition générale de ce monut est bonne; & il y a un bon rapentre les pleins & les vuides; la eur est bien en proportion avec la eur. Quant aux deux ordres de co-



Orfévies

temps de l'Architecture.

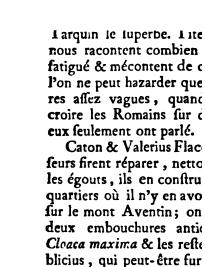
Arc des L'arc des Orfévres qui de l'arc de Janus, & qui tie de S. George, est un petit a phe dont l'ouverture est qu érigé par la communauté des de Rome, à l'honneur de vere, & de fon fils Caracall

Sa forme, sa décoration tures dont il est chargé, sor L'inscription qu'on y voit apprend que c'étoit là l'ext place appellée Forum Boar marché aux bœuss: le nom ce venoit de quelque ba y voyoit la figure. (Tacite A 34. 2.) Area quæ posito de habet. Ov. Fast. 6. e plusieurs sois, & spécialement 33 par le Card. Imperiali. Il ne l'ancien temple qu'une tour ronbrique; il paroît par les sondequ'il y avoit un portique tout au-intérieur est décoré à la moderne, chapelles ainsi que l'arcade qui sert che ne sont point anciens; mais il ingt colonnes antiques, douze de d'Egypte, quatre de marbre de cannelées, & quatre plus petites du grand autel d'un granite noir, e grain sin ressemble à celui du por-

côté de ce temple est une ruine de e de forme quarrée, que l'on dit fait partie de la maison de Numa.

INTANA di S. Georgio, fontaine ppellée à cause du voisinage de l'Ede S. George: c'étoit autresois la re fontaine de Juturne; on y a étale fabrique de Cartons à cause de mmodité de l'eau; elle va pardesarre se rendre dans le Tibre. Della licarnasse dans son sixieme livre apprend que le Lacus Juturnæ vedes racines du mont Palatin, ce qui orde assez avec l'eau dont nous parilly a cependant à cet égard quel-

ia pius pene comunicion çoit près de S. George, qu'au Tibre sur une lor toises. Les égouts ou cle cienne Rome, qu'on appe Chiaviche, étoient une de qu'on y eut faites pour l'u Ce qui reste encore de la fait l'admiration des con voit avec furprise cette v gros blocs de pierre joins chaux ni ciment, qui est c l'arc de Janus, & dont on bouchure dans le Tibre; c large & si haute que la plu ture y pouvoit rouler a qu'elle n'étoit pas encomb l'est aujourd'hui. M. Gi HAP. XVII. Rome, 12e. Quartier. 455 mes que Romulus & même qu'Enée, it la grandeur & la puissance avoient oubliées. Il est vrai que les monu-18 de l'architecture souterraine étoient amuns en Phénicie, en Egypte, en Green Sicile; le Pausilipe, les Catacom- vrages de Naples, de Messine, de Syracuse, terrains. cryptes taillées dans le roc le long côtes de Phénicie, ces immenses eries qui regnent sous une partie du de l'Egypte, nous apprennent bien e les hommes ont fait de tout temps des vrages de cette espece; mais il me pa-It évident que Rome n'a jamais été ez peuplée, ni assez industrieuse dans s temps éloignés, pour avoir besoin pareils ouvrages & pour les entreprene. Quoiqu'il en soit, dans les temps nous sont connus par l'histoire, il 'y eut d'abord à Rome que les collines habitées; mais lorsque la population int à s'accroître, il fallut s'établir dans s vallons & les affainir par des égouts: nfima urbis loca circa forum, aliasque nterjectas collibus convalles, quia ex pluibus locis haud facile evehebant aquas, loacis in Tiberim ductis siccat. Tite-Liv. lib. 1. Denis d'Hal. 1, 3. Ces éouts avoient plusieurs branches entre e Capitole, le Palatin & le Quirinal,



ce temps-là; l'une des deu de la Marana ou Aqua Cra de Frescati, & qui après CHAP.XVII.Rome, 120.Quartier.457 rant les expressions de Pline, une vilnavigable sous celle de Rome, en tablissant sept sleuves, qui entraîmt comme de rapides torrents tout jui se rencontroit à leur passage. (Pl. 15). C'est à lui qu'on attribue l'ét qui porte encore l'eau de la fone de Trevi jusque dans le Tibre aude Ripetta, & un autre qui fut dévert près de la Rotonde, à l'occade celui qu'on creusa sous Grégoi-IV & Urbain VIII, depuis le Tibre u'au Cours, & de-là au Quirinal & nont Pincio. Cet ancien égout pasrès S. Ignace & va au Quirinal, re- de Rome. int en chemin plusieurs autres égouts, donne véritablement une idée exrdinaire de cette Rome souterraine. li Denis d'Halicarnasse dit que trois les lui font voir principalement la deur de l'Empire romain, les acquet, les grands chemins, & les égouts. e & Strabon, en parlent avec la mêadmiration, ils nous représentent ne comme étant aussi singuliere sous ; qu'elle l'étoit au dehors, & Casre, ou plûtot le Roi Théodoric dont sit Chancelier, dit que ces ouvrages iffent si étonnants, que l'on ne voit Tome IV.



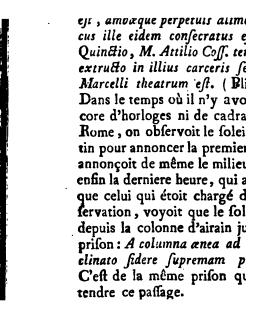
Cassiod. lib. 3. epist. 30. S. JOVAN BATISTA E Eglise de la Confrairie de de; elle avoit d'abord éti Biagio della Pagnotta dans & fut approuvée en 1487 portent des sacs noirs; le d'assister les criminels dep qui précéde leur exécutio mort; ils ont un Chapelai Messe deux heures avant fesser & communier le pati ne à ce confesseur le pouve de tous les cas réservés : le on les enterre est près detures de cette Eglise sont

tres, de même que celles S. Eligio ou S. Alo, qui el AP. XVII. Rome, 124. Quart. 459 2, parce qu'elle étoit près du porélevé par Auguste à l'honneur ivie sa sœur; ce portique construit pouilles de la Dalmatie, s'étenufqu'à S. Nicolo in Carcere: du de Lucius Faunus on en voyoit les, & même Fabricius qui écriin 1583 dit, qu'entre ces deux 3, à l'endroit où le terrein est le chaussé par les ruines, il avoit vu e terre des blocs de pierre de Ti-& des fragmens de groffes colon-On voit encore dans les caves de isons qui font une espece de trianvant l'église de S. Omobuono des le ce portique & du bâtiment appelia Octaviæ. Lorsqu'on est sur le lu Tibre à l'endroit où il paroît un des anciens murs de Rome, si garde du côté du Capitole, on ue ces murs devoient passer près glife dont nous parlerons ci-après, le portique d'Octavie leur étoit e joint. Pline, L. 36 c. 5, parle aucoup de belles statues qui y t. Ces portiques renfermoient les is d'Apollon & de Junon, faits sis par Metellus. 1. GALLA, autrefois Sta. Maria in d'Octavie. On voit dans un nuscrit de cette Eglise, cité ni (page 328) que c'étoit l maison paternelle de sainte de Simmaque, personnage (qui Théodoric fit couper la Sainte y donnoit à manger to à 12 pauvres: S. Grégoire 1 fure qu'il apparut miraculeuse te Sainte une image de la V le Pape Jean I reçut de la n ges, pour laquelle elle fit Eglise, à qui elle laissa tou pour se retirer dans un Couv S. Pierre. En mémoire de c on continua de pratiquer das endroit les mêmes charités. Odefcolohi anamanea l'établ

ip.XVII. Rome, 12e. Quartier. 461, ils ont fervi de modele pour ui font en bronze dans la chapel-3. Sacrement à S. Pierre du Va-

NICCOLO IN CARCERE, Eglise iale, située près la place de Mon-, dédiée à S. Nicolas Evêque de Le Cardinal Baronius dans fes ur le Martyrologe, sous le 4. de entreprend de prouver que c'étoit stoit l'ancienne prison bâtie par s Tullius, appellée Tullianum dans ciens . & Mamertinum dans les des Martyrs; mais tous les grands aires, Biondo, Volaterrano, Fullarliano, Fauno, Panvinio, Ugo-Donati, Nardini, ont pensé que à S. Pietro in carcere, & que la de S. Nicolas n'étoit pas si an-. Voyez la longue dissertation de ni à ce sujet, (L. V. ch. 12. pag. : 329.) Mais la prison qui a donnom à l'église S. Nicolas, est cel-Claudius le Decemvir, qui devoit rès du théatre de Marcellus, & l est parlé dans le dernier chapitre tieme livre de Pline. C'est dans rison qu'arriva le fait mémorable dresse filiale qu'on a si souvent cé-filiale,

Tendresse iale.



CHAP. XVII. Rome, 12. Quart. 463
Anelées, & quatre de marbre jaune
Afrique, que l'on dit être du temple
Junon. Il y a fous le grand autel un
cien tombeau de porphire noir, où il
a deux têtes Egyptiennes en relief: cetpièce est très-remarquable. L'autel du
. Sacrement est du Cavalier Baglioni,
se peintures sont de Gentileschi & Mon-

agna.

LE THEATRE DE MARCELLUS par equel nous terminerons ce quartier, se rouve dans les dépendances du palais Drfini ; il étoit à l'endroit où Numa avoit ait bâtir anciennement un temple de Jaus, dont la statue avoit les doigts disosés de maniere à indiquer le nombre e 365, ut per significationem anni, temoris, avi se Deum indicaret. (Pline 34, .) C'est là qu'étoit le Sacrarium de Iuma, auquel Servius rapporte ces pasles de Virgile: Sunt geminæ belli portæ re. où il y avoit deux petits temples, ropter Janum bifrontem. Le Théatre de larcellus dont on peut voir une pare assez bien marquée du côté de la pla-: Montanara; avoit 378 pieds de diaetre; Auguste le sit bâtir sous le nom e Marcellus son neuveu; il reste une artie des portiques qui environnoient V iv

Théar Marcelli décorées; celles d'en bas ont doriques, & celles d'en hau nes ioniques. Ces deux ore lonnes sont engagés dans l peu moins de la moitié de le Les arcades d'en bas & les c riques qui les décorent soi d'environ la moitié de le La corniche de l'entablem est entiérement ruinée, ainsi part des chapiteaux; il reste de la corniche de l'entablem dans les arcades de l'ordre y a actuellement des boutiq qui reste de ce théatre on jug fait dans le meilleur tems de re romaine; il n'est pas p

P.XVII.Rome, 12e.Quartier. 465.

font d'une proportion élégante euse, qui convient parfaitement atre; les chapiteaux ioniques ont agréable: ce qui reste des moues entablemens des deux ordres beau profil, on y remarque fur-. s soins que l'architecte a eû de nner des faillies en avant; elles nnoître, qu'il y avoit peu de pour voir ce théatre. La supdes archivoltes des arcades donscoup de repos à tout l'entable-& il paroît que l'architecte crut voir point opposer une partie qui ut à l'architrave même. Les aletarcades sont plus larges qu'on ait ordinairement. Les modernes ce théatre pour modéle des ordres es & ioniques, & se sont servis roportion pour déterminer celle x ordres mis l'un sur l'autre. i dans fon grand plan de Rome e les ruines du théatre de Marcelforme d'ovale, ce qui différe des le Serlio & de Desgodets. Si ces rees étoient justes, on pourroit douce monument eut été un théatre que la forme ovale a toujours été aux amphithéatres seulement.

le théatre de Marcellus et fermé comme une espece qui devint ensuite un pal te dans la cour par un affez ce qui pasoît venir de l'ex terrein produit par les rui ve dans cette cour deux beaux de marbre, ornés Sur le portail il y en a présente des Gladiateurs tent contre les bêtes; s la salle, un bas-relief tir Marc- Aurele, où il y a cet Empereur; dans les aç y a une statue célebre de & d'autres bustes antiques res les plus remarquables i rôme du Dominiquin;

CHAP. XVIII Rome, 13e. Quart. 467
Inna dans le Palais pontifical, par le ominiquin; S. Jérôme & Alexandre Grand, par le Carravage.

CHAPITRE XVIII.

ione di Trastevere, Quartier de là le Tibre.

E treisieme Quartier de Rome est à occident du Tibre, aussi - bien que le uatorzieme, & pour cette raison il a été opellé Trassevere; il s'étend depuis la orte du S. Esprit, qui est au nord, u côté du Pont S. Ange, jusqu'au port e Ripa grande, qui est à la partie médionale de Rome.

Le Janicule, qui occupe une grande artie de ce quartier, est une montagne ont nous avons déja parlé (Tome III hap. XIII) qui fut rensermée en pare dans Rome, par Ancus Martius. Ce uartier - là étoit autresois comme au-urd'hui le quartier de la Populace.

Urbanus tibi, Cæcili, videtis.
Non es, crede mihi: quid ergo? verna es.
Hoc quod Transtiberinus ambulator,
Qui pallentia sulfurata fractis
Permuttat vitreis:

Martialis I. 42. V vj Jani

468 VOYAGE EN ITALIE.

Il y avoit beaucoup de Porteurs de chaises, Lecticarii, beaucoup de Pêcheurs, de Tanneurs & d'autres ouvriers qui travailloient aux métiers les plus abjects; on y vendoit les Esclaves; ensincétoit le quartier le moins considéré de la ville, & c'est encore à peu près la même chose aujourd'hui; les Trasteverins sont regardés comme un peuple à part, différent de celui de Rome.

Pline nous dit qu'on trouva au pied du Janicule, en creusant dans un champ, le tombeau de Numa, avec des livres qui furent brûlés par ordre du Sénat, 181 ans avant J. C. mais on

ignore dans quel endroit.

PORTA DI SANTO SPIRITO, est la plus septentrionale de ce quartier; elle s'appelloit autresois Porta del Borgo, & sur bâtie par Urbain VIII. lorsqu'il renferma cette partie de Rome dans la nouvelle enceinte qu'il sit au Janicule. Cette porte sur commencée sur les desseins de Sangallo; mais cet architecte étant mort, l'ouvrage est resté imparsait, comme l'observe Vasari, part. 3.

Une grande rue droite & bien percée appellée Strada della lungara, qui a 600 toifes de long, va depuis cette HAP. XVIII. Rome, 13º. Quart. 469 te jusqu'à celle de Jules II. appel-Settimiana, ou vulgairement Settina; cette rue est au pied d'une col-: fur laquelle on voit d'abord l'Eglise S. Onuphre, & elle fait partie de Cité Léonine formée par Leon IV. s l'an 850.

3. Onorrio, Eglise qui est occupée les Religieux de S. Jérôme, ou du Pierre de Pise: cette Congrégation n'a que soixante-dix maisons en tout, fondée en 1439, par le Bienheureux colas de Forca-palena, & achevée la Maison Cupis. Le B. Pierre mbacorta de Pise avoit voulu en 80 se retirer dans la solitude, à l'iation de S. Jérôme; il choisit une col-: qui est à deux lieues d'Urbin, il s'y blitavec les compagnons de sa pénice, & ils prirent le nom d'Hermites de érôme, du nom de ce pere de l'Eglise, lus illustre, le plus sçavant & le plus lere de tous les Saints qui ont été les déles de la pénitence chrétienne. Le B. colas, étant venu de Pouzol à Rome, in semblable établissement d'Hermites le mont Janicule, & s'unit ensuite avec 3. Pierre de Pise, pour ne former qu'- rion de S. Jé : seule Congrégation qui fut approu- rôme,

S. Onofrie

monter.

Sur la porte extérieure y a une Vierge, peinte à l'enfant Jesus, & d'autres si croit du Dominiquin. Dan Notre-Dame de Lorette, montre un tableau d'Anni il y a encore d'autres pein

Tombeau du Tasse.

Le tombeau du Taffe lexandre Guidi, Poëte Ital laume-Jean Barclay, illu rendent cette Eglife rema

Le Couvent qui y est environ 30 Religieux; ils bibliothéque les bustes du Barclay, des manuscrits c écritoire, une boëte & m pot de terre, qui ont été à HAP. XVIII. Rome, 130. Quart. 47 % remieres histoires de S. Onuphre à e en entrant furent peintes par le . d'Arpino, les autres par Vespasien, la, &c. il y a aussi une Vierge du re Léonard del Vinci. Sous le que extérieur, il y a trois histoires Jérôme, par le Dominiquin; deux lles, par le Baglioni; & une chapelnée de marbre & de peintures où une Nativité, de François Bassan. lessus la terrasse de S. Onuphre on a e de Rome d'un côté, & de l'autre ardins Philippini, ceux du S. Es-& la ville Barberini qui semble ner même S. Pierre du Vatican; aus de cette partie du Janicule, il y : maison de plaisance du Duc Lanlont l'architecture est de Jules Ro-, de même que les peintures, qui fufaites ou par lui ou par ses éleves. voit des bas-reliefs antiques, parsquels il y a un vase d'un beau tra-Il y a sur la même colline, près Longara, un Jardin très-agréaù le sçavant Prélat Monfignor Evo-Issemani tient une grande assemblée imanche après dîner; j'y ai vû le .d Yorck, & d'autres personnes de miere distinction & du premier méCardinal Bernard Salviati, seins de Nanni di Baccio rentin. Henri III, Roi d logea; la cour & les appa d'une beauté qui met le bâti avec les premiers palais de a un grand jardin sur la h lequel on pourroit aborder même au premier étage de l

Les tableaux, dont ce pala font estimés; on y remarque Parnasse avec Apollon & les du Tintoret; un grand table sente deux sœurs, Marie & F viati, dont l'une sut mere du Côme I.& l'autre du Pape L de François Furini; le Laza HAP.XVIII. Rome, 13. Quart. 473

; S. Jean-Baptiste dans le désert, fronzin; quatre sujets de l'ancien Testent, par André del Sarto; J. C. et au calvaire, de Jean-Antoine Soa; un Crucifix, de Bronzin; le portrait régoire XIII. avec le Cardinal Nefigures entieres, très-estimées, du niniquin. Dans les deux salles d'auce, l'histoire de Céphale & de l'Aud'Ariane & de Thésée sont peintes es voûtes, par Morandi. Dans la elle, les peintures de l'autel & des, sont de Santi di Tito; la voûte e Salviati.

es Statues antiques sont en grand bre dans les appartemens. Il y a par aple 26 Bustes de marbre, Vénus, eau Satyre, Bacchus, Jupiter, Apol, des Muses, des Nymphes, des ales, une Grue de bronze, ouvraure qui sut trouvé dans la terre lorsn travailloit à l'embellissement des ins.

ation de la Vierge, & à S. François ales: elle est vers l'extrêmité de la gara. Le Pape Clément IX sit venir Religieuses de Turin pour y établir itut qui avoit été fondé en 1610. des Princes de Farnese, a

des Princes de Farnese, a
Roi de Naples, avec des
bles le long du Tibre,
belles peintures de Raphai
aussi Palazzo Farnese alla
la distinguer du grand s
qui est à l'autre côté du
Strada Giulia: elle est da
furent autresois les jardins
Geta. C'étoit une espéce
campagne que sit faire s
fameux banquier du se
qui y régaloit souvent le
& plusieurs Cardinaux de
L'architecture de cette

Baltazar Perruzzi.
La principale façade

.XVIII.Rome, 13. Quart.475
nique en haut; ces deux ordres
ronnés l'un & l'autre d'un ent. Celui de l'ionique a des mo& dans sa frise sont des ensans
des guirlandes, d'un travail
nais d'un bon effet. On a pracroisées dans les entre - pilasepté dans le bas du corps du
i sont des arcades, donnant enne loge ornée de peintures de

emble de cet édifice est bon : s particulieres font bien entre st-à-dire, les pavillons avec le milieu. Le caractere de la déest convenable pour une maite qu'il est gracieux, & la loge décide bien l'entrée. Elle deencore mieux avant qu'on mit s dans ces arcades. Quant au es pilastres paroissent maigres, les alettes des arcades de la lopremiere falle ou la loge, est l'on voit le conseil des Dieux es de Psyché, qui furent peints aël, aidé de ses élèves Jules aphaël Lino del Colle, Gauerrari, de Milan, & Jean Franii surnammé le Fattore; cette



fur un fond bleu: dans les arcades au droit des piles, se fans & différens grouppes formant vingt- quatre tables laires. Tout le milieu est deux morceaux de peinture supposés être des tapisseries t des clous, ce qui forme deu bleaux quarrés longs.

Peintures de Raphaël.

On peut dire en général : ge, que les compositions en & qu'elles rappellent bien goût de l'antique; le dessein mais la couleur en est rouge; ont beaucoup sousfert lorsquétoit ouverte; & depuis ce to ont été restaurées par Carle.

.XVIII. Rome, 13°. Quart. 477, s'sentant des Amours qui porattributs des Dieux; ils sont pensés, dans des attitudes trèsmais d'une nature trop musclée ensans: Ils sont accompagnés t & d'autres animaux, symboles inités qu'ils représentent; ces sont de Jean d'Udine, élève de

nençons par le premier tableau nette de la voûte à main gauntrant; on y voit un Amour qui arc, & éprouve avec le bout du e des fleches qu'il veut tirer deson : il y a dans un coin un autre dans une nuée qui regarde en bas, utre côté deux petits oiseaux qui ietent en volant.

1 Amour portant le foudre de d'un très-joli caractère; il est l'aigle,

n autre qui porte le trident de e avec des oiseaux aquatiques. eux Amours, dont l'un porte la de Pluton, & l'autre retient le lerbère; il a des chauves-souris ributs.

n Génie portant l'épée & le bou-Mars avec des oiseaux de proie.

8. Un Amour port chargé de pampres, av qui s'élance pour cour Bacchus.

9. Un Génie portant Syrinx, ou fifflet du D de lui une choüette à qui la guerre.

to. Un Enfant portar un casque; à côté un & deux autres petits oises tent un papillon.

11. Un autre Enfant

un bouclier & un casque
12. Deux Amours poi
la massue d'Hercule; en

à queue de poisson, ave

gent un grillon, & une hirondelle présente l'estomac taché de rouge.

4. Un Amour conduisant un lion & heval-marin attelés ensemble.
es dix autres tableaux triangulaires au dessus des pilastres.

ce premier représente l'Amour adoscent prêt à lancer un trait, Vénus lui trant Psyché pour qu'il la blesse; le tre a supposé Psyché hors du tau : c'est un des plus soibles de la rie, mais il y a cependant un grand

ctere de dessein.

. L'Amour qui, contre l'intention de ere. est devenu amoureux de Psyché, sontre aux Graces, & leur fait admifont choix (Psyché est toujours supée hors du tableau); les trois Graces rouppent bien, leurs caractères & s contours sont beaux & élégans. 'y a que l'Amour qui se lie mal avec composition, & qui semble n'être mis : pour remplir un des angles du taau. En peignant les Graces, le peina choisi une blonde, une brune, & : chataine; il a eu soin aussi que les s de chairs en fussent variés, en les ississant de nature plus ou moins sanine. Il n'a pas été également heureux



-Cérès de ce qu'elles lui cac la figure de Vénus est trèsqu'il convenoit de représent Amours; la tête en est d'i ractère & pleine d'expressi bien en colloque avec Ju répond, & Cérès qui l'écc prendre beaucoup d'intérê conversation: les coëssure vinités sont du meilleur go airs de tête bien variés.

4. Vénus allant trouver lui demander la punition de est tirée dans un char par ques attelées à un simple fil. re est d'un grand caractère d char est de forme antique, n

P. XVIII. Rome, 1 3e. Quart. 481 une personne qui supplie ou qui e avec instance : Jupiter n'est résenté à chevelure noire, & tel iere le dépeint, mais il à au cones cheveux blancs & une barbe : il paroît touché de sa plainte: is fur fon aigle, ayant la foudre ercure part pour executer les or-Jupiter; il a une trompette à la Cette figure est bien en l'air & bon mouvement, mais le choix nature n'en est pas assez jeune, ontours en sont prononcés; son e de tête a beaucoup perdu par iration. syché portée par deux Amours, boëte de vermillon de Proserjue Vénus lui avoit commandé :hercher: on peut dire que cette est belle en tout point; la fiest bien pensée & joliment groupec les Amours: Raphael n'a pas le la représenter de face, elle a t baissés; ses traits sont de la nde délicatesse, elle joint toutes es de la jeunesse avec un air de & de naïveté; sa drapperie est l'une maniere simple & légère.

ne IV.

482 NOTAGE SAUTALIES

8. Phyché préfense de boire à Vénus; qui léve des bras défennement, en les voyant de retour. Phyché a un signaire tif se la réte est graciente, mais atel par firebelle que clans le tableau précédent, à l'égande de la rêce de Vénuselle estimes noblesse.

9.L'Amour obtient de Jupites dissaids la heauth à Éigehéalupiten le lui accorde, de le baile en les penants fous le menutes et ubleur est de mieux compolé qu'un puille mouver; l'action est vendre sui toute la précision imaginable « Jupite a l'air d'un ministant tendre ; fant néme moins nien perdre de la grande ur l'étant opposition de nature avec la figure de l'Amour adolescent qui reçoit ses carefes d'une maniere ingénuë.

10. Mercure conduit Psyché dans les cieux. On trouve que Raphaël a risqué beaucoup en mettant ces deux figures debout à côté l'une de l'autre; il faut supposer que Mercure l'enléve d'une seule main, en la soulevant sous l'épantes ce qui ne paroît pas possible dans l'attitude où il est: la tête de Mercure est sinte, est bien coëffée, le choix de nature en est bon, le corps beau & bien dessiné, mais

CHAP. XVIII. Rome, 13e. Quart. 483 e bras qu'il tient étendu en l'air est trop gros; Psyché est vêtue légérement, elle a les bras croisés, & conserve un air naif qui releve l'éclat de sa beauté. Raphaël l'a représentée encore de face, & elle est si ressemblante par-tout, qu'on la reconnoît sur le champ: on doit observer qu'en la peignant fort belle, il en a cependant fait une phisionomie de goût; au lieu que pour Vénus il s'est contenté de choisir un caractère grand, rendu par une belle régularité de traits, mais qui renserme quelque chose de moins sédicisant.

Le premier des deux grands tableaux du milieu du plasond représente Vénus & l'Amour, plaidant leur cause devant le conseil des Dieux: Mercure qui prévoit le jugement, n'en attend pas la décision, & présente à Psyché la coupe d'ambroisse pour lui procurer l'immortalité; l'ormeinent de ce tableau tient des plus benux bas-relies antiques. Chaque divinité est bien caractérisée, tant par le dessein que par les attributs. L'Amour, Vénus, & Jupiter, qui sont les principales sigures, se présentent les premiers à la vue, & dès le premier coup-d'œil on ne peut douter du sujet: Jupiter, Neptu-

484 VOYAGE EN ITALIE

ne. & Pluton, out l'air de ressemblance qui doit se trouver entre trois freres, mais ils sont dans des caracteres variés, & tels qu'il convenoit à chacune de cesdivinités: la Junon a l'air un peu commune, ainsi que la Diane, & quoique ces deux têtes soient bien coëssées, le Peintre auroit pu éviter de mettre deux. profils l'un sur l'autre : la Minerve es jolie mais trop jeune; Raphaël l'a vêtue telle qu'en la voit dans l'antique: Janus. est représenté avec ses deux têtes, dont les caracteres portent de bonnes oppesitions: le Vulcain a bien l'air d'un forgeron; Hercule appuyé sur sa massot écoute avec un air de fierté: le profil de Bacchus est fin & charmant: Apollon a un air froid, & Mars paroît efféminé: le fleuve du Nil a une tête très - belle, & le Tygre est d'un très - grand caractere: la figure de Vénus est courte & lourde: si les ailes de l'Amour eus-1ent été moins grandes, la composition y eut peut être gagné : le Mercure & la Psiché sont dessinés avec toute l'élégance possible, & de la plus grande beauté.

Le second tableau représente le banquet nuptial, Cupidon & Psyché y sont

CHAP. XVIII.Rome, 13 . Quart. 485 mis avec les Dieux; les Graces répanint fur eux des parfums, & les Heures ment des fleurs sur la table; Ganimede Esente l'ambroisse à Jupiter; Bacchus rse du vin à de petits Amours pour le rter aux convives; Vénus pour égaver fête amene en dansant les Muses qui vironnent le dieu Pan jouant de la te, & Apollon l'accompagne de sa e. Ce tableau ne laisse rien à désirer côté de la composition; les groupes Sont beaux & bien enchaînés ensem-: les têtes de Psyché & de l'Amour nt admirables, & les coëffures en sont en traitées; les Graces & les Heures nt jolies, & dans des attitudes natulles; Jupiter a un caractere de Pluton; préfere celui que Raphaël lui a donné ins ses autres tableaux : Ganimede qui t placé sur le devant, n'y est mis que or interrompre une partie de la table, il ne peut gueres servir Jupiter du an qu'il occupe : le Bacchus est d'un au caractere de dessein, mais trop ard : l'Hercule est traité d'une maniere s-mâle & les contours de Déjanire nt bien coulans; le groupe de Vénus des Muses est très-beau; l'Apollon dans l'attitude d'un homme à qui l'on



que le Peintre lui eût conse tere qu'il lui a donné dans bleaux.

La galerie qui vient aprencore de Raphael; la vos rée de tableaux & de stuctrès-bon style, ajustés er beaucoup de goût. Raphae fresques de cette galerie d'mier temps; comme c'est u foibles ouvrages, nous nor rons d'en citer les principale remarque d'abord sur le m tableau représentant Gala eaux: elle est debout dans traînée par des dauphins, c les rênes; une Néréïde la paurre la suir: elles sont l'u

AP. XVIII. Rome, 13. Quart. 487 pup de finesse dans les têtes, ainsi ns les caracteres; ce qu'on pour-i reprocher dans cet ouvrage, c'est tête de la Galathée est moins belle lle de la Néréide qui la suit. Cette de est portée par un Triton adminent bien dessiné: la tête de celui isse dans la conque, est aussi de la rande beauté.

remarque sur le haut de la mujui est du côté de la porte, une tête colossale d'Alexandre le ., peinte en grisaille, ou crayonec du charbon de la main de Miinge; il étoit venu pour cherchet l de Volterre alors neupé à peins lunettes de cet appartement; ne t pas trouvé, il se sit un amusement quer ainsi par quelques coups de 1 quel étoit celui qui étoit vent osence de son ami. D'autres prént, que pendant que Raphaël trat à sa Galathée, Michel-Ange l'éenu voir, & ne l'ayant pas trouvé, t cette tête colossale: ils ajoutent aphaël l'ayant vû, & sentant bien Peintre vouloit lui reprocher qu'il loit d'une petite maniere, il l'abanfur le champ pour adopter celle

Xiv

488 VOYAGE EN ITALIE.

qui lui a si bien réussi; & qui lui procurera l'immortalité: au reste il n'y a pas dans ces anecdotes grande apparence de vérité, la tête en grisaille étant d'un trop mauvais caractere de dessein pour être attribuée à Michel-Ange.

Dans le milieu de la voûte, un tableau représentant la Nuit, assisse sur une chaire antique au milieu d'un char d'or trasné par deux taureaux, dont un blanc & l'autre roux: la Nuit tient les rênes; sa tête est belle, & ses bras sont bien

deffinés.

Dans un exagone de la voûte, Hercule combattant le lion; la figure en est très - bien composée, mais il est d'une nature trop adolescente.

Dans une lunette une Femme tenant un tableau ovale, fur lequel est peinte une galere: elle a un joli tour & elle

est bien drapée.

Dans l'un des autres tableaux de la voûte, Europe en présence de Jupiter ajuste une couronne de violettes sur la tête du taureau; le Jupiter a l'air bas, mais l'Europe a un joli profil; cette signre est syelte, & traitée entiérement dans le goût de l'antique.

Dans une chambre du seçond appar-

CHAP.XVIII. Rome, 13°. Quart. 489 pent, il y a une vue des trois arcades temple de la Paix, avec une des belcolonnes de ce temple, qui étoit rs sur place. Sébastien del Piombo y gnit Poliphème, mais cette partie est ée. Balthazar Peruzzi y fit le char de ine, les histoires de Méduse, & des en peinture si bien imités, que le ien même s'y trompa d'abord & les : pour de vrais ornemens en relief. ns l'appartement d'en haut, il y a des emens tout au tour de la falle, & les ges de Vulcain au dessus de la chemi-, qui sont aussi de Raphaël. Une des imbres fut peinte par Jules Romain, y représenta Roxane & Alexandre, la famille de Darius : Sébastien del mbo & Annibal Carrache y třavailent aussi. Ces peintures ont été restaus au commencement du siecle, par rle Maratte.

Il y a aussi des Statues dans ces apparnens; c'est là qu'est une Vénus céle-: appellée Venere Callipighe, ou Vésaux belles sesses; la tête & les mains it modernes; deux Vénus accroupies dans le bain, Agrippinne, Homere, e tête colossale de César qui ressem-: à la statue du Capitole.

Xy



l'enceinte & les dépendance considérables, car ses je dent jusques au sommet du toit autresois le palais des de Sixte IV, où la Reine C & dont elle sit l'asyle des g

L'architecture de ce pa la fraîcheur & de la mag distribution du plan en est s la décoration extérieure n'e L'escalier qui conduit à to mens se présente en face a très-noble; les appartemen & décorés par une grande tableaux, dont voici les p

Un très-beau Breughe représentant une chasse à CHAP. XVIII. Rome, 13. Quart. 491

leau de Sasso Ferrato, d'autres l'atbuent à Paul Veronese; il est très-sin
dessein; les caracteres de têtes sont
is, & la couleur agréable.

Quatre petits tableaux de Gaspard ussin: une belle représentation de la ture, mais dont les sites ne sont pas si reréssans que ceux de Nicolas Poussin n beau-frere.

La boutique d'un Boucher, par Teeres, peinte avec vérité.

Jacob qui va en Mésopotamie avec sa mme & ses troupeaux, par Benedetto

Castiglione; morceau bien composé, d'une belle touche.

Un beau saint André, du Calabrese,

un pinceau bien facile.

Un saint Barthélemy qu'on écorche; ir Lanfranc, pur de dessein & d'une vuleur assez vigoureuse, mais ce taeau est dégoûtant d'ailleurs, à cause s fujet.

Un beau Vouvremens, représentant Chasseur à cheval, qui s'arrête pour isser pisser un autre cheval de main, r'il conduit.

Un joli Tenieres, représentant un lamand qui tient d'une main un pot : bierre & de l'autre sa pippe; dans le

X vj

plus beaux tableaux de Gasp le sire en est vaste, bien che bien décidés, on s'y prome dire, & les arbres en sont feuillés.

Un Enfant qui met sa i corset de sa mere, par Mic Caravage; tableau d'une b peint dans le clair & sans d

Une fainte Famille, du tête de la Vierge est très-gra que celle du Jesus & du pet est foible d'ailleurs.

Une très-belle téte de S présentant un homme qui li rouleau.

Une tête de profil, rep

HAP. XVIII. Rome, 13e. Quart. 493 il; elle est très - belle, dessinée à la iere de ce maître, mais coloriée dans du Titien.

Jne Adoration des Bergers, du Baf-; tableau bien composé; les attitusont vraies, le couleur locale belle, es têtes de bergers dans de bons cateres; mais la tête de la Vierge est oble.

Un beau Guide, représentant Héroqui tient la tête de St. Jean dans un ; cette tête de St. Jean est belle; e d'Hérodias est gracieuse, d'une e couleur & sinement dessinée.

Noé remerciant Dieu après le Déluge; leau du Poussin, aussi-bien colorié bien dessiné & bien composé.

In St. François montrant un Cruci-, bel ouvrage d'Annibal Carrache. Deux petits tableaux de Rubens, ne belle couleur, où il a voulu imi-Tenieres; l'un représente une Femassise tenant une bourse, on voit un nme à côté d'elle un genou en e, & un troupe de soldats qui arrit; le pendant représente des hom-; & des semmes jouant au trictrac. In tableau de Garosolo, représent St. Augustin qui médite au bord.

puits, pour lui propoter le faac, lui offrant les préfer ham l'avoit chargé; tabl Maratte bien dessiné; Ricoup de grace, elle est mais la couleur générale es Une belle tête D'ECCE le Guide.

Le Campo vaccino, & Thermes de Dioclétien, beaux ouvrages de Jean ni, d'une bonne couleur, beaucoup d'esset & d'en Un beau Paysage du Pc voir sur le devant un San

voit sur le devant un Sati de petits Satyres & d'autre Une belle Mosaïque d'a représentant un buste de fe CHAP. XVIII. Rome, 13°. Quart.495 les détails en font très - beaux; on est étonné de voir avec quelle vérité les dentelles y sont rendues; c'est dommage que les pierres n'en soient pas plus petites.

Quatre belles Fresques de M. Lallemand qui ont fait sa réputation à Rome; l'une représente une Cascade, la seconde un Paysage où il y a un tombeau, la troisieme une Marine, la quatrieme le Château Saint Ange & le Vésuve ajustés

ensemble dans la même vue.

Une belle Statue antique de marbre; grande comme nature, représentant une Femme drapée, une main pendante, & de l'autre relevant sa draperie; les masses générales de la draperie sont belles, & les graces du nud sont très bien ressen-

ties sous la draperie.

On y remarque encore un S. Jérôme, figure entiere, le portrait de Philippe II & celui du Card. Alexandre Farnese, du Titien; le portrait du Rembrandt fait de sa main, la Nativité de la Vierge, du Carrache; une sainte Famille, du Schidone; l'Enfant Jesus avec St. Jean, du Cignani; une Vierge d'André del Sarto; une de Michel-Ange; le Mariage de la Vierge, la Nativité de la Vierge, de Pierre de Cortone; un St. Sébassien,

496 VOYAGE EN ITALIE.

avec d'autres tableaux de Rubens; une fainte Famille, du Parmesan; un portrait du Card. Bandini, & d'autres tableaux, par le Dominiquin; le portrait d'un Doge de Vénise, par le Baroche, &c.

La Bibliotheque du Palais Corsini est composée de sept chambres contiguës, dont chacune contient des livres d'une matiere particuliere; elle est en très-hon ordre, & considérable par le nombre & la rareté des manuscrits, des livres imprimés, & des estampes; cette Bibliotheque est ouverte au public, & les Princes Corsini entretiennent un Bibliothécaire pour cet estet. M. Bottari, Prélat qui est connu par son savoir, est attaché depuis long-temps à la maison de Corsini, & il a beaucoup contribué à la formation de cette Bibliotheque.

Il n'y a guéres en Italie d'aussi belles collections d'Estampes que celle du Palais Corsini: cette collection est sans doute bien au dessous de celle de la Bibliotheque du Roi (à laquelle on travaille depuis un siécle, & qui renserme trois cents mille Estampes), mais elle en contient beaucoup qui ne sont point à la Bibliotheque du Roi. Il y a de ces estampes qu'on ne montre pas volontiers; pas

CHAP. XVIII. Rome, 13e.Quart. 497 exemple, la fuite des estampes lascives d'après les Carraches, aussi recherchées, mais cependant moins obscènes que celles qui ont été faites pour le livre de l'Aretin qui est intitulé: Capriciosi e piacevoli

ragionamenti di M. Pietro Aretino.

Les Jardins du Palais Corsini sont aussi ouverts au public; on y trouve des bosquets très - agréables, des bois rustiques & solitaires, une montagne au sommet de laquelle est un grand pavillon dont on découvroit les appartements en 1765, & beaucoup de statues. Il y a aussi un bosquet en forme d'amphitéatre avec une fontaine dans le milieu, où se tiennent quelquesfois les affemblées publiques de l'Académie de Quirini, dont le Cardinal Neri Corfini est le Dictateur des Quirini. perpétuel, & qui a pour objet les Antiquités de Rome.

Académie

PONTE - SISTO, entre le Palais Corsini & le Palais Spada, est un pont à quatre arches, construit à l'imitation des ponts antiques; la structure en est assez belle, mais les détails font de petite maniere & ne conviennent pas au caractere d'un pont. Il s'appelloit autrefois Janiculensis. Aurelius Nardini dit qu'on y voyoir anciennement une inscription 498 VOYAGE EN ITALIE

qui prouvoit que l'Empereur Trajan l'avoit fait rebâtir; mais M. Venuti croit que c'est celui qui fut refait par Autonin, & qui ayant été encore miné, fut nommé Ponte - Rotto. Sixte IV. lest refaire en 1473. & il a conservé son nom

CHAPITRE XIX

Suite du treizieme Quartier.

Colline de S. Pierre in Montorio

LA grande rue que l'on trouve en tournant sur la droite, au bout de la Longara, s'appelle Piazza delle Fornaci; elle conduit à la montée du Janicule qui va vers la porte S. Pancrace. Il y alur

CHAP. XIX. Rome, 13e. Quart. 499 fur le Tibre, il n'y en avoit plus dans hauteurs, ce fut le Pape Innocent XI. en fit refaire quelques-uns dans l'en-

Dit dont nous parlons.

Il n'y a point de moulins à vent en lie; les pays chauds & voisins des piques ne sont par sujets aux vents vables & impétueux que nous avons si tivent dans le Nord, & sur lesquels : fondé l'usage des moulins à vent; ais on y supplée aisément par l'abonance des eaux.

Bosco PARRASIO, Jardin de Théatre, Académie des Arcades, ou théatre cha kre où se tiennent les assemblées, sié sur le penchant de la même colline. a été décoré par Antoine Canevari, rchitecte romain ; ce fut Jean V. Roi Portugal, qui en sit la principale dénse; le Pape en 1750. le fit restaurer, le Roi Joseph, actuellement régnant, fait embellir de nouveau en 1760. ous parlerons plus au long de l'Aca-

n de la littérature de Rome. S. Pietro in Montorio, église Récollets (4), située au sommet du

mie des Arcades, lorsqu'il sera ques-

i) On les appelle en | Congrégation de lasécrette ie Riformati; c'est la | observance, qui sut ap-

COO VOYAGE EN ITALIE.

:Janicule ; fon nom étoit in Monte aureo, & plus anciennement in Castro aureo à cause d'un ancien château qui y étoit, & des fables jaunes & couleur d'or reu'on y trouve. Pancirole & Alven difent que c'étoit une des églises fondes par Constantin le Grand; elle fut une des vingt Abbayes de Rome; ayant été ensuite abandonnée elle fur cédée en 1472 aux Cordeliers de l'Observance, & ensuite aux Réformés qui y habitent, pour lesquels le Roi d'Espagne Ferdinand IV & Isabelle la firent rebâtir sut delleins de Baccio Pintelli. Philip-THE en 1605 fit faire devant l'églife la place & la fontaine qu'on y voit, & fit construire un gros mur pour soutenir l'éboulement des terres.

Transfiguhaël.

LA TRANSFIGURATION, de Raphael, ation de Ra- ouvrage immortel qui est regardé comme le chef-d'œuvre de ce grand Peintre, & par conséquent le premier tableau de l'univers, est fur le maître - autel de l'église de S. Pierre in Montorio, mais il y est dans une situation peu favorable pour être bien vû, le grand autel

> en 1532; elle fut intro- | danus & Rinaldi, fut l'anduite en France en 1595 | née 1532. par Louis de Gonzaguo,

prouvée par Clément VII | Duc de Nevers. V. Spon-

HAP. XIX. Rome, 13e. Quart. 50r: mal éclairé. La belle copie qui est alais Barberini, est beaucoup plus à examiner.

fujet de ce tableau est Notre-Seir qui ayant conduit S. Pierre, S. ues & S. Jean sur le Thabor, deen leur présence tout rayonnant de e, & transfiguratus est ante eos, tth. 17. Marc 9. Luc 9.). On voit e-Seigneur en l'air ayant Moyse & à côté de lui : au bas du tableau il y nieurs Apôtres autour d'un démoue dont on leur demande la déliice. Ce tableau est bien composé; se pouvoit mieux réunir les deux ms; il y a une variété prodigieuse 1 les attitudes & dans les airs de têles caracteres en sont bien frappés; 'on ne pouvoit y désirer plus d'exsion; les draperies en sont simples, Fjettées & traitées d'une manière mée; le dessein en est très-pur, l'intelnce du clair-obscur y est bien enlue, il est très-harmonieux, & sa leur est une des plus vraies qu'on ait tirée dans les ouvrages de Raphaël, r cependant être des plus vigoureu-

Il y a dans le coin sur la montagne x Saints en petit, l'un est S. Etienne 302 VOYAGE EN ITALI]
à genoux, on ne sçait trop ce q
font; on croit que c'étoit les par
celui qui fit faire le tableau.

On a aussi reproché à ce bel o une duplicité d'action & de sujetal ne du démoniaque & celle de la l guration paroissent en esset très-dites; mais il faut observer que suiva vangile elles se passoient préciséme le même temps & assez près l'une tre. J. C. étoit sur la montagne, se tres l'attendoient plus bas; on leu ne le possédé, ils montrent avecl que celui qui opere les miracles esté sur le Thabor; on le voit dans tain, tandis que la foule des Apô du peuple est présentée sur le dev tableau. Il me semble que ce serves

. XVIII. Rome, 13°. Quart. 503
te églife est ornée de peintures
chel-Ange avoit donné les desqu'il retoucha lui-même, à ce
sûre, après que Sébastien del
eût employé six ans à les exéles représentent la Flagellation
, à la colonne, avec beaucoup
sigures.

la quatrieme chapelle il y a un l de marbre, & un tableau de Vasari qui représente S. Paul une, que des soldats conduisent : qui lui ouvre les yeux : parmi ateurs il y a un portrait de Va-:ableau est pur de dessein, mais d'ailleurs à tous égards. Les sta-Religion & de la Justice qui sont niches, celles des mausolées de i Monti, & les autres sculptures pelle font de l'Ammanati, célebre r dont nous avons si souvent ns la description de Florence it les ouvrages sont rares à Roenfans en marbre accouplés depiédestaux soutiennent la corcette balustrade, ils sont entiénuds & exécutés sur les desseins i: cette sculpture n'est ni bonnauvaise, mais une pareille ba504 VOYAGE EN ITALIE

lustrade conviendroit mieux dans un jatdin que dans une église où elle est un

peu indécente. -

Dans la chapelle de S. Jean-Baptiste à gauche les peintures passent pour être de François Salviati; les statues de S. Pierre & de S. Paul sont un bel ouvrage de Daniel de Volterre & de Lionardo Milanese, son éleve. La balustrade a été faite avec des colonnes de jaune antique trouvées dans les jardins de Salluse.

La chapelle de S. François d'Affise fut décorée par le Cavalier Bernin. Ily a un bas-relief en marbre de François Baratta, qui fit aussi les statues des deux mausolées, dont les bas-reliefs sont de François Sala, éleve du Bernin : dans la derniere chapelle les stigmates de S. François furent composées par Michel-Ange,

& coloriées par Jean de' Vecchi.

Sur l'autel de la quatrieme chapelle à gauche est un tableau du Fiammingo, ou François Stellaert, représentant Notre-Seigneur qu'on met au tombeau; il est dans la maniere du Caravage, mais plus fondu dans fes ombres, d'une trèsbelle couleur & d'une belle touche. Al'égard de ses caracteres de têtes ils n'ont aucune noblesse. Les deux autres taCHAP. XIX. Rome, 13. Quartier. 505, bleaux de cette chapelle sont du même Peintre. Ils représentent J. C. portant sa croix, & J. C. élevé en croix; ils sont

peu corrects de dessein.

On voit dans la cour du cloître de S. Pietro in Montorio un petit temple rond, périptere, soutenu par 16 colonnes doriques de granite noir, d'environ 24 pieds, avec une coupole & des statues. Ce petit édifice passe pour un des meilleurs ouvrages du Bramante; Gamuci le met en parallele avec les chefs-d'œuvres de l'Architecture Romaine, (Antichita di Roma, 1588. in-8°. Venezia). Ce temple est en effet d'une très-jolie masse, les colonnes qui sont doriques & de granite, sont sur un piédestal qui est élevé fur trois dégrés de même hauteur que le piédestal; cette disposition des colonnes, du piédestal & des dégrés forme un bon effet. La balustrade qui est au-dessus de **Tentablement** est un peu trop haute, & paroît maigre : il auroit été à désirer que l'attique eût été moins haut & mieux décoré, que les balustres eussent été plus serrés, & qu'il y eût des piédestaux àplomb de chaque colonne. La coupole est · d'une très-jolie proportion, elle est élevée sur une espece de soubassement ou de Tome IV. Y

506 VOYAGE EN ITALIE

piédestal qui fait très-bien: le couronnement qui forme la masse d'une lanterne, est d'une très-bonne proportion, mis la boule qui porte la girouette est up forte.

Dans la chapelle souterraine qui el au-dessous de cette petite église, est un autel où il y a un crucisiement de S. Pierre, du Guide; c'est-là que, suivant l'ancienne tradition, S. Pierre sut crucisé; du moins c'est le sentiment de Baronius, de Vegius, d'Ottavio Panciroli, de Fioravante Martinelli & de Giorgio Porzio. D'un autre côté, le plus grand nombre des Antiquaires soutient que c'est au Vatican que S. Pierre sut crucissé, & dans les environs même de l'endroit où l'on scait qu'il sut enterré. Suivant Pierro

ie faint

CHAP. XIX. Rome, 13e. Quartier.507 is & de l'obélisque de Néron : plusieurs e ces sentimens peuvent très bien se parcilier. Quoi qu'il en foit, Ferdinand Isabelle firent élever ce bel édifice ans l'endroit où l'on supposoit que S. 'ierre avoit été martyrisé, & l'on y mit in Scription suivante: B. Petri, Apostolorum 'rincipis Martyrio Sacrum Ferdinandus, lex Hispaniarum, & Elisabetha, Regie Catholici, post erectam ab eis edem osuere, anno Salutis 1502.

Acqua Paola : c'est le nom d'une Pauline. es trois plus grandes fontaines de Roie, construite en 1615 par Jean Fonma, sous le regne de Paul V, avec les natériaux tirés du Forum de Nerva: ce 'ape fit réparer vers l'an 1610 les aniens acqueducs & reconstruire les paries dégradées, sur une longueur de 35 nîltes, ou près de 12 lieues, depuis 3racciano qui est à sept lieues au nordruest de Rome, & distribua cette eau lans tout le quartier du Janicule, du Vaican & même au del 1 des ponts.

Les acqueducs, dont nous venons de zarler, étoient, suivant quelques Auteurs, ceux de l'Aqua Aurelia, ainsi nommée parce qu'elle venoit, comme la voie Aurelia, de la partie du couchant; Nar-



que celle d'Auguste étoit I'A tina, venant du lac Alsetia,: Via Claudia, ou l'Aqua Sabbat noit de deux sources situées p de Bracciano ou de l'Anguil étoit autrefois Lacus Sabbasini sentiment de Fabretti & d'I Les fontaines qui fournissent l' queduc sont très-bonnes; les font presque toutes sous terre bre Dominique Castelli qui 1 rétablissement de cet acque Paul V, trouva qu'il étoit re toute sa longueur de grosses & briques, dont la forme est tell entrent les unes dans les autres l'eau ne puisse recevoir du terre naffe aucune forte d'impreffion

P. XIX. Rome, 13e. Quartier. 509 cades fortent trois fleuves d'eau dégorgent dans un bassin. Dans tes arcades on a placé les armes 1 V, c'est-à-dire, un dragon & un ii jettent de l'eau. Sur les piles des : il y a fix colonnes ioniques mode granite. Au-dessus est un attins lequel est l'inscription, & aule cet attique est une espece de tae où sont placées les armes de . Toute cette architecture est de a, mais elle est d'un style mains proportion, & n'a aucun rapec le caractere d'un édifice rustiel que doit être celui d'une fon-Ce qu'elle a de plus remarquable randeur avec sa quantité d'eau; :, c'est de toutes les fontaines de a plus abondante, & celle qui est x construite pour faire paroître t dans toute leur beauté; on l'apdes extrémités de Rome, & il que l'on voie trois torrens descenla montagne : nous avons remarlevant combien de moulins elle ller en descendant vers le palais . Il n'y a pas de fontaine pareille inivers.

RDINO DE' SIMPLICI, jardin de Y iij ċ

510 Vorabe em Italia.

ardin de Botanique fitté d'artiere la fontaine dont nous venons de parler ; il fue établi par le Pape Alexandre VII, pour les démonstrations des plantes usuelles : Clément XI y sit faire un bistiment qui sett d'école, dans lequel un Brosesseur de la Sapience va faire les démonstrations de Botanique à certains jours de l'été.

Porta San Pancharro, qui elitout près de-là, est celle où commengoit la Via Aurelia, actuellement le chemin de Civita Vecchia; c'est la porte la plus occidentale de Rome, elle est à 2100 roifes, ou une perine lieue dela porte S. Liotenzo, que nous avons va être la plus orientale de toutes, & qui conduit à Tivoli; cela donne une idée nette de la largeur de Rome.

S. Pancrazio, églife des Carmes Déchaussés, située hors de la porte S. Pancrace, sur le chemin qui est à droite appellé autresois Via Vitellia, du nom de la famille des Vitellius qui sirent saire, ou du moins restaurer cette grande route. Cette église sut bâtie vers l'an 272 par S. Felix I, & porte le nom de S. Pancrace, Romain, qui soussirit le martyre l'âge de 14 ans : elle est située dans l'endroit où étoit le cimetiere de S. Cale.



CHAP. XIX. Rome, 13°. Quartier. 511 podius, auquel elle fut d'abord consacrée; elle fut donnée par S. Grégoire le Grand aux Bénédictins qui l'abandonnerent ensuite; les Religieux de S. Ambroise de Milan l'occuperent à leur tour : ensin Alexandre VII la donna aux Carmes, qui y tiennent un Séminaire pour leurs missions du Levant, suivant la sondation de François Cimino, Baron de Caccuri en Calabre.

Les colonnes du grand autel sont de porphyre, il y a dans la nes deux chaires faites de tables de porphyre, c'est ce qu'on appelloit autresois Ambones; près de celui de l'Evangile il y a une grande colonne de marbre antique, dont les taches sont singulieres, & il y a hors de l'église quatre belles colonnes de granite.

Deux escaliers condussent, l'un à l'endroit où S. Mincrace sut décollé, & l'autre dans l'ancien cimetiere de S. Calepodius. Il y avoit autresois dans cette église une épitaphe de Crescentius Nomentanus, qui étant parvenu à s'emparer du château S. Ange, sut ensuite tué par les soldats de l'Empereur, & sut enterré à S. Pancrace. C'est encore dans cette église que le Pape Jean XXII reçut Louis, Roi de Naples, & qu'Innocent III Y iv 512 VOYAGE EN ITALIE:

fit le couronnement de Pierre, Roi d'Arragon.

Les jardins de l'Empereur Galba étoient aussi sur le Janicule, hors la porte S. Pancrace, sur la Via Aurelia.

CHAPITRE XX.

Suite du 13°. Quartier, des environs de Ripa grande.

En revenant dans l'intérieur de la ville on trouve au bas du Janicule différentes églises, qui ne sont pas assez considérables pour devoir nous occuper long-temps. Celle de Ste. Marguerite est de l'architecture de Carlo Fontana; il y a des peintures estimées ste. Russine, couvent établi en 1602 par Madame de Montoix, les Dames qui y sont ne sont pas de vœux solemnels, on les appelle Orsoline. L'hôpital de sainte Marie & de S. Gallican, où il y a 110 lits. Sainte Agathe, église bâtie à l'endroit où étoit la maison paternelle de S. Grégoire II.

SAN. GRISOGONO: il y a beaucoup de mâle dans le premier ordre du porcette église, qui est décoré de es doriques. La nes a aussi deux de très-belles colonnes de granite; ionique, tirées de la naumachie site, ou des thermes de Sévere, ient près de-là, & des colonnes and'albâtre & de porphyre; son plasse très-riche, & renferme un talu Guerchin, représentant S. Grienlevé au ciel: beau tableau, goureux, mais où il y a peu de

Benoît in Piscinula, église où il y chapelle qu'on dit avoir servi d'oà S. Benoît, & un portrait de ce qu'on assure avoir été fait de son

s de-là on voit le Ponte Rotto, PonteRotto: restes de l'ancien pont qui étoit : Pons Palatinus: nous en avons lans le Chapitre X. peu plus bas le long du Tibre, il a jardin de la Maison Pamphile, me maison agréable, que le peuple me regarde comme une maison e, parce qu'il appartint à Donna pia, dont le gouvernement sous ent X sut détessé dans Rome. restes du pont appellé Sublicius,

CI4 VOYAGE EN ITALIE

. se voient dans les basses eaux, un per 🌬 3- au-deisous du jardin Pamphile; c'est & pont qui fut si célebre par la valeur d'Horatius Coclès, l'an de Rome 246 S. CECILIA in Trastevere, belle the se de Bénédictines, bâtie à l'endroit me

me où étoit la maison de Ste. Cécile, vierge & martyre; elle fut confacrée par S. Urbain I. vers l'an 230. S. Pascal L la rebâtit l'an 821, & y fit transporter du cimetiere de S. Calixte les corps de Ste. Cécile, de S. Valérien son épour, & de S. Tiburce son beau-frere. Cent église sut long-temps occupée par l'Otdre des Humiliés; mais S. Pie V. l'ayant

supprimé en 1570, comme nous l'avois raconté à l'occasion de Milan. Clément VIII la donna aux Bénédictines qui on IAP. XX. Rome, 13°. Quartier. 51° un travail très-maigre & tout-à-fait tite maniere.

tombeau est formé d'albâtre. de & d'agathe, le pavé même est àtre & d'autres pierres orientales; 1 18 colonnes de marbre & de graaux portiques & aux autels. De la iere chapelle à main droite on passe une chambre où Ste. Cécile avoit ain, & où elle reçut le coup moron y voit encore l'ancien tuyau de b qui portoit les eaux qui étoient iffées dans la chambre souterraine. tuyaux de brique par lesquels on t venir de plusieurs côtés une vachaude pour échauffer l'étuve; cetapelle est ornée de paysages de Paul ; mais les tableaux qui représena décollation de la Sainte & son onnement, font d'un auteur anonyui a cherché à imiter le Guide; on onnoît une belle couleur, mais déja ue perdue; la tête de la Sainte est selle, & paroît copiée d'après Ra-

mausolée du Cardinal Ssondrato né de belles statues de Carle Ma-3; la chapelle voisine décorée par vitelli, renserme différentes reliques 516 VOYAGE EN ITALI dans des reliquaires d'or, d'arger crystal, entre autres le voile de cile.

Le corps de cette Sainte rep l'autel dans la chapelle de la Coi il y est entier & sans corruption même posture que la statue do avons parlé, en une châsse d'arg le Pape Clément VIII. sit faire et après avoir été délivré de la gou quatre autels de la Confession cile sont ornés de tableaux du I de reliquaires en pierres orientale 90 lampes d'argent qui brûlent terruption.

Dans un coin de la cour qui es l'église, il y a un tombeau antiqu quable par sa grandeur & par sa



CHAP. XX. Tome, 13?. Quartier. 517

n arpent de Paris.

Cette église de Ste. Marie dell' Orto bâtie vers l'an 1489, par les contrimions volontaires de plusieurs personpieuses, sur les desseins de Jules Romin; la façade est de Martin Lunghi; tribune du grand autel, de Jacques ella Porta; les peintures dont il est orf, sont le Mariage & la Visitation de

Vierge, par Frédéric Zuccheri; la laissance de N. S. est de Thadée Zucneri. C'est-là que l'on conserve une imae de la Vierge qui su trouvée à la porte
un jardin, dont la célébrité occasionla construction de cette église, & lui
sait donner le nom de Madonna dell'
rto.

Le Cavalier Baglioni a peint dans la sûte plusieurs histoires de la Vierge; Prophetes sont des Zuccheri, & les billes de Torelli. La premiere challe à droite en entrant dans l'église, a le belle Annonciation peinte sur le mur r Thadée Zuccheri; la seçonde challe est de Philippe Zuccheri; la troime, de Baglioni; la quatrieme, de iccolo da Pesaro, aussi bien que la challe de S. François. Il y a beaucoup



bre.

tolique des Enfans; il a pri d'une petite chapelle de S. s'y trouvoit dès l'année 16 le Cardinal Odescalchi étab son pour des enfans délai cent XII augmenta cet éta Clément XI y ajouta un h des personnes âgées & inval mes & femmes, avec une ma rection pour les jeunes-gens duisent mal, sous la directic des Ecoles Pies; enfin Clé ajouta une prison pour les fil vaise vie. Le bâtiment neuf

Quai du Ti- Fontana, il s'étend le long c est bâti sur le bord du Til seul quai qu'il y ait à Ron cette ville, comme dans cel

CHAP. XX. Rome, 13e. Quartier. 719 face, & la promenade en est trèsréable, aussi bien que celle de la porte di est près de-là.

SA. MARIA del buon Viaggio, petite glife qu'on a bâtie au-dessous de la gran-🚅 façade de l'hôpital , à la place d'une outre, où les Mariniers avoient coutume de se recommander à la Vierge, ce qui Ta fait appeller N. D. de bon Voyage; elle s'appelloit aussi Sa. Maria della Torre, à cause d'une ancienne tour que 5. Léon IV y avoit fait bâtir vers l'an 848, de même que plusieurs autres sur les bords du Tibre, pour arrêter les courses des Sarrasins qui remontoient Louvent le fleuve.

RIPA GRANDE, port du Tibre où débarquent les marchandises qui viennent de la mer, en remontant le Tibre, comme celles qui descendent des terres ont leur port à Ripetta; le débarquement des anciens étoit sur l'autre rive, au pied du mont Aventin, comme nous l'avons déja remarqué; mais Innocent Douze fit bâtir par Rossi & Fontana les magasins de la Douanne, le portique où l'on met les marchandises à couvert, & le logement des commis, c'est ce qu'on appelle aRome Dogana nuova di Ripa grande.

520 VOYAGE EN ITALIE.

PORTA PORTESE, la plus méridionale des portes de Rome à l'occident du Tibre, est celle où commençoit le grand chemin appellé dans Publius Victor Via Portuensis, qui conduisoit à Porto; il y a fur cette route plusieurs cimetieres de Martyrs, ou fouterreins creuses par les Fideles, dont il est parlé dans les Auteurs Eccléfiastiques, tels qu'Adon, Bede, Mallius, Cencius, Camerarius, Panvinius, &c. Les principaux furent celui de S. Félix, qui fit donner auffi à cette route le nom de Strada di S. Felice ; celui de Pontianus, ou des Saints Abdon & Sennen; celui de Generosa ad Sextum Philippi, & celui de S. Jules, Pape. Bofius y trouva aussi un ancien cimetiere des Juiss, creusé grossiérement dans le tuf, & marqué dans plusieurs endroits par le chandelier à sept branches.

S. Francesco a Ripa, église de Cordeliers Observantins, située entre le lieu où l'on croit qu'étoient les jardins de César, & celui où étoient les thermes de Sévere, suivant le plan de Busalino. Les Bénédictins qui avoient cette église, la céderent à S. François en 1229, avec le consentement de Grégoire IX.

On montre dans le couvent la cham-

CHAP. XX. Rome, 134. Quartier. 521 où couchoit S. François; le Cardinal _{Chambre} kandre Montalte en fit une chapelle St. Franç est ornée d'un bel autel. On conserdans la sacristie le Crucifix qui parloit . François, fuivant l'Auteur de sa vie. 🔫 a encore dans la chapelle, dont nous cons parlé, un portrait du Saint qu'on L'avoir été fait de son vivant, & que autres prétendent être du Dominiquin ; in on y montre la pierre sur laquelle il nettoit la tête quand il étoit forcé de uitter ses prieres & de céder au sommeil. Il y a dans l'Eglise des peintures & Les sculptures de bonne main : xemple dans le chœur, un tableau de it. François en extase, par le Cav. d'Arsino: la Naissance de la Vierge, de Sinon Vouët; la Vierge tenant J. C. mort, passe pour être d'Annibal Carrache; il ra dans le mausolée de Laura Mattei

La Chapelle de la croisée à gauche; été décorée en marbres par Mola: on voit une statue de la Bienheureuse ouise Albertoni, représentée mourante, ar le Bernin; sigure très - bien pensée, 'un beau caractere de tête, mais dont es mains ne sont pas belles: les dra-eries en sont excessivement manièrées;

ın bas - relief antique très - estimé.

prête à le recevoir. Le pro est très - beau; l'Enfant -. fort; il y a en général de de la couleur dans ce tab de correction de dessein. dans la main de la Viers Les histoires de diver gieux de l'ordre, qui son tre, ont été peintes par le ! Côme. L'image de S. Fr fresque, hors de l'église où est la fontaine, étoit d il n'en reste presque plus La Naumachie d'Augu droit où l'on voit l'Eglise entre Ripa grande & S. 1 torio, ou du moins dans c'étoit un grand bassin des

CHAP. XX. Rome, 13°. Quartier. 523

wano irritamenta luxus; dabanturque

s, quas boni necessitate, intemperantes

ria consumerent. Tac. Ann. XIV.

Près de là étoient des Jardins que Céavoit rendu publics, & qu'il donna peuple romain par son testament.

Tans Tyberim longe cubat is prope Cæsaris hortos.

Hor. 1. Sat. 9.

Le Temple de la Fortune bâti par Serus Tullius étoit aussi dans le même nton.

S. Cosimato, église des relieuses de Ste. Claire, sous le vocable S. Côme & de S. Damien, située dans Jardins de César; elle étoit occupée trefois par les Bénédictines qui la cérent en 1450 aux Franciscaines; cel--ci embrasserent en 1550 l'étroite servance, sous la direction des sœurs raphine & Théodore, qui vinrent du uvent de Foligno établir la réforme: 7 a quarante Religieuses dans ce count. L'Eglise sut rebatie en entier par rte IV. en 1475; on révére sur le and autel l'image ancienne de la Vierqu'on suppose peinte par les Anges; lèbre. e étoit autrefois à S. Pierre sur l'aude S. Processo & Martiniano: des leurs l'enleverent pour en ôter les

Image d

jerres précieuses de l'entourage, & terent la peinture dans le Tibre: la niere dont elle y sut retrouvée augs la réputation de cette Madonne; plaça sur le pont près duquel elle toit arrêtée, qui prit de là son no. Pont de Ste. Marie, d'où elle a été suite transportée dans l'église dont parlons.

Il y a dans la cour une for faite en 1731 où l'on a mis une belle conque de granite, ovale, d'anneaux & de têtes de lions, que fervir à des bains antiques.

Les Religieuses de ce Couver celles qui passent pour travailler le les sleurs artificielles, sur-tout ce se font avec la soie; à l'égard de CHAP. XX. Rome, 13e. Quartier. 525, Romain, où S. Calixte Pape, s'étoit retiré dans le temps des persécutions; il sut pris l'an 226. & jetté dans un puits que l'on y montre encore. Ce sut Paul V. qui sit ouvrir devant cette Eglise les deux rues dont l'une va à S. Cosimato & l'autre à S. François. Les Religieux de S. Paul y viennent pendant l'été pour se sous l'autre au mauvais air.

Il y a près de S. Calixte une fontaine qui ne jette plus d'eau, & qu'on appelle Fontana secca; elle est connue à Rome par l'espece de convention ou de traité que sit avec le peuple de Rome Crescevri, pour appaiser le tumulte quavoit occasionné l'arrivée des Espagnols & des Allemands dans la guerre de 1745 on l'appella en conséquence la paix de Fontana secca.

S^ MARIA in Trastevere, ancienne Basilique & Collégiale sondée par S. Calixte, Pape, l'an 224, la premiere qu'on ait consacrée à la Ste. Vierge dans Rome; située à l'endroit où, suivant quelques antiquaires, étoit la Taberna meritoria, hôtel des Invalides; on y nourrissoit aux aux dépens du Sénat, les Soldats qui étoient hors de service par leur vieillesse ou par leurs blessures. Dans la sui-



& Basilica Julii, parce qu'ell struite par S. Jules I, Pape Elle a été aussi appellée Sta Præsepe, & ad Fontem Olei, a écrit qu'au temps de la nais S. il étoit sorti de terre versune source d'huile, qui cou un jour entier si abondamme alla déboucher dans le Tibre plus de 120 toises de-là. C rappelle l'inscription qui est grand autel: Fons olei.

Enfin on l'a appellée Tempi nati, parce que le quartier deoù les foldats de la marine avoient leurs casernes, prit s la flotte de Ravenne, qui é

CHAP. XX. Rome 13e. Quartier. 527 il fit faire au commencement du un beau portique, dont lès colon-Mont en partie de granite, & sur el il y a quatre grandes statues qui essentent S. Calixte & S. Corneille. es & Martyrs, S. Jules Pape, & S. epodius Prêtre & Martyr, dont les nes sont dans cette Eglise. La prere fut faite par M. Théodon sculpfrançois; la feconde par M. Maille, irguignon; la troisieme par Lorenzo one, & la quatrieme par Vincenzo ci, Romains: il y a sous ce portique Lancien vase de marbre, orné de basiefs, & plusieurs inscriptions curieu-L. soit ecclésiastiques soit romaines, le Chanoine Boldetti fit encastrer ins les murs. L'Eglise même paroît Instruite en partie avec des fragmens antiquités : la nef est soutenue par Sux rangs de onze colonnes, toutes différents diametres, de différentes Auteurs & de différents chapiteaux; les sont de granite rouge & de granite Dir. Les modillons qui sont dans les orniches de cet entablement, ne sont ositivement que des fragmens de coriches d'autres entablemens antiques: salgré cette bigarure, il regne dans le

528 VOYAGE EN ITALIE.

tout quelque chose de mâle & de beau. On compte encore dix autres colonnes antiques au portique & aux grands arcs de la croifée. (1) Il y a quatre colonnes de prophyre au grand autel; la molaique qu'on voit à la tribune, quoique faite peu après la mort d'Innocent II, vers l'an 1143, se soutient encore, mais une partie de l'image de ce Pape étant tombée, fut renouvellée dans le dernier siècle. Cette mosaïque représente J. C. & la Vierge; on y voit à gauche S. Pierre, S. Corneille, S. Jules Pape, S. Calepodius Prêtre & Martyr; à droite S. Calixte & S. Laurent; on y a auffirepréfenté Isaie, Jérémie, & les deux villes de Jérusalem & de Bethléhem, d'où l'on voit sortir douze Anges; les mosaïques inférieures qui représentent la Vierge & les douze Apôtres: sont d'un temps postérieur. Dans un coin de l'Eglise à gauche du grand autel, il y a un mot-

(a) M. Venuti appelle ici la croifée chalcidies, mais dans tous les Auteurs ce mot est employé à exprimer la tribune, ou la partie arrondie qui termine ordinairement le chœut. Voyez Magri Hierolexicon verbo Tribuna.

Ce mot est tiré des ancientemples Payens; voyez Vitruve; Arnobe, Isdore de Siviglia, Allacci de templis Græcorum; Ciampial, vetera monumenta; Biagham orig, & anciq. Chris. T.; CHAP. XX. Rome, 13e. Quartier. 529 ceau de mosaïque antique, faite avec de petites pierres naturelles, trouvées près de l'Eglise; elle représente un Ger-

main avec une oye.

Le Cardinal Pierre Aldobrandini fit faire la voûte de la nef du milieu; le Dominiquin en dessina toutes les peintures, & peignit lui seul l'Assomption de la Vierge, avec les Anges dont elle est environnée, & qui sont dans un ovale de stuc: cette Assomption du Dominiquin est belle & plasonne très - bien. La sixieme chapelle à droite fut décorée sur les desseins du Dominiquin; il y a un enfant qui répand des fleurs, peint dans un coin de la chapelle, & qui est un bel ouvrage de ce maître : le Cardinal d'Yorck y a fait faire un autel très-riche, & une grille d'un beau travail. De l'autre côté est la chapelle du S. Sacrement, de l'architecture d'Onorio Lunghi; les peintures sont de Pasquale Cati, de Jesi, qui a représenté le Concile de Trente & d'autres actions de Pie IV; il y a une figure de ce Pape au - dessus du grand autel. La chapelle de S. Jérôme est d'une architecture singuliere, d'Antoine Gherardi, qui a peint aussi le tableau qu'on y voit. Dans la chapelle de S. Jean Tome IV.

avons indiqué les statues de l'église, & en outre l'Apollonie vierge & marty S. Pierre, un de S. Jacq un de S. Nicolas Evêque voile de la Sainte Vierge du suaire de N. S. de l'é vraie Croix.

Dans la sacristie est le Frederic Evêque, par Gi assez bon tableau, on y de lumiere qui est heureur Sainte Cécile & sainte

maine avoient beaucoup à cette Eglise: le Pape est enterré, de même que dinaux, plusieurs personne OHAP. XX. Rome, 13°. Quartier. 53 1;
On n'en nomme pas les auteurs.

AFontaine qui est sur la place del EgliEut faite dès le temps d'Adrien I; elle a

Frétablie en 1694 par Innocent XII,
tes desseins du Cav. Carlo Fontana,
c'est une des plus abondantes & des
ses remarquables qu'il y ait à Rome.

STA. MARIA DELLA SCALA, Eglife le Carmes déchaussés, bâtie en 1592 par e Cardinal de Côme, sur les desseins de François de Volterre; la façade est de Mascherino. Le nom de Scala est venu l'une image de la Vierge qui sut trouvée in l'escalier d'une maison, & à la quele on attribua beaucoup de miracles; l'est pour cela qu'on a mis sur la porte me statue de la Vierge en marbre, qui su représentée assis sur un escalier, elle est de Valloni.

La premiere chapelle de l'Eglise à lroite sut peinte par Gerard Hondthorst, peintre Hollandois, connu en Italie sous e nom Gherardo delle Notti, qui mouten 1660. Dans la quatrieme chapelle il y a deux bas-relies, dont l'un sst de M. Slodtz & l'autre de Philippe Valle, qui a aussi sait les deux Chérubins.

Le tabernacle du grand autel est com-Z ij 532 VOYAGE EN ITALIE:
polé de pierres rares, avec seize petites
colonnes de jaspe oriental, sur les desfeins du Cav. Rainaldi; les deux petites statues de saint Joseph & de sainte
Thérese qui sont sur les portes du chœur,
sont de l'école du Bernin; il y a dans le
chœur une grande fresque du Cav. d'Arpino.

Dans la chapelle suivante où est l'image de la Vierge qui a donné le nom à cette Eglise, il y a un mausolée de la Maison Santa Croce, fait par l'Algarde. Toutes les peintures qui sont sur les murs de l'église & du chœur, sont du P. Luc, Religieux Flamand du même

Ordre.



CHAPITRE XXI.

Rione di Borgo, quartier du Vatican.

L E quatorzieme, ou le dernier Quartier de Rome, qui est celui du Vatican, s'appelle Borgo, c'est-à-dire, fauxbourg, parce qu'on ne le considéroit pas autrefois comme faisant partie de Rome; ce fut Sixte-Quint qui en fit un quatorzieme quartier, pour imiter le nombre des quatorze régions de Rome ancienne. Il lui donna pour armes un lion & une étoile sur trois montagnes, avec ces mots, Vigilat sacri Thesauri custos: le lion fait allusion au nom de Cité Léonine, que S. Léon IV donna à cette partie de Kome, lorsqu'il la fit environner de murs, vers l'an 850; il est assis sur une caisse environnée de cercles de fer, qui marque les trois millions de scudi que Sixte-Quint déposa dans le château S. Ange.

LE VATICAN qui faisoit autresois partie de la quatorzieme région, sut ainsi appellé, suivant Aulu-Gelle, à cause des oracles qui s'y rendoient, à Vaticiniis;

Vatican:

534 VOYAGE EN ITALIE.

il étoit regardé quelquefois comme faisant partie du Janicule; mais quelquefois aussi toute la campagne de Rome à l'occident du Tibre étoit appellée Ager Vaticanus, (Plin. III. 5.). Le Campus Vaticanus, proprement dit, étoit la plaine où l'on a bâti le Borgo ou Citta Leonina, & par où l'on va jusqu'à l'église de S. Pierre: l'air y a toujours été regardé comme mal-sain, cependant les grands jardins de Néron, & le Cirque où il s'exerçoit à la course de chars, étoient dans ce vallon, comme le fait voir l'obélisque qui étoit autrefois élevé près de la sacristie de S. Pierre: Sixte V le fit mettre au milieu de la place où il est actuellement. Cet obélisque étoit une partie de celui qu'avoit fait faire Nuncoreus, fils de Sésostris, & Pline nous apprend que Néron le fit transporter dans le Cirque du Vatican; il étoit déja porté sur des lions de bronze du temps de Pétrarque comme aujourd'hui : Hoc est saxum miræ magnitudinis æneisque leonibus innixum, divis Imperatoribus sacrum. Petrarq. L. VI. epis. 2. Il étoit surmonté d'une boule de bronze, où l'on croyoit qu'étoient les cendres d'Auguste.

La situation de cet obélisque au-de-

CHAP.XXI. Rome, 14e. Quartier.538 vant de la sactistie nous fixe le milieu du Cirque; une partie s'étendoit du côté de sainte Marthe, l'autre vers les escaliers & le clocher de S. Pierre: Martinelli dans sa Rome Sacrée, nous dit qu'en 1616, lorsqu'on bâtissoit le reste de l'Eglise de S. Pierre sous Paul V, on reconnut les vestiges des tours & des murailles de ce Cirque, & l'on mesura sa longueur, elle revient à 495 pieds, & fa largeur à 275, mesure de France; il étoit à l'extrémité des jardins, sur la voie Aurelia, & dans le chemin qui conduisoit du pont triomphal au Vatican. Ce Cirque fut le théatre sanglant de la perséeution de Néron contre les Chrétiens. comme Tacite (4) le raconte. La Religion ne pouvoit mieux sanctifier un lieu confacré par tant de Martyrs, qu'en y élevant l'église la plus belle de l'univers. Elle est bâtie d'ailleurs dans l'endroit même où S. Pierre fut enterré l'an 65, suivant Eusebe, S. Jérôme (b), &c.

(a) Pereuntibus addita lu- 1 dibria ut ferarum tergis contecti laniatu canum inzerirent, aut crucibus af-Exi aut flammandi aut ubi defecisset dies in usum noczurni luminis urerentur. Hortos suos ei spectaculo de S. Pietro in Montario.

Nero obtulerat & Circense ludibrium edebat, habitu aurigæ permintus plebi vel curriculo insistens. Tacite XV.

(b) Vayez ce que nous en avons dit à l'occasion à Culigula, à sa mere Agi de Germanicus, & à la m comme nous l'indique Sc

On ne va maintenant a par le pont S. Ange, ma core cent toises plus bas,

Pont triom- Esprit, les vestiges du po ou Pons Vaticanus, qui l'appelle Pont triomphal, plaine du Vatican qui étoit pus triumphalis, comme o la vie de S. Pierre. Ce po pu depuis long-temps, on Vatican que par le pont S

PONTE S. ANGELO, PontS. Ange. trional des quatre ponts 300 pieds de long; il s'a IAP. XXI. Rome, 14e. Quartier. 537 pereur Ælius Hadrianus, en face au mausolée qu'il se fit élever lui-2, & il a pris le nom de Pont S. , lorsque ce mausolée d'Adrien fut lé Château S. Ange dans le sixieme . Il fut dégradé par un accident arpendant le Jubilé de 1450. Il reit une si grande foule de peuple de se S. Pierre, que le pont s'étant é trop plein, les parapets furent rsés, & il périt 172 personnes qui t ou étouffées dans la presse, ou es dans le Tibre; le Pape Nicolas V restaurer; Clément VII sit refaire rgir l'entrée; Urbain VIII fit reruire les deux derniers arcs, & Clé-IX le fit décorer sur les desseins du n. Ce pont est composé de cinq ar-; les deux des extrémités sont pe-& fans décoration, elles semblent été ajoutées après coup : le long ont regne une groffe dalle faisant sailservant de corniche; sur les piles il les avant-corps portés sur les épe-Les archivoltes dont les arcades ornées, sont d'un profil fier & mâfont d'autant mieux que n'y ayant le dalle au-deffus pour corniche, deviennent l'objet principal de la

538 VOYAGE EN ITALIE

décoration: les masses des pleins & des vuides ont une bonne proportion entre elles; mais les avant-corps sur les piles sont un peu maigres, & la forme tronquée des parties rondes qui sont au-desfous fait un mauvais effet.

La balustrade du pont & les figures ajoutées par le Bernin, n'ont aucun rapport de caractere avec la décoration du pont, lorsqu'on les compare entre elles en les confidérant de dehors; cependant vues de dessus le pont, elles forment un effet agréable, laissant jouir de la vue de la riviere & des objets circonvoisins. Cette balustrade est de fer, formant des losanges qui regnent entre les piédestaux, fur lesquels sont des statues. Celles de S. Pierre & de S. Paul qui sont à l'entrée du pont, y furent placées par Clément VII. Clément IX le fit orner sur les desseins du Bernin; on y mit alors des parapets en travertin, des grilles de fer & dix grandes figures d'Anges en marbre, qui tiennent les instrumens de la Passion. Celui qui tient la colonne, est d'Antoine Raggi; celui qui montre le S. Suaire, est de Cosimo Fancelli; le troisieme qui tient les clouds, est de Jé-

rôme Lucenti; le quatrieme avec la Croix

CHAP. XXI. Rome, 14º. Quartier. 539 Al de Ercole Ferrata; le cinquieme qui Ment la lance, de Dominique Guidi; le Mieme qui porte les verges, est de Laz-Laro Morelli; le septieme qui a les dés 🏍 la robe sans coutute, & le huitieme qui porte la couronne d'épines, sont de Paul Naldini; le neuvieme qui montre l'inseription de la Croix, est du Cavalier Bernin ; le dixieme qui porte l'éponge, est d'Antoine Giorgetti: toutes ces statues sont mauvaises, quoique de l'école du Bernin.

CASTEL S. ANGIOLO, ou Castel Sant-Angelo, le Château S. Ange, en latin Ange, Moles Hadriani, fut fait par l'Empereur Adrien pour lui servir de tombeau, en opposition avec celui d'Auguste qui étoir de l'autre côté du Tibre, à 450 toises plus haut; & comme celui d'Auguste étoit près du grand champ de Mars, Adrien fit le sien vis-à-vis du petit champ de Mars, qu'il joignit par un pont dont nous venons de parler. Ce monument avoit, comme celui d'Auguste, la forme d'un quarré, au milieu duquel s'élevoit une tour ronde, toute incrustée de mar-Bre de Paros, couronnée par des statues, des chars, des chevaux, & la pomme de pin en bronze qui est au Vatican : il Z vi

540 VOYAGE EN ITALIE

étoit entouré d'une colonnade, dont ou croit que les colonnes furent transportées à S. Paul dès le temps de Constantin. On montoit intérieurement jusqu'au haut par une pente douce en spirale, où les voitures pouvoient aller; ce qui en reste occupe un quart de la tour par enbas, & les murs sont de pierre pépérine

noire & poreuse.

Lorsque l'Empereur Aurélien eut renfermé le champ de Mars dans l'enceinte des murs, le mausolée d'Adrien s'en trouva fi voisin, qu'il devint naturellement une espece de citadelle vers le temps de l'Empereur Honorius . ou du moins fous Bélifaire. Il étoit affez propre à cet usage, car les murs sont doubles, conftruits avec la pierre pépérine, & le maffif de la tour, ou l'entre-deux des murs rempli de mortier & de briques jettées au hafard fans aucun arrangement, mais si épais qu'à peine y a-t on ménagé la place de l'escalier. Dans la guerre des Goths les Romains s'y défendirent souvent, & les Goths prirent plusieurs fois ce château : l'on brisoit les statues pour en jetter les morceaux sur l'armée des asfiégeans, & tout ce bel ouvrage fut dégradé. Les Exarques de Ravenne, &

CHAP. XXI. Rome, 14e. Quartier. 541

_ d'autres ensuite, l'occuperent successi -

- vement, & continuerent de le ruiner. S. Grégoire Pape, dans les écrits duquel on trouve beaucoup de visions & de miracles, raconta qu'il avoit vu pendant la peste de 593, sur le haut de cette sorteresse, un Ange qui remettoit l'épée dans le fourreau; dès-lors ce saint Pape annonça que la fin de la contagion étoit proche : en mémoire de cet heureux événement, la tour fut nommée Château S. Ange, & l'on y plaça dans la suite une statue d'Ange pour lui servir de couronnement; il y eut d'abord une statue de marbre faite par Raphaël de Monte Lupo, qui est sur l'entablement intérieur, mais on lui en a substitué une de bronze fondue par Giardoni, d'après le modele de Pierre Verchaffelt, Sculpteur Flamand.

Il y avoit eu auparavant sur le haut de cette tour une petite chapelle dédiée à S. Michel Archange, qu'on appelloit inter nubes, à cause de son élévation; elle avoit été bâtie en conséquence d'une apparition de S. Michel sur le Monte Gargano (2), du temps de S. Gélase.

⁽a) Cette Montagne dont il est parlé dans Virgile (Æn. XII.) & dans Horace, est à deux lieues de me de Naples. Elle est cé-

542 VOYAGE EN ITALIE.

vers l'an 493, & non pas, comme quelques Auteurs l'ont écrit, en conséquence de la vision de S. Grégoire le Grand; ar celle-ci donna lieu à la construction dine autre église près du château, laquelle a été rebâtie & transportée dans Borgo Pio.

Le château S. Ange fut aussi appelle Rocca di Crescenzio, parce qu'il y eut en 985 un Crescentius Nomentanus qui s'en empara, en augmenta les fortifications, & s'y soutint quelque temps, jusqu'à ce qu'il en sut chassé par Othon III.

Le Pape Boniface IX en fit aussi une forteresse, qui sut rendue encore melleure par Nicolas V. Alexandre VI, Pie IV, & surtout Urbain VIII: celui-ci sit saire de nouveaux bastions, des

GEAP. XXI. Rome, 14. Quartier. 543

fes desseins; Clément XI la sit paver de par Jules Romain, par Pierino del Vaga; Es autres Peintres de réputation; un bel-védere qui donne sur la campagne, où il y a de bons ornemens de stuc faits par Raphaël de Monte Lupo, avec des peintures de Jérôme Sicciolante de Sermone-tures de Jérôme Sicciolante de Sermone-tures de Jérôme Sicciolante de Sermone-tures de Jérôme Julie de marbre d'Antonin le Pieux, un autre qui représente Pallas, ou suivant quelques-uns, la ville de Rome.

C'est dans ce château qu'est le thrésor du Souverain, & sur-tout les trois millions d'écus Romains que le Pape Sixte-Quint y déposa, & auxquels on ne tou-che que dans le cas de famine, comme en 1764, & à la charge de rétablir bientôt les sommes qu'on en tire.

Les Triregni, c'est-à-dire, les tiarres de les bijoux du souverain Pontise y sont aussi déposés, de même que les archives secrettes où sont les piéces les plus importantes du thrésor des chartres, comme les originaux de plusieurs Bulles, les actes de divers Conciles, entre autres, ceux du Concile de Trente.

Les prisonniers d'état sont aussi dans

TANNOTEDS - PROFERENCES le château Si Ange s'il y en auchiquate ca equipment quantitible pe effecteetfichie, vousille prifostaines de de sele -fotituremiférés su château 6. Augere iquils dojunt de l'abri de mano forprife & rde toute émeure udans le remps this Gon--clave, bù lesgouvernements de Rome est -preliqueren lufpuns ; les révolutions lont-, plus à craisure : let Camerlingue étant daris le Concleve : Bayle : Majordome: : commandant femisdants hundle, il il 1 plus de rifques le courie de de melires है garder. 🚈 🔆 👉 🔭 🔀 😘 Geft:ali-deffus de toute grande Che-- betour qu'on tire un fit à artifice pour la fête de S. Pierre, & un pour l'anniverfaire du couronnement du Pape; onne peut pas imaginer une situation plus heu--reuse pour un spectacle de cette espece; on le voit de tous corés, la girandole formée par 4500 fulées qui partent à la fois, & se répandent circulairement en forme de parasol, est la plus belle chose que j'aie vu en fait d'artifice, nous en -parlerons à l'occasion du couronnement du Pape. La vue de Rome fait aussi un coup-d'œil superbe, quand on est sur le haut du château S. Ange. Une galerie couverte, ou corridor

CHAP. XXI. Rome, 14. Quartier. 545]
foutenu par des arcades, fait par Alexandre VI vers l'an 1500, réunit le
château S. Ange avec le palais du Vatican, qui en est à plus de 500 toises de
distance; cela peut servir en cas de surprise pour la retraite du Pape: Urbain
Huit le sit couvrir, restaurer & séparer
des maisons.

Le tombeau de Scipion l'Africain le jeune étoit une grande pyramide, semblable à celle de Cestius qui est près du Testacio, mais encore plus grande, située fur le chemin qui va du château S. Ange à l'église de S. Pierre, près de Sta. Maria Transpontina. Ciceron nous dit, à la vérité, que le tombeau des Scipions étoit sur la voie Appienne, mais c'en étoit un autre qui probablement fut fait après la mort des deux Africains. Le tombeau de Scipion, dont nous venons de parler, se voit aujourd'hui représenté sur les portes de bronze que le Pape Eugene Quatre sit saire à l'église de S. Pierre du Vatican. Ce fut Alexandre VI qui fit démolir cette pyramide vers l'an 1500, foit pour aligner la rue, foit pour empêcher qu'elle ne pût servir de rempart à des ennemis qui assiégeroient le château S. Ange. Il en employa les marbres à paver la cour de S. Pierre, bien différent d'Alexandre VII qui dans un siècle plus éclairé & vers 1660, prit les plus grands soins pour la restauration & l'enuries

foins pour la restauration & l'entrette des monumens de l'antiquité.

L'entretten de ces monumens, & le chose de préjugé, de convention, ou même d'intérêt : la Philosophie & la Politique doivent nous porter à conserver le monumens des hommes illustres, comme un germe pour en produire d'autres : on doit d'ailleurs perpétuer le fouvenir des Empires qui ont occupé la terre, & dont les progrès & la chûte sont une leçon pour nous : ensin on doit conserver à

une ville des monumens de curiosité, qui lui donnent sur toutes les autres viles du monde un avantage si marqué.

CHAP. XXI. Rome, 14. Quartier. \$47 L'Cette Eglise sut sondée en 1563 par -b Cardinal Alessandrino. Sixte-Ouint lit décorer & embellir : les Architec-Surent Paparelli & Ottavio Mascheini ; la façade est de Sallustio Peruzzi 🎎 de Balthafar de Sienne. Le grand katel est orné de marbres & de bronzes. I fut fait en 1675 sur les desseins de Carlo Fontana. Une image de la Vierge que les Carmes apporterent de la Terre-Sainte lorsqu'ils en furent chassés, est portée par des Anges en stuc ; le tabernacle & le devant d'autel sont garnis d'agathes & de cornalines ; il y a dans cette église plusieurs bons tableaux du Cavalier d'Arpino, de Rossetti, Puccini, Ricci, &c. On y montre deux colonnes auxquelles on dit que S. Pierre & S. Paul furent attachés pour être battus de verges.

C'est dans cette église qu'est enterré Zabaglia, l'homme le plus singulier qu'ik y ait eu à Rome pour le génie de la mé-

chanique; voici son épitaphe:

Nicolaus Zabaglia, Romanus, Litterarum plane rudis, sed ingenii acumina
adeo prastans, ut omnes Artis Architectonica peritos machinationum inventiona
ac facilitate, magna urbis cum admiratione superavit, Vir fuit cum antique

748 VOYAGE EN ITALIE.

moris, tum à pecuniæ aviditate, ac luxu alienus; vixit annos 86, obiit die 27 mensis Januarii anni Jubilæi 1750. Ne igitur ipsius memoria interiret à Frantbus hujus Cænobii S. Mariæ Transpontinæ, Ordinis S. Mariæ de Monte Carmeli, hominis exuviis hæc adnotatio apposita est.

Nous aurons occasion de parler encore des talens de ce célebre Artiste.

La grande rue qui est presque parallele à celle de Borgo nuovo, s'appelle Borgo Pio, à cause de Pie IV qui la sit aligner. On y voit une église de S. Angiolo, que S. Grégoire le Grand sit bâtir en mémoire de la vision de 593. Cette rue aboutit dans celle de Borgo nuovo, au-dessus de la place de S. Jacques. Il y a dans cette place une sontaine que sit faire Paul V par Carle Maderno.

S. GIACOMO Scoffacavalli, églife paroissialer qui dépend du Chapitre de S. Pierre; son nom vient sans doute de ce qu'il y avoit autresois près de là un pas dissicile pour les chevaux; mais on montre dans cette église deux pierres sur lesquelles on a formé une autre étymologie de ce nom de Scossacavalli. L'une servit, dit-on, pour le sacrifice d'Abraham, &

CHAP.XXI. Rome, 14e. Quartier. 349

autre pour la Présentation de J. C. au

Temple: Ste. Hélene, mere du grand

constantin, les sit transporter à Rome,

ins l'intention de les mettre à S. Pier
e; mais les voitures étant arrivées près

le l'endroit où est l'église dont nous par
sons, les chevaux s'arrêterent obstinéinent sans qu'il sût possible de les saire

aller plus loin; il fallut donc mettre ces
deux pierres sacrées dans l'endroit que
le Ciel sembloit choisir; c'est ce qui don
na lieu à la fondation de cette église.

PALAZZO GIRAUD, ancien palais que le Cardinal Adrien de Corneto fit bâtir raud. par le célebre Bramante Lazzari, (il en faut excepter la porte qui est moderne). Il appartint ensuite aux Rois d'Angleterre: Henri VIII le donna aux Campeggi; les Colonnes l'acheterent, ils le vendirent ensuite à Innocent XII pour y placer une Communauté; enfin il a été acheté de la Camera, moyennant 14 mille scudi (74670 liv.) par M. le Comte Giraud, originaire de Marseille, dont le fils est un Prélat distingué par son caractere & par ses mœurs, qui vient d'être fait Nonce en France en 1767, & qui par conséquent est destiné au Cardinalat.

Palais G

TTO VOYAGE EN TTALTE:

LE COLLEGE des Pénitenciers de S. Pierre qui est vers la même place, est composé de 15 Jésuites, sçavoir, le Recteur, le Procureur, deux Pénitenciers pour la langue Italienne, deux pour le François, deux pour l'Espagnol & le Portugais, un pour l'Allemand, un pour le Hongrois, un pour le Polonois, un pour le Flamand, un pour l'Anglois, un pour le Grec, & un pour le Sclavon qui est la langue qu'on parle en Illyrie ou en Dalmatie, & dans une partie de l'Asie. Ces Peres confessent tous les jours, chacun à leur tour, les pélerins de ces diverses nations; leurs confessionnaux sont à main gauche dans la croifée de l'églife de S. Pierre; ceux de la droite sont deftinés pour des Pénitenciers extraordinaires, qu'on tire des autres Ordres lorsque le besoin l'exige, comme dans le temps du Jubilé, ou dans le temps de Carême, quand il y a beaucoup de pélerins à confesser. L'établissement des Pénitenciers fut fait du temps de S. Pie V, & Alexandre VII lui affigna des revenus convenables sur le produit des dispenses de la Pénitencerie Apostolique ; le Pere Honoré Fabri, célebre Mathématicien François, laissa une bibliotheque consiCHAP. XXI. Rome, 14°. Quartier. 95 1 mable à cette maison, où il avoit long-

pps habité.

SPIZIO degli eretici convertiti, an-Da palais de la Maison Spinola de Geea que le Cardinal Gastaldi laissa en 585, pour recevoir & instruire les Nou-Maux Convertis jusqu'après leur abjustion: c'est dans cette maison que mount Charlotte, Reine de Chypre, sous Innocent VIII, de même que le célere Raphaël d'Urbin en 1520. Cet hossice est presque vis-à-vis de l'église saint Raphael. lecques.

En continuant le long de Borgo nuovo, & en arrivant à la place S. Pierre; on voit sur la droite le palais Accoramboni, qui fut bâti par Maderno pour le Cardinal Rusticucci; il y a dans cette maisen des tableaux remarquables.

Nous avons parlé en commençant notre description de la colonade & de l'église de S. Pierre, il ne nous reste qu'à continuer notre description de ce quargier tout autour de S. Pierre. Il y a dans cette partie de Rome trois portes du côté du nord, Porta di Castello, Porza Angelica, & la porte des jardins Ville. du Vatican appellée aussi le Tre Porze. Il y a deux autres portes vers le

772 VOYAGE EN ITALIE midi . Porta Fabrica & Porta de Ca-

valeggieri.

Le champ qui fut célebre autrefois fous le nom de Prata Quinctia, étoit fitué dans la plaine qui est au nord du château S. Ange, & où l'on va par la Porta Castello. Tite-Live nous raconte dans son troisieme Livre la vocation de ce héros, qui est de l'an 459 avant J. C. Les Eques & les Sabins avoient eu de si grands avantages sur les Romains, que l'unique espérance de Rome étoit dans la personne de L. Quinctius qui cultivoit quatre arpens de terre au-delà du Tibre. Le Sénat dépêche vers lui ; les Envoyés le trouvent occupé à labourer un champ, ou à creuser un fossé. Après les premiers complimens ils le prient de youloir bien prendre sa robe pour recevoir les ordres du Sénat, qui ne pouvoient qu'être utiles & à lui & à la République. Dans sa premiere surprise il demande avec vivacité & avec follicitude si tout est en sûreté; cependant il envoie sa femme Racilia chercher sa robe dans fa chaumiere; il essuie la poulfiere: & la fueur dont il était couvert, & se présente avec décence : aussi-ust les Envoyés du Sénar le déclarent & & faluent

CHAP. XXI. Rome, 14º. Quartier. 553' aluent Dictateur, lui apprennent dans quelle terreur on est à Rome, le conduiant à la ville; il fait armer tous les cibyens, & il sauve la République.

SA. MARIA della Pieta in Campo Sano, petite église ainsi appellée à cause l'un ancien cimetiere, où Ste. Hélene léposa la terre du Calvaire qu'elle avoit apportée de la Palessine. On y voit au pilier gauche du sanctuaire, au dessus de l'épitaphe de Jacob de Hase, un petit enfant par François Flamand, qui est trèsbeau: il tient son mouchoir, & s'appuie de la même main sur une torche qu'il éteint; le caractere en est charmant, & on ne pouvoit le faire pleurer avec plus de grace.

LE PALAIS DE L'INQUISITION est inquission auprès de la place S. Pierre. Cette Congrégation dont le nom est redoutable parmi nous, exerce ses fonctions en Italie avec beaucoup de douceur. Elle su instituée en 1536 par Paul III, à l'instigation du Cardinal Jean-Pierre Caraffa, Napolitain, lequel étant devenu Pape en 1555, confirma cet établissement, lui assigna une maison dans la place de Ripetta, près du palais Borghese. S. Pie V. transporta l'Inquisition près de Tome IV.

554 VOYAGE EN ITALIE

S. Pierre, de même que les prisons du S. Office. C'est dans ce palais que réfide le P. Inquisiteur appellé le Commisfaire de l'Inquisition, avec quelques utres Dominiquains, & un Prélat leculier qui a le titre d'Affesseur. Nous en parlerons quand il fera question du gouvernement de Rome.

On peut fortir du côté du midi de l'enceinte des murs de la cité Léonine par deux portes : l'une s'appelle Porta Fabrica, parce qu'elle fut ouverte pour le fervice de l'église S. Pierre ; elle sut ensuite rebâtie par Clément XI. Elle est près des fours à brique & des poteries, ce qui a fait appeller Sta. Maria delle Fornaci l'Eglise des Peres de la Merci, ou des Réformés Espagnols appellés del Rifcato. L'autre porte est appellée de' Cavalleggieri, parce qu'elle est près du bâtiment où l'on place les chevaux-légers quand le Pape réside au Vatican; elle s'appelloit autrefois Posterula, soit parce qu'elle étoit la partie écartée & postérieure de Rome, soit par corruption du mot Porticella. Il y a trois autres portes du côté du nord, comme nous l'avons dit il n'y a qu'un moment.

GIARDINO BARBERINO, ou Bastion

CHAP. XXI. Rome, 14e. Quartier. 555

Barberini, est situé derrière la colonade de S. Pierre, vers le midi, d'où il s'an-berini. nonce d'une maniere distinguée, & do-Mine principalement du côté du pont S. Ange. Cet endroit est appellé dans les anciens Auteurs Palatiolum, parce qu'il y avoit une maison de l'Empereur Néron, d'où il regardoit les spectacles du Cirque de Caïus, & d'où il se repaissoit du sang des Martyrs qu'il y faisoit immoler. On y voit encore quelques restes de bains antiques; il y a aussi des peintures estimées, des bassins de faience peints par les éleves de Raphaël, de grands vases d'albatre, des fontaines, des per-

spectives, des vues très-belles & trèsbien ménagées, enfin des jardins trèsbien distribués, dont les ifs se font remarquer de fort loin par ceux qui vont

au Vatican. L'HOPITAL du S. Esprit, Achiospedale, qui est près du pont S. Ange, a fait donner à cette partie de la ville le nom de Borgo S. Spirito: cet hôpital est une maison vaste & riche, où l'on nourrit habituellement plus de mille personnes. L'église s'appelle aussi S. Spirito in Sassia, & ce nom vient de Ina, Roi des Saxons occidentaux, qui fit bâtir dans

556 VOYAGE EN ITALIE.

cet endroit vers l'an 717, une Eglise & un hospice pour les pélerins de sa nation, dont il donna le soin à des Prêtres Saxons. D'autres affurent que ce nom vient du quartier des Saxons que Charlemagne y établit, lorsqu'il vint à Rome après la destruction du royaume des Lombards. Un incendie terrible arrivé l'an 817, & un autre de l'an 847, ruinerent cet établissement. S. Léon IV avoit tâché d'y remédier, mais les invasions des Barbares acheverent d'en effacer jusqu'au souvenir; ce fut Innocent III qui l'an 1198 ordonna la reconstruction d'un hôpital en ce lieu-là, pour y recevoir les pauvres malades, & les enfans-trouvés, dont quelques-uns avoient été jettés dans le des Tibre cette année-là. Il donna l'adminiftration de cette maison à des Religieux hospitaliers, dont le Fondateur sut Gui de Montpellier. Cet Ordre du S. Esprit se répandit bientôt en Italie & ailleurs, où il a été fort utile pour le secours des malades & des enfans-trouvés. Les Peres du Saint-Esprit sont habillés comme les autres Prêtres féculiers, mais ils poment du côté gauche une croix blanche à deux croisées, & font un quatrieme vœu pour le service de l'hôpital; ils ne peuvent

CHAP. XXI. Rome, 14e. Quartier. 557
point tester en faveur des étrangers, ils
font l'office au chœur comme les autres
Religieux.

Le même Pape Innocent III fit construire l'église sous le vocable du S. Esprit, à qui il rapportoit l'heureuse idée de cet établissement; & il voulut que les ensans y sussent habillés d'un bleu céleste, pour leur donner occasion d'en remercier le ciel. Innocent IV, beaucoup d'autres Papes, & un grand nombres de biensaiteurs particuliers ont contribué à étendre & à enrichir cet établissement; leurs noms se voient en dissérens endroits de la maison.

La grande salle de l'hôpital peut contenir près de mille lits pour les malades. Il y en a une autre pour les maladies contagieuses, & une pour les blessés. Les Prêtres & les Nobles sont servis dans un autre hôpital séparé. Il y a aussi un bâtiment où sont 40 nourrices, qu'on entrevient pour les enfans-trouvés; un autre où les garçons sont élevés & instruits; un couvent de Religieuses de l'Ordre de S. Augustin, qui sont chargées de l'instruction des silles, jusqu'à ce qu'elles puissent se marier ou se faire religieuses; un couvent pour les Chanoines-ré558 VOYAGE EN ITALIE.

guliers qui desservent l'église & l'hôpital; un palais pour la réfidence du Prélat-Commandeur de l'Ordre, & une apothicairerie complette. La Bibliodeque a été léguée par le célebre Jean Ma rie Lancifi, premier Médecin de Clément XI, au commencement du fiécles l'on y trouve tous les livres de Médecine & d'Histoire-naturelle qui peuvent être utiles à un pareil établissement. Louis XIV. augmenta considérablement cette bibliotheque : elle contient beaucoup de livres de Mathématiques, de Médecine, & une collection d'instrumens de Phyfique & d'Anatomie. La fontaine qui est près de l'hôpital & fur le bord du Tibre, est encore un monument de la piété de Lancisi, & elle s'appelle Aqua LanCHAP. XXI. Rome, 14e. Quartier. 559 pour les filles, qui étoit trop à l'étroit; ces nouvelles additions ont été faites &

décorées par Ferdinand Fuga.

L'Eglise de cet hôpital est une paroisse, où il y a plusieurs choses remarquables; le tabernacle du grand autel est de l'architecture d'André Palladio . le devant d'autel est formé d'agathes & de cornalines; la tribune est ornée de peintures de Jacques del Zucca, qui y représenta plusieurs Peintres & plusieurs Gens-de-lettres qui étoient de ses amis. Le premier autel à main droite est orné de deux belles colonnes d'albâtre qui ressemblent à de l'agathe, avec un tableau de Ste. Barbe, qui passe pour le meilleur ouvrage du Cavalier d'Arpino. L'autel de la grande salle des malades est aussi de Palladio; le tableau qui yest, représente Job; il est de Carle Maratte, aussi bien que le tableau de l'Annonciation, qui est dans l'oratoire de l'archiconfrairie du S. Esprit, l'une des plus anciennes & des plus distinguées qu'il y ait à Rome.

SA. Anna in Borgo pio, ou Sa. Anna de' Palafrenieri, Eglise de la communauté des valets-de-pied du Pape; elle sut bâtie en 1575, sur les desseins de Vi-

Aa iv



760 VOYAGE EN ITALIE.

gnole, & sous la conduite d'Hyacinte Barozzi son fils, quoique d'autres aient cru que c'étoit sur un dessein de Michel-Ange. Clément XI sit achever la saçde. Cette confrairie sut érigée dès l'an 1378. Les Palasrenieri célebrent la sête de leur Patronne avec beaucoup de pompe, ils partent en procession du palais du Cardinal Doyen, sur des mules équipées comme pour le Pape, ayant derriere eux les chapeaux des Cardinaux leurs maîtres, & ils vont en cet équipage jusqu'à l'église de Ste. Anne.

PORTA ANGELICA, située au nord de ce quartier, à côté du palais du Vatican, sut percée par Pie IV, & ainsi appellée de son nom qui étoit Giovann' Angiolo; il y a deux Anges sculptés sur

CHAP. XXI. Rome, 14. Quartier. 56 m le moyen de l'eau, & qui rendent les opérations du monnoyage beaucoup

plus promptes.

Le four du palais est un peu plus haut; vers le dessus de la colline; le pain qu'on y fait passe pour le meilleur de Rome. L'hôpital dessiné pour les domestiques de la maison du Pape est auprès de l'Eglise de sainte Marthe vers la sacristie de S. Pierre; les maisons qui sont une isse sur la place, contiennent dissérens atteliers pour le service de l'Eglise; la fonderie, & spécialement le travail de la mosaïque.



562 VOYAGE EN ITALIE

CHAPITRE XXII.

Du travail de la mosaïque & des stucs.

A Mosaïque de Rome est un ant qui est presque concentré dans les atteliers du Vatican, & qui mériteroit bien d'être connu ailleurs. Cet art sut cultivé par les anciens, il se soutint à Constantinople dans le moyên âge, & son voit à S. Marc de Vénise des mosaïques de quatre ou cinq cents ans. Les Gress venus du Levant à l'occasion de l'Eglise de S. Marc, firent une quantité prodi-

ment du dernier siecle le moyen de fixer les mosaïques dans un ciment plus sort que celui dont on se servoit auparavant, cet art reprit quelque vigueur; mais on

l'a perfectionné encore plus à Rome depuis le commencement de ce fiecle.

Nous avons parlé des chef-d'œuvres de ce genre qui se voient dans l'Eglise de S. Pierre, il nous reste à dire un mot de la façon dont on les travaille. Les mosaïques anciennes étoient formées souvent par des pierres naturelles qu'on choisissoit de la couleur convenable; mais la nature ne nous fert pas dans ce genre aussi bien que la chymie: il est trop difficile & trop long de chercher des pierres de tant de nuances différentes. Ainsi la matiere actuelle des mosaïques consiste en une multitude d'émaux ou de matieres vitrifiées de toutes couleurs & de toutes nuances, qu'on a trouvé le moyen de préparer à très-bon compte; on en coule des tables plattes que l'on coupe ensuite en especes de chevilles quarrées, larges d'environ quatre lignes sur chaque face, & longues de deux pouces. On prépare une table épaisse d'une ou plusieurs dalles de pierres, selon l'endroit où doit être placé

Aa vj

564 VOYAGE EN ITALTE

le tableau; elles font rayées de tous sens en creux, pour mieux retenir la couche épaisse de mastic dont on les enduit. Ce mastic est fait avec une partie de chaux & une de poudre de travertin que l'on broye avec de l'huile de lin. Quand le mastic est étendu . l'ouvrier ayant son tableau original devant lui & fes chevilles d'émail rangées par nuances, comme dans des quarrés d'imprimerie, copie sa peinture en fichant des chevilles de verre dans le maffic. L'ouvrage quand il est fait ressemble assez à de fort gros points quarrés de tapisserie à la Turque. On peut comparer aussi cette méthode de travailler des tableaux à celle des ouvriers des Gobelins pour les tapisseries. Ceux - ci non plus que les Mosaistes ne sçavent point dessiner, on est étonné du voir que sans aucune connoissance du dessein ils réussifsent si bien à copier sidélement leurs originaux, fouvent même en une forme plus grande ou plus petite que le modèle.

Ces grands tableaux étant finis on les polit comme les glaces; ils deviennent aussi unis, quelques sois même aussi brillans, ce qui est peut-être une espece de

CHAP.XXII.Rome, 14. Quartier. 965 téfaut, sur - tout dans les coupoles; car la réflexion de la lumiere fait qu'on Be peut les voir à son aise qu'en choisisfant avec soin sa position. Calandra avoit fait en 1630 une mosaïque de S. Michel qui est dans l'Eglise de S. Pierre, mais il lui avoit donné un poli si éblouiffant & si incommode, que le Pape Urbain VIII abandonna dès-lors le projet qu'il avoit formé, de mettre en mosaïque tous les tableaux de S. Pierre. Il est vrai que pour diminuer cet inconvénient quand ce sont des pièces d'une grandeur fort confidérable, faites pour être vues de loin, on ne les polit plus; elles font tout aussi belles & encore mieux en les laissant un peu brutes. L'éloignement efface les inégalités de la surface, & la petite distance qui se trouve entre chaque cheville, lesquelles ne peuvent jamais être jointes bien immédiatement. Cette belle méthode de peinture ne réussit parfaitement que dans le très-grand: on a voulu faire ainsi des tableaux & autres petits portraits à portée de la vue; mais malgré le foin que l'on prend alors d'employer de fort petites pieces d'émail, l'on ne trouve jamais que la réussite soit parfaite; c'est ce

566 VOYAGE EN ITALIE.

qui rend si singuliere & si précieuse la belle mosaïque antique de la colombe qui est au Capitole, & dont nous avons parlé; mais le grand avantage de ette méthode est la beauté d'un colorisà l'abri de toutes les injures de l'air. Si par accident le tableau vient à se gâter, à se ternir à l'avenir, on en sera quitte pour le repolir; on n'a point à craindre d'user la couleur, il y en a aussi épais que la longueur de la cheville. On a exécuté de cette maniere pour les autels des chapelles à St. Pierre, Ste. Pétronille du Guerchin; St. Pierre marchant fur les eaux, de Lanfranc; la Communion de St. Jérôme, du Dominiquin; & quelques autres de ce mérite : on travaille en 1767 à la Transfiguration, de Raphaël; mais ces grands tableaux reviennent à près de soixante milles livres chacun.

On subsistue les mosaïques à des peintures même qui étoient à fresque sur les murs & qu'on en détache sans les gâter. Pour cela on commence par fendre proprement la muraille tout d'une pièce, après quoi on y adapte des poutres pour servir de quadre d'un côté & par dessus; puis le tout étant bien encastré & serré avec des daviers de ser

CHAP.XXII.Rome, 14. Quartier. 567 qui se terminent par des crochets pour serrer la maçonnerie & la tenir d'une seule piece, on soutient le tableau en l'air pour le couper par dessous & y adapter le quatrieme côté du cadre. Alors on enleve & on transporte tout ensemble à sorce de machines. On est surpris quand on les voit à terre de l'énorme hauteur de ces grands pans de murs qui ne paroissoient lorsqu'ils étoient en place que de simples tableaux d'autels, tant ce prodigieux édifice de saint l'ierre est immense jusqu'en ses moindres parties.

Le travail de ces belles mosaïques de Rome commence à déchoir, & lorsqu'il n'y aura plus de grands tableaux à faire pour St. Pierre; il est à craindre que les ouvriers ne sachent à quel saint se vouer. On en auroit à bon compte si l'on vouloit s'en procurer en France d'autant plus que ces ouvriers sont pauvres pour la plûpart, & qu'ils pourroient sans faire tort à leur pays, enrichir le nôtre de leur art. Ce seroit un moyen d'éterniser les belles peintures qu'on posséde à Paris & qu'on n'admire gueres, sans songer que la fragilité de la matiere sera bientôt disparoître les traits sublimes

368 VOYAGE EN ITALIE

qu'on y a déposés. Je suis étonné que Colbert, que le Régent & les aures amateurs puissants qui leur ont succele, n'aient pas tenté de procurer un si le art à la France. M. le Duc de Roche foucault a rapporté d'Italie en 1766 une belle tête en mosaique; elle peut donner une idée de celles de S. Pierre. à ceux qui n'ont point été à Rome, & inspirer l'envie d'en voir faire à Paris de semblables. J'ai vu des gens de goût qui ne faisoient pas difficulté de dire que les copies en mosaique surpassent quelquefois les originaux: les Mosaïcistes ou les Copistes en mosaïques excellent à rendre fidélement leur original avec toute sa force, avec toutes ses beautés : on en

CHAP.XXII. Rome, 14. Quartier. 569 en y donnant beaucoup de soin. Il est facile en copiant de s'assurer, par des moyens familiers aux artistes, de la parfaite correction du dessein & de l'exacte fidélité des contours, quoiqu'il faille en même temps convenir qu'on n'y retrouvera pas ce grand feu du premier trait du Maître, qui part de la promptitude avec laquelle sa main suit la pensée dont il est l'inventeur. Mais l'invention, la composition, l'ordonnance & les caracteres qui sont les principales parties de la peinture, & celles qui mettent le génie de Raphaël si fort au-dessus de tout autre, se retrouvent dans la mosaïque comme dans la peinture; le style même n'est pas fort différent, si ce n'est qu'il n'a pas tout-àfait la même élégance. D'ailleurs le coloris est beaucoup meilleur, tant par l'éclat naturel de la mosaïque, que parce qu'il est aisé de le rectifier, sans rien changer aux especes de couleurs employées par le Peintre, puisque l'on peut rendre vives & brillantes les mêmes couleurs qu'il a mises ternes & terreuses, ou qui le sont devenues avec le temps. L'humidité de l'église de S. Pierre avoit perdu les couleurs de la Ste. Pétronille : elles sont fort bien rétablies dans la mosai-

570 VOYAGE EN ITALIE.

que. Le coloris des peintures de Raphael auVatican est éteint aujourd'hui, peut-être même dans la premiere fraîcheur n'étoit-il pas au-dessus du médiocre : cependant de toutes les parties de la peinture, le coloris est celle qui frappe le plus promptement les yeux , qui affecte le plus le vulgaire, pour lequel un tableau mal colorié est un tableau de rebut, & qui attire d'abord & qui séduit ceux même qui la regardant comme sécondaire lui préferent avec raison la composition & le dessein: un bon tableau mal colorié est comme un bon livre écrit sans agrément. L'on voit en France combien on estime les tableaux Flamands & Hollandois, à quel prix excessif ils sont montés, sans avoir d'autre mérite que celui du coloris & du fini. Ce sont souvent ou de petits sujets bas & puériles, ou de grands sujets traités d'une petite maniere, & même ce coloris si vanté est un coloris de pierreries, éclatant, qui est fort au-delà du vrai, & qui n'est point dans la nature, de même que ce grand fini n'est pas conforme à la perspective aërienne. Cependant voilà le coloris que l'on estime si fort parmi nous. On pourroit donc peut-être donner, par le moyen de la mo

CHAP. XXII.Rome, 14e.Quartier. 571 aïque, un coloris brillant à ces ouvrages dmirables du Vatican, qui n'ont perdu me cette partie; il faudroit les tirer le ce sombre appartement voûté & à etites croisées, les débarrasser du fraas des peintures environnantes qui les oyent, & les mettre dans un jour favoable, où ils paroîtroient avec tout l'aantage qu'ils méritent. Ce seroit une ragnificence bien digne d'un grand Roi : d'un Etat puissant, de faire construire kprès une vaste galerie, pour y réunir s copies en mosaïque des plus sameux uvrages à fresque qui sont en Italie, tant 1 tableaux qu'en mafonds, en les disibuant dans un bel ordre & dans un eau jour, au milieu d'une riche archicture. On y réuniroit les modeles tirés ir les creux de toutes les plus célebres atues, qui sont déja au Louvre pour la ûpart : il semble qu'on ne pourroit rien raginer de mieux pour le bien des Arts, l'honneur de ceux qui les protegent; eut-être que la curiosité des Etrangers ni trouveroient ainsi réunies les princiiles choses qu'ils vont chercher de côs & d'autres à grands frais, rendroit l'Etat beaucoup au-delà de ce que lui rroient coûté de tels monumens.

572 VOYAGE EN ITALIE

du Le travail du stuc est encore une des magnificences de l'église de S. Piene de Rome, qui mérite que nous en parlions

à la suite des mosaïques.

La voûte de S. Pierre est toute ornée de stucs dorés; les derniers qui aient été saits sont au-dessus des portes d'entrée, ils ont été exécutés sous la direction de M. Vanvitelli, le plus habile architecte de l'Italie, qui avant que d'allet à Naples étoit architecte de l'église de S. Pierre de Rome; il y a aussi beaucoup de parties en stuc, qui imitent le marbre

de maniere à s'y méprendre.

Ces ouvrages en stuc étoient déja employés par les anciens Romains, comme on le voit dans Vitruve; mais ils sont actuellement très-communs en Italie, & ils commencent à le devenir en France depuis quelques années. Nous avons surtout au château de S. Hubert un beau sallon en stuc, qui a été fait par M. Clerici; il a 27 pieds de diametre, & a coûté 30 mille livres. Nous avons encore de beaux ouvrages de cette espece dans une chapelle des Capucines à Paris, que sit faire Mad. de Pompadour par Clerici; dans un sallon du château de Brunoi; dans une chapelle de S. Merry que M. CHAP.XXII.Rome, 14e.Quartier. 573; Chevalier a faite; dans la Cathédrale de Sens; dans la maison de M. de Voyer à Neuilly, & en plusieurs autres endroits.

Ce stuc est fait tout simplement avec du plâtre & de la colle de Flandre; on le polit avec le grès, la pierre-ponce, la pierre verte, la pierre à rasoir, la pierre de touche, la fanguine & la racine d'aune; il n'y a que le stuc blanc qui étant fait avec de la colle de poisson, se trouve plus tendre, & se polit avec la prêle ou equisetum, espece de jonc qui se trouve dans nos étangs. A l'égard des veines marbrées qu'il y a dans le stuc, on les fait en trempant dans un stuc presque liquide & coloré, des morceaux de stuc plus solides & de la couleur du fond; on les joint ensuite tous ensemble, & les points de réunion forment les veines: on imite ainsi la nature qui forme les veines du marbre par des disfolutions métalliques, qui coulent entre les différentes pierres dont l'assemblage forme le marbre.

La pâte de stuc encore molle se met en place sur des sils de ser & des pitons qui l'entrelacent & la retiennent, & quand elle est séche, on la coupe & on la travaille en place.



de faire cuire son plâtre il est dissicile d'avoir de s'alterent pas à l'air. La le verd de mer ne sont p à imiter en stuc, que le j la bréche d'Alep, à cat tesse de leurs couleurs.

Fin du Tome Qu

?7? **֎֍֍֍֍֍֍֍֍֍֍֍֍֍֍֍֍֍֍֍֍֍ֈ**

TABLE

DES CHAPITRES

Contenus dans ce Volume.

_	
CHAPITRE I. Rione di Car	mno.
Manna Quanting du Channa de Ma	mpo
Marzo, Quartier du Champ de M	
& de la Place d'Espagne, pag	ge I;
CH. II. Suite du quatrieme Quartier	; la
Trinité du Mont & ses environs,	
CH. III. Suite du quatrieme Quart	
Porte du Peuple; Palais Borghes	
Constitute of the control of the con	40
fes environs, In. IV. Rione di Ponte; Quartier	40
CH. IV. Rione di Ponte; Quartier	r du
Pont S. Ange & de S. Augustin,	68
CH. V. Rione di Parione; Quartie	
la Place Navonne,	
CH. VI. Rione della Regola; Qua	
du Palais Farnos	T 0 0
du Palais Farnese,	12) D
CH. VII. Suite du septieme Quartier ;	
lais Farnese & ses environs,	142
CH. VIII. Rione di S. Eustachio; Q	uar→
tier de S. Eustache & de S. André,	
CH. IX. Rione della Pigna; Quartie	
Palais S. Marc & du Gesù,	
Сн. X. Rione di Campitelli; Qua	rtier
du Capitole,	235
-	

Charles and the Control of the Contr
576 TABLE DES CHAPITRES.
CH. XI. Collection des Statues & des
Peintures du Capitole, 261
CH. XII. Suite du dixieme Quartie; de-
scription du Capitole & de Capo-
vaccino, M
CH. XIII. Rione di fant' Angiolo; Quar-
tier de la Juiverie, 328
CH. XIV. Rione di Ripa ; Quartier du
Mont Aventin & de S. Paul, 342
CH. XV. Partie extérieure du 12º. Qua
tier hors de la Porte S. Paul, 377
CH. XVI. Suite du 12e. Quartier; Mont
Célius & ses environs, 406
CH. XVII. Suite du 12e. Quartier. Dt-
Cription du Mont Palatin & des et-
virons du grand Cirque, 423
CH. XVIII. Rione di Trassevere;
Quartier de - la le Tibre, 467

